

جامعة ذي قار / كلية التربية

البنية السردية

في كتاب الأغاني

لأبي الفرج الأصفهاني

رسالة تقدمت بها الطالبة ميادة عبد الأمير كريم العامري

إلى مجلس كلية التربية / جامعة ذي قار

وهي جزء من متطلبات نيل شهادة الماجستير

في اللغة العربية وآدابها

بإشراف الاستاذ المساعد

د . ضياء غني لفته العبوسي

٢٠١١ م

١٤٣٢ هـ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَفَوْقَ كُلِّ ذِيٍّ

عَلَمٌ عَلَيْهِ

صدق الله العلي العظيم

(يوسف: ٧٦)

الله
يَعْزِيزُ

إِلَى أَسْتَاذِي الْفَاضِلِ ... شَكْرًا وَامْتِنَانًا

إِلَى وَالدِّيْ وَأَخْوَتِي ... عِرْفَانًا وَاحْتِرَامًا

إِلَى زَوْجِي الْعَزِيزِ ... صَدْرًا كَبِيرًا

طَالَما غَمَرَنِي بِحَنَانِه . . .

الفهرس

العنوان	الصفحة
الفهرس	٢
المقدمة	٤
التمهيد	٩
الفصل الأول : الفضاء	١٦
المبحث الأول : الزمان	١٩
الترتيب	٢٣
الاسترجاع	٢٤
الاستباق	٣٦
المدة	٤٥
الخلاصة	٤٦
الحذف	٤٩
الحوار	٥٧
الوصف	٦٦
المبحث الثاني : المكان	٧٤
١- المكان الاليف	٧٨
٢- المكان المعادي	٩١
الفصل الثاني : مكونات السرد	٩٩
(الراوي والمروي له)	١٠٠
اسلوب تقديم السرد	١٠١
١- السرد الموضوعي	١٠١
٢- السرد الذاتي	١٠٥
بني الساردين	١٠٧
علاقة الراوي بمرويه	١٠٨
١- الراوي الغريب عن الحكاية	١٠٩
٢- الراوي المتضمن في الحكاية	١١١

١١٧	وظائف الرواية
١٢٤	المروي له
١٢٥	١- المروي له غير الظاهري / العام
١٢٦	٢- المروي له الظاهري / المخصوص
١٢٩	الفصل الثالث : المروي
١٣١	المبحث الاول : الشخصية
١٣٤	أنواع الشخصيات
١٣٥	١- الشخصيات الرئيسية
١٣٧	٢- الشخصيات الثانوية
١٤٠	طرائق تقديم الشخصية
١٤٠	١- الطريقة التحليلية
١٤٢	٢- الطريقة التمثيلية
١٥٤	المبحث الثاني : الحدث
١٥٦	الأنساق البنائية للحدث
١٥٧	١- نسق التتابع
١٦١	٢- نسق التضمين
١٦٤	٣- النسق الدائري
١٦٦	رواية الأحداث
١٦٧	أنماط التواتر
١٦٧	السرد المفرد
١٦٨	السرد المكرر
١٧٠	السرد الاختزالي
١٧٢	الفصل الرابع : خصائص السرد في كتاب الاغاني
١٧٣	١- السرد الطلبـي
١٧٦	٢- اعتماد النظام الاسنادي
١٨١	٣- اعتماد آلية التضمين الحكائي
١٨٣	٤- النزعة الغرائزية
١٨٩	٥- الاشتغال على آلية المفارقة
١٩٢	٦- تنوع المادة السردية
٢٠١	الخاتمة
٢٠٥	قائمة المصادر والمراجع

اللقاء مُتَمَّة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المقدمة :

الحمدُ لله الذي ذكره شرف للذاكرين ، والحمدُ لله الذي شكره فوز للشاكرين
والحمدُ لله الذي طاعته نجاة للمطيعين ، والصلوة والسلام على اشرف خلق الله
اجمعين محمد الامين وعلى آله الطيبين واصحابه المنتجبين ...

أما بعد ...

فإن الدراسة السردية واحدة من الموضوعات التي لاقت اهتمام كثير من
الدارسين وكانت محطة انظارهم وموضع عنايتهم ، وقد استطاعت أن تسجل
لها حضوراً فاعلاً في الأوساط الأدبية فكتبت فيها العديد من الكتب والرسائل
الجامعية متناولة السرد في قطبي الأدب (شعره ونشره) .

وكان أنْ دأبت بعض الدراسات الحديثة منها (الدراسة السردية) على دراسة
التراث العربي القديم ومحاولة قراءتهِ قراءةً جديدةً على وفق المصطلحات النقدية
الحديثة، ودراستنا هذه إنما هي محاولة لإستجلاء بنية السرد القصصي في واحدة
من كبريات المدونات العربية المتمثلة في كتاب الأغاني لأبي الفرج الأصبهاني .

وقد درس كتاب الأغاني دراسات متعددة منها ما درس مؤلفه امثال دراسة
محمد احمد خلف الله - في كتابه ((صاحب الأغاني ابو الفرج الأصبهاني الرواية))
ومنها ايضاً دراسة طانيوس فرنسيس في كتابه ((ابو الفرج الأصبهاني - اديب
شهره كتاب))، ومن الدراسات ما درس منهاج الكتاب منها دراسة د. داود سلوم
الموسومة ((كتاب الأغاني مصادره واسانيده)) ، ودراسة د. أميل بديع يعقوب
المعونة ((منهج أبي الفرج في كتاب الأغاني)).

وهناك دراسات أخرى درست أخبار الاغاني ، وطالعنا هنا اطروحة دكتوراة بعنوان ((الخبر الهزلي في كتاب الاغاني – دراسة ادبية)) تقدم بها الباحث (ناجح سالم موسى المهنـا) الى مجلس كلية الاداب – جامعة البصرة ، اقتصرت على دراسة أخبار الاغاني من الجانب الهزلي وأشارت الى الجوانب البلاغية فيها امثال الانسجام والتعارض ، اخفاء المعنى واظهاره ، المبالغة ، التدرج في المسألـه .. الخ.

ومن هذه الدراسات ايضاً رسالة ماجستير حملت عنوان ((أخبار عمر بن أبي ربيعة في كتاب الاغاني – دراسة في ملامح السرد القصصي)) تقدم بها الباحث ((خالد صكبان حسن)) الى مجلس كلية الاداب – جامعة البصرة ، اقتصر فيها الباحث على دراسة أخبار الشاعر عمر بن أبي ربيعة فقط من دون التعرض الى بقية أخبار الاغاني الأخرى ، مما كان سبباً في قلة الشواهد الممثل بها فضلاً عن القصور الكبير في عناصر السرد إذ لم يتطرق الباحث مثلاً الى (المرؤي له)، الى جانب تكرار الامثلة في اكثر من موضع مما يوحي بقلة عينة البحث فكانت الرسالة بسبعين صفحة .

وقد اقتضت خطة البحث أنْ يُشيد بناؤها على وفق اربعة فصول تسبقها مقدمة وتمهيد، وتليها خاتمة وثبت بالمصادر والمراجع .

وقد خُصص التمهيد للوقوف عند محورين ، الاول :مؤلف الاغاني ونبذة مختصرة عن حياته ومؤلفاته ، اما المحور الثاني فقد درس صلاحية الأخبار للدرس السردي ، وفيه حاولت أنْ أسجل أمراً هو أنَّ الخبر يأتي مرادفاً للسرد والقصة والحكاية ، ليكون ذلك منطقاً نحو دراسة أخبار الاغاني دراسة سردية ، ونظراً لأنَّ تاريخ السرد وتحديد مصطلحه لم يعد بالامر الخافي بل ذكرته عشرات الرسائل والكتب فقد اعرضتُ عن ذكره في التمهيد .

وخصص الفصل الاول لدراسة الفضاء بوصفه الاطار العام الذي تجري فيه العملية السردية برمتها وقد قسم هذا الفصل على مبحثين : درس الاول منها بناء (الزمان) ووقفت فيه عند مستويات السرد الزمنية المتمثلة في مستوى (الترتيب) الذي ضم تقنيتي الاسترجاع والاستباق ، ومستوى (المدة) الذي اشتمل على اربع تقنيات زمنية ، اثنان منها لتسريع السرد هما (الخلاصة و الحذف) ، والاخريتان لتبطئه هما (الحوار و الوصف) ، واما المستوى الثالث (التواتر) فقد أجّلت الحديث عنه الى فصل لاحق عند دراستي الحدث وبنائه نظراً للصلة الوثيقة بينهما .

ودرستُ في المبحث الثاني بناء (المكان) واهميته ثم خلصت بعدها الى دراسة انواعه في ضوء أخبار الاغاني وهي المكان الاليف والمكان المعادي وقد اقتضى هذا الفصل لكثرة موارده وتقنياته أنْ يكون اوسع من بقية الفصول الاخرى .

اما الفصل الثاني فقد خُصص لدراسة مكونات السرد من راوٍ ومرؤٍ له ، وفيه وقفتُ عند مفهوم الراوي واسلوب تقديمها لمادته السردية من سردٍ موضوعي واخر ذاتي ، ثم كانت لي وقفة عند بُنى الساردين في كتاب الاغاني بعدها خلصت الى بيان علاقة الراوي بمادته التي يرويها ليتلوها تعريف بوظائف الراوي على وفق ما لاحظته في كتاب الاغاني .

بعدها عرفت بالمرؤي له ودوره في العملية السردية ثم فتشتُ عن انواعه فدرسته على وفق المادة موضوع الدراسة الى المرؤي له العام والمرؤي له الخاص.

وخصص الفصل الثالث من الرسالة لدراسة المكوّن الثالث من مكونات السرد وهو (المرؤي) وفيه قسمتُ الفصل على مبحثين : درستُ في الاول منها عنصر الشخصية ، وعرضاً لأنواعها من شخصيات رئيسة وأخرى ثانوية، وبحثتُ في

المبحث الثاني عن (الحدث) وأنساق بنائه وقد درستُ فيه ثلاثة أنساق بنائية: المتابع والتضميني والدائرى ، بعدها عدتُ الى دراسة طريقة روایة الأحداث بوساطة الراوى وهي ما اصطلح عليه بمستوى (التواتر) وفيه درستُ ثلاثة انماط لذلك هي السرد المفرد ، والسرد المكرر ، والسرد الاختزالي .

وخصص الفصل الرابع لدراسة خصائص السرد في كتاب الاغانى ، وقد حاولتُ في هذا الفصل أنْ أقف عند ابرز الخصائص السردية التي كانت مائلاً للحضور في كتاب الاغانى .

ثم انتهت هذه الدراسة بخاتمة عرضتُ فيها ابرز النتائج التي تم التوصل اليها ، تليها قائمة بأسماء المصادر والمراجع المعتمدة .

وقد طبع كتاب الاغانى طبعاتٍ متعددة منها الطبعة الالمانية سنة ١٨١٠م، ومنها طبعة بولاق ١٢٨٥هـ ومنها ايضاً طبعة دار الكتب المصرية سنة ١٩٢٧م ، وقد اعتمدت في هذه الدراسة على طبعة مصورة عن طبعة دار الكتب المصرية تعود إلى سنة ١٩٦٣م .

ولم تخلُ دراستي من بعض الصعوبات التي اعترضت سبيلها من سعة مادة الكتاب وكثرة أخباره ، ولا يسعني في هذا المقام إلا أنْ اتقدم بجزيل شكري وعظيم امتناني إلى استاذي المشرف د. ضياء غني العبدى لما قدمه من مساعدة وعون كبيرين ، إذ لم يكن يتوانى في قراءة ما اكتب ، أو يتاخر في تقديم هذا المصدر او ذاك ، إلى جانب ملاحظاته القيمة لي وتعليقاته التي اسهمت بشكل كبير في تقويم البحث ، فله مني كل الشكر والتقدير .

والحمدُ لله رب العالمين وصلى الله على محمدٍ وآلِهِ أجمعين .

التمهيد

أ- مؤلف الأغاني :

يُعد كتاب الأغاني واحداً من أشهر الأسفار التي حوتها مكتبة الأدب العربي عبر تاريخها الطويل ، استطاع صاحبه أنْ يجمع لنا فيه شتى المعرفة وألوان الثقافات . ومؤلف الأغاني كاتبٌ غنيٌّ عن التعريف ، إلا أنّني ارتأيت أنْ أذكره في بعض السطور لحقّه على دارسي الأدب العربي في حفظٍ كثيرٍ من أخبار السابقين من شعراء ومغنين وخلفاء .

فهو أبو الفرج عليٌّ بن الحسين ، اصبهانيٌّ الأصل ، بغداديٌّ النشأة ، امويٌّ ، وكان من أعيان أدبائها وأفراد مصنفيها^(١) وصفه الحموي ت (٦٢٦هـ) في معجمه بأنه : ((النسّاب ، الإخباري ، الحفظة الجامع بين سعة الرواية والحق في الدراسة ، لا اعلم لأحدٍ احسن من تصانيفه في فنّها وحسن استيعابها ..))^(٢).

وقال الخطيب البغدادي ت (٤٦٣هـ) عنه إِنَّه كان ((عالماً بأيام الناس والأنساب والسير، وكان شاعراً محسناً ، والغالب عليه رواية الأخبار والآداب))^(٣).

ولأبي الفرج مصنفات كثيرة ، يذكرها المؤرخون في كتبهم^(٤) ، وكتابه الأغاني واحداً من مصنفاته المستملحة الذي وقع الاتفاق على أنَّه لم يُعمل في بابٍ مثله ، وقيل إِنَّه جمعه في خمسين سنة وحمله إلى سيف الدولة بن حمدان فأعطاه مقابل ذلك ألف دينار وأعتذر إليه.^(٥) .

١- ينظر: يتيمة الدهر للتعاليبي ، مطبعة الصاوي ، مصر ، ط١ ، ٩٦/٣ ، وايضاً: وفيات الاعيان لابن خلكان ، تحقيق: احسان عباس ، دار صادر ، بيروت ، ١٩٧٧ م: ٣٠٧/٣.

٢- معجم الآدباء ، ياقوت الحموي ، دار المأمون ، طبعة منقحة أشرف عليها احمد فريد رفاعي، دب١: ٩٤-٩٥.

٣- تاريخ بغداد أو مدينة السلام للخطيب البغدادي ، تحقيق: مصطفى عبد القادر عطا ، دار الكتب العالمية ، بيروت : ١٩٧٧ م: ٣٩٧/١١.

٤- للمزيد حول حياة اصبهاني ومؤلفاته ينظر مثلاً: يتيمة الدهر: ٩٦/٣ ، تاريخ بغداد: ٣٩٧/١١ ، وفيات الاعيان: ٣/٣ - ٣٠٧ - ٣٠٩ .

٥- ينظر: معجم الآدباء: ٩٧/١٣ ، وفيات الاعيان: ٣٠٧/٣ - ٣٠٨ .

وإذا كان أبو الفرج قد وجد هذا الثناء من هؤلاء المؤرخين وأمثالهم ، ممن سبقونا بمئات السنين ، فإنه لاقى مثل ذلك عند كتابنا المحدثين أمثال د. زكي مبارك، الذي قال عنه إنه ((أكبر مؤلف عرفته اللغة العربية ولا يوجد في المؤلفين بعده من لم يُعول عليه ويندر أن نجد باحثاً في تاريخ الأدب أو تاريخ الإسلام لم يتخد كتاب الأغاني مرجعاً له))^(١). ويرى د. عز الدين اسماعيل أبو الفرج ، مؤرخاً لفن الغناء العربي ومدوناً لأخبار المغنين وحوادثهم و أخبارهم^(٢).

وعلى هذا فنحن بصدده شخصية عالم و راوية له من قوة الذاكرة وسعة الحفظ ما يكفيه لتأليف كتاب موسوعي مثل كتاب الأغاني .

ب * صلاحية الأخبار للدرس السردي

الأخبار :

الخبر في اللغة : هو ما اتاك من نبأ عنمن تستخبره ، والخبر هو النبأ ، يُقال :
خبرت بالامر أي علمته والخبر بالتحريك : واحد الاخبار^(٤).

والأخبار هي أحداث الماضي وأفعالهم وما طرأ على حياتهم وأوضاعهم حسبما يتتفافله الرواية ويتحدث به اللاحقون عن السابقين ومن شاهدوا ذلك الخبر او سمعوه^(٥).

والأخباري : ((فتح الألف وسكون الخاء المعجمة وفتح الباء وفي اخرها الراء، هذه النسبة الى الأخبار و يقال لمن يروي الحكايات والقصص

٦- النثر الفني في القرن الرابع الهجري ، زكي مبارك ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ، ط ١ ، ١٩٣٤ م : ٢٣٤.

٧- ينظر : المصادر الأدبية واللغوية ، عز الدين اسماعيل ، دار النهضة العربية ، بيروت - لبنان ١٩٤.

٨- ينظر : لسان العرب : ابو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الافريقي المصري ، دار صادر ، دار بيروت ، ١٩٥٥ م : ٤/٢٢٦-٢٢٧ ، مادة (خبر) .

٥- ينظر: السرد العربي القديم، ابراهيم صحراوي، منشورات الاختلاف، الجزائر، ط ١، ٢٠٠٨: ٥٢

والنواذر (الأخباري) ..)، والخبر ((فنٌ قصصي قصير يغلب عليه قولُ الحقيقة ويشير إلى سردٍ من التاريخ .. ويرى كثيرون من النقاد إنَّ الخبر كفنٌ قصصي يشير إلى أكثر نزوات التجديد القصصي، كما تُعرف اليوم في الأقصيص الإنطاباعية)).^(١٠)

ومصطلح الخبر واحد من عدّة مصطلحات مرادفة للسرد شأنه شأن مصطلحات (القصة، والحكى ، والرواية) فهي كلها مصطلحات ((ترادف في الدلالة على نقل الأحاديث والقصص والأخبار ، ولا تتفاوت فيما بينها إلا من حيث اختصاص كل منها بجانب معين في النقل، بمعنى أنّها تتفق في النقل ، ولكنها تختلف في شكله ودرجته))^(١١)، فالسرد يعني : ((الحديث او الاخبار (كمنتاج وعملية وهدف وفعل وبنية وعملية بنائية) لواحد او اكثرا من واقعة حقيقة او خالية))^(١٢)، وهو في حقيقته مصطلح واسع يشمل ((كل نقل للاخبار والاقوال والافعال))^(١٣)، وتعرف القصة على أنّها :((رواية خبر او سرد حكاية او تصوير حدث لشخص واحد او اكثرا في ظرف ومكان معينين))^(١٤)، وما الحكاية إلا ((تراكم لمجموعة من الأخبار المتصلة))^(١٥).

ويشتراك الخبر مع مصطلح السرد والحكى في أنّها ((مصطلحات تقييد في محملها نقل الحديث واخبار الآخرين به واستظهاره وتبيينه وتوضيحه وما الى ذلك

٩- الأنساب لأبي سعيد السمعاني ، ت ٥٦٢ هـ ، تقديم عبد الله عمر البارودي ، مؤسسة الكتب الثقافية ، دار الجنان ، ط١، ١٩٨٨ م : ٩٤/١ .

١٠- ((مصطلحات تراثية للقصة العربية)) ، عبد الله ابو هيف ، بحث نشرته مجلة التراث العربي ، ع ٤٨ ، ١٩٩٢ : ١١٢ .

١١- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٢٣٣ .

١٢- المصطلح السردي ، جيرالد برنس ، ترجمة : عابد خزندار ، المجلس الاعلى الثقافي ، القاهرة ، ٢٠٠٣ ، ط١ : ٤٥ .

١٣- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٣٧ .

١٤- ((القصة في ادب الطفل)) ، كاظم سعد الدين ، مجلة الاقلام ، ع ٤ ، ٢٠٠٢ : ٤٤ .

١٥- الكلام والخبر (مقدمة للسرد العربي) ، سعيد يقطين ، المركز الثقافي العربي ، بيروت ، ١٩٩٧ م : ١٩٥ .

ويخرج به من احتكار شخص واحد او جهة ما ، لمّا يجعل الاخرين شركاء فيه .^(١٦)

وعلى هذا فالأخبار إذن سرد لمجموعة من القصص والحكايات التي يرويها الراوي نقاً عن غيره اما مشافهة عن طريق السماع ، او مكتبة عن طريق النسخ من كتب اخرى ، وهذا ما نجده بشكل واضح في كتاب الاغانى ، مع مراعاة أنَّ مصطلح الخبر ينفرد بأنَّه :((القصة ذات الصبغة التاريخية))^(١٧).

وفي الوقت الذي تبرزُ فيه الأخبار على أنَّها مجموعة حكايات فإنَّ هذه الحكايات ليست على مستوى الحكاية ذات النضج المتكامل وإنَّما يمكن عدُّها مراحل أولى لتطور فنَّ الحكاية ، وشأن بداية كلَّ جنس او نوع ادبى ألا تكون بداية متكاملة وإنَّما هناك مراحل أولى لا بدَّ أنْ تمرَّ بها تلك البداية وصولاً الى تكاملها النهائي وربَّما احتاج الامر في ذلك الى قرون عدَّة .

يرادُ من ذلك القول ((إنَّ المرويات السردية العربية كانت في رحلة تحول نوعيَّ مستمر))^(١٨) ، فالسرد موجود في تراثنا العربي القديم ، مثله مثل الشعر على الرغم من أنَّ السيادة كانت انذاك للشعر ، إلا أنَّ السرد كان له حضوره في المقامات والسير الشعبية والرسائل الادبية، وغير ذلك من فنون النثر الاخرى ، وهذه الانواع النثرية المتعددة ما هي في الحقيقة الا خبر تم تطويره ، لاسيما أنَّه مصاغ بالشكل الذي اقترحنه الثقافة العربية انذاك ، من حيث اعتماد النظام الاسنادي والتلویح بما هو تاریخي وواقعي^(١٩).

١٦- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٣٤ .

١٧- الخبر في الادب العربي ، محمد القاضي ، دار الغرب الاسلامي ، بيروت ، ١٩٩٨ ، ط١ : ٦٦ .

١٨- السردية العربية الحديثة (تفكيك الخطاب الاستعماري واعادة تفسير النشأة) ، عبد الله ابراهيم ، المركز الثقافي العربي ، دار البيضاء ، المغرب ، ٢٠٠٣ ، ط١ : ٨٩ .

١٩- ينظر : ((فنَّ الخبر في كتاب لطف التدبير)) ، اطروحة دكتوراه للباحثة (اشواق سامي عبد النبي) ، جامعة البصرة ، كلية الادب ، ٢٠٠٦ : ٤ - ١٠ .

إنّ ادبنا العربي بما احتوته مكتبه الواسعة من نوادرٍ وسيرٍ ونتائجٍ متنوعة ،
أوجد بالفعل ما يستحق المقارنة بالمراحل الأولى للادب القصصي في العالم
الغربي^(٢٠) ، فالسرد ((ظاهرة قديمة عرفتها جميع الشعوب))^(٢١) سواءً أكانت
عربيّة أم هندية ، يونانية أم أخرى غيرها ، ولعله يمكن القول إنّه ((من المجازفة
أنْ يُقصى هذا الحقل الثقافي من بنية حضارةٍ ما))^(٢٢) ، أيًّا كان شكل التطور
والابداع فيها ، لسبب وجيه ، هو : ((ان الادب من دون سردية يكون ادبًا ناقصاً
في أي لغةٍ من اللغات))^(٢٣) ، الى جانب مسألة مهمة لابد من مراعاتها وهي ارتباط
الانسان منذ القدم بالسرد وهو يحاور الطبيعة ويتسائل عن الوجود ليجعل من السرد
فضاءً ينفّس فيه عن همومه الوجودية وأسئلته الحائرة في سبب الوجود
الانساني^(٢٤) .

ويتألف الموروث السري لـ أيّ امةٍ من الامم ، من عدد لا يحصى من الأخبار
والحكايات في شتى الأغراض ، وتعرض هذا الموروث بمرور الزمان الى تصنيف
خاص ينتمي في أغراض وأنواع محددة منها الأخبار والحكايات الخرافية، او
الأخبار الخاصة بأعمال الاشخاص او الأمم^(٢٥) ليبقى الإخبار عن الحوادث في كل
ذلك هو ((القاسم المشترك بين مجلل أنواع السرد العربية))^(٢٦) .

- ٢٠- ينظر : الرواية العربية (النشأة والتحول) ، محسن الموسوي ، دار الادب ، بيروت ، ١٩٨٨
ط٢٤ : ٢٤ .
- ٢١- ((سردية الحكاية وحكاية السرد)) ، عبد الجبار داود البصري ، مجلة الاقلام ، ع ٥ - ٦ ،
١٩٩٣ : ٩٢ .
- ٢٢- السرد العربي القديم (البنية السيوسو ثقافية) ، عبد الوهاب شعلان ، مجلة الموقف الادبي ،
اتحاد الكتاب العرب - دمشق ، العدد ٤١٢ ، آب ، ٢٠٠٥ م : ص ١ mailto:aru@net.sy.
- ٢٣- في نظرية الرواية ، عبد الملك مرتاض ، عالم المعرفة ، الكويت ، ١٩٩٨ : ١٥٤ .
- ٢٤- ينظر : السرد العربي القديم (البنية السيوسو ثقافية) : ١ .
- ٢٥- ينظر : السردية العربية : ١٧ .
- ٢٦- سرد الأمثال (دراسة في البنية السردية لكتب الأمثال) ، لؤي حمزه عباس ، اتحاد الكتاب
العرب ، دمشق ، ٢٠٠٣ م : ٢٤ .

من كلّ ما تقدم يمكن القول إنّ الأخبار هي ((المادة الرئيسة والركيزة الاساس للرواية، فيما بعد للكتب والموسوعات العربية الكبرى منذ فجر التدوين والتأليف)).^(٢٧)

وبعد فإنّ كتاب الاغاني واحد من أبرز المدونات العربية الكبرى الذي اعتمد فيه مؤلفه إعتماداً رئيساً على الأخبار بل يعد ((أكبر مدونة للأخبار في الأدب العربي))^(٢٨) إذ بلغت أخباره ((من النضج الفني مبلغًا عظيمًا) واكتسحت مجال الأدب حتى كادت تترفع على عرشه)^(٢٩)، وعلى الرغم من ان كتاب الاغاني هو كتاب اخباري الا أنّ ابا الفرج قد امتلك موهبة قصصية اثناء سرده للأخبار التي يرويها وموهبة القصصية هي ((الابداع في الخطاب القصصي المؤمن لتوصيل الحكاية (الحدث) مما لا يُضمن معه عدم الجنوح الى الخيال على حساب الحدث زيادة او نقصاناً))^(٣٠)، فأبوا الفرج لا يكتفي بنقل الخبر بل يضفي عليه من خياله وابداعه الادبي ما يجعله مشوقاً للقارئ بأسلوب قصصي ممتع حتى استطاع فيه أن يرتقي بالمحكي الى المقبول جاماً لنا الشعر والنادر، مناجياً في أخباره الخاصة والعامة على السواء^(٣١).

ومما سبق نخلص الى ان الأخبار هي واحدة من مظان السرد العربي القديم، وان كتاب الاغاني واحد من ابرزها لذا ستكون دراستي للأخبار الاغاني دراسة سردية محاولة فيها إستجلاء البنية السردية ، بغض النظر عن صحة أخباره أو كذبها، رفعتها او ضعتها اخلاقياً إذ لا يدور البحث حول هذا المدار .

٢٧- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٥٣ .

٢٨- الخبر في الأدب العربي : ٨ .

٢٩- م . ن : ١٢٤ .

٣٠- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٥٩ .

٣١- ينظر : سردية العصر الاسلامي الوسيط ، محسن الموسوي ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، المغرب ، ١٩٩٧ : ١٣ .

الْمُهَاجِرَةُ

(الْمُهَاجَرَةُ)

الفضاء

ينماز الفضاء بوصفه المسرح العام الذي يحوي كل المكونات السردية ، فهو أشبه ما يكون بالبيت الذي يضم ساكنيه ويحتضنهم .

وللفضاء طبيعة ادبية متفردة وخاصية لغوية ، إذ يعُد أكثر إستلزمـاً لأنضباطية العلاقة الجدلية بباقي مكونات السرد الأخرى^(٣٢) ، كاشفاً لنا في الوقت نفسه عن درجة وعي السارد وقدرتـه على استيعاب مادته وتشكيلها^(٣٣) ، مشكلاً بعنصرـيه^(٣٤) بل الزمان والمكان قاعدة أساسية ينطلق منها ويقوم عليها الحـدث القصصي^(٣٥) بل تذهب الباحثة سوزانا قاسم إلى أبعد من ذلك إذ ترى إنَّ الزمان يمثلُ الأحداث نفسها في حيث يمثلُ المكان الخلفية التي تقع عليها تلك الأحداث^(٣٦) .

ولعل أهمية الفضاء تكمنُ في كونه يمثلُ الأطار العام لحركات وأفعال الشخصيات ليـلـعب هذا الأطار أدواراً متعددة من ذلك مثلاً : تحديده لنوعية الأحداث أو نوعية سلوك الشخصيات^(٣٧) .

ويأتي الزمان ملتحماً بالمكان بسبب طبيعتـه المتداخلة وكينونـته السائلة التي تندفع بدورها على عناصر السرد الأخرى^(٣٨) ، لكن يبقى هناك فارقٌ أساسٌ يميز الزمان عن المكان وهو أنَّ ((خبرة الإنسان بالمكان وإدراكه له تختلفان عن خبرته

٣٢- ينظر : ((الفضاء الروائي واسكالياته)) ، ابراهيم جنداري ، مجلة الاقلام ، ع ٥ ، ٢٠٠١ م: ١٢.

٣٣- ينظر : ((الموصل فضاءً روائياً - روايتـا الاعصار والمئذنة ، وفجر نهار وحشـي / نموذجين)) ابراهيم جنداري ، مجلة الاقلام ، ع ٨-٧ ، ١٩٩٢ : ٥٧.

٣٤- ينظر : بنية السرد في القصص الصوفي (المكونات والوظائف والتقيـيات) ، ناهضة ستار ، اتحاد الكتاب العربي ، دمشق ، ٢٠٠٣ م: ٧٢.

٣٥- ينظر : بناء الرواية (دراسة مقارنة لثلاثية نجيب محفوظ) ، سوزانا قاسم ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٨٤ م: ١٠٢.

٣٦- ينظر : الموصـل فضاءً روائـياً : ٥٦.

٣٧- ينظر : ((خطوط السرد الملقـنة)) ، بشـري موسى صالح ، مجلـة الاقـلام ، ع ٤ ، ١٩٩٩ م: ٣٩.

وإدراكه للزمان ، فبينما يُدرك الزمان إدراكاً غير مباشر من خلال فعله في الأشياء ، فإنَّ المكان يُدرك إدراكاً حسياً مباشراً ، ويبدأ بخبرة الإنسان لجسده : هذا الجسد هو "مكان".^(٣٨)) إلى جانب ذلك فإنَّ جوهر الزمان يقوم على الانفصال نظراً لتعاقب لحظاته أما جوهر المكان فهو يقوم على الاتصال لأن وجوده قائماً على المسافة والامتداد^(٣٩).

بالإضافة إلى أنَّ هذا التفاعل الذي يحصل بين البشر والمكان لا يحدث بالدرجة نفسها بينهم وبين الزمان ، من حيث إنَّ الزمان قوَّة مسلطَة ذات قدرة على التحكم في مصير البشر من دون أنْ تكون لهم القدرة على ايقاف حركته الدائبة^(٤٠).

وعلى الرغم من ذلك يبقى عنصراً الزمان والمكان متلازمين ، إذ لا يمكن أنْ تصور مكاناً يخلو من زمان ، أو زماناً ما يخلو من مكان فهما كالجسد والروح للكائن الحي ، فالذي يحدث بين هذين العنصرين هو ((عملية انصهار لعلاقات الزمان والمكان في مدركٍ واحد ، فالزمان يتكتُّف ويترافق بحيث يصبح شيئاً مرئياً وكذلك المكان فإنه يتكتُّف أيضاً مندجاً في حركة الزمان بوصفه حدثاً أو جملة من الأحداث ..)).^(٤١) ولذا كانت العلاقات بين أجزاء المكان امكناً أيضاً ، وينطبق هذا الأمر نفسه على الزمان فالعلاقات القائمة بين أجزائه يمكن عدّها أزمنة أيضاً^(٤٢).

٣٨- جماليات المكان ، مجموعة مؤلفين ، عيون المقالات للنشر ، مطبعة دار قرطبة ، ط ٢ ، ١٩٨٨ م : ٥٩.

٣٩- ينظر : الفضاء الروائي واشكالياته : ١٢ .

٤٠- ينظر: القارئ والنarrative / العلامة والدلالة ، سيزا قاسم، المجلس الأعلى للثقافة، ٢٠٠٢ م: ٣٧.

٤١- أشكال الزمان والمكان في الرواية ، ميخائيل باختين ، ترجمة: يوسف حلاق ، مكتبة الاسد ، دمشق ، ١٩٩٠ م: ٢٣٩ .

٤٢- ينظر : الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا ، ابراهيم جنداري ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ٢٠٠١ م ، ط ١٦ : ١٦ .

الْمُهَاجِرَةُ إِلَيْهِ

(الْمُهَاجِرَةُ إِلَيْهِ)

الزمان

يُعد الزمان أحد أركان عملية السرد الأساسية ، إذ يكفيه انه الأطار العام الذي يحيط بالسرد ويؤطره .

ويُعد ((القصّ هو أكثر الأنواع الأدبية التصاقاً بالزمن))^(٤٣) ، إذ لا يمكن له أن يستغني عن الزمان بحالٍ من الأحوال ذلك لأنّ ((علاقة القصة بالزمن علاقة مزدوجة، فالقصة تصاغ في داخل الزمن ، والزمن يُصاغ في داخل القصة))^(٤٤) ، ولذا فقد احتل البحث عن إعادة بناء لأجزاء الزمان على أساس نمطٍ موحد ، مكانة مهمة ورئيسة في تفكير الإنسان وشعوره^(٤٥) حتى عَدَه فورستر :((إله أخطر هوائية غريب .. بل انه أكثر خطراً من المكان))^(٤٦) .

في حين رأى غيره إنّ وجود الزمان في النص هو وجودٌ موضوعي لاسبيل الى تجاهله مهما حاولنا ، فالزمان في النص هو كالنص نفسه^(٤٧) ، ولعلي أتفق مع حسن بحراوي الذي توصل الى نتيجة مفادها أنّ ((لا سرد بدون زمن فمن المتعذر أن نعثر على سردٍ خالٍ من الزمن ، فالزمن هو الذي يوجد في السرد ، وليس السرد هو الذي يوجد في الزمن))^(٤٨) .

ويُشكّل الزمان بؤرة القصّ ومحركه الأساس ، فلا نكاد نعثر على عنصر من عناصر العملية السردية من دون أن تكون له علاقة إلفة وتعامل معه فهو من جانبٍ

٤٣- بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٢٦ .

٤٤- ((الزمان والمكان في قصة العهد القديم)) ، أحمد عبد اللطيف حماده ، مجلة عالم الفكر ، مج ١٦ ، ع ٣٤ ، ١٩٨٥ : ٦٥ .

٤٥- ينظر : الزمن في الأدب ، هائز ميرهوف ، ترجمة : أسعد رزوق ، مؤسس سجل العرب بالاشتراك مع مؤسسة فرانكلين ، القاهرة ١٩٧٢ : ٩٨ .

٤٦- اركان الرواية ، أ. م. فورستر ، ترجمة : موسى عاصي ، مطبعة جروس برس ، طرابلس ، لبنان ، ط ١٩٩٤ ، ٢٦ : ٢٦ .

٤٧- ينظر : الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ٥٦ .

٤٨- بنية الشكل الروائي (الفضاء - الزمن - الشخصية) ، حسن بحراوي ، المركز الثقافي العربي ، بيروت ، ط ١٩٩٠ ، ١١٧ : ١١٧ .

((الْحَمَةُ الْحَدِيثُ ، وَمِلْحُ السِّرْدِ))^(٤٩) ، ومن جانبٍ آخر هو العامل الأساس في تصميم الشخصيات وبناء هيكلها وتشكيل أحداثها،^(٥٠) هذا بالإضافة إلى أنَّ السرد زمنٌ ، والوصف في بعض حالاته زمنٌ وإن الحوار زمنٌ بمعنى أنَّ كل ما يحصل في القصص يتم عبر الزمان ومن خلاله^(٥١).

وهذه العلاقات بين الزمان وبقية العناصر لا تتم إلا بعد أنْ يباشر السارد بالتعامل مع الزمان مشكلاً بذلك أول تلامس واحتكاكٍ بين الزمن وعملية السرد .

وحيث يتعامل السارد مع الزمان لا يمكنه ((أنْ يقدم كل مجريات الأحداث مرة واحدة ... وأنْ يقدم أحداثاً على مساحة واسعة من الزمن ، لهذا فهو يعمد إلى إسقاط الكثير من المساحات الزمنية وكذلك القفز إلى الأمام زمنياً لإيصال الحدث المعنى تاركاً مالاً يفيد في النص من أحداث))^(٥٢) ، فالسارد ليس ملزماً بالضرورة أنْ يتقييد بالترتيب الزمني للأحداث فهو يستطيع بموهبة القصصية وأدواته الفنية أنْ يتلاعب بالزمان على وفق ما يراه مناسباً لأحداث قصته ، فالسرد ((خلخلة واضحة للزمن))^(٥٣) ، وتلاعبُ بينَ فيه ، وهذا التلاعب من شأنه أنْ يحقق لنا غaiاتٍ فنية وجمالية أهمها أنَّ السارد ((يخلق فضاءً لعالم قصته ، ويحقق غaiاتٍ فنية أخرى منها ، التسويق ، والتماسك ، والإيهام بال حقيقي))^(٥٤) .

وقد اعتنى الشكلانيون الروس بعنصر الزمان انطلاقاً من ثنائية المبني / المتن الحكائي ، والمتن الحكائي كما يعرفه توما شفسكي هو ((مجموع الأحداث المتصلة

٤٩- في نظرية الرواية (بحث في تقنيات السرد) ، عبد الملك مرتضى ، عالم المعرفة ، الكويت ، ٢٠٠٧ : ١٩٩٨

٥٠- ينظر : تحليل الخطاب الروائي ، سعيد يقطين ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، ١٩٩٨ : ١٠

٥١- ينظر : الزمن في الرواية العربية ، مها القرداوي ، دار الفارس ،الأردن ، ط١ ، ٢٠٠٤ ، ٤٣

٥٢- ألف ليلة وليلة وسحر السردية العربية ، داود سلمان الشويفي ، اتحاد الكتاب العرب ، دمشق ، ٢٠٠٠ م : ٧٤

٥٣- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٢٤

٥٤- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي ، يُمنى العيد ، دار الفارابي ، لبنان ، ط٢ ، ١٩٩٩ : ٧٥

فيما بينها التي يقع أخبارنا بها خلال العمل) (٥٥)، أما المبني الحكائي فهو (يتتألف من الأحداث نفسها ، بيد أنه يراعي نظام ظهورها في العمل ، كما يراعي ما يتبعها من معلومات تعينها لها) (٥٦).

وقد سار دارسو السرد أمثال تودوروف وجنيت وجيرالد برنس ورولان بارت وغيرهم على نهج الثنائية الشكلية (٥٧).

وقد درجت الدراسات السردية عموماً على التفريق بين زمنين في القصص هما : زمن القصة وزمن الحكائية (٥٨)، ويراد بزمن القصة : الزمان الطبيعي الذي تسير على وفقه مجريات الأحداث على أرض الوجود بواقعية .

اما زمن الحكائية فهو ذلك الزمان الزائف او الكاذب الذي يحاول أن يقوم مقام الزمان الحقيقي في القصص (٥٩)، وفي هذا الزمان يكون التحكم في سير الأحداث بيد الرواية .

ويختلف زمان القصة الواقعية عن زمان الحكائية الزائف في أن الأول يسير على وفق تسلسل طبيعي فرضته الطبيعة ابتداءً من الماضي ومروراً بالحاضر ، وصولاً إلى المستقبل ، إذ ليست له القابلية على التحرك بخلاف ذلك على عكس زمان الحكائية او زمن السرد الذي يتحكم فيه السارد فيستطيع تسخيره على وفق رؤاه الخاصة إذ ينمازب وصفه زماناً مطاطاً زماناً ((يتسم بالانحراف واللاترتيب والتشظي الزمني والبعثرة ، ويرجع ذلك إلى اعتماد السارد على ذاكرته المثالية وتداعياته الحرجة.. وهو ما يؤدي إلى تداخل الأزمنة من ماضٍ وحاضرٍ ومستقبل ومن ثم

٥٥- نظرية المنهج الشكلي (نصوص الشكلانيين الروس)، ترجمة ابراهيم الخطيب ، مؤسسة الابحاث العربية والشركة المغربية للناشرين المتحدين ، بيروت ، لبنان ، ١٩٩٨ م : ١٨٠ .

٥٦- م . ن . والصفحة

٥٧- التداخل الثقافي في سردية احسان عبد القدوس ، شريف الجيار ، الهيئة العامة لقصور الثقافة شركة الامل للطباعة ، مصر : ٢٢٨ .

٥٨- ينظر : خطاب الحكائية (بحث في المنهج) ، جيرار جينيت ، تر : محمد معتصم وغيره ، الهيئة العامة للمطبع الاميرية ، ط ٢ ، ١٩٩٧ م : ٤٦ .

٥٩- ينظر : م . ن . والصفحة .

يصعب على المتلقي تتبع قراءة النص السردي بحيث إنّ السارد يحاول أنْ يسرد أحداثاً كثيرةً تجري في القصة وفي وقتٍ واحد على خطٍ مستقيم هو الزمن الخطيّ وهو ما يفرض تكسيراً لزمنِ القصة^(٦٠).

ولذا كان من الصعب على السارد أنْ يطلب منه وهو يسرد أحداث قصّه أنْ يجسد الزمان الواقعي كما هو تماماً ((وانما مهمته تجلّى في خلق الاحساس بالمندة الزمنية الروائية والايهام التام بأنّ ما يعرضه هو الواقع الحقيقى))^(٦١) ، وبناءً على ذلك نلاحظ الاختلاف وعدم التطابق بين هذين الزمانين مما يتربّع على ذلك ظهور عدة مستويات زمنية ينبغي الوقوف عندها وهي :

١- الترتيب

٢- المدة

٣- التواتر

وسأدرسُ في هذا الفصل مستوى الترتيب والمدة ، وأوجّل الحديث عن مستوى التواتر اثناء دراستي(الحدث) في فصلٍ لاحق نظراً للصلة الوثيقة بين هذا المستوى وبناء الحدث .

أولاً : الترتيب

ويراد به الاختلاف بين ((الترتيب الزمني لتتابع الأحداث في القصة والترتيب الزمني الكاذب لتنظيمها في الحكاية))^(٦٢)، ويترتب على هذا الاختلاف بين ترتيب

٦٠- التداخل الثقافي في سردية احسان عبد القدوس: ٢٢٩ .

٦١- الزمن في الرواية العربية : ٤٠ .

٦٢- خطاب الحكاية : ٤٦ .

الزمنين مفارقة زمنية ، وهذه المفارقة الزمنية ((إما أن تكون إسترجاعاً لأحداث
ماضية او تكون استباقاً لأحداث لاحقة))^(٦٣).

وعلى هذا فإن مستوى الترتيب يندرج تحته موردان مهمان هما : الاسترجاع
والاستباق .

أ - الاسترجاع

وهو مفارقة زمنية يعود بواسطتها الرواية بقارئ نصه الى الماضي بالنسبة
للحظة الراهنة ، تلك اللحظة التي يتوقف فيها القص الزمني لمساق من الأحداث
ليفسح المجال امام عملية الاسترجاع^(٦٤).

ويُعد الاسترجاع نوعاً من أنواع الاحتيال الأرادي وبذل الجهد الفكري
لاستعادة ما اندرس من ذكريات^(٦٥)، فضلاً عن كونه يمثل ((نوعاً من الاتساع
النصي الذي يحقق بالضرورة غایات جمالية ودلالية فهو عملية لا شعورية تفسيرية
تعليلية..))^(٦٦).

ولعله يؤخذ على صاحب هذا الرأي عبارته أن الاسترجاع ((عملية لا
شعورية) لسبعين : الاول هو ما ذكرناه قبل قليل من رأي لدكتورة سيزا قاسم التي
ترى في الاسترجاع إنّه ((احتياج ارادي)) بمعنى أنّه يصدر عن وعي وإرادة
الراوي، والثاني هو أنّ الرواية يعمد وبقصدية لتوظيف الاسترجاع نظراً لما يحققه
للنصّ من غایات يذكرها صاحب الرأي نفسه ، إذ يرى إنّ الاسترجاع ((يتحقق
بالضرورة غایات جمالية ودلالية .. تفسيرية تعليلية))^(٦٧).

٦٣- بنية النص السريدي من منظور النقد الأدبي ، حميد الحمداني ، المركز الثقافي ، الدار
البيضاء ، المغرب ، ط ٣ ، ٢٠٠٠ م : ٧٤ .

٦٤- ينظر : المصطلح السريدي : ٢٥ .

٦٥- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٦٠ .

٦٦- السرد عند الجاحظ (الخلاء انموذجاً) ، اطروحة دكتوراه للباحثة (فادية مروان احمد
الونسة)، جامعة الموصل ، كلية الاداب ، ٢٠٠٤ م : ٨٧ .

٦٧- م . ن . والصفحة .

وينماز الاسترجاع بتحقيقه عدداً من الوظائف والمنافع النصيّة التي تخدم السرد ، فضلاً عن وظيفتي التفسير والتعليق فإنّ له وظائف أخر منها وظيفته التي يسعى من خلالها الرواية إلى ملأ الثغرات الحكائية بوساطة تقديم المعلومات عن ماضي الشخصيات ، او من خلال الأشارة إلى أحداث سابقة على بداية السرد ، وهذه الوظيفة يطلق عليها (الوظيفة التوضيحية)^(٦٨) ، فضلاً عن دوره في تخليص السرد من الرتابة والخطيئة واهميته في الكشف عن عمق التطور الحاصل في الحدث ، والتحول في الشخصية بين الماضي والحاضر ، وبذا يستطيع القارئ رؤية الآتي في ظل معطيات الحاضر واسترجاع الماضي كي تكون رؤياه من ثمّ رؤية واضحة وصحيحة^(٦٩).

ويتم الاسترجاع بوساطة عدة طرائق فهو إما أن يتمّ بطريقة السرد التقليدي عن طريق الرواية الذي يقوم برواية ماضى من أحداث ، او عن طريق احدى الشخصيات القصصية^(٧٠) ، ووسيلة الاسترجاع في كلتا الطريقتين (الذاكرة) فهيأشبه ما تكون بال وسيط الناقل ، الذي ينقل لنا الأحداث الماضية في ظل اللحظة الحاضرة للقصّ .

وينقسم الاسترجاع على قسمين : استرجاع خارجي وآخر داخلي ، تبعاً لدرجة ماضوية الحدث الحكائي ، ونوعية العلاقة التي تربطه بالحدث الحاضر^(٧١).

١/ الاسترجاعات الخارجية :

وفيها يعود الرواية إلى البدايات الأولى لما قبل القص^(٧٢) ، وهذه الاسترجاعات ((المجرد أنها خارجية – لا توشك – في اي لحظة أن تتدخل مع الحكاية الأولى،

٦٨- ينظر : بنية الشكل الروائي : ١٣٠ .

٦٩- ينظر : الزمن في الرواية العربية : ١٩٤ .

٧٠- ينظر : ((البناء الفني في الرواية العربية في العراق)) ، اطروحة دكتوراه للباحث شجاع مسلم العاني ، جامعة بغداد ، كلية الاداب ، ١٩٨٧ م : ٦١ .

٧١- ينظر : الزمن في الرواية العربية : ١٩٤ .

٧٢- ينظر : بناء الرواية ، سيفا قاسم : ٤٠ .

لأنّ وظيفتها الوحيدة هي اكمال الحكاية الاولى عن طريق تنوير القارئ بخصوص هذه ((السابقة)) أو تلك)).^(٧٣)

وتحقق هذه التقنية للسرد جملة من الغايات والسمات الفنية لعل من أهمها إعادة تفسير الأحداث السابقة تفسيراً جديداً في ضوء المواقف المتغيرة، فكثيراً من الأحداث تتغير نظرتنا إليها بتعاقب الزمان مما يؤدي إلى اختلاف معناها ، إذ إنّ الحاضر يضفي عليها الواناً جديدة.^(٧٤)

ويتمثل ذلك في خبر قيس بن عاصم وهو يقصُّ على رسول الله ﷺ حدث وأده لإحدى بناته عندما كان في الجاهلية قبل إسلامه ، يقول الخبر :

((وفد قيس بن عاصم على رسول الله ﷺ ، فسأله بعض الانصار عما يُتحدّث به عنه من المؤودات التي وأدهنَّ من بناته ، فأخبر انه ما ولدت له بنتٌ قطْ الا وأدها . ثم أقبل على رسول الله ﷺ يحذّره فقال له : ...))^(٧٥).

هنا في هذا الموضع وعند هذه النقطة السردية تقوم شخصية قيس باسترجاع ماضيها بالعودة إلى أيام الجاهلية وقسواتها ، موجهاً حديثه إلى الرسول الكريم ﷺ مفتاحاً كلامه بعبارة ((كنتُ)) التي تعيد بدورها القارئ - مشاركة منه للشخصية - إلى ذلك الماضي المؤلم ، يتتابع قائلاً: ((كنتُ أخاف سوء الأحداث والفضيحة في البنات - مما ولدت لي بنتٌ قطْ الا وأدتها، وما رحمتُ منها مواء ودة قطْ الا بُنْيَةً لي ولدتها أمها وأنا في سفر ، فدفعتها أمها إلى أخوالها فكانت فيهم ، وقدمتُ فسألت عن الحمل، فأخبرتني المرأة أنها ولدت ولداً ميتاً. ومضت على ذلك

٧٣- خطاب الحكاية : ٦١ .

٧٤- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٤٠ .

٧٥- الاغاني : ١٤ / ٦٩ .

سنون حتى كبرت الصبية ويفعت، فزارت امها ذات يوم، فدخلت فرأيتها وقد ضفرت شعرها ... قلت من هذه الصبية فقد اعجبني جمالها وكيسها؟ فبكت ثم قالت: هذه ابنتك ، كنت قد خبرتك ، اني ولدت ولدا مينا ، وجعلتها عند اخوالها حتى بلغت هذا المبلغ . فأمسكت عنها حتى اشتغلت عنها ، ثم اخرجتها يوماً فحفرت لها حفيرة فجعلتها فيها وهي تقول يا ابتي ما تصنع بي؟! وجعلت اقذف عليها التراب وهي تقول : يا ابتي امغطى انت بالتراب؟! أتاركي انت وحدك ومنصرف عنك؟! وجعلت اقذف عليها التراب ذلك حتى واربتها وانقطع صوتها ، فما رحمت احدا من واريتها غيرها . فدمعت عينا النبي ﷺ ثم قال: ((إنّ هذه لقصوةٌ،
وان من لا يرحم لا يُرحم)) .

(٧٦) .

إنّ في خبر قيس المتقدم نلحظ كيف تغيرت النظرة للأحداث تغييراً كلياً ، فبعد أنْ كان واد البنات أمراً طبيعياً مقبولاً في مجتمع الجاهلية ، يفعله الرجل دفعاً للعار والفضيحة صار هذا العمل محرماً في ظل الاسلام لا يقدم عليه الا كافر ، صاحب قلب قاس .

وفي بعض الأحيان يلجأ الراوي للاسترجاع الخارجي بغية اعطاء المعلومات عن ماضي عنصر من عناصر القصة كالشخصية مثلاً^(٧٧) ، التي كانت قد ظهرت في افتتاحية الأحداث ولكن لم يتسع المقام لعرضها وتقديمها^(٧٨) ، ومما ورد في ذلك ما نقرأ في خبر حنين الحيري ، حين غلى حفيده لأبي اسحاق ابراهيم بن المهدى ، وقص عليه حادثة جده حنين مع ابن سريح ، يقول الخبر على لسان راويه أبي اسحاق ابراهيم بن المهدى : ((كنت مع الرشيد في السنة التي نزل فيها على عون العبادي ، فأتاني عون بابن بلوع ، وهو شيخ ، فغناني عدة اصوات لجده ، مما استحسنها ، لأنّ الشيخ كان مشوه الخلق ، طنّ الغناء .. فغناني صوت ابن سريح :

٧٦-الاغاني : ١٤ / ٦٩ - ٧٠ .

٧٧-ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً ، سمير المرزوقي وغيره ، دار الشؤون الثقافية العامة ، بغداد ، ١٩٨٦ م : ٧٨ .

٧٨-ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٤٠ .

فَتَرَكَتُهُ جُزْرَ السِّبَاعِ، يَشْتَهِ
مَا بَيْنَ قَلَةِ رَأْسِهِ وَالْمَعْصِمِ

... فقلت له : لقد أحسنت في هذا الصوت ، وما هو من أغاني جدك ، ولا من أغاني
بلدك ، واني لأعجب من ذلك ! فقال لي الشيخ : والصليب والقربان ما صنعت هذا
الصوت إلا في منزلنا وفي سردار لجدي ، ولقد كان يأتي على نفس عمتي ، فسألته
عن الخبر في ذلك : فقال : (..)^(٧٩)

يُنكر أبو اسحاق على عون أن يكون ما سمعه منه هو من أغاني جده حنين ،
فيأتيه الجواب بالايجاب ، إذ يتضح ان الصوت لابن سريح على اثر ذلك تتولى
احدى شخصيات الخبر التي تحرك مسار الاحداث دورها في استرجاع الماضي
لتقصّ لنا عون متى وأين صُنِعَ لحن ابن سريح الذي غناه لأبي اسحاق ، يقول :

((حدثني أبي أن عبيداً بن سريح قدم الحيرة ومعه ثلاثة دينار ، فأتى بها منزلنا
في ولاية بشر بن مروان الكوفة وقال : أنا رجلٌ من أهل الحجاز... فسألته جدي عن
اسمه ونسبة فغيرهما وانتمى إلى بني مخزوم ... فمكث عندنا شهرين لا يعلم جدي
ولا أحد من أهله أنه يغتلي ، حتى انصرف جدي من دار بشر بن مروان في يوم
صائف مع قيام الظهيرة فصار إلى باب الدار التي كان انزل ابن سريح فيها ... فلما
دخلها رأى ابنته وجواريه وقوفاً على باب السردار وهن يؤمنن اليه بالسكوت ،
وتخفيف الوطء ، فلم يلتفت إلى اشارتهن لما تداخله ، إلى أن سمع ترنم ابن سريح
بهذا الصوت ، فألقى السيف من يده وصاح به - وقد عرفه من غير أن يكون رآه ،
ولكن بالنعت والحق : ابا يحيى ، جعلت فداءك .. وسأله عن هذا الصوت فأخبره
انه صاغه في ذلك الوقت ..))^(٨٠).

وردت شخصية ابن سريح في هذا الخبر شخصية تحيطها هالة من الغموض الا
ان ذلك الظل الغامض سرعان ما تلاشى بفضل الاسترجاع الذي وظفه الراوى
ليكشف من خلاله عن شخصية ابن سريح المغني مفتتحاً استرجاعه بعبارة (حدثني
ابي) ، وهذا يعني أنّ حديث أبي عون لابنه كان في زمن غير قريب فلعله يعود إلى

٧٩- الاغاني : ٢ / ٣٥٣ .
٨٠- م . ن : ٢ / ٣٥٣ - ٣٥٥ .

ايم الشباب ، عندما كان يجلس الاب يقص على اولاده قصص الماضين للتسليه او التترد ونحوها .

ومن السمات الفنية التي يتحققها الاسترجاع للنص هي ملء بعض الفراغات الزمنية والثغرات الحكائية ليساعد بذلك على فهم مسار الأحداث^(٨١)، ويتبين هذا في خبر يورده الاصبهاني لأبي عيسى بن الرشيد الذي سبّبت وفاته كمداً وهما اصاب المأمون ، إذ كان محباً له متعلقاً به ، مما يدعو المأمون الى الطلب من احد جلسائه وهو ابو العناية أن يسليه بسرد بعض القصص لمن سبقهم ، يقول الخبر:

((لما مات ابو عيسى بن الرشيد وجَدَ عليه المأمون وجداً شديداً ، حتى امتنع من النوم ولم يطعم شيئاً . فدخل عليه ابو العناية فقال له المأمون : حدثني يا أبا اسحاق بحديث بعض الملوك من كان في مثل حالنا وفارقها . فقال:...))^(٨٢) .

- هنا يأخذ ابو العناية على عاتقه تولي زمام السرد ليبدأ بالاسترجاع قائلاً :-
 ((ليس سليمان بن عبد الملك أخر ثيابه ومس أطيب طيبه ، وركب أفره خيله وتقىم الى جميع من معه أن يركب في مثل زيه وأكملا سلاحه ، ونظر في مرآته فأعجبته هياطه وحسنها ، فقال: أنا الملك الشاب ، ثم قال لجريدة له: كيف ترين ؟ فقالت :

أنت نعم المتع لو كنت تبقى غير أن لا بقاء للإنسان

أنت خلو من العيوب ومما يكره الناس غير ألك فاني
 فأعرض بوجهه ، فلم تذر عليه الجمعة إلا وهو في قبره))^(٨٣) .

يعود ابو العناية بذكريه وتداعياتها الحرة الى الوراء حيث ايم بنى امية وملكتها سليمان بن عبد الملك الذي غرتة الحياة واعجبه حسنها حتى اخذ به الغرور مأخذأ وتملكه حب الدنيا ودوام زينتها ليعرض بوجهه عن كل نصيحة او تفكير واذا

٨١- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٤٠ .

٨٢- الاغانى : ١٠ / ١٩٢ - ١٩٣ .

٨٣- م . ن . والصفحة .

به بعد أيام قد حواه قبره الذي لا مفر منه ليتمكن وهو يسرد حكايته الاسترجاعية أنْ يسدّ فراغاً وثغرةً حكائية خلفها النصُّ اثر فقدان أبي عيسى.

ومما يقدمه الاسترجاع الخارجي للنص هو اعادة عرض احداث سابقة للمحكي الاول وتزويد القارئ بمعلومات تكميلية تسهم في فهم ماجرى ويجري من احداث^(٨٤)، ومما نستشهد به في هذا الموضع خبر وفود عمر بن أبي ربيعة على عبد الملك بن مروان ((إنَّ عُمَرَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ وَفَدَ عَلَى عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَرْوَانَ ، فَأَذْخِلْ عَلَيْهِ وَسَلَّهُ عَنْ نَسْبِهِ فَأَنْتَسَبَ ، فَقَالَ لَهُ :

تحية السخط إذا التقينا
لا أنعم الله بقين علينا

أنت لا أم لك القائل :

نظرت إليها بالمحضِّ من مئِي ولي نظر لولا التحرج عارم

... ثم قال له عبد الملك : قاتل الله ! ما ألمك ! أما كان لك في بنات العرب مندوحة عن بنات عمك ! فقال عمر : بئست والله هذه التحية يا أمير المؤمنين لابن العum ، على شحط الدار ، ونأي المزار ..)^(٨٥).

ويستمر الحوار بينهما الى أن يطلب عبد الملك من عمر بن أبي ربيعة أن يخبره بما جرى بينه وبين الفضل بن العباس .. هنا يتسلّم عمر زمام سرد الأحداث ليعود بما إلى الماضي حاكياً لنا قصته مع الفضل ، لتمثل هذه الحكاية بدورها حكاية الاسترجاع ، يقول عمر : ((بينا أنا جالس في المسجد الحرام ، في جماعة من قريش، إذ دخل علينا الفضل ابن العباس بن عتبة ، فسلم وجلس ، ووافقني وأنا اتمثل بهذا البيت:

٨٤- ينظر : التداخل الثقافي في سردية احسان عبد القدوس : ٢٣٤ .

٨٥- الاغاني : ١٦ / ١٨٥ - ١٨٦ .

وأصبح بطن مكةً مُقشعراً
كأنَّ الارضَ ليسَ بها هشامٌ

فأقبلَ علىي و قال : يَا أخَا بْنِي مخزوم ، وَاللَّهِ إِنَّ بَلْدَةَ تَبَحْبَحٍ^(٨٦) بِهَا عَبْدُ الْمُطَلَّبِ ،
وَبُعْثَتْ مِنْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَاسْتَقَرَّ بِهَا بَيْتُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ، لِحَقِيقَةِ الْا
تقشعر لهشام ، وإنَّ اشعر من هذا البيت واصدق قول من يقول:

إِنَّمَا عَبْدُ مَنَافٍ جَوَهْرٌ زَيْنُ الْجَوَهْرِ عَبْدُ الْمُطَلَّبِ

فَأَقْبَلْتُ عَلَيْهِ فَقَلَّتْ : يَا أخَا بْنِي هشام ، إِنَّ اشعر من صاحبك الذي يقول :

إِنَّ الدَّلِيلَ عَلَى الْخَيْرَاتِ أَجْمَعُهَا أَبْنَاءُ مخزوم ، لِلْخَيْرَاتِ مخزومُ

فَقَالَ لِي اشعر والله من صاحبك الذي يقول :

جَبَرِيلُ أَهْدَى لَنَا الْخَيْرَاتُ أَجْمَعُهَا إِذْ أَمَّ هاشمَ لَا أَبْنَاءَ مخزومٍ^(٨٧) .

يسعى الاسترجاع في الخبر الى اعادة سرد ما سبق من حوادث اضاءة للنص
وتتويرأ للقارئ لفهم ما جرى من احداث وقعت لشخصيات الخبر ليظهر الاسترجاع
ملتحماً ببناء النص .

ومن السمات الفنية التي يقدمها الاسترجاع للنص هو انه يأتي ((كاستدعاء
مرتبط بالحدث الحاضر))^(٨٨)، ليعمل بدوره على ربط الحوادث وايضاح الصلة
فيما بينها كخبر ابن هرمه وقصة مدحه لعبد الواحد بن سليمان يحدثنا الراوي (عبد
الله بن ابراهيم الجمي) لذلك قائلاً : ((قلتُ لابن هرمة : أتمدح عبد الواحد بن
سليمان بشعرٍ ما مدحت به غيره وتقول فيه هذا البيت :

وَجَدْنَا غَالِبًا كَانَتْ جَنَاحًا وَكَانَ أَبُوكَ قَادِمَةَ الْجَنَاحِ
ثم تقول فيها :

٨٦- تبحب تمكـن في الدار واقـم فيها ، يـنظر : لـسان العـرب : ٢ / ٤٠٧ ، مـادة (بحـ).

٨٧- الـاغـانـى : ١٦ / ١٨٧.

٨٨- التـداخل التـقـافي في سـرـديـات اـحسـان عـبد القـدوـس : ٢٣٤ .

أَعْبُدُ الْوَاحِدَ الْمَيْمُونَ أَنِي
أَغْصُ حَذَارَ سَخْطِكَ بِالْقَرَاجِ
فَبَأْيٌ شَيْءٌ اسْتَوْجِبُ ذَلِكَ مِنْكَ ؟ ..) (٨٩).

وعلى اثر هذا السؤال الذي وجّهه الجمحى لابن هرمة ، يقوم الشاعر ابن هرمة بالاجابة على ذلك بوساطة الاسترجاع موضحاً لسائله الدافع وراء مدحه لعبد الواحد، رابطاً الأحداث بعضها ببعض واصلاً إياها بخيط السرد ، قائلاً : ((إني أخبرك بالقصة لتعذرني: أصابتني أزمة بالمدينة .. فأويتُ إلى مسجد عبد الواحد .. فقال : أما آن لك أن تزورنا ؟ فقد طال الدهر واشتد الشوق فما وراءك ؟ قلتُ لا تسلي فإنَّ الدهر قد أخذني علىٰ فما وجدتُ مستاغثاً غيرك ، فقال : لائز فقد وردتَ علىٰ ما تُحب إنْ شاء الله)) (٩٠) فيكرم عبد الواحد الشاعر ابن هرمة غاية الإكرام ويسد فاقته فيمدحه جزاء احسانه اليه .

يضيء الاسترجاع النص من جميع جوانبه موضحاً سبب مدح ابن هرمة لعبد الواحد ، وهو مدح جاء لاحسان عبد الواحد وتخلص ابن هرمة من ضيق الم به فكان ان تم توظيف الاسترجاع الخارجي تقنية زمنية تعمل على بيان افعال الشخصية التي حركت مسار الاحداث ودفعتها نحو استكمال السرد الاخباري .

٢/ الاسترجاعات الداخلية :

في هذا الضرب من الاسترجاع يكون الحقل الزمني للاسترجاعات الداخلية متضمناً في الحقل الزمني للحكاية السابقة ، بمعنى أنَّ سعته تكون داخل سعة الحكاية الاولى (٩١)، وفيه يعالج الرواذي ((الأحداث المتزامنة حيث يستلزم تتبع

٨٩- الاغاني : ٦ / ١٠٧ - ١٠٨ .

٩٠- م . ن . والصفحة .

٩١- ينظر : خطاب الحكاية : ٦١ .

النص أن يترك الشخصية الأولى ويعود إلى الوراء ليصاحب الشخصية الثانية))^{٩٢}، رابطاً أحداث القصّ بعضها ببعض.

ومن نماذج ذلك ما يسوقه الأصبهاني في خبر الفرزدق مع ابن أبي بكر وما جرى بينهما من حديث ، يقول الخبر على لسان أحد رجال السندي وهو ابراهيم الزهري :((قدم الفرزدق المدنية في إمارة أبان بن عثمان قال فإلي و الفرزدق وكثيراً لجلوس في المسجد تتناشد الأشعار ، إذ طلع علينا غلامٌ شخت^{٩٣} ادم في ثوبين مُمصارِين (أي مصبوغين بصفرة غير شديدة) ... فقال له الفرزدق: من أنت لام لك؟! قال : رجل من بنى الأنصار ثم من بنى النجار ثم أنا ابن أبي بكر بن حزم. بلغني أنك تزعم أنك أشعر العرب وتزعم مضر ذلك لك، وقد قال صاحبنا حسان شعراً فأردت أن أعرضه عليك وأوجّلك سنة، فإن قلت مثلك فأنت أشعر العرب وإنما فأنت كذابٌ منتحلٌ ثم انشده قول حسان :

لنا الجفَناتُ الغرّ يلمعنَ في الضّحى
وأسيافُنا يقطرنَ مِنْ نجدةِ دَمًا^{٩٤}.

ويتابع ابن أبي بكر إنشاد قصيدة حسان إلى آخرها ، وينصرف الفرزدق على أثر ذلك مغضباً لا يدرى ماذا يفعل ، وهو إزاء منافسة جعلته على المحك في إثبات قوة شاعريته أمام الحاضرين ليعود اليهم الفرزدق في اليوم التالي، وقد نظم مئة وثلاثة عشر بيتاً ، فجلس إلى صاحبيه قاصداً لهما ما جرى معه ليلة أمس بعد أن غادرهما موظفاً لذلك تقنية الاسترجاع قائلاً لصاحبيه :

((فارقتكم فأتتني منزلتي فأقبلت أصعد وأصوّب في كلّ فنٍ من الشعر ، فلڪائي مفحّمٌ أو لم أقلّ قطّ شعراً حتى نادى المنادي بالاجر ، فرحلتُ ناقتي ثم اخذتُ

٩٢- الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ١٠٧ .

٩٣- الشخت: الضامر ، ينظر : لسان العرب : ٢ / ٤٧ ، (مادة شخت).

٩٤- الاغاني : ٩ / ٣٣٧ .

بزمامها فقدتها حتى أتيتُ ذباباً^(٩٥) ، ثم ناديتُ بأعلى صوتي : أخاكم أبا لبني وقال سعدان : أبا ليلى ! فجاش صدري كما يجيشُ المرجل ، ثم عقلتُ ناقتي وتوسدتُ ذراعها ، فما قمتُ حتى قلتُ مئة وثلاثة عشر بيتاً^(٩٦) .

يستدعي الراوي الاسترجاع الداخلي ليقطع التواصل الزمني للأحداث وليعود بذاكرته الى الماضي القريب رابطاً الحوادث احدها بالآخر لعرضها للقارئ في نسيج سردي محبوك الجوانب ساهم في اضاءة بعض من جوانب الشخصية من خلال اظهار قدرة (الفرزدق) الشعرية ومحاولة افحامه من قبل (ابن ابي بكر) امام الحاضرين في المسجد .

ويتضح توظيف اخر للاسترجاع الداخلي في خبر اخر يروى عن اسحاق بن ابراهيم قائلاً : ((قلت لاعرابي : كان يألفني : اين كنت بالامس ؟ قال : كنت عند بعض ملوك سرمن رأى فأدخلني الى قبة كايوان كسرى واطعمني في قصاع تترى، وغنتني جارية سكرى ، تلعب بالمضراب كأنه مدرى ، فياليتني لقيتها مرة اخرى.)).^(٩٧)

يسهم الاسترجاع في ايضاح الخبر والقاء الضوء على الحوادث السابقة التي مر بها الاعرابي وقد دخل قبة اعجبه ما فيها من طعام وجارية مغنية مما جعله دافعاً قوياً لترك مصاحبة اسحاق على الرغم من الفة ادهما للاخر .

ومن شواهد الاسترجاع الداخلي ما يورده ابو الفرج في احدى اخبار (مسلم بن الوليد) الشاعر العباسي حين استدعاه يزيد بن مزيد احد خاصه الرشيد وهو يقص على مسلم سبب دعوته له ، يقول يزيد بعد ان جاءه مسلم : ((يا مسلم ، اتدري ما الذي حداني الى ان وجهت اليك ؟ فقلت : لا والله ما ادرى . قال : كنت عند الرشيد منذ ليالٍ أغمّز رجليه اذ قال لي : يا يزيد ، من القائل فيك :

٩٥- ذباب : جبل بالمدينة .

٩٦- الاغاني : ٩ / ٣٣٨ .

٩٧- م. ن : ٢٣ / ١٢٧ .

سَلَّ الْخَلِيفَةُ سَيْفًا مِنْ بَنِي مَطْرٍ يَمْضِي فِي خَتْرِمِ الْأَجْسَادِ وَاهَاما

كَالَّدَهْرِ لَا يُشْنِي عَمَّا يَهْمِمُ بِهِ قَدْ اَوْسَعَ النَّاسَ اَنْعَامًا وَإِرْغَامًا

فقلت : لا والله ما ادرى فقال لي الرشيد : يا سبحان الله ! انت مقيم على اعرابيتك
يقال فيك مثل هذا الشعر ولا تدرى من قائله ! فسألت عن قائله فأخبرت انك انت
(هو) .^(٩٨)

يعمل الاسترجاع على شرح الاحداث وتوضيح الواقع الاخبارية مبيناً السبب
وراء دعوة يزيد لمسلم بن الوليد الذي مدحه في احدى القصائد فجاءت دعوة يزيد
جزاءً لمسلم ومديحه ولو لا الاسترجاع الذي وظفه الراوي لما استطاع القارئ
معرفة خلفية الاحداث وبواطن الامور .

ولعله يمكننا القول ان اخبار الاغاني في الواقع هي عبارة عن استرجاع كبير
 جاء به الاصبهاني على وفق ترتيب خاص في مروياته ولعل ذلك يتضح من كثرة
استعماله لصيغة الفعل الدالة على الماضي في عموم اخباره، معتمدا على النقل ممن
سبقوه.

وتجير بالذكر ان نلحظ الاسترجاع في اخبار الاغاني يأتي في اغلبه على لسان
احدى الشخصيات اذ يتتحى الراوي لیسِم زمام السرد ايها لمواصلة الحديث^(٩٩) ،
ويتصدر الاسترجاع عبارات تمهدية تعلن عن بدء الاسترجاع مثل عباره : كنت ،
حدثني فلان ، لقد كنا يوما ، اني اخبرك بالقصة ، .. وغير ذلك من عبارات متنوعة
تمهد لبداية الاسترجاع .

٩٨- الاغاني : ٣٨ / ١٩ - ٣٩ .

٩٩- ينظر : لمزيد من الشواهد حول الاسترجاع بنوعيه : ١٩٤ / ٨ ، ٣٩٤ / ٨ ، ١٩٥ - ١٩٤ / ١٧ ، ٢٧٩ / ٢ ، ٣٢٥ / ٤ ، ٤١ ، ٢٧٧ / ٥ ، ٢٨٢ / ٢٢ ، ٥٤ / ٢١ ، ٢٧٩ / ٢ ، ٣٢٥ / ٤ - ٤٠ .

بـ- الاستباق

تفُقُ تقنية الاستباق او كما يُعبر عنها بالاستشراف على الصدّ من تقنية الاسترجاع، ففي الوقت الذي يعود بنا الرواية نحو الماضي في استرجاعه للاحاديث، فإنه ينطلق نحو المستقبل في استباقه لما سيأتي .

والاستباق ((عملية سردية تتمثل في إيراد حدثٍ آت ، او الأشارة اليه مسبقاً))^(١٠٠) او كما يعرفه تودوروف هو: ((سردٌ قبل وقوعه))^(١٠١) يمهد فيه الرواية لقارئ نصّه ، بما سيأتي مشيراً الى ذلك بإشارة زمنية اولية تعلن صراحة عن حدثٍ ما سوف يقع في السرد^(١٠٢).

وينماز الاستباق بتأثيره الخاص في تركيب الحكاية فما يومي اليه بإيجاز ستحول لاحقاً إلى واقعةٍ تتدرج في الحكاية مولداً في القصّ حالة من الترقب والترصد لما سيأتي^(١٠٣) ، وهذا التوقعُ والتطلعُ إلى ما هو آت هو الوظيفة الأصلية والأساسية للاستباقات بأنواعها المختلفة^(١٠٤) .

ويرى جينيت ((ان الحكاية ((بضمير المتكلم)) أحسن ملائمة للاستشراف من أي حكاية اخرى وذلك بسبب طابعها الاستعادي المصحّح به الذي يرخص للسارد في تلميحات الى المستقبل))^(١٠٥) .

وتظهر الاستباقات في القصة على شكل حلم أو نبوءة ، او افتراضات قد تكون صحيحة أو غير صحيحة بشأن المستقبل^(١٠٦) ، أي ان هذه الافتراضات والمعلومات

١٠٠- مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : ٧٦ .

١٠١- الشعرية ، تزفيطان تودوروف ، ترجمة: شكري المبخوت ورجاء بن سلامه ، الدار البيضاء ، المغرب ، ط ١٩٨٧ ، ٤٨ : ١٩٨٧ .

١٠٢- ينظر : الزمن في الرواية العربية : ٢١١ .

١٠٣- ينظر : السردية العربية : ١١٤ .

١٠٤- ينظر : بنية الشكل الروائي : ١٣٣ .

١٠٥- خطاب الحكاية : ٧٦ .

١٠٦- ينظر : نظرية المنهج الشكلي : ١٧٩ - ١٨٠ .

المقدمة مسبقاً لا تنسُم بالحقيقة وهذه - لعلها - أبرز خصيصة للسرد الاستباقي^(١٠٧)
إلا أنه يؤخذ على الاستباق قتله عنصري المفاجأة والتشويق لدى القارئ ، لأنّ
الراوي يعلن عن الأحداث قبل وقوعها^(١٠٨).

وينماز الاستباق بقلة انتشاره وتواجده في القصص إذا ما وزن بالاسترجاع ، لكن
هذا لا يعني أنه أقل أهمية منه^(١٠٩) ، وهذا ما لاحظته في أخبار الاغاني إذ تظهر
قلة الاستباقات قياساً بالاسترجاعات الواردة فيها ، ولعله لا نجد غرابة في ذلك لأنّ
جلّ الأخبار المنقوله فيه هي أخبار واقعية ، وبالتالي لا نجد حيزاً كبيراً للاستباق .

وقد جاءت استباقات الاغانى على أشكال متعددة ، أذكر منها :

١- استباق يأتي على شكل (حلم) او (رؤيا منامية) تُعرض لإحدى الشخصيات ، و
من شواهد ذلك خبر الموصلى مع ابن جامع ، يقول الراوى : ((حدثنا حماد بن
اسحاق حدثني أبي قال : قال ابن جامع يوماً لأبي : رأيت في منامي كأي و إياك
راكبان في محمل، فسفلت ، حتى كدت تلتصق بالأرض ، وعلا الشق الذي أنا
فيه..)).^(١١٠)

على اثر هذه الرؤيا يتتبأ ابن جامع أنه سيعلو الموصلى في فن الغناء ، يقول:
(فلا علوتك في الغناء ، فقال ابراهيم : الرؤيا حق ، والتأنيل باطل ، إني وإياك كنا
في ميزان ، فرجحت بك وشالت كفتاك ، وعلوت فلصقت بالأرض)^(١١١).

يتتبأ الموصلى هو الآخر بخلاف نبوءة ابن جامع ، مفسراً تلك الرؤيا بتفسير
آخر مغاير لما فسّره ابن جامع ، إذ رأى أنه سيعيش بعد ابن جامع ويموت هو قبله
.. وإذا ما تتبعنا الخبر حتى نهايته ، نلاحظ أنّ نبوءة ابن جامع ما هي إلا توقعٌ غير

١٠٧- ينظر : بنية الشكل الروائي : ١٣٢ .

١٠٨- ينظر : تقنيات السرد في النظرية والتطبيق ، آمنه يوسف ، دار الحوار ، ط ١ ، ١٩٩٧ م ١٩٩٧ م ٧١:

١٠٩- ينظر : نظرية السرد من وجهة النظر الى التبيير ، مجموعة من النقاد ، ترجمة : مصطفى ناجي ، منشورات الحوار الاكاديمي ، دار الخطابي للطباعة ، الدار البيضاء ، ١٩٨٩ م : ١٢٤ .

١١٠- الاغاني : ١٧٧ / ٥ .

١١١- م. ن والصفحة .

صحيح ازاء المستقبل ، في حين تتحقق نبوءة الموصلي ، يقول الموصلي :
 ((فلا يقين بعدك ولتموتن قبلي . قال اسحاق : فكان كما قال ابي ، علا عليه وأفاد
 أكثر من فوائده ، ومات ابن جامع قبله وعاش أبي بعده))^(١١٢) .

يعمل الاستباق على استشارة ذهن القارئ والتحليق به نحو عوالم جديدة لم يسبق
 وان عرفها الانسان نظراً لعدم تحققتها بعد واقعاً وهذا ما لاحظناه في نبوءة ابن
 جامع المتمثلة في رؤياه المنامية اذ اسهمت في تحريك مخييلة القارئ لجعله يتطلع
 بشوق ازاء ما سيحدث في المستقبل بشأن ابن جامع والموصلي .

٢- استباق يأتي على شكل (فراسة) تصدرُ من شخصية ما ، متوقعة حدوث أمر
 مستقبلي ما ، ومن ذلك ما يورده الاصبهاني في فراسة (يونس الكاتب) حين تتبأ
 لابراهيم الموصلي بأنه سيكون أبرز مغني عصره ، يقول الخبر : ((حدثي حماد
 عن ابيه عن جده قال : أدركتُ يونس الكاتب وهو شيخُ كبير فعرضتُ عليه غنائي ،
 فقال : إنْ عشتَ كنتَ مغنيّ دهرك))^(١١٣) ، فراسة يونس الكاتب وخبرته المتراكمة
 في هذا الفن من جانب والمؤهلات التي تتمتع بها الموصلي من عذوبة صوته وجمال
 الحانه ، كانت العوامل التي اسهمت في انبثاق الاستباق المتجلي في صورة (فراسة)
 صدرت على لسان الكاتب .. ليتحفنا الاصبهاني فيما يروي بعد ذلك من اخبار
 اوضحت براعة الموصلي اذ صار اشهر من نار على علم في فن الغناء^(١١٤) .

٣- استباق التمني الذي يظهر في صورة (أمنية) تتمناها واحدة من الشخصيات
 المشاركة في الخبر ، وبمرور الزمان تتحقق تلك الأمنية ، متخذة لها حيزاً ضمن
 اشكال الاستباق في كتاب الاغاني .

ومن النماذج التي نمثل بها خبر صخر بن الجعد وصديقه عوام بن عقبة ، تدور
 قصتها حول وفاة حبيبة عوام فيتألم لذلك مبادراً لرثائها بمرثية حارّة.. فتتأرجح

١١٢- الاغاني : ٥ / ١٧٧ .

١١٣- م. ن : ٥ / ٢٣٠ .

١١٤- ينظر : م. ن : ٥ / ٢٣١ وما بعدها .

مشاعر صخر آنذاك متمنياً أنْ يُدرك وفاة حبيبته (كأس) ليرثيها هو الآخر .. يقول الراوي : ((كان صخر بن الجعد المحاربي خذناً لعوام بن عقبة ، وكان يهوى امرأة من قومه ، يقال لها : سوداء ، فماتت ، فرثاها ، فلما سمع صخر بن الجعد المرثية ، قال : وددتُ أنْ أعيش حتى تموت كأسٌ فأرثيها ، فماتت كأس ، فقال :

على امّ داود السلام ورحمة من الله يجري كل يوم بشيرها ..)) (١١٥).

وهكذا تتحقق تلك الامنية بوفاة (كأس) ليرثيها (صخر) بإحدى قصائده ، ولعل امنية صخر هذه لم تكن امنية على وجه الحقيقة ، اذ من الغريب واللامعقول ان يتمنى انسان ما وفاة من يحب لا شيء سوى ان ينظم قصيدة في رثائه ، وهل نظم مرثية يا ترى يمثل مسوغة لتصور فقدان الحبيبة وغياب شخصها !

٤- استياق يتجلی في مظهر (دُعاء) ، ويتمثل ذلك في (دُعاء فليحة) وقصة هذا الدعاء : إنَّ فليحة كانت امراة متزوجة من محمد بن عبدالله ، وكانت قد تكفلت برعاية صبية اسمها (رُخية) من دون أنْ تعلم لها أهلاً أو نسباً ، فلما كبرت رُخية كانت من اجمل النساء ، فرأة فليحة ذات يوم زوجها وقد نظر الى الفتاة نظرة المحب ، فوهبتها فليحة له ، إلا أنَّها حذرته من أنْ يُنجب من رُخية وهي فتاة لا يعلم لها نسب ، تدور الايام وتلد رُخية ولداً ، مما يثير حفيظة فليحة فتدعوا ليل نهار إلا يبقي الله لهم هذا الولد ..

تحق (فليحة) على زوجها اثر زواجه بـ(رُخية) لتدعوا ربها بقلب منكسر حزين كي لا يهنى هذان الزوجان بعيشهما ولتسلط غيظها على ولد لهما انجباه ذلك ان الولد عند الانسان هو اعز ما يملك وبفقدانه تتقدر حياته وتحول من فرح الى يأس والم ، وهذا ما تريده (فليحة) لزوجها الذي فضل عليها (رُخية) واختارها زوجة ثانية له .

وإذا ما تابعنا مع الراوي بقية الخبر للحظ كيف استجيب دعاء فليحة وتحقق لها مأرادت ، إذ يموت ذلك الولد ، يقول الراوي : ((فبينا محمدٌ في بعض هربه من المنصور والجارية وابنها معه إذ رهقهما الطلب ، فسقط الصبي من الجبل وتقطّع ، فكان محمدٌ بعد ذلك يقول : أجيبي في هذا الصبي دعاء فليحة))^(١١٦).

٥- استباق يظهر احياناً جاماً بين الدعاء والحلم معاً ، ومن شواهده خبر اسحاق بن ابراهيم ودعائه ، يقول الراوي : ((إن اسحاق كان يسأل الله الا يتليه بالقولنج ، لما رأى من صعوبته على ابيه ، فرأى في منامه كأن قائلاً يقول له : أجيبيت دعوتك ولست تموت بالقولنج ولكنك تموت بضدّه))^(١١٧).

يرتسم شبح المرض المضني امام عيني اسحاق اثر ما رأه من صعوبةٍ تعرض لها اباه داعياً ربه الا يموت بمرض والده لكن ما الفائدة وقد مات اسحاق بمرض اخر نقيضاً للمرض السابق لنخلص من ذلك الى ان الموت مهمماً تعددت اسبابه فهو بالنتيجة مصيرًا محتماً لابد ان يلقاء الانسان وهذا ما جسده هذا الشكل من الاستباق . ويستمر الراوي في سرد الخبر ممثلاً الاستباقية فيه اثر تحقق رؤيا اسحاق وإجابة دعوته ، إذ يموت بمرض آخر غير مرض القولنج ، يقول : ((فأصابه ذرب^(١١٨) في شهر رمضان .. فلم يُطقه ومات))^(١١٩).

أنواع الاستباق :

تقسم الاستباقات على قسمين داخلية وخارجية ، وهي :

١- الاستباقات الخارجية :

وفيها يقع نطاق الاستباق خارج الحدّ الزمني للمحكى الأول^(١٢٠) ، ويتمثل ذلك في خبر زهير بن ابي سلمي الذي تنبأ بالاسلام قبل ظهوره ، يقول الخبر : ((قال أبو زيد عمر بن شبه : وما يروي في خبره أنّ زهيراً كان نظاراً متوقياً ، وانه رأى

١١٦- الاغاني : ١٢٩ / ٨ .

١١٧- م. ن : ٤٣٠ / ٥ .

١١٨- الذرب : يقال ذربت معدته : اذا فسدت فلا تمك الطعام ، ينظر : لسان العرب : ٣٨٧/١ ، مادة (ذرب).

١١٩- الاغاني : ٤٣٠ / ٥ ، ولمزيد من الشواهد حول اشكال الاستباق ينظر مثلاً : ٤ / ١٧١ ، ٦ / ٢٤٢ ، ٤٩ / ٨ ، ١٢٦ / ١٠ ، ١٩ ، ٢٧٨ / ١٧ ، ١٧٥ / ١٧ .

١٢٠- ينظر : مستويات دراسة النص الروائي ، عبد العالى بو طيب ، مطبعة الامنية ، دمشق ، الرباط، ١٩٩٩ : ١٧٥ .

في منامه آتياً اتاه ، فحمله إلى السماء حتى كاد يمسّها بيده ، ثم تركه فهو إلى الأرض ، فلما احتضر قصّ رؤياه على ولده ، وقال إِنّي لا أشكُ أَنَّه كائن من خبر السماء بعد شيء ، فإنْ كان فتمسّكوا به وسارعوا إليه ...)^(١٢١)

شكلت رؤيا زهير المنامية في هذا الخبر استباقاً سرديّاً تمثّل في تبشيره بظهور الإسلام وبعثة النبي الراكم (ص) اذ رأى في منامه كائناً يحمله نحو السماء ولكن لسببٍ واخر تركه فهو أرضًا ، ولعل هذا يرمّز إلى دنو أجله ووفاته قبيل البعثة ، ولما كان زهير صاحب بصيرة وعين ثاقبة فإنه آمن بتحقق رؤياه هذه مما دفعه إلى تنبيه أولاده لما سيحدث في مستقبل الأمور داعيًّا إياهم بالتمسك به والمسارعه إليه .. يقول الخبر: ((فَلَمَّا بُعِثَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ خَرَجَ إِلَيْهِ بُجَيْرُ بْنُ زَهِيرٍ فَأَسْلَمَ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى بَلَدِ قَوْمِهِ ، فَلَمَّا هَاجَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْمَدِينَةِ اتَّاهَ بُجَيْرٌ بْنُ زَهِيرٍ بِالْمَدِينَةِ -

وكان من خيار المسلمين، وشهد يوم الفتح مع رسول الله ﷺ ، يوم خيبر ويوم حنين..))^(١٢٢).

ولما كان زمن الرؤيا في حياة زهير و زمن تحقّقها بعد وفاته ، كان الفارق الزمني بين الاثنين كبيراً مما شكل بذلك استباقاً خارجيّاً وقع خارج المدى الزمني للمحكي الأولى ليسهم بقطع المسار السردي لتابع الأحداث .

ويرد استباق خارجي آخر في أحدى أخبار جرير وما رأته امه في منامها ، اذ يقول الراوي : ((رأت ام جرير وهي حاملٌ به كأنها ولدت حبلًا من شعر أسود ، فلما سقط منها جعل ينزو فيقع في عنق هذا فيخنقه حتى فعل ذلك برجالٍ كثير ، فانتبهت فزعة فأولت الرؤيا فقيل لها : تلدين غلامًا شاعرًا ذا شرًّا وشدةً وشكيمةٍ

١٢١- الاغاني : ٨٨ / ١٧
١٢٢- م . ن : والصفحة .

وبلاء على الناس . فلما ولدته سمتّه جريراً باسم الحبل الذي رأى إله خرج منها ..
والجرين : الحبل .) (١٢٣)

يتمثل الاستيقاف في رؤيا ام جرير ليكون ملحاً بارزاً أطراً الخبر عموماً فجرير شاعر الهجاء المعروف لم يسلم الاخرون من شره حتى قبل ولادته ليهاجمهم في المنام وهو اشبه بحبل يمر على عنق هذا الشخص او ذاك بغية خنقه والتضييق عليه وهو اشارة صريحة الى هجاءه المرير .. مما دفع امه الى تسمية ولدتها جريراً باسم الحبل الذي رأت انه خرج منها اياماً منها بحقيقة هذه الرؤيا وصحت تأويلها .

وهكذا تردد في أخبار الاغاني استيقات متعددة واقعة خارج المدى الزمني للمحكي الاول في محاولة من الاصبهاني لشد القارئ وتشويقه نحو متابعة بقية الخبر حتى النهاية^(١٢٤).

٢- الاستياقات الداخلية :

وهي بخلاف الاستيقات الخارجية من حيث وقوع مداها الزمني داخل نطاق المحكي الاول من دون تجاوزه^(١٢٥)، ويتمثل ذلك في خبر الجلاح بن عوف مع زهير بن جناب ونبوءة أخت زهير بحدثٍ مستقبلي متوقع ، يقول الراوي :

((كان الجلاح بن عوف السحمي قد وطأ لزهير بن جناب وانزله معه ، فلم ينزل في
جنابه حتى كثر ماله وولده ، وكانت أخت زهير متزوجة في حي القين بن جسر ،
فجاء رسولها إلى زهير ومعه بُرد فيه صرار رمل وشوكه قتاد ، فقال زهير
لأصحابه : أتكم شوكة شديدة ، وعدد كثير فاحتملوا ، فقال له الجلاح : أتحتمل
لقول أمرأة ؟ والله لا نفعل .. فأقام الجلاح ، وطعن زهير ، وصَبَّهم الجيش فقتل
عامة قوم الجلاح وذهبوا بماله)) (١٢٦).

٤٩ / ٨ - الاغانى : ١٢٣

^{١٢٤}- ينظر: على سبيل المثال: ٣٩١ / ٢١ ، ٤٣٠ / ٥ .

^{١٥٧} ينظر : مستويات دراسة النص الروائي : ١٤٠

١٢٦ - الاغانى : ١٩ / ٢٤ - ٢٥

يتحفنا الراوي في خبره بقصة وفاء ألاخت العربية لأخيها فريثما تحس أن هناك خطراً ما يهدد حياته وحياة من يجاوره ، تبادر مسرعة إلى إرسال رسولها ، وهو يحمل منها رسالة رمزية تحذرهم فيها من الغزو المتوقع تمثل في البرد الذي ضم صرار الرمل والشوك و هي اشارة الى اغارة ما ستحدث ، وكان ان فهم زهير مغزى هذه الرسالة مما دعاه الى تحذير القوم والتصديق بما توقعته اخته .. وإذا ما وقفنا متأملين في كلام الراوي وجدنا إن الاستباق الداخلي واضح بعبارة أوردها وهي (صَبَّحُهُمُ الْجَيْشُ) مما يدل على أن الفارق الزمني بين توقع الغزو و حدوثه فارق بسيط واقع داخل نطاق الزمان الاول.

ومن النماذج الأخرى لهذا اللون من الاستباق ما يتضح في إحدى أخبار حسان بن ثابت ونبوئته بواقعة (صفين) قبل حدوثها بيوم ، يقول الخبر على لسان جماعة ممّن كانوا حضوراً في مجلس حسان : ((بينا نحن جلوس عند حسان بن ثابت ، وحسان مضطجع مُسند رجليه ... إذ قال: مه! أما رأيتم ما مرّبكم الساعة؟ قال مالك : قلنا : لا والله ، وما هو؟ فقال حسان : فاختة^(١٢٧) مرت بكم الساعة بيني وبين فارع فصدّمتني ... قلنا : وما هي؟...))^(١٢٨).

هنا يتتبّأ حسان بحادثة صفين بتمثله بيتٍ من الشعر ، اثر رؤيته للحمام المارة ،
قائلاً :))

ستأتِيكُمْ غدوًا أحاديثُ جمّةٍ
فاصغُوا لها آذانكُمْ وتسمعُوا

قال مالك بن أبي عامر : فصَبَّحُنا من الغد حديث صفين ..)^(١٢٩).

وبالفعل يتحقق توقع حسان بحدوث حربٍ ما ، وكانت ممثلة في حرب صفين وذلك في صباح اليوم التالي وهو زمان داخلي لا يتجاوز المحكي الاول او يبتعد

١٢٧ - الفاختة : واحدة الفواخت وهي ضرب من الحمام المطوق ، ينظر : لسان العرب: ٢ / ٦٥ ، مادة (فخت).

١٢٨ - الاغاني : ٤ / ١٥٣ .

١٢٩ - الاغاني : ٤ / ١٥٣ - ١٥٤ .

عنه زمناً طويلاً ، ولم يكن تنبؤ حسان بواقعة صفين بحد ذاتها وإنما كان تنبؤه بقرب وقوعها على وفق ما رأه من تأزم للاحاديث وتحشيد للجيش ، اذ من غير المعقول ان تقع الحرب بين ليلة وضحاها من دون ان تكون هناك مقدمات تسبق ذلك .

والى جانب هذه الاستباقات الداخلية التي ذكرناها ، فإنّ هناك نماذج اخرى ترددت داخل النصوص الاصغرى في كتاب الاغانى (١٣٠) سعت الى خدمة القصص وإشارة ذهن القارئ وتحفيز ذاكرته ، إذ يقرأ الأخبار بشغف متشوقاً لتنمية الخبر ليقف على حقيقة مدى تحقق تلك التنبؤات والتوقعات الصادرة على لسان الراوى أو لسان إحدى الشخصيات ..

ومن خلال ما لاحظته من شواهد استباقية في أخبار الاغانى وجدت إنّ معظم هذه الاستباقات بأشكالها المختلفة هي استباقات متحققة الحصول نظراً لواقعية ما يُنقل من أخبار ، وعلى الرغم من حضور هذه الاستباقات تبقى كفة الاسترجاع في كتاب الاغانى هي الكفة الراجحة ، فكلما كانت الاخبار واقعية او قريبة الى الواقع كلما كانت مهيأة للاسترجاع اكثر من الاستباق (١٣١) .

ويمكن القول إنّ وجود مثل هذه الاستباقات بانواعها المتعددة تدلّ دلالة واضحة على أنّ تراثنا السردي القديم قد تضمن جميع تقنيات السرد التي نادى بها الغربيون ونظروا لها مدعين سبقهم في هذا الفن .

١٣٠- ينظر مثلاً : ٤ / ٤ ، ١٣٢ - ١٣٣ / ٨ .
١٣١- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٣٩ .

ثانياً : المدة

بعد أن وقفتُ عند المستوى الاول وهو الترتيب ، أقفُ هنا عند المستوى الثاني وهو المدة او كما يطلق عليها الديمومة .

يتمثل تحليل المدة في ((ضبط العلاقة الزمنية التي تربط بين زمن الحكاية التي يقاس بالثواني والدقائق وال ساعات وال ايام والشهور وبين طول النص القصصي الذي يقاس بالأسطر والصفحات والقرارات والجمل))^(١٣٢).

ويترتب على ضبط العلاقة بين زمن الحكاية وطول النص القصصي تولد أربع حركات سردية يحددها جينيت^(١٣٣) أثنتان منها تعمل على تبطئة السرد وتهذبته في حين تعمل الآثنتان الأخريان على زيادة سرعته ، فأماماً اللتان تعملان على تبطئة السرد فهما (الحوار والوصف) وأماماً ما تعمل على تسريع السرد فهما (الخلاصة والحذف) .. وسأقف عند كل من الحركات الأربع .

* تسريع السرد :

ويتم ذلك بوساطة حركتين سردتين زمنيتين هما :

الأولى / الخلاصة

الخلاصة أو كما يطلق عليها الملخص ، أو المجمل أو الإيجاز ، وإيّاً كانت التسمية فهي تعني (السرد في بعض فقرات او بعض صفحات لعدة أيام او شهور او سنوات من الوجود ، دون تفاصيل اعمال او اقوال)^(١٣٤) .

ونتيجة لهذا يكون زمن القصة أكبر بكثير من زمن الحكاية فما يحدث في شهور وسنوات أجمل في عدة سطور ، ومن هنا يكون ((التفاوت بين الزمن

١٣٢ - مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : ٨٥ .

١٣٣ - ينظر : خطاب الحكاية : ١٠٨ وما بعدها .

١٣٤ - ينظر : خطاب الحكاية : ١٠٩ .

التلفظي والزمن الوقائي^(١٣٥)) واضحاً مؤدياً ذلك التفاوت إلى ((تقلص الحكاية على مستوى النص))^(١٣٦).

ويرى لوبوك ضرورة تقديم الراوي خلاصة للحقائق وانطباعاً عن سلسلة حوادث القصّ لقارئه^(١٣٧) ، لأنّها ((تضع معطيات الماضي في حاضر القصة وتفسح المجال بذلك أمام القارئ لكي يستجمع صورة الأحداث كما يريد له السرد أن يلم بها))^(١٣٨).

وتمتاز الخلاصة بأنّها حركة زمنية تهيمن بصورة أساسية على صيغة السارد العليم الذي يرى الأحداث من الخارج مجملًا لنا ما يراه مهماً^(١٣٩).

إنّ تلخيص السارد للأحداث وايجازها يأتي به السارد لتحقيق جملة من المنافع التصيّة والغايات السردية التي تخدم النص وتمضي به نحو الأمام ، ولعلّ أبرز تلك الوظائف هو المرور السريع على سنوات طوال أو شهور عديدة في بضع أسطر أو فقرات^(١٤٠) ومنه ما نقله الاصبهاني في خبر ابراهيم بن العباس أحد شعراء العصر العباسي ، يقول الخبر : ((كان لابراهيم ابن قد يفع وترعرع ، وكان معجباً به فاعتلى علة لم تطل ومات ، فرثاه بمراثٍ كثيرة وجزع عليه جزاً شديداً ..))^(١٤١).

في هذا الخبر القصصي القصير نلاحظ محدودية حجم النص مقارنة بالزمان الذي يتضمنه في طيّاته ، إذ استطاع السارد في هذه الأسطر القليلة أنْ يُحمل لنا حياة ابن ابراهيم ، فالسارد لا يذكر لنا كيف نشأ ذلك الولد وترعرع في حجر أبيه لأنّه لا يرى فيها أهمية لخبره المسرود ، فحياة سنوات من عمر الابن اختصرت في

١٣٥- البنية القصصية في رسالة الغفران ، حسين الواد ، الدار العربية للكتاب ، ليبيا ، تونس ، ط ٣٥: ٥٩.

١٣٦- مدخل إلى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقًا : ٨٦ .

١٣٧- ينظر : صنعة الراوية ، بيرسي لوبوك ، ترجمة : عبد الستار جواد ، دار الرشيد للنشر ، بغداد ، ١٩٨١ م : ٢٢٩ .

١٣٨- بنية الشكل الروائي : ١٤٨ .

١٣٩- ينظر : بنية السرد في القصص الصوفي : ٢٢٨ .

١٤٠- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٥٦ .

١٤١- الاغاني : ٤٩ / ١٠ .

سطرين .. إذ لا يهم الراوي نشأة ذلك الابن بل كل ما يهمه هو ما تركته وفاته من حزن شديدٍ وجزع اثر في قريحة والده الشعرية ليرثيه بمراثٍ حارّة ، إذ يستمر الخبر قائلاً:

(فممّا رثاه به قوله :

كُنْتَ السَّوادَ لُقْلُقِي
مَنْ شاءَ بعْدَكَ فَلِيمُتْ
فَلِيكَ كُنْتَ أَحَذْرُ) (١٤٢

ثم يستمر الخبر ليذكر لنا الراوي مراثٍ أخرى للشاعر في ولده .

ومن النماذج الأخرى التي يمكن أن تُمثل بها هنا ما يرويه أبو الفرج في خبر أبي حفص الشطرنجي، يقول الخبر : ((نشأ أبو حفص في دار المهدي ومع أولاد مواليه وكان كأحدهم وتأدب ، وكان لاعباً بالشطرنج مشغوفاً به ، فلقب به لغبته عليه . فلما مات المهدي انقطع إلى عُليّة ، وخرج معها لما تزوجت ، وعاد معها لما عادت إلى القصر ، وكان يقول لها الأشعار فيما تريده من الأمور بينها وبين أخواتها.. فتنتحل بعض ذلك وتترك بعضه)) (١٤٣)

يمر الراوي في خبره هذا مروراً سريعاً مجتازاً بذلك كثيراً من الأحداث التي ليست بذات أهمية، فنراه اختصر سنوات من حياة ابن حفص من دون التفصيل فيها ، لأنّ ما يريد أن يصل إليه الراوي هو أنّ أبي حفص الشطرنجي كان منقطعاً إلى عُليّة بنت المهدي ، فمّا على أحداث نشوء أبي حفص في دار أبيها مروراً خاطفاً، وكذلك فعل حين مرّ على حادث وفاة أبيها وحادث زواجهما ثم عودتها إلى قصر أبيها .. دون أي شرح لذلك أو توضيح بل اكتفى الراوي بالإشارة إليها مما ساهم في تسريع الإيقاع السردي للزمن من خلال هذا التكيف النصي الذي حققه الخلاصة في الخبر.

١٤٢ - م . ن . والصفحة .
١٤٣ - م . ن : ٤٤ / ٢٢ .

ومن الوظائف التي تؤديها الخلاصة ، التقاديم العام للشخصيات والربط بين مشاهد الأحداث^(١٤٤)، ومن تطبيقات هذه الوظيفة ما نجده في خبر ابن سريح والتعريف به ، يقول الراوي : ((كان ابن سريح اول من غنى الغناء المتقن بالحجاز بعد طويس ، وكان مولده في خلافة عمر بن الخطاب ، وادرك يزيد بن عبد الملك وناح عليه، ومات في خلافة هشام .. وكان قبل أن يُغنى نائحاً ولم يكن مذكوراً))^(١٤٥).

يقوم الراوي باختزال حياة ابن سريح من مولده إلى وفاته من دون ايضاح دقائق ذلك، كذلك فعل حين أشار إلى امتهانه لمهنة الغناء وكيف كان نائحاً قبل أن يصير مغنياً ، ليرتبط التلخيص بتقاديم الشخصية والتعريف بها لاغياً تفاصيل ذلك مسهماً في تكثيف النص واختصاره في عدة اسطر.

ومثل ذلك ما يفعله الراوي ازاء التعريف بكثير من شخصيات الشعراء والمغنين، كالتعريف بحياة زهير بن جناب إذ يقول :((زهير بن جناب بن هبل ... شاعر جاهلي وهو أحد المعمررين ، وكان سيدبني كلب وقائدتهم في حربهم ، وكان شاعراً مظفراً ميمون النقيبة في غزواته ، وهو أحد من ملّ عمره فشرب الخمر صرفاً حتى قتلته))^(١٤٦).

يوجز الراوي بشكل كبير في تعريفه بشخصية زهير بن جناب ، معتمداً في ذلك على جملة من الصفات ، التي تعدّ كل صفة في حد ذاتها هي اختزال لحدث أو مجموعة من الأحداث في كلمة او عبارة ، فكون زهير شاعراً ، يعني هذا اختزالاً لمرحلة من حياته مثل تلك المرحلة ابداعه الشعري ، وكونه جاهلياً معمراً ، اختزال حياته وانتسابه إلى العصر الجاهلي ، وكون الشاعر واحداً من أولئك الذين سأموا العيش وملوا الحياة اشارة إلى طول عمره وصعوبة ما تعرض له في حياته من بلايا ، إذ إنّ ما يفهمه القارئ من ملل عمره هو أنّ هناك رزايا قد تعرض لها

١٤٤- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٥٦ .

١٤٥- الاغاني : ١ / ٢٥٤ .

١٤٦- م . ن : ١٩ / ١٥ .

فسام العيش على اثرها ، والا فلم يسام انسان عشه إنْ كانت حياته مليئة بالملذات والراحة ! كل ذلك يمكن فهمه من عبارات التلخيص التي ذكرها الرواية واشار اليها باشارات سريعة .

* وكثيراً ما اعتمد الاصبهاني في أخباره على الخلاصة كسارد عليم بالأحداث، يجمل ما رأه او ما سمعه ، فاسحاً المجال للقارئ كي يربط الأحداث ويوصل بينها بخيط السرد^(١٤٧)، وربما كانت كثرة استعمال الاصبهاني لهذه الآلية نابعه من كثرة ما يتعرض له من شخصيات سياسية وادبية من خلفاء وشعراء ومحفظين وغيرهم ليستوعب كتابه ما امكنه من هذه الشخصيات لذلك لا نجده يطيل الوقوف عندها بل يلخص حياتها في عدة سطور ايذانا منه للدخول في اخبارها وما يتعلق بها من حوادث تخص الغناء الذي يعد الهدف الاساس من كتابه .

الثانية / الحذف

الحذف أو كما يطلق عليه الاضمار أو القفز ، والحذف هو الحركة الزمنية الثانية التي يوظفها الرواية من اجل زيادة سرعة السرد ، ويعرف الحذف على أنه :((ذلك الشكل السردي الذي يُسقط جزءاً من الحدث او المادة الواقعية الخام في النص، مكتفياً بالاشارة اليه بصورة ظاهرة او ضمنية حينما ينتقل بنا السارد او الرواية من فترة زمنية الى أخرى ، من دون ذكر أي شيء عن كيفية تحقق الحدث))^(١٤٨) .

وعلى هذا فالزمان على مستوى الواقع سيكون زمناً طويلاً إذا ما وزن بالزمان على مستوى القول إذ يكون حينئذ زمناً موجزاً مقارباً للصفر^(١٤٩) والحذف كأي

١٤٧ - ينظر للاستزادة من الشواهد : ٣ / ٣ ، ٥٢ / ١٣ ، ٤٥ / ٤٤ ، ٢٢ / ١ ، ٣٧٨ / ١٤ ، ١٢٣ / .

١٤٨ - تقنيات الزمن في السرد القصصي من زمن التخيل إلى زمن الخطاب ، عواد علي ، مجلة الاديب المعاصر ، ع ٤٤ ، ١٩٩٢ م : ٢٧ .

١٤٩ - ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٢ .

تقنية أخرى في السرد يوظفها الرواية من أجل تحقيق غاية أو مجموعة من الغايات التي من شأنها أن تؤثر في مسار القص وسير الأحداث ، فمن خلال الحذف يستطيع الرواية اسقاط ما يسمى بالمدة الزمنية الميتة ، تلك المدة التي وقع فيها حدث أو مجموعة أحداث يرى فيها الرواية إنها تؤثر على سيرورة السرد وتطوره^(١٥٠) ، فضلاً عما تقدمه تقنية الحذف للرواية من خدمة ((تلافي الإطالة))^(١٥١) والتخلص من صعوبة سرد الأحداث خلال الأيام والشهور والسنوات سرداً دقيقاً متسلسلاً^(١٥٢).

أنواع الحذف :

يمكن تحديد نوعين للحذف :

أ / الحذف الصريح :

ويراد به ذلك الحذف الذي يوظفه الرواية أثناء سرده للأحداث مع ((إشارة محددة أو غير محددة))^(١٥٣)، إذ يستطيع القارئ التعرف عليها بسهولة من خلال لفظٍ معين يوظفه الرواية، يفهم منه قارئ نصّه أنّ هناك حذفاً لحدثٍ ما جرى وقوعه في النص .

ولعل ما يميز هذا النوع من الحذف أنه لا يتعب ذهن المروي له أو يربكه مما يجعل مثل هكذا نص قصصي سهل التلقي من المروي له البسيط صاحب الثقافة المحدودة ، وينقسم الحذف الصريح على قسمين : معروف المدة ، غير معروف المدة.

ومن أمثلته في كتاب الأغاني ما نجده من حذف واضح للايام في قصة (المأمون) مع (عربي) المغنية ، يقول الخبر :((عتب المأمون على عَرِيب ،

١٥٠- ينظر : الزمن في الرواية العربية . ٢٣٣ .

١٥١- بنية الشكل الروائي : ٢٠٠ .

١٥٢- ينظر : الزمن في الرواية العربية . ٢٣٢ .

١٥٣- خطاب الحكاية : ١١٩ .

فهجرها أياماً ، ثم اعتلت فعادها ، فقال لها : كيف وجدت طعم الهجر ؟ فقالت يا أمير المؤمنين ، لولا مراة الهجر ، ما عرفت حلاوة الوصل ، ومن ذم بداء الغضب
أحمد عاقبة الرضا..))^(١٥٤)

يبرز الحذف الصريح في عبارة الراوي ((فهجرها أياماً)) إذ تجاوز الراوي عدّة أيام هجر فيها المأمون مغنيته عَرِيب من دون أنْ يمر بها ولو مروراً سريعاً بل تخطاها مكملًا بقية ما جرى من أحداث إذ تمرض عَرِيب فيزورها ويجري ما يجري بينهما من تحاور ، وكانت مدة الهجر التي ذكرها الراوي ((فهجرها أياماً) لا تناسب مع مستوى القول على سطح النص ، فايام الهجر اختزلت في كلمة واحدة .

ومن الحذف الصريح ما يرويه الاصبهاني في خبر بشار بن برد مع يزيد بن مزيد ، يقول الخبر : ((ورد بشار ببغداد فقصد يزيد بن مزيد ، وسأله أنْ يذكره للمهدي ، فسوقهأشهراً ، ثم ورد روح بن حاتم فبلغه خبر بشار ، فذكره للمهدي من غير أنْ يلقاء ، وأمر باحضاره فدخل الى المهدي وانشده شعراً مدحه به ...))^(١٥٥)

يطلب بشار من يزيد أنْ يكون وسليته الى المهدي الخليفة العباسى إلا أنْ يزيد بن مزيد يسوق بشاراً في طلبه هذا بضعة أشهر من دون معرفة ما حدث في هذه الأشهر من أحداث مرت بحياة بشار أو حياة يزيد بل حذف الراوي كل ما جرى من أحداث خلال هذه المدة قافزاً نحو الامام ، إذ يصل خبر بشار الى روح بن حاتم فيكون هو ملبي ذلك الطلب المسوّف ، فكان المستوى الزمني لتسوييف الطلب طويلاً (أشهراً) قياساً بمستوى القول في الخبر.

ومن النماذج الأخرى التي يمكن أنْ نسوقها للاستشهاد بها ما يروى في خبر عروة بن الورد مع سلمى ، ففي هذا الخبر يعمد الراوي الى حذف عددٍ من السنين متخطياً ايها ، يقول الخبر ، إنْ عروة قد ((أصاب امرأة منبني كنانة بكرأ يقال

١٥٤- الاغاني : ٢١ / ٨٠
١٥٥- م. ن : ٣ / ٢١٣

لها سلمى وتكى أم وهب ، فأعتقها وأتخذها لنفسه ، فمكثت عنده بضع عشرة سنة
وولدت له أولاً وهو لا يشك في أنها أرغم الناس فيه ..)^(١٥٦).

يخبرنا الراوي أن سلمى لبنت زوجاً لعروة بن الوردة لمدة سنين عدداً، لكننا لا نلحظ ذكرأ لحدثٍ ما وقع في تلك السنين الماضية ، بل اضمر كل ما جرى فيها ، فنحن بوصفنا مروياً لهم لا نعلم شيئاً عما حدث خلالها ، فالراوي يمكنه أن يتخطى كل السنين من دون الوقوف عندها او بيان ما حدث فيها ، لأنَّه يريد أن يصل بنا الى أحداث يراها أكثر أهمية واوجب للوقوف عندها والتأمل فيها ، إذ تطلب سلمى من عروة أنْ تحج مكة لترى أهلها ، وهناك يتغير مجرى الأمور فبعد أنْ كان عروة يرى إنَّ سلمى أرغم الناس فيه يجد خلاف ذلك حين تطلب المكوث عند أهلها وترفض العودة معه، مثل هذه الأحداث يطيل الراوي الوقوف عندها لأهميةها في نظره ، في حين اجتاز السنين الماضية لعدم تأثيرها في المسار السردي للأحداث .

ويُوظف الحذف الصريح في خبر آخر يرد عن (جميل) حين ذهب مع صديق له لقاء (بثنية) فطارده أهلها ، يقول الراوي : ((وغضيئ الرجال فجعلوا يرمونه ويطردونه ، فإذا قربوا منه قاتلهم ورمي فيهم ، وهام به جمي ف قال لي : يسِّر لنفسك مركباً خلفي فأرددني خلفه . ولا والله ما انكسر ولا انحلَّ عن فرصته حتى رجع إلى أهله ، وقد سار ست ليالٍ وستة أيام وما التفت إلى طعام .))^(١٥٧).

يحدثنا الراوي أن (جميلاً) حين رجع إلى أهله سار ست ليالٍ وستة أيام ليختصر ما جرى فيها اختصاراً شديداً ولি�حجب القارئ عن تفاصيلها وحيثياتها ، وكان ما جرى في هذه الأيام بلياليها ليس بذي أهمية تسترعي الانتباه او السرد من قبل راوي الخبر.

ويورد الاصبهاني خبراً عن ابن الضحاك مع الواثق العباسي في إحدى لياليهم الحمراء ، وفيه يعمد الراوي إلى توظيف الحذف الصريح ليحدثنا قائلاً: ((كان

١٥٦ - الاغاني : ٣ / ٧٦ .
١٥٧ - م . ن : ٨ / ١٤٧ - ١٤٨ .

حسين بن الضحاك ليلةً عند الواثق وقد شربوا إلى أنْ مضى ثلث من الليل ، فأمر أنْ يبيت مكانه ، فلما أصبح خرج النداء وهم مقيمون ، فقال لحسين : هل وصفت ليلتنا الماضية وطيّبها ؟ فقال : لم يمض شيء وأنا أقول الساعة ..)^(١٥٨).

- ولو أنعمنا النظر في سرد هذا الخبر ، لوجدنا فيه عبارةً تومئ بحذف صريح لمدة زمنية من الليل ، فالراوي حذفها واجتازها مُسرعاً من دون التوقف عندها ، يقول : ((وقد شربوا إلى أنْ مضى ثلث من الليل)) ، ولا ندرى ما حدث في ثلث الليل المنصرم هذا من أحداث .

ب/ الحذف الضمني :

وهو الحذف الذي لا يُصرّح بوجوده في النص ، وإنّما يمكن للقارئ الأستدلال عليه من خلال ثغرةٍ في التسلسل الزمني أو انحلال لاستمرارية السرد^(١٥٩).

فالحذف الضمني إذن هو على عكس الحذف الصريح فالأول يُصرّح الراوي بوجوده ، أمّا هذا فلا يحمل أية إشارة للتدليل عليه ، وتكون مهمة اكتشافه مُوكلة للقارئ ، وليس كلّ قارئ بل يحتاج هنا إلى قارئ فطن لبيب ، يستطيع بفطنته التعرف على موضع الحذف وسعته الزمنية ، من خلال ثغرة يتركها الحذف الضمني للأحداث ، فتكون وسيلة القارئ لاكتشافه هذه الثغرة الزمنية .

ولعله نأخذ على الحذف الضمني انه يكبد ذهن القارئ البسيط الذي لا يستطيع التوصل إلى ذلك الحذف بسهولة .

وفي خبر ابن الدمينة الشاعر مع أميمة يلجم الراوي إلى الحذف الضمني ، يقول الراوي : ((هوى ابن الدمينة امرأة من قومه ، فهام بها مدة ، فلمّا وصلته تجّى عليها وجعل ينقطع عنها ثم زارها ذات يوم فتعاتبا طويلاً ، ثم أقبلت عليه فقالت:...))

١٥٨- الأغاني : ١٦٠ / ٧ ، وللاستزادة من الأمثلة ينظر : ٥ / ٥ ، ٢٤٢ / ٧ ، ١٦٠ / ٨ ، ١٤٨ / ٨ ، ٣٧٨ / ١ ، ٢٨٣ / ٥ ، ١٦٣ / ١٧ ، ١٣٦ / ٢٠ .

١٥٩- ينظر: خطاب الحكاية : ١١٩ .

وأَنْتَ الَّذِي أَخْلَفْتِنِي مَا وَعَدْتِنِي وَاثْمَتْ بِي مِنْ كَانَ فِيكَ يَوْمٌ ..) (١٦٠ .

ففي هذا السرد القصصي القصير ذي النص محدود المساحة نلحظ أنّ هناك حذفاً ضمنياً تعمده الرواية متمثلاً بذلك بعبارة (فهم بها مدة) من دون معرفة كم كانت تلك المدة وما الذي حدث خلالها ، فهناك غموض لفّ هذا الحذف ، ليفسح المجال للقارئ كي يتصور ما حدث في هذه المدة .

ومن الحذف الضمني ايضاً ما نقرأه في خبر الشاعر المعروف بالقتال الكلابي ، اذ يحدثنا الرواية قائلاً : ((حبس القتال في دم ابن عمه الذي قتلته ، فحبس زماناً في السجن ، ثم كان بين ابن هبار القرشي وبين ابن عم له من قريش إحدى، فبلغ ابن عمه ان القتال محبوس في سجن المدينة ، فاتاه فقال له : أرأيت ان انا اخرجتك انتقتل ابن عمي المعروف بابن هبار ؟ قال : نعم ، قال : فإني سارسل اليك بحديدة في طعامك ، فعالج بها قيدك حتى تفكه ثم البسه حتى لا تذكر ، فإذا خرجمت الى الوضوء فاهرب من الحرس)) (١٦١) .

يستدعي الرواية تقنية الحذف وهو يعرض لما جرى للقتال بقوله (فحبس زماناً في السجن) وهذه العبارة ضمنها الرواية حذفاً ضمنياً استبعد فيها تحديد المدة التي قضتها القتال محبوساً من ناحية ، الى جانب اختزاله لكل ما جرى فيها من احداث وعلى اثر هذا الحذف يتسائل القارئ : هل تعرض القتال للتعذيب في سجنه ؟ هل اثر سجنه في تحريك مخيانته لينظم قصيدة ما تصور مشاعر الغربة والالم التي تعرض لها ؟ وما شابه ذلك ، لكن كل هذه التساؤلات لا تلقى جواباً شافياً لها في طيات الخبر ذلك ان الرواية تخطتها من دون التوقف عندها ولو قليلاً .

ويورد الاصبهاني خبراً عن تسوق الرشيد لمدينة بغداد قائلاً : ((تسوق الرشيد بغداد وهو بالرقعة فانحدر اليها ، واقام بها مدة ، وخلف هناك بعض جواريه ،

١٦٠ - الاغاني : ١٧ / ١٠٠ .
١٦١ - م. ن : ٢٤ / ١٨١ .

وكان حظية له فيهن خلفها لمعاصبةٍ كانت بينه وبينها ، فتشوقها تشوقاً شديداً ،
وقال فيها :

سلامٌ على النازح المُغتربْ تحية صبّ به مكتب)١٦٢(.

يتمركز الخبر على بنية مكانية (بغداد ، الرقة) الى جانب تقنية زمنية تجلت في عباره الروايه (وأقام بها مدة) وهذه العباره تومئ بحذف ضمني لزمن اقامه الرشيد ببغداد ، وراوي الخبر يكتفي بهذه العباره المقتضبة من دون تحليل وتوضيح لما فعله الرشيد في مدينة بغداد ، بل اتجه بسرده لما هو اكثراً اهمية من ذكر الجاريه (حظيه) التي اشتاق اليها الرشيد وذكر فيها شعراً ثم طلبه من المغنين تلحين هذا الشعور وغنائه ، ذلك ان بغية الاصبهاني هو ما قيل من شعر وما صنع فيه من تلحين .

ومن الحذف الضمني ما يرد في خبر امرئ القيس حين نزل ببني نبهان ، يقول الخبر : ((فنزل ببني نبهان من طيء ، فخرج نفر منهم فركبوا الرواحل ليطلبوا له الابل فأخذتهن جديله ، فرجعوا اليه بلا شيء .. ففرقت عليه بنو نبهان فرقاً^(١٦٣) من معزى يحلبها .. فكان عندهم ما شاء الله . ثم خرج فنزل بعامر بن جوين واتخذ عنده ابلاً ، وعامر يومئذ احد الخلاء الفتاك قد تبراً قوله من جرائره ، فكان عنده ما شاء الله^(١٦٤) ..))

يتكرر الحذف الضمني في عبارتي الروايه (فكان عندهم ما شاء الله) وقوله (فكان عنده ما شاء الله) اثناء عرضه لحوادث وقعت مع امرئ القيس من دون تحديد زمن مكوث الشاعر عند بني نبهان او عند عامر بن جوين بل بقى الابهام يلف هذه المدة ، الى جانب ذلك فان الروايه لم يرفع الستار عما وقع لامرئ القيس في هاتين

١٦٢- الااغاني : ١٨ / ٣٠٨ .

١٦٣- فرق : القطيع من الغنم والبقر والظباء العظيم ، ينظر : لسان العرب : ١٠ / ٣٠٤ ، مادة (فرق) .

١٦٤- الااغاني : ٩ / ٩٤ - ٩٥ .

المذكين بل ضمنها احداثاً بقيت خافية على القارئ رأى فيها راوي الخبر قلة تأثيرها او انعدامه في مسار سرد الخبر الوارد .

- وهكذا يوظف الاصبهاني الحذف الضمني في أخباره محاولاً من خلاله اختصار المدة الزمنية ولاسيما في الأحداث التي لا يرى فيها تنويراً للنص، فضلاً عن ذلك يتتيح للمنتقى أن يشارك في إنتاج النص من خلال إكمال تلك الأخبار كلاً حسب ما يسمح له فكره في التحليق في عالم الخيال^(١٦٥).

وقد كانت تقنية الحذف الزمنية بنوعيها الصريح والضمني شائعة الورود في أخبار الاغانى اذ برز تجلّيها في كثير من المواقع ذلك ان الاصبهاني محكوم بهذه سعى من ورائه الى تأليف كتابه وهو الحديث عن الغناء والمغنيين فكلما وجد فسحة لحذف زمني لمدة قد تطول او تقصير دون ان تكون لها مساس بموضوعه الاصل (الغناء) عمد الى توظيفه في اخباره .

* ابطاء السرد :

ونعني به تهدئة الحركة السردية وابطاء سرعتها بوساطة حركتين سرديتين هما الحوار والوصف .

١٦٥ - ومن النماذج الاخرى ينظر مثلاً : ٣٣٩/١ ، ١٨٢/١٤ ، ١٩٧/١٨ ، ٢٠٥/٦ ، ٦ ، ١٥٧ / ١٨ ، ١٥٥ .

الحركة الاولى / الحوار

وهو ((تبادل الكلام بين اثنين أو أكثر))^(١٦٦) من الشخصيات القصصية ، إذ يغيب صوت الرواية متنازلاً عن مكانه للشخصيات المتحاورة^(١٦٧) من دون أن يعمد إلى تعديل كلامها أو إضفاء أيّة صبغة أدبية أو فنية على حوارها ، بل يتركه على صورته الخاصة به^(١٦٨).

وفي مثل هذه الحركة السردية ((يتساوى زمن القص مع زمن وقوعه))^(١٦٩) أي أنّ زمن القصة يساوي زمن الحكاية من دون وجود تفاوت زمني بينهما ، إذ لا يوجد هناك أي اختزال في الزمان والمكان بل بينما يظهر الحوار فإنه يكشف عن الزمان كله وعن المكان الذي تخيله^(١٧٠).

ويُعد الحوار من أدقّ الوسائل القصصية وأكثرها مزايا فهو الوسيلة الأساسية التي يتعرف القارئ من خلالها على شخصيات القص^(١٧١) ، كاشفاً لنا عن البعد النفسي والفكري والاجتماعي أيضاً.

ويُؤتى بالحوار ((لتقوية أثر الواقع في القصة))^(١٧٢) ، و((تحقيق الإيهام بالآنية في زمن السرد الحاضر))^(١٧٣) كما أنه يفعم النص بالحياة والحركة ، وفي بعض الأحيان يمكن للقارئ إكتشاف ماهية القصة ومضمونها من خلاله من دون أن يضطرّ إلى قراءتها كلها^(١٧٤) ، فضلاً عن ذلك يُسهم الحوار في تطوير الأحداث

١٦٦- معجم مصطلحات الأدب ، مجدي وهبة ، مكتبة لبنان ، بيروت ، ١٩٤٧ م : ٧٨ .

١٦٧- ينظر : بنية السرد في القصص الصوفي : ٢٢٤ .

١٦٨- ينظر : بنية الشكل الروائي : ١٦٦ .

١٦٩- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٣ .

١٧٠- ينظر : صنعة الرواية : ٢٣٩ .

١٧١- ينظر : عالم القصة ، برنار دي فوتوا ، ترجمة : محمد مصطفى هدارة ، عالم الكتب ، القاهرة ، ١٩٦٩ م : ٢٦٧ .

١٧٢- بنية الشكل الروائي : ١٦٦ .

١٧٣- الزمن في الرواية العربية : ٤٦ .

١٧٤- ينظر : الحوار في الرواية ، جورج واتسن ، ترجمة : عباس العويني ، مجلة الأقلام ، ع ٩ ، ١٩٨٤ م : ٧١ .

واستحضار الحلقات المفقودة منها ، لكن يبقى عمله الحقيقي هو رفع الحجب عن عواطف الشخصيات وأحاسيسها^(١٧٥) وهو يعرض للأحداث بتقاصيلها.

الى جانب ذلك يأتي الحوار ليكسر ((رتابة الحكي وإفساء الحركة التلقائية في السرد))^(١٧٦) لأن من شأن الحديث الاعتيادي أنْ يبعث الملل الذي لا يطاق لذا يتم توظيف الحوار شريطة أنْ يكون مفصلاً بدقة على قدر الشخصية المتحاورة^(١٧٧)، هنا تتحرر الشخصيات القصصية من رقابة المؤلف وتتحرك بحرية واسعة داخل العمل القصصي^(١٧٨) من دون أنْ تفرض عليها أية قيود تحدّ من حركتها.

على اثر كل ذلك تتضح أهمية الحوار ودوره في نمو الأحداث ودفعها الى الأمام، ولعلني أتفق مع جون برین الذي رأى إن((السرد القصصي وال الحوار لainfuslan))^(١٧٩).

أنواع الحوار :

يقسم الحوار على قسمين : حوار خارجي وحوار داخلي.

١/ الحوار الخارجي :

ونعني به ((أنَّ المتكلم يتكلُّم مباشرةً الى مُتلقٍ مباشر ويتبادلان الكلام بينهما دون تدخل الرواية))^(١٨٠)، وعادة ما نجد في مثل هذا اللون من الحوارات مؤشراً لفظياً نحو: قال ، قلتُ ، سألتُ ، اجبتُ .. الى اخر ذلك^(١٨١)، وقد حفل كتاب الاغاني

١٧٥- ينظر : فن القصة : ٩٦ - ٩٧ .

١٧٦- بنية الشكل الروائي : ٢٠١ .

١٧٧- ينظر : فن كتابة الرواية ، ديان داوت فاير ، ترجمة : عبد الستار جواد ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ١٩٨٨ م : ٤٩ .

١٧٨- ينظر : الصوت الآخر (الجوهر الحواري للخطاب الادبي) ، فاضل ثامر ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ١٩٩٢ م : ٣٠ .

١٧٩- كتابة الرواية ، جون برین ، ترجمة : مجید ياسين ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ١٩٩٣ م : ٧٩ .

١٨٠- تحليل الخطاب الروائي : ١٩٧ .

١٨١- ينظر : المرأة والنافذة ، سمير خوراني ، دار الفارابي ، بيروت ، ط١ ، ٢٠٠٧ م : ٣٢٦ .

بكثير من هذه الحوارات ، التي يقوم فيها متكلّم مباشر بتوجيه حواره الى متلقٍ مباشر لتجري بينهما عملية التحاور والخطاب .

ففي خبر محبوك البناء يدور حول الشاعر ابن دراج يجري التحاور بين الشخصيات بشكل صريح اذ يقول الخبر : ((ان ابن دراج صار الى باب علي بن زيد، ايام كان يكتب للعباس بن المؤمن ، فحجبه الحاجب ، وقال : ليس هذا وقتك، قد رأيت القواد يحجبون ، فكيف يؤذن لك انت ؟ قال : ليست سبيلاً سبيلاً لهم ، لانه يحب ان يراني ويكره ان يراهم ، فلم يأذن لهم . فيبيناهم على ذلك اذ خرج علي بن زيد، فقال : ما منعك يا ابا سعيد ان تدخل ؟ فقال : معنى هذا البغيض . فلتفت الى الحاجب : بلغ بك بغضنك ان تحجب هذا ؟ ثم قال : يا ابا سعيد ، ما اهديت الي من النوادر ؟ قال : مرت بي جنازة ومعي ابني ، ومع الجنازة امرأة تبكيه تقول : بك يذهبون الى بيت لا فرش فيه ولا وطاء ، ولا ضيافة ولا غطاء ؛ ولا خبز فيه ولا ماء . فقال لي ابني : يا ابة ، الى بيتنا والله يذهبون الى هذه الجنازة . فقلت له : وكيف ويلك ! قال : لأن هذه صفة بيتنا . فضحك علي وقال : قد امرت لك بثلاث مئة درهم .))^(١٨٢).

تتجلى الشخصيات الاخبارية وكأنها في مشهد درامي فهذا يسأل وذاك يجيب ، ليكون الحوار هو العامل الاساس في تحريك الاحداث ، وهذا التحاور الذي جرى اطرته بنية مكانية (باب علي بن زيد) الى جانب فسحة زمانية (يوم واحد) ليتفاعل الفضاء مع الحوار الخارجي في انتاج الخبر ، هذا بالإضافة الى النادرة التي استدعاها الرواية لنقوية نسيج النص وحبك بنائه .

ويتابع الاصبهاني في نقل امثال هذا المشهد الذي يعتمد على أسلوب الحوار الخارجي، ففي إحدى أخبار أبي الأسود الدؤلي نلمح بجلاء كيف يحاور أعرابياً جاء يسأله ، يحدثنا الرواية بقوله :

((خرج أبو الأسود الدؤلي و معه جماعة أصحابٍ له إلى الصيد ، فجاءه أعرابي قال له : السلامُ عليك . فقال له أبو الأسود : كلمة مقوله . قال : أدخلُ ؟ قال : وراءك أوسع لك . قال : إنَّ رمضانَ قد أحرقتَ رجلي . قال: بُلْ عليها أو ائْتِ الجبلُ يفيءُ عليك . قال : هل عندك شيءٌ تطعمنيه ؟ قال: نأكلُ ونطعم العيال ، فإنْ فضلَ شيءٍ فأنتَ أحقٌ به من الكلب ، فقال ألاعرابي : ما رأيتَ قطُّ لأمَّ منك. قال : أبو الأسود : بلَى قد رأيتَ ، ولكنَّ قد أنسَيتَ))^(١٨٣).

يُشيدُ الراوي هذا الخبر في أساسه على الحوار المتبادل بين الشخصيات **مُصرحاً** عن أفكارها وما يجول في خواطرها ، إذ إنَّ الحوار هو كشفٌ مباشرٌ عن الشخصية وعن الافكار الخاصة والفلسفة الذاتية التي تؤمن بها ، ليرتبط الحوار بتوضيح طبيعة الشخصيات مسهماً في تطوير بناء النص.

ويقدم أبو الفرج خبراً آخر يتمثل فيه الحوار الخارجي يدور حول ما وقع لقيس بن ذريح مع زوج لبني اذ يلقاء في السوق لبيعه احدى نياقه وليقول له : ((اذا كان غد فأتني في دار كثير بن الصلت فاقبض الثمن ؛ قال : نعم . ومضى زوج لبني اليها فقال لها : اني ابتعدت ناقة من اهل الباية وهو يأتينا غداً ليقبض ثمنها فأعدي له طعاماً ، ففعلت . فلما كان من الغد جاء قيس فصوت بالخادم : قولي لسيديك: صاحب الناقة بالباب . فعرفت لبني نعمته فلم تقل شيئاً . فقال زوجها للخادم: قولي له : ادخل ، فدخل فجلس فقالت لبني للخادم : قولي له : يا فتى مالي اراك اشعث اغبر ؟ فقالت له ذلك . فتنفس ثم قال لها : هكذا تكون حال من فارق الاحبة واختار الموت على الحياة ، وبكي . فقالت لها لبني : قولي له : حدثنا حديثك . فلما ابتدأ يحدث به كشفت الحجاب وقالت : حسبك ! قد عرفنا حديثك ! واسبلت الحجاب . فبهت ساعة لا يتكلم ثم انجر باكيًّا ونهض فخرج .. وقالت لبني لزوجها : ويحاك ! هذا قيس بن ذريح . فما حملك على ما فعلت به ؟ قال : ما عرفته))^(١٨٤).

١٨٣ - الاغاني: ١٢ / ٣٠٤ .
١٨٤ - م . ن : ٩ / ٢٠٤ - ٢٠٥ .

يوظف الراوي الحوار بين شخصيات الخبر معتمداً فيه صيغة الفعل (قال)، محاولاً أنْ يرسم لنا من خلال هذا التحاور مشهداً يعكس أفعال الشخصيات وكأنّها تتحرك أمامنا وتتبادل الأدوار في الحديث ، ليتبعد الخبر عن السرد الصرف ويقترب من مسرحة الأحداث ، اذ يختفي صوت الراوي وتتقدم شخصيات الخبر لالتحاور فيما بينها ولن يكون الحوار هو الوسيلة الكاشفة عن مشاعرها الباطنية وهو أجسها وانفعالاتها .

وفي مشهد آخر يسوقه الاصبهاني يدور التحاور بين شخصيات حفلت بدور المشاركة في الأحداث ، وذلك في خبر ابراهيم بن المهدى الذي رأى الامام على (عليه السلام) في منامه ، فقصّ رؤياه على المأمون ، يقول : ((ما رأيت له في الجواب بلاغة كما توصف عنه . فقال : وأيّ شيء قال لك ؟ فقال : ما زادني على أنْ قال سلاماً سلاماً . فقال له المأمون : قد والله اجابك ابلغ جواب . قال : وكيف ؟ قال : عرف أَنَّك جاهل لا يجاوب مثلك ، قال الله عز وجل : (وَإِذَا حَاطَبْمُ
الجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَامًا)^(١٨٥) فخجل ابراهيم وقال : ليتنى لم احدثك بهذا الحديث))^(١٨٦).

سعى الراوي الى تكريس الحوار بين شخصيات الخبر مُعتبراً به عن مستوى كلّ شخصية من الناحية الفكرية ، وكأنّ الحوار قد فصل تفصيلاً بما يناسب قدر كلّ منها ، إذ رسم شخصية الامام على (عليه السلام) وهو الرجل البليع الذي لا ينطق الا بالقرآن ، ورسم شخصية ابراهيم بالرجل الجاهل الذي لا يعي ما يقال له من كلام كتاب الله ، هذا الى جانب ما اضفاه من حيوية وحركة على الخبر ابتعدت به عن الرتابة الحكائية .

١٨٥- سورة الفرقان : ٦٣ .

١٨٦- الاغاني: ١٢٦/١٠ .

ومما يلاحظ في اخبار الاغانى كثرة الحوار الخارجي حتى يمكن عده ظاهرة شائعة ، وكأن الاصبهاني كان يدرك تماماً ان كتاباً بهذه السعة قد يسبب الملل لقارئه مما دفعه الى توظيف الحوار ابعاداً للتقريرية والاسلوب المباشر الرتيب^(١٨٧).

٢/ الحوار الداخلي :

يُعرف الحوار الداخلي على أنه حوارٌ أحادي ، تُعرض فيه أفكار الشخصية وانطباعاتها عرضاً من دون تدخل أي وسيط في ذلك^(١٨٨).

ويستطيع الرواية بوساطته تعليق الزمان وتعويمه ومنح الفرصة أمام القارئ للغوص في دواليل الشخصيات ومعرفتها عن كثب ، فضلاً عن الانتقال من خارج النص إلى داخله^(١٨٩)، معبراً من خلاله عن خصوصيات الشخصية و ((أكثر مقاصدها صميمية وأقربها إلى اللأشور))^(١٩٠)، وعادةً ما يُطلق على هذا الضرب من الحوار اسم ((البوج أو الاعتراف))^(١٩١) نظراً لأنفراد الشخصيات فيه بالتعبير عن بواعتها والبوج بداخلها إعتماداً على الذات بعيداً عن سلطة الرواية وهيمنته .

وقد عُدّ الحوار الداخلي واحدة من الطرائق التي يوظفها السارد لتقديم شخصياته القصصية^(١٩٢)، إلى جانب وصفه وصفه وسيلة لإدخال القارئ في الحياة الداخلية لهذه الشخصية أو تلك بشكل مباشر^(١٩٣).

١٨٧- للاستزادة من الشواهد ينظر مثلاً: ٢٧٨/٢ ، ٢٠/١٩ ، ٢٠/٢٠ ، ١٤٢/١٦ ، ٩٧/١٨ ، ١٨ / ٣٢٣-٣٢٢ .

١٨٨- ينظر: المصطلح السريدي : ١١٥ .

١٨٩- ينظر : الزمن في الرواية العربية : ٤٦ .

١٩٠- عالم الرواية ، رولان بورنوف وغيره ، ترجمة : نهاد التكاري ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد، ١٩٩١ م : ١٦٣ .

١٩١- فن القصة : ٩٧ .

١٩٢- ينظر : عالم الرواية : ١٥٨ .

١٩٣- ينظر : نظرية الادب ، ترجمة : محبي الدين صبحي ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر بيروت ، ١٩٨١ م ، ط ٢٣ : ٩٢٣ .

ومن نماذج الحوار الداخلي التي كشفت بصرامة عن بواطن الشخصية ،
ما ساقه الراوي في خبر تأبٍ شرًّا وهو يحدثنا عن شرًّا أيامه قائلاً :

((وشرٌ يوم لقيتُ أئِي خرجتُ .. حتى إذا كنت في بلاد ثمالة ، حتى إذا كنت من القفير^(١٩٤) عشياً إذ أنا بسبع خلفات^(١٩٥) فيهن عبد ، فأقبلت نحوه وكأئِي لا أريده وحذرني فجعل يلوذ بناقة فيها حمراء ، فقلتُ في نفسي : والله إله ليتّق بها فأفوق له ، ووضع رجله في أرجلها وجعل يدور معها ... وأرميه حتى أشرف فوضعت سهمي في قلبه فخرّ ، وندت الناقة شيئاً واتبعتها فرجعت ، فساعة استويت عليها كرت نحو الحي تريع وتبعها الخلفات وجعلت أسكنها فذهبت ، فلما خشيت أنْ تطردني في أيدي القوم رميته بنفسي عنها فانكسرتْ رجلي..))^(١٩٦)

في هذا الخبر تنفصل الشخصية عن ذاتها لتحولها معها وكأنّها كائن آخر يسمع منها من دون أنْ نجد جواباً لذلك ، وهو يخاطب نفسه في ناقة العبد وكيفية اعتماد الوسيلة المناسبة لقتله والانقضاض على نياقه الآخريات .. وهو حوار تجلّى في عبارة الراوي (فقلت في نفسي) ليسهم هذا الحوار إلى جانب أسلوب السرد الذاتي الذي اعتمدته الراوي في الكشف عن نوازع تأبٍ شرًّا وهو جسه الداخلية فكانت نقاً أميناً لبواطنه من دون توسط من قبل الراوي ، مما اسهم في إضافة النص وإنارة القارئ من خلال هذا التوظيف النصي للحوار الداخلي .

ويبرز الحوار الداخلي في تضاعيف خبر يورده الاصبهاني عن حمّاد الراوية اذ يحدثنا حمّاد بقوله : ((كان انقطاعي إلى يزيد بن عبد الملك ، فكان هشام يجفوني لذلك من دون سائر أهله منبني أمية في أيام يزيد ، فلما مات يزيد وافضت الخلافة إلى هشام خفته ، فمكثت في بيتي سنة لا أخرج إلا لمن اثق به من أخاني شرًّا ؛ فلما لم اسمع أحداً يذكرني سنة أمنت فخرجت فصليل الجمعة ، ثم جلست عند باب الفيل فإذا شرطيان قد وقفوا علي فقالا لي : يا حمّاد ، اجب الامير يوسف

١٩٤ - القفير : الزبييل او الجلة العظيمة ، ينظر : لسان العرب : ٥ / ١١١ ، مادة (قر).

١٩٥ - الخلفات : الخلفة الناقة الحامل وجمعها خلف ، ينظر : م . ن : ٩٤/٩ ، مادة (خلف).

١٩٦ - الاغاني : ٢١ / ١٥١ .

بن عمر ؛ فقلت في نفسي : من هذا كنت احذر ، ثم قلت للشطبين : هل لكما ان تدعاني اتي الى اهلي فاودعهم وداع من لا ينصرف اليهم ابداً ثم اصير معكما اليه ؟ فقاً : ما الى ذلك من سبيل فاستسلمت في ايديهما وصرت الى يوسف بن عمر)^(١٩٧).

يعلن الحوار الداخلي المتمثل بعبارة حمّاد (فقلت في نفسي) عن مخاوفه الداخلية وقلقها النفسي ازاء ما سيتعرض له اثر استدعائه من قبل السلطة لتنشطر الشخصية عن كائن اخر تحاوره الذات من دون ان تلقى جواباً بل يكفي انه يسمع منها ، وفي هذا الحوار الداخلي يبتعد الراوي قليلاً ويغيب صوته وكأنه غريب عن نصه لتبقى الشخصيات هي صاحبة السيادة في سرد الخبر .

ومن أمثلة الحوار الداخلي التي أخذت لها مساحة ضمن أخبار الأغاني (المناجاة) فهي نوع من أنواع الحوار الداخلي وطريقة للكشف عما يدور في نفوس الشخصيات بعيداً عن تقديم الحدث أو الحوار الملفوظ ، يسعى من خلالها الراوي الى الابحاث بحركة العقل المتداقة بكل ماتشتمل عليه من تداعٍ للمعاني)^(١٩٨) ، والمناجاة بدورها تفكير الشخصية بصوت عالٍ وبتكثيف وتركيز عاليين)^(١٩٩) .

ونمثل على ذلك بمناجاة صعصعة جدّ الفرزدق ، حين خرج طالباً ناقتين له قد هامتها في الصحراء اثر مخاض ضربهما ، وبينما هو سائرٌ إذ رأى ناراً فتوّجه نحوها .. يقول صعصعة ((فجعلت النار تضيء مرّة وتخبئ مرّة أخرى ، فلم تزل تفعل ذلك حتى قلت : اللهم لك على إنْ بلغتني هذه النار الا اجد أهلها يوقدون لكربة يقدر أحد من الناس أنْ يفرجّها إلا فرجتها عنهم..)))^(٢٠٠).

تطرح هذه المناجاة ما يحصل من صراع نفسي تعشه الشخصية ، فينتقل المتكلّي الى عالمها الداخلي ليقف على حقيقة أفكارها وهواجسها التي عبرت عنها

١٩٧- الأغاني : ٦ / ٧٥

١٩٨- ينظر : معجم مصطلحات الأدب : ٢٥٦ .

١٩٩- ينظر: مداريات نقدية ، فاضل ثامر، بغداد ، دار الشؤون الثقافية ، ط ١ ، ١٩٨٧ م : ٣٥٨ .

٢٠٠- الأغاني : ٢١ / ٢٧٧ .

من خلال المناجاة بشكل صريح .. فكانت وسيلة التعبير عن الذات بوساطة الحوار المنطلق من الشخصية والعائد اليها .

وبعد هذه المحاورة الداخلية التي جرت ، يستمر الراوي (صعصعة) في اتمام بقية الخبر إذ يقف على حقيقة تلك النار المُوقدة ليجد عند اهلها امرأة طالقاً تلذ بنتاً فيفيها من الوأد وهنا يعود مرة أخرى لأجراء محاورة داخلية يكشف لنا فيها ما قرر أن يفعله ازاء كل بنت ثؤاد ، يقول بعد أن خرج من عند زوج هذه المرأة : ((فَلَمَّا بَرَزَتْ مِنْ عَنْهُ حَدِثَتِي نَفْسِي وَقَلَّتْ : إِنَّ هَذِهِ لِمَكْرَمَةِ مَا سَبَقْتِي إِلَيْهَا أَحَدٌ مِّنَ الْعَرَبِ، فَلَمَّا يَلِيَّ أَلَا يَئِدْ أَحَدَ بَنْتًا لَهُ إِلَّا أَشْتَرِيَتْهَا ..)) (٢٠١).

لعلنا نلاحظ انفصال شخصية صعصعة عن ذاتها وهو يحاورها كأنها طرفٌ آخرٌ يسمع منه ، فهو يوجه حواره الى الداخل فاسحا المجال أمام ذاته للتعبير عن مُكرمة افتداء البنات التي ألزم نفسه بها اثر تلك الحادثة التي مررت عليه .

وفي مناجاة أخرى في احدى اخبار أبي العناهية ينجح الراوي في انتاج النصّ وتشكيله ، يقول الخبر : ((كَانَ لِأَبِي العَنَاهِيَةِ جَارٌ يُلْتَقِطُ الْتَّوَى ضَعِيفٌ سَيِّءُ الْحَالِ مُتَجَمِّلٌ عَلَيْهِ ثِيَابٌ فَكَانَ يَمْرُ بِأَبَيِ الْعَنَاهِيَةِ طَرْفِيَ النَّهَارِ ، فَيَقُولُ أَبُو العَنَاهِيَةَ : اللَّهُمَّ أَغْنِهِ عَمَّا هُوَ بِسَبِيلِهِ ، شَيْخٌ ضَعِيفٌ سَيِّءُ الْحَالِ عَلَيْهِ ثِيَابٌ مُتَجَمِّلٌ ، اللَّهُمَّ أَعْنِهِ ، أَصْنِعْ لَهُ ، بَارِكْ فِيهِ ، فَبَقِيَ عَلَى هَذَا إِلَى أَنْ مَاتَ الشَّيْخُ نَحْوًا مِنْ عَشْرِينَ سَنَةً ، وَوَاللَّهِ إِنَّ تَصْدِقُ عَلَيْهِ بِدِرْهَمٍ وَلَا دَانِقَ قَطًّا ، وَمَا زَادَ عَلَى الدُّعَاءِ شَيْئًا ..)) (٢٠٢).

يتشكل الخبر في بنائه على فكرة (المناجاة) ،لتقوم بمهمة توضيح أفكار أبي العناهية ومشاعره ازاء الشيخ الضعيف مسهمة في إقامة بيئة حوارية ، أبرز ما يطغى عليه تداخل الشخصية أثناء المحاورة مع ذاتها .

٢٠١- الاغاني : ٢١ / ٢٧٨ .
٢٠٢- م . ن : ٤ / ١٧ .

وهكذا يتبع الاصبهاني في ايراد الحوارات الداخلية خدمة للنصّ واضاءة ل المواطن الشخصيات من خلال سبر أغوارها الداخلية^(٢٠٣) ، وهذا اللون من الحوار على الرغم من ملاحظته في اخبار الاغاني الا انه لم يأت بالكثرة التي جاء عليها الحوار الخارجي، خاصة اذا ما عرفنا ان (الحوار الداخلي) هو التكنيك الاهم الذي يقوم عليه تيار الوعي ، اذ يفيض الوعي الانفعالي ويظل يتدفق في سيولة تامة وكأنه تيار من الهذيان المستمر فلا تتدخل جزيئات الواقع في اعاقته سريانه ، ولما كانت روایات الاغاني واخباره تقوم على الزمان الواقعي والمكان الواقعي في جلها فانها تبتعد في بناء زمنها عن التداعي وبالتالي يقل الحوار الداخلي فيها.

الحركة الثانية / الوصف

يُعد الوصف حركة زمنية تعمل الى جانب الحوار على تهدئة السرد والحدّ من سرعته ، وفي هذه الحركة يتوقف ((سير الزمن تماماً بغية وصف شيء ما أو التأمل في مشهدٍ ما))^(٢٠٤) وهذا التوقف الزمني الحاصل يأتي جراء مرور الرواذي من سرد الأحداث الى الوصف مشكلاً بذلك مقطعاً زمنياً مستقلاً عن زمن الحكاية^(٢٠٥) انداك يكون ((الزمن على مستوى القول أطول وربما بما لا نهاية من الزمن على مستوى الواقع))^(٢٠٦).

وترتبط تقنية الوصف في أدبيتها بفن الرسم^(٢٠٧) ، فكما أنّ الفنان يرسم بالألوانه لوحته الفنية فإنّ الرواذي يرسم أحداث قصّه و يجسدّها في لوحةٍ أدبيةٍ وصفية مستخدماً أدواته الخاصة به وهي الكلمات .

وفي الوصف يستطيع الرواذي أنْ يعكس ((الصورة الخارجية لحالٍ من الأحوال أو لهيّة من الهيئات ، فيحولها من صورتها المادية .. الى صورة أدبية

٢٠٣- ينظر: على سبيل المثال: ١٦ / ١٨٧ ، ٢٠ / ١٩ ، ٣٦ / ٤ ، ١٤٢ / ٢٠ ، ٢٥٣ / ٤ .

٢٠٤- تقنيات الزمن في السرد القصصي : ٢٦ .

٢٠٥- ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً: ٨٦ .

٢٠٦- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٣ .

٢٠٧- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ١٣ .

قوامها نسيج اللغة وجمالها تشكيل الاسلوب))^(٢٠٨) ، من هنا كانت الصورة الوصفية ضرورية للنص السردي ، إذ إنّها تجعل ((المرئي وجهاً جديداً ، وذلك حتى إنْ لم يغير الواصل شكل ذلك المرئي أو حجمه أو لونه أو هيئته))^(٢٠٩) .

وتظهر أهمية الوصف في أنّ السارد يحاول من خلاله وصف اصطلاح القارئ لمعاينة الموصوف خالقاً حالة من التفاعل والاحساس المشترك^(٢١٠) ، فضلاً عن اثر الوصف في ((شدّ الأحداث والأخبار والشخصيات الى أماكن وأزمنة معروفة))^(٢١١) ، مسلطًا الضوء على المواقف من جهة اخرى^(٢١٢) ، ومخلصاً النص من الرتابة والحكى المتتابع من جهة اخرى^(٢١٣) .

إنّ الوصف حركة زمنية يسعى الراوي لتوظيفها داخل السرد تحقيقاً لعدة وظائف من شأنها أنّ تخدم النصّ وتتمّي أحداثه ، منها : الوظيفة الموسيقية من خلال قدرة الوصف على خلق الايقاع السردي لافتًا نظر القارئ الى الوسط المحيط تاركًا حالة من الترويح والاسترخاء أو مثيرًا حالة من التوتر والقلق على نفس الملتقى^(٢١٤) .

والى جانب هذه الوظيفة هناك وظيفة أخرى تصاحبها هي الوظيفة التصويرية من خلال تصوير الأشخاص والأماكن وإبراز صورتها للقراء^(٢١٥) ، فضلاً عما يحققه الوصف من خدمة تفسيرية توضيحية للقصص الى جانب وظيفته التزيينية للنصوص مسهماً من خلال ذلك في ايهام القارئ بواقعية الأحداث^(٢١٦) .

٢٠٨- في نظرية الرواية : ٢٨٥

٢٠٩- في نظرية الوصف الروائي ، نجوى الرياحي ، دار الفارابي ، بيروت ، لبنان ، ط١ ، ٢٠٠٨م: ١٩٠ .

٢١٠- ينظر : بنية السرد في القصص الصوفي : ٢٢٠ .

٢١١- الموصل فضاءً روائياً : ٥٨ .

٢١٢- ينظر : في نظرية الرواية : ٢٩٤ .

٢١٣- ينظر : بنية الشكل الروائي : ١٧٨ .

٢١٤- ينظر : عالم الرواية : ١٠٧ .

٢١٥- ينظر : عالم الرواية : ١٠٧ .

٢١٦- ينظر : بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٨٣ .

ويتجه الوصف بوظائفه المتعددة لتحقيق أمرتين أساسين : الأولى عنایته برسم صورةٍ كلامية للمشهد البيئي ، والثانية مساعدته للشخصيات على التغيير مع تغيير البيئة المحيطة بها إذ يمنحها الجو المناسب لمسايرة التطور الحاصل في الأحداث^(٢١٧).

وقد تعددت الأوصاف الواردة في أخبار الاغانى بين وصف للشخصيات ووصف للأماكن وبين هذين الوصفين كان الاصبهاني يسعى لوصف اشياء اخرى كوصفه لقرطٍ أو خاتمٍ ، أو تعرضه لوصف سراجٍ أو فرشٍ وضاعت داخل إحدى الأماكن .

وصف الشخصيات :

عمد أبو الفرج الاصبهاني في أغلب أخباره الى أن يقفَ عند وصف الشخصيات رئيسة كانت أم ثانوية ، بألوان متعددة من الاوصاف ، فتارةً يصفها لنا من الجانب الجسدي المادي (قبأً أو حسناً) ، وتارةً أخرى يصفها بوصف معنوي ، وأحياناً يعمد الى جمع الوصفين معاً في آنٍ واحد .

ومن اوصافه المادية ما نقرأه في خبرُ تُصِيبُ المغني ، يقول الراوى : ((دخل تُصِيبُ على عبد الملك فتغدقى معه ، ثم قال : هل لكَ فيما نتندام عليه؟ فقال تُؤْمِنُني ؟ ففعل . فقال : لوني حائلٌ ، وشعري مفلقٌ ، وخلفتي مشوّهةٌ ، ولم أبلغ ما بلغتُ من إكرامك إياي بشرف أبٍ أو أمٍ أو عشيرة ، وإنما بلغته بعقولي ولسانى . فأنشدك الله يا أمير المؤمنين أن تحولَ بيبي وبين ما بلغتُ به هذه المنزلة منك ، فأعفاه))^(٢١٨).

يؤدي الوصف في هذا الخبر دوراً كبيراً في شدّ الحديث وتماسكه ، مبرراً رفض تُصِيب لمنادمة عبد الملك بن مروان وهو الخليفة الذي لا يُرد له طلب ، إلا

٢١٧- ينظر : الفضاء الروائي عن جبرا ابراهيم جبرا : ١٨٢ - ١٨٣ .

٢١٨- الاغانى : ١ / ٣٤١ . وللاستزادة من امثال هذه الاوصاف المادية ينظر مثلاً : ٢ / ٣٤ ، ٣٤ / ٥ ، ٣٢٤ / ١٥ ، ٢٨ - ٢٧ / ١٨ ، ١١٣ / ٣١٧ .

أنّ تُصِيب ينْجح في تقديم عذر يعفيه من ذلك من خلال ما عرضه من قبح او صافٍ له شكلٌ عائقاً أمام بغية عبد الملك جسدها الراوي في بشرة تُصِيب السوداء ، وشَعْرُه المكسّر غير المُسَرَّح ، فضلاً عن خلقه المشوهة غير المستوية .. نظراً لما يتركه قبح الجسم أو جماله من أثر في نفس الطرف الآخر، من هنا رأى تُصِيب إنْ قبحه جعله غير مهياً لمنادمة الخليفة .

ومن هذه الاوصاف ما يرد في صفة الجارية التي اهداها المنذر الاكبر الى انوشروان ، اذ كتب له بصفتها قائلاً : ((اني قد وجّهت الى الملك جارية معتدلة الخلق ، نقية اللون والثغر ، بيضاء قمراء ، كحلاء دعجاء^(٢١٩) حوراء عيناء .. عظيمة الهمامة ، بعيدة مهوى القرط ، عيطة^(٢٢٠) عريضة الصدر ، كاعب الثدي، ضخمة مشاش المنكب والعضد ، حسنة المعصم ، لطيفة الكف ، سبطنة البنان ، ضامرة البطن ، خميسة الخصر..)).^(٢٢١)

يوقف الراوي مجرى الاحاديث ليوجه طاقاته الادبية نحو وصف الجارية المهداة الى انوشروان محاولة منه لابراز مفاتنها التي اهلتها كي تكون خير هدية تقدم الى الملك ، ليلتاح بناء الخبر بفن الوصف وليسهم في سيرورة الخبر واتمامه .

ومثلما تؤدي الاوصاف المادية دورها في تطور الأحداث ونموّها تقوم بهذا الدور ايضاً الاوصاف المعنوية ، ففي خبر يسوقه الاصبهاني حول اجتماع بعض المغنين في بيت (جميلة) المغنية ، نلاحظ ذلك بشكل واضح ، فبعد أنْ يأنسَ ويستمتع هؤلاء الحضور بالغناء والطرب يطلب المغنومن من جميلة أنْ تكون حكماً بينهم فتجيئهم بأنَّ الكلَّ مُحسن إلا أنَّ احدهم يرفض هذا الحُكْم العام داعياً إياها لمزيدٍ من التفصيل ، فتبدأ حينئذ بوصف كلَّ شخصٍ منهم بما تراه فيه ، يقول الخبر على لسانها: ((فقالت: أَمّا أنت يا أبا يحيى فُتُضْحِكُ الثكلى بحسن صوتاك ، ومشاكليه

٢١٩- الدعج : هو شدة سواد العين مع سعتها ، ينظر : لسان العرب : ٢٧١ / ٢ ، مادة (دعج)

٢٢٠- العيط : طول العنق ، وامرأة عيطة طويلة العنق ، ينظر : لسان العرب : ٣٥٧ / ٧ ، مادة

(عيط).

٢٢١- الاغاني : ١٢٣ / ٢ .

للنفوس. وأمّا أنت يا أبا عباد فنسيجٌ وحدك بجودة تأليفك وحسن نظمك مع عنوبة غنائك . وأمّا أنت يا أبا عثمان فلك أوّلية هذا الامر وفضيلته ... وأمّا أنت يا أبا جعفر فمع الخلفاء تصلح . وأمّا أنت يا أبا الخطاب فلو قدّمتُ أحداً على نفسي لقدمتك ، وأمّا أنت يامولى العَبَلات (٢٢٢) فلو ابتدأت لقدمتك عليهم (٢٢٣) .

يتكتُف النص ويتضخم على اثر استدعاء الراوي للوصف ، إذ تؤسس جميلة جميع احكامها على اوصاف معنوية ، ناعتها كلّ واحدٍ من حضر مجلس المغنين بنعت تراه أليق به من غيره .. مما أسمهم بدوره في بثّ الحركة في الخبر وخلق جوًّا من التفاعل والاحساس المشترك بين الراوي والقارئ ، فكانَ القارئ يُشارك الشخصيات نشوتها وهي تتلقى وصفها اللائق بها .

هكذا يتبع الاصبهاني ايراده للأوصاف ليجمع هذه المرة بين الوصفين المادي والمعنوي ، وهو يتعرض لوصف عبد المطلب بن هاشم يقول : ((إنْ دُعَفَّالا النسابة دخل على معاوية فقال له : منْ رأيْتَ منْ عَلِيَّةِ قريش؟ فقال : رأيْتُ عبدَ المطلبَ بنَ هاشمَ وأمِيَّةَ بنَ عبدَ شمسٍ . فقال صِفْهُما لِي . فقال : كانَ عبدَ المطلبَ أَبِيِّضَ مَدِيدَ الْقَامَةِ حَسَنَ الْوَجْهِ ، فِي جَبِينِهِ نُورُ النَّبِيَّةِ وَعَزَّ الْمَلَكِ ، يَطِيفُ بِهِ عَشْرَةُ مِنْ بَنِيهِ كَائِنُوهُمْ أَسْدُ غَابٍ . قال : فَصِفِّ أَمِيَّةَ . قال : رأيْتُهُ شِيخًا قَصِيرًا نَحِيفَ الْجَسْمِ ضَرِيرًا يَقُودُهُ عَبْدَ ذَكْوَانَ .)) (٢٤) .

ينطلق الراوي في بناء خبره وإحكامه إعتماداً على الوصف ، فهو يقف ازاء شخصية شاءت لها الأقدار أنْ تجمع بين جمال الوصفين المادي والمعنوي ، تلك

٢٢٢ - ابو يحيى كنية ابن سُريج ، وابو عباد كنية معبد ، وابو عثمان كنية سعيد بن مسجح ، وابو جعفر كنية ابن عائشة ، وابو الخطاب كنية ابن مخزوم ، ومولى العَبَلات لقب للغريض .. وهؤلاء كلهم مغنون عاصروا جميلة : ينظر الاغاني : ١٩٣ / ٨ .

٢٢٣ - الاغاني : ١٩٣ / ٨ ، ومن الاوصاف المعنوية الاخرى ينظر : ٥ / ٤٠٧ ، ١٧ / ٢ ، ٤٤ / ٢٢ .

٢٢٤ - الاغاني : ١٢ / ١ ولمزيد من النماذج الاخرى ينظر مثلاً : ٢ / ٢٣ ، ٧ / ٢٣١ ، ٤٣ / ٢١ .

هي شخصية (عبد المطلب) .. وكانَ الراوي قد أوقف سير الزمن الى أنْ يستكملَ وصفه ثم يعود بعدها الى إطلاق عنانه وإكمال سرده للخبر .

وصف المكان :

يقوم الاصبهاني الى جانب وصف الشخصيات بمهمة وصف الاماكن التي تدور فيها الأحداث ويجري في حيزها التحاور والخطاب بين شخصيات الأخبار .. ومن اوصافه في ذلك ، وصف الارض التي نزل فيها هشام بن عبد الملك ، يقول الخبر على لسان خالد بن صفوان :

(أوفدني يوسف بن عمر الى هشام بن عبد الملك في وفد أهل العراق قال : فقدمتُ عليه وقد خرج بقرايته وحشمه وغاشيته^(٢٢٥) وجُلْسائه ، فنزل في أرض قاع صَحْصَح^(٢٢٦) منيف^(٢٢٧) أفيح^(٢٢٨) ، في عام قد بَكَر وسمِيَّة^(٢٢٩) وتتابع ولِيه ، وأخذت الارضُ فيه زينتها على اختلاف ألوان نبتها من نور ربيع مونق فهو في أحسن منظرٍ، وأحسن مُخترٍ ، وأحسن مُستطرٍ ، بصعيد كأنَّ ترابه قطع الكافور ، قال : وقد ضُرب له سرداً من حبرة^(٢٣٠) كان يوسف بن عمر صنعه له باليمن ، فيه فسطاط فيه اربعة افرشة من خزٌّ أحمر مثلها مرافقها، وعليه دراءة من خزٌّ أحمر مثلها عمامتها ..))^(٢٣١) .

يحاول الراوي في هذه الوقفة الوصفية أنْ يشير الى المستوى الاجتماعي للشخصية ، فهي في ترفٍ من العيش وبين يديها كل ما من شأنه أنْ يسعدَ الانسان ويحقق له الراحة على المستوى المادي ، مُحِلِّقاً بالقارئ الى اجواء ذلك المكان

٢٢٥ - غاشية الرجل: من ينتابه من زواره واصدقائه ، ينظر: لسان العرب: ١٥ / ١٢٦ ، مادة (غشا).

٢٢٦ - صحصح : المكان العالي المشرف ، ينظر لسان العرب: ٢ / ٥٠٨ ، مادة (صحح).

٢٢٧ - منيف : الارض المستوية ، ينظر م . ن : ٩ / ٣٤٢ ، مادة (نوف).

٢٢٨ - أفيح : موضع قريب من مذحج ، ينظر : م . ن : ٢ / ٤٠٤ ، مادة (أفح).

٢٢٩ - الوسمى : مطر اول الربيع وهو بعد الخريف ، ينظر : م . ن : ١٢ / ٦٣٦ ، مادة (وسم).

٢٣٠ - الحبرة : ضرب من برود اليمن ، ينظر م . ن: ٤ / ١٥٩ ، مادة (حبر).

٢٣١ - الاغاني : ٢ / ١٣٦ .

وكانَ الراوي يريد لمتلقي وصفه أنْ يرى ما يسمع ويتحسّس رائحة الكافور ، ويتأمل في فساطط هشام وما فيه من فرشٍ هُيأً خصيصاً لل الخليفة ، وكان السارد وهو يسترسل في وصفه قد الغى الزمن من حسابه ليعد بالمكان فحسب .

ومن النماذج الأخرى ما يرويه الأصبهاني في وصف إحدى البستانين التي خرج إليها إبراهيم الموصلي في أرض الحيرة ، يقول الخبر على لسان إبراهيم: ((خرجت مع الرشيد إلى الحيرة ، فساعة نزل بها دعا بالغداء فتغدى ثم نام فاغتنمت قائلته فذهبت أدور في ظهر الحيرة ، فنظرت إلى بستان فقصدته فإذا على بابه شاب حسن الوجه ، فاستأذنته في الدخول فأذن لي ، فدخلت فإذا جنة من الجنان في أحسن تربة وأغزرها ماءً ، فخرجت فقلت له: من هذا البستان؟ فقال: لبعض الأشاعثة))^(٢٣٢).

يستوقف جمال البستان ونضارته انتباه إبراهيم فيصفه بعبارةٍ موجزةٍ ضمنها معانٌ كثيرة ولعل خير الوصف ما قلَّ ودلَّ ، إذ اكتفى الراوي بوصف البستان بأنه جنة من الجنان التي يرتاح إليها الناظر ويأنس فيها الجالس.

وبمثل هذه الأوصاف سعى الأصبهاني في أكثر من موضع في أخباره إلى إثحاف القارئ والانطلاق به إزاء عوالم يرصدها له الراوي ، مفعماً نصوصه بالحركة والحياة مضفيًا عليها في الوقت نفسه مسحة واقعية ذات بناءٍ فني بأسلوبٍ أدبي رصين^(٢٣٣).

ولعل في الوصف الذي أورده الأصبهاني بمختلف اشكاله وتجلياته وسيلة جيدة للتوضيح والتأمل والتعليق من جهة وابراز القدرة الادبية وسعة الحافظة الذهنية للمؤلف من جهة أخرى ، وقد كانت اوصاف الأصبهاني وهو يعرض لشخصياته من الجانب الجسدي اوصافاً ذات بعد سطحي ، اذ لم يتعد وصفه لها سوى بيان

٢- الاغاني : ٥ / ١٧٤ .

٢٣٣- ينظر مثلاً: ٦ / ٧٦ ، ١١٦ / ٤ ، ٧٦ / ٢٣ .

فيها او حسنها ، في حين نزل الى شيء من العمق وهو يصفها من الجانب المعنوي الا انها لم ترتفع عموماً الى درجة العمقيّة.

المبحث الثاني

(البيان)

المكان

يُعد عنصر المكان واحداً من العناصر الأساسية التي يرتكز عليها القصص فهو يقف إلى جانب الزمان ليشكل معاً البيئة القصصية التي تقع فيها الأحداث وافعال الشخصيات (حركاتها وسكناتها) ومثلاً لا يكون هناك قصص بلا زمن ، لا يمكن أن يكون قصص بلا مكان ، إذ لا يمكن لحدثٍ ما أن يتم في زمن معين من دون أن يكون له مكاناً يحتضنه ويضممه مهما كان حيزه محدوداً .

وقد احتل المكان اهتمام كثير من الدارسين في شتى ميادين العلم من فلسفة وأدب وغيرها ، فهو ثيمة أساسية لا يمكن التخلّي عنها ، ولعل قيمة ذلك الاهتمام متاتية من ارتباط الإنسان منذ بدء الخليقة وحتى نهايتها بالمكان ، فالإنسان ولد في (مكان) وعاش في (مكان) وستكون نهايته في (مكان) أيضاً وسيُبعث - حسب عقيدتنا كمسلمين - ليكون في (مكان) إما جنة أو نار أو بينهما لا غير ، فالمكان إذن حاضن للإنسان ، محظوظ له منذ اللحظة الأولى وحتى اللحظة الأخيرة ، مرتبطاً به غير منفأٍ عنه .

من هنا لا يمكن أن نحصر المكان على أنه أبعاد هندسية أو مجرد حجوم مادية فحسب^(٢٣٤) ، بل نحن بحاجة إلى بعد نظر أكبر من ذلك فالمكان ليس شكلاً مجرداً ، إنه روحٌ تعج بالحياة من خلال ارتباطه الوثيق بالإنسان في شتى حالاته من فرح وحزن ويرى بشاشار ((إن المكان لا يمثل صوراً مرسومة لكلمات بل إن المكان ما كان مؤثراً في مخيلتنا واحاسيسنا))^(٢٣٥) .

ويتمثل المكان نظرياً لأهميته محوراً أساساً تدور عليه نظرية الأدب إذ لم يعد ينظر إليه على أنه مجرد خلفيةٍ تقع فيها الأحداث ، ولكن صار ينظر إليه على أنه عنصر شكلي وتشكيلي بارز الحضور في العمل الأدبي^(٢٣٦) ، فهو يترجم النص

٢٣٤- ينظر : جماليات المكان ، اعتدال عثمان ، مجلة الأقلام ، العدد (٢) ، ١٩٨٦ م : ٥٤ .

٢٣٥- جماليات المكان ، جاستون بشاشار ، ترجمة: غالب هلسا ، دار الحرية ، بغداد ، ١٩٨٠ م : ١٨٩ .

٢٣٦- ينظر : جماليات المكان ، مجموعة مؤلفين: ٣ .

الادبي الى واقع فعلى معيش من خلال قدرة الاديب على رسم ابعاده ومدى ابداعه
في ذلك^(٢٣٧)

إنّ مما ينمازبه المكان هو ارتباطه بعناصر السرد الاخرى وتعدد علاقاته معها، فهو يرتبط بالزمن كونه توأمته الذي لا يفارقه فضلاً عن احتواه على الزمن مكثفاً^(٢٣٨)، ويرتبط بالحدث انطلاقاً من كونه الحيز الذي تدور فيه الأحداث^(٢٣٩)، حتى أنّ المكان ((لا تبدو له أهمية إلا عندما يحدث فيه شيء ما))^(٢٤٠).

أمّا إذا ما بحثنا في علاقة المكان بالشخصيات فهي تبدو جلية واضحة فالبناء المكاني لا يتشكل في النص الا من خلال اختراق الابطال له^(٢٤١) هذا الى جانب دوره في الكشف عن توجهات الشخصيات وأيديولوجياتها التي تؤمن بها من خلال الوقوف عند بعد النفسي لكلّ شخصية ، لذلك يحاول الاديب جاهداً أنْ يصورَ لنا ملامحها وكلّ ما يطراً عليها من خوفٍ وقلق او فرح واسترخاء حين تطاً اقدامها أعتاب مكانٍ ما فالمكان ((يعكس حقيقة الشخصية))^(٢٤٢)، من حيث ((إنّ المكان في الفن هو كنـيـة عن قاطـن هـذا المـكان))^(٢٤٣)، لهذا نجد في بعض الاحيان أنّ المكان يفقد كثيراً من صفاتـه الواقعـية ويـتخـلى عنـها ليـكون جـزـءـاً من تجـربـة الشـخصـية فيـضـيق أو يـتـسـع حـسـب اللـحـظـة النـفـسـية التـي تـمـرـ بـهـا^(٢٤٤).

٢٣٧ - ينظر : ((المكان في قصص خضير عبد الامير القصيرة)) ، كريم يوسف علي ، مجلة كلية الاداب ، العدد (٧٤) : ٣٤٤ .

٢٣٨ - ينظر : جماليات المكان ، باشلار : ٤٦ .

٢٣٩ - اشكاليات المكان في النص الادبي ، ياسين النصير ، افاق عربية ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد، ط١ ، ١٩٨٦ م : ١٥٥ .

٢٤٠ - ((تدخل البنى السردية والتركيبية والرؤوية للعالم في الغربة واليتيم عبد الله العروي)) ، الطائع الحداوي ، مجلة الاقلام ، العدد (٦) ، ١٩٨٧ م : ١٠١ .

٢٤١ - ينظر : بنية الشكل الروائي : ٢٩ .

٢٤٢ - بناء الرواية ، سيزا قاسم : ٨٤ .

٢٤٣ - القارئ والنص / العلامة والدلالة : ٤٣ .

٢٤٤ - ينظر : تحولات القصّ في ادب الثمانينات ، اعتدال عثمان ، مجلة الاقلام ، العدد (٦) ، ١٩٨٩ م : ١٦ .

ويبدو أن المكان غالباً ما يبدو مندمجاً بالشخصيات كأنماجه بالحدث او بجريان الزمن^(٢٤٥) ، وقد استطاع المكان من خلال علاقاته المتعددة ، أن يثبت له مكانة مهمة ذات بعد مركزي في القصّ فهو ((بؤرة الارتكاز المشعة والموحية بحركة الحياة))^(٢٤٦) مع الاشارة الى أن هذه المركزية لا تعني ((تفوقاً ورجحانـاً بل إنـ هذه المركزية ناجمة في الاساس عن الوظيفة التأطيرية او الديكورية التي يلعبها))^(٢٤٧) كونه يشكل إطاراً عاماً تجري في ظله الأحداث .

أنواع الامكنة :

درس الباحثون الامكنة دراسات متعددة وقسموها على اقسام متنوعة فكان منهم من قسمها على ذاتية وجماعية ، ومنهم من قسمها على ثابتة ومتغيرة وآخر رأى فيها أنّها نوعان أمكنة جاذبة وأخرى طاردة .. وهكذا^(٢٤٨) تعددت التسميات واختلفت التقسيمات كلاً حسب مادته السردية قيد الدراسة.

ويرجع أحد الباحثين علة هذا التعدد الى ((أنّ تغير الأحداث وتطورها يفرض تعدد الامكنة واتساعها او تقلصها .. لذلك لا يمكننا التحدث عن مكان واحد في الرواية بل إنّ صورة المكان تتتنوع حسب زاوية النظر التي يلتقط منها))^(٢٤٩) ، هذا فضلاً عن دور التجربة الشخصية في تحديد نوع المكان وخصائصه ف((الانسان بحركته وفعله هو الذي يشكل المكان ويقيم أعمدته))^(٢٥٠).

إنّ واحدة من مزيات كتاب الاغاني هي التعدد الواسع للامكنة التي يذكرها أبو الفرج ، نظراً لكثرة ما ينقل لنا من أخبار وأحداث وقعت لشخصيات أخباره ومن ثم

٢٤٥ - ينظر : عالم الرواية : ٩٨ .

٢٤٦ - خطوط السرد الملقة : ٣٩ .

٢٤٧ - الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ١٧٢ .

٢٤٨ - ينظر مثلاً : الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ٢٥٢ وما بعدها، القارئ والنص/العلامة والدلالة : ٤٦ .

٢٤٩ - بنية النص السردي : ٦٣ .

٢٥٠ - جماليات المكان في الرواية العربية ، شاكر النابسي ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، ط ١ ، ١٩٩٤ م : ٤٤ .

تتعدد الامكنة نظراً لتنوع الأحداث ، الناجمة بدورها عن تعدد الشخصيات ، وفي هذه المبحث سأحاول أن أدرس الامكنة الواردة في أخبار الاغانى تحت ثنائية المكان (الاليف / المعادي) ، على وفق ما رصده من امكانة ، لا أقول جميعها بل أكثرها ترددًا في الأخبار، ثم بيان دلالة ذلك ولكن قبل كل شيء نقول ليس هناك مكان أليف حقيقة او مكان معادي واقعاً ، مختصاً بصفته . كما ذكرنا قبل قليل - من خلال تجربة الشخصية وما يجري عليها في هذا المكان او ذاك من أحداث ، فكلما كانت تلك الأحداث أحداثاً سارةً وبعثت املٌ وطمأنينة كلما ارتاحت النفس للمكان وألفته فكان في نظرها مكاناً يليها مهما كان ضيقاً او مغفلاً ، في حين ترى النفس في هذا الحيز او ذاك مكاناً معادياً فيما إذا كانت قد تعرضت او تتعرض فيه الى اذى مهما كان نوعه ، سواءً أكان اذى جسدياً او فكريأ ، إذ لا فرق في ذلك ، ومن ثم يكون مثل هكذا مكان بعث قلق وخوف بل وربما بعث رعب للشخصية لذا فهي لا تجرؤ على أن تفكّر فيه فضلاً على أن تكون لها الجرأة على وطأه او العيش فيه مهما كان متسعًا ، من هنا كانت نظرة كلّ شخصية للمكان تختلف عن نظرة أخرى غيرها ، بل حتى للشخصية ذاتها، فلربما كانت ترى في إحدى الامكنة مكاناً يليها ، ثم بمرور الزمن يصبح بالنسبة اليها مكاناً معادياً ، وبالعكس ، تبعاً لنوعية التجربة الشخصية من جهة، وتتغير الأحداث الجارية عليها من جهة أخرى.

أولاً : المكان الأليف :

يراد بهذا اللون من الامكنة ، تلك التي تأنس بها النفس وترتاح اليها ، وتكون ملتقى الأحبة والأصدقاء وبعثاً للافحة والطرب والأنس من دون أن نلمح للعداوة فيها ملحاً .

وقد ترددت في أخبار أبي الفرج اماكن كثيرة يمكن لنا عدّها (مكاناً مألوفاً) ومن هذه الاماكن التي ورد ذكرها في أكثر من موضع هي الاماكن المقدسة كبيت الله الحرام والمساجد التي ارتبط بها المسلمون - على وجه الخصوص - ارتباطاً روحيأ ، كونها تمثل اماكن للعبادة واجتماع المسلمين وملجاً يفرغ فيه المرء همومه

وذنوبه التي علقت به وأقتلتْ ظهره فيدعوا الله سبحانه بالخلاص منها ، والى جانب هذا الدور التي تؤديه الاماكن المقدسة فإنّ لها وظيفة اخرى كانت مألوفة في عهود دولة الاسلام الاولى ، كونها مكاناً لاجتماع الشعراء والادباء ، ومذكرة الاخبار والاشعار ، فضلاً عن مدارسة امور العقيدة والدين .

يقدم الاصبهاني لنا في أخبار متعددة الفة بيت الله الحرام ، ممثلاً اياتاً مكاناً لقاء الأحبة ففي خبر عمر بن ابى ربيعة مع احدى النساء التي صادفها في الطواف يتضح للقارئ كيف يتتحول البيت الحرام من مكان لاداء العبادات ومناسك الحجّ الى مكان لقاء إحدى الحبيبات ، يقول راوي الخبر: ((بينما عمر بن ابى ربيعة يطوف بالبيت إذ رأى امرأة من اهل العراق فأعجبه جمالها ، فمشى معها حتى عرف موضعها ، ثم اتتها فحادثها وناشدتها وخطبها .)) (٢٥١).

هناك وفي اثناء الطواف بالبيت المقدس ، وإذا بعمر يلمح امرأة ذات حسن وجمال ، فتقع في نفسه، بعدها تتطور الأحداث مما يدعو عمر الى خطبتها ، ليُشكّل البيت الحرام مكاناً لقاءهما وحصول الالفة بينهما .

وفي خبر آخر لعبد الله بن قيس الرقيّات يحدث فعلٌ مشاكلٌ لسابقه إذ يجتمع الرقيّات مع رقية العامرية اثناء الطواف ، يقول الخبر على لسان احدى الشخصيات التي كانت تقع الأحداث على مرأى منها ومسمى: ((حجّتْ رقية بنت عبد الواحد بن أبي سعد العامرية ، فكنتُ آتياها وأحدثها فتستظرف حديثي وتضحك مني ، فطافت ليلةً بالبيت ثم اهوت لتسليم الركن الاسود وقبلته ، وقد طفتُ مع عبد الله بن قيس الرقيّات ، فصادف فراغنا فراغها ولم اشعر بها ، فاهوى ابن قيس يستلم الركن الاسود ويقبله ، فصادفها قد سبقت اليه فنفتحته بردنها ، فارتدع وقال لي : من هذه ؟ فقلت : أولاً تعرفها ! هذه رقية ... فعند ذلك قال :

مَنْ عَذِيرِيْ مَنْ يَضْنُّ بِعْدَهُ لِغَيْرِيْ عَلَيْهِ عَنْ الدُّوَافِ (٢٥٢).

يتأسس الخبر في سير أحداته وتطورها على اساس المكان وهو بيت الله ، إذ يبدأ الحدث بالدرج وصولاً إلى ذروته ، انطلاقاً من طواف رقية واستلامها الركن الاسود وتقبيله ، وصولاً إلى مصادفة عبيد الله لها وهي تقوم بفعل التقبيل.. هنا تتداعى المشاعر في داخل عبيد الله متمنياً لو كان هو المُقبل وليس الركن، فتجود قريحته بالتشبيب رقية ببيته المتقدم الذكر .

ومن النماذج الاخرى التي نسوقها للاستشهاد بها على دور الاماكن المقدسة ما نقرأ في خبر اجتماع الْكَمِيت وحَمَاد الراوية في مسجد الكوفة يقول الخبر :((اجتمع الْكَمِيت بن زيد وحَمَاد الراوية في مسجد الكوفة ، فـذاكرا اشعار العرب وايامها ، فـخالفه حَمَاد في شيءٍ ونازعه ، فقال له الْكَمِيت : أتظنَّ أَنِّي أعلم مني بأيام العرب واعشارها ؟ قال وما هو الا الظن ! هذا والله هو اليقين . فـغضب الْكَمِيت ثم قال له : لكم شاعر بصير ، يقال له عمرو ابن فلان ، تروي؟ ولكم شاعر اعور أو اعمى اسمه فلان ابن عمرو ، تروي؟ فقال حَمَاد قولاً لم يحفظه ؛ فـجعل الْكَمِيت يذكر رجالاً من صنف صنف ويسائل حَمَاداً : هل يعرفه ؟ فإذا قال : لا ، أنسده من شعره جزءاً منه..)) (٢٥٣) .

مثل المسجد في هذا الخبر ساحة أدبية للمنافسة وإبراز سعة الحفظ ، وقوة الذاكرة ، على اثر مدار بين شخصيتي الْكَمِيت وحَمَاد من إدعاء كلّ منهما أنه أعلم من صاحبه بأيام العرب واعشارها ، حينئذ يبدأ الْكَمِيت بالسؤال ، وحَمَاد يتلألأ في الاجابة ، ليكون الحوار الخارجي الذي دار الشخصيات في ظل المكان عاملاً مهماً في الكشف عن افكارها وقدرتها على الحفظ.

٢٥٢- الاغاني : ٥ / ٩٦ .
٢٥٣- م . ن : ١٧ / ٢ .

وفي خبر آخر يجتمع عمر بن أبي ربيعة مع ابن عباس في المسجد الحرام وعنه جمع من الحاضرين ليجري ما يجري ، يقول راوي الخبر : ((بينا ابن عباس في المسجد الحرام وعنه نافع بن الأزرق وناسٌ من الخوارج يسألونه ، إذ أقبل عمرُ بن أبي ربيعة في ثوبين مصبوغين .. حتى دخل وجلس ، فأقبل عليه ابن عباس فقال انشدنا فأنشده :

أَمْنِ آلِ نَعْمَ أَنْتَ غَادِ فَبَكَرِ غَدَةَ غَدِ أَمْ رَائِحٍ فَمَهْجَرِ

حتى أتى على آخرها . فأقبل عليه ابن الأزرق فقال : الله يا بن عباس ! إنما نضرب إليك أكباد الأبل من أقصى البلاد نسألك عن الحلال والحرام فتناقل عننا ، ويأتياك غلام متعرف من مترب قريش فينشدك :

رَأَتْ رَجُلًا أَمَا إِذَا الشَّمْسُ عَارَضَتْ فِي حَزْرٍ وَأَمَا بِالْعَشَّيِّ فِي حَسْرٍ

قال : ليس هكذا قال . قال : فكيف قال : فقال : قال :

رَأَتْ رَجُلًا أَمَا إِذَا الشَّمْسُ عَارَضَتْ فِي ضَحَى وَأَمَا بِالْعَشَّيِّ فِي حَسْرٍ

قال : ما اراك الا وقد حفظت البيت ! قال : أجل ، وإن شئت أن أنشدك القصيدة أنشدتك إياها . قال فإني أشاء ؛ فانشد القصيدة حتى أتى على آخرها)^(٢٥٤).

يُعْجِبُ الحاضرون ممن كانوا جلوساً عند ابن عباس - وهو الرجل الفقيه - من موقفه حين يدخل عليه عمر بن أبي ربيعة وطلبه منه ان ينشد شيئاً من شعره ، ويزداد الامر تعقيداً والأحداث إثارة حين يجدون انّ ابن عباس قد حفظ القصيدة من اولها الى اخرها .. وليس مصدر العجب هنا من كون المسجد مكاناً غير مألوف لإنشاد الاشعار بل العجب من ابن عباس .

٢٥٤- الاغاني : ٧٢/١ ، للاستزادة ينظر مثلاً : ١٤٣/٤ ، ٣٣٧/٩ ، ٢٣٣-٢٣٢/١٦ ، ٣٩٢/٢١

من هنا نلحظ أنّ المساجد في هذه الأخبار وغيرها تعكس انماط الشخصيات التي ترتادها ، فهي بين فقيه وشاعر وصاحب صوت ليكون المكان المألوف في كتاب الاغاني غير مرتبط دائماً بالشخصية، فقد يكون المكان مقدساً ويضم شخصيات تمارس اللهو والغزل المكشوف كما رأينا في رائبة عمر بن أبي ربيعة ، وهي من قصائد الغزل الحسيّ التي يصور فيها الشاعر دخوله على حبيبته وكان ما كان بينه وبين تلك الحبيبة ، وهو ما لا يتناسب مع هذا المكان .

ومن الاماكن التي سجلت لها حضوراً مألوفاً في أخبار أبي الفرج دور الخلفاء والوزراء والخاصّة وبيوت العامة والبسطاء من الناس.

إنّ البيت عموماً مهما كانت سعته او هيأته فهو يمثل ملجاً للانسان الاول وموطن ذكرياته التي تحفظ بها اركانه وزواياه ، منذ الطفولة وحتى المشيب ، فالانسان يرتبط بيته ارتباطاً وثيقاً ، ولعلنا نسمع عن هذا او ذاك من طلبوا ان تكون بيوتهم قبوراً لهم ، رغبة منهم في عدم مفارقة هذا الموطن الصغير حتى بعد الموت وانعدام الحياة ، من هنا بدا الانسان بلا بيتٍ يحتضنه ((كائناً مفتتاً))^(٢٥٥) فهو ((يحتوينا وينام فينا ، وفي الوقت نفسه يمثل الارض ، أي تحويل بقعته الصغيرة الى كون شامل))^(٢٥٦) وإدراكاً لأهمية البيت في حياة البشر فقد سعى الروائيون الى توظيفه في قصصهم ورواياتهم ، ووقفوا عند كل شيء فيه وصوّروا (سعته ، ضيقه ، هدوئه ، صخبه ، الوانه ، ادواته...) ايماناً منهم بأنّ كل شيء فيه يوحى بذكرى معينة ويرمز الى قيمة ما عند الانسان .

يُصور الاصبهاني على لسان احدى شخصياته الاخبارية (حمّاد الراوية) داراً من دور الخلفاء والمتمثل ببيت هشام بن عبد الملك حين استدعاه على الرغم من الجفاء الذي كان بينهما نظراً لانقطاع حمّاد الى يزيد بن عبد الملك من دون هشام .. يقول حمّاد واصفاً بيت هشام حين دخله :

٢٥٥ - جماليات المكان ، باشلار : ٤٥ .
٢٥٦ - اشكالية المكان في النص الادبي : ٢٠ - ٢١ .

((فدخلتُ عليه في دار قوراء^(٢٥٧) مفروشة بالرخام ، وهو في مجلس مفروش بالرخام، وبين كل رخامتين قضيب ذهب ، وحيطانه كذلك ، وهشام جالس على طنفسة حمراء وعليه ثيابٌ خزّ حمر وقد تضمخ بالمسك والعنبر ، وبين يديه مسك مفتوت في أواني ذهب يقلبه بيده فتفوح روانحه ، فسلمت عليه فردٌ علي ، واستدناي فدنوت حتى قبّلت رجله ، وإذا جاريتان لم أر قبلهما مثلاهما ، في أذني كل واحدة منهما حلقتان من ذهب فيهما لؤلؤتان نتوقدان ، فقال لي : ... أتدرى فيما بعثت إليك ؟ قلت : لا ؛ قال : بعثت إليك لبيتٍ خطر ببالي لم أدر من قاله ؛ قلت : وما هو ؟ قال :

فدعوا بالصباح يوماً جاءت فئنة في يمينها إبريق

قلتُ : هذا يقوله عدي بن زيد في قصيدة له ...) ^(٢٥٨).

يرتعد حمّاد اثر استدعاء شرطة هشام له بصورة مفاجئة ، مما يجعله يتربّص عقوبةً ما قد تطاله على يد الخليفة لعدم انقطاعه اليه ، ويزداد خوف الشخصية وقلقها وهي تطاً اعتاب دار هشام وعلى الرغم من جمال بيت هشام وفخامته وبهاء ما فيه الا ان ذلك لم يسكن روع حمّاد حتى علم سبب احضاره ، حين سأله هشام عن بيت شعري حَارَ في قائله ، فجيء بحمّاد الراوية ليكشف له عن ذلك.

لقد استطاع الراوي من خلال الوصف المكانى تعريف القارئ بمستوى العيش العالى للخلفاء وصفهم أصحاب السلطة الاولى في الدولة فجاء سرد الخبر مندمجاً بالوصف سائراً في مساره وخطه العام .

وفي خبر اخر لابن بُسخْر المغني مع الخليفة العباسى (الواثق) ، تتجلى صورة مألوفة للبيت بوصفه مكاناً للطرب واللهو وترف العيش ، يحدثنا الراوى في افتتاحية الخبر أنّه كان لبعض المغنين (خاصة الواثق) يوماً معيناً هي نوبة المغني يأتي الى دار الخليفة ليغنىه ، إلا أنّ ما حدث مع ابن بُسخْر هو أنّ الواثق خرق هذه العادة ،

٢٥٧- قوراء : واسعة المساحة ، ينظر : لسان العرب : ٥ / ١٢٢ ، مادة (قور).

٢٥٨- الاغانى : ٦ / ٧٦ .

إذ يرسل رسوله ليأتيه ابن سخنر في يوم غير يومه .. فلم يجد المعني بدأً من تلبية طلب الخليفة ليسرع في الذهاب مع خوف انتابه في داخل نفسه .. وحالما يصل يبدأ ابن سخنر بوصف ما يراه في دار الواثق التي أدخل إليها قائلًا:

((لم يزل الخدم يسلمونني من خدم إلى خدم ، حتى أفضيُتُ إلى دار مفروشة الصحن، ملبة الحيطان باللوشي المنسوج بالذهب ، ثم أفضيُتُ إلى رواق أرضية حيطانه ملبة بمثل ذلك ، وإذا الواثق في صدره على سرير مرصع بالجوهر وعليه ثياب منسوجة بالذهب ، والى جانبه فريدة جاريته ، عليها مثل ثيابه وفي حجرها عود. فلما رأني قال : جوَّدت^(٢٥٩) والله يا محمدلينا . فقبلتُ الأرض ثم قلتُ : يا أمير المؤمنين خيراً ، قال خيراً ، أما ترانا، طلبتُ والله ثالثاً يؤنسنا فلم أر أحق منك بذلك ، .. واندفعت فريدة تغنى .. فجاءت والله بالسحر ، وجعل الواثق يجادبها ، وفي خلال ذلك تغنى الصوت بعد الصوت ، وانا أغنى في خلال غنائهما ، فمرّ لنا أحسن ما مر لأحد..))^(٢٦٠) .

الخوف وترقب العقاب هذا ما كان ينتاب نفس ابن سخنر وهو يسمع رسول الخليفة تطرق بابه وتستدعيه في يوم غير يومه .. وتزداد وتيرة الأحداث حدة بدخول المعني دار الخليفة ، وهنا يبدأ الحل ويزول القلق اثر علمه من الواثق أنه أراده مؤنساً له ومطرباً إياه ، وقد جاء سرد الراوي في هذا الخبر جاماً بين أمرين الوصف و تصوير المشاعر المرتبطة القلقة .

وإذا كانت دور الخلفاء قصوراً يزخرفها الذهب وترصعها الجواهر انسجاماً مع طبقة ساكنيها الاجتماعية ، فإننا نجد في بيوت الآخرين من العامة بيوتاً هي الأخرى جاءت منسجمة مع طبقتهم أيضاً ، فكلّ شخص ما يناسبه، ومن أمثال هذه البيوت ما يصفه لنا الراوي لبيت عبد الحكم بن عمرو ، يقول : ((كان عبد الحكم بن

٢٥٩- جوَّدت : اسرعت كالفرس الجواد ، ينظر : لسان العرب: ٣ / ١٣٦ ، مادة (جود).

٢٦٠- الاغاني : ٤ / ١١٥ - ١١٦ .

عمرو ... قد اتخذ بيته فأجعل فيه شطرنجات ونردارات^(٢٦١)
وفرقفات^(٢٦٢) ودفاتر فيها من كل علم وجعل في الجدار أو تاداً ، فمن جاء علق ثيابه
على وتدٍ منها، ثم جر دفتراً فقرأه، او بعض ما يلعب به فلعل به مع بعضهم)^(٢٦٣).

يتضح من سياق الخبر أن عبد الحكم يسعى إلى جعل بيته موطنًا مؤنساً
لزائريه، فيه كل ما قد يحتاج إليه ضيفه ، حسب هواه ومزاجه الخاص فجعل لمن
اراد العلم دفاتر ، وهياً لمن اراد اللعب ادوات ذلك ، جاعلاً من بيته المتواضع مكاناً
للراحة والالفة لحاضريه .. وكأنَّ الاصبهاني يريد أن يرسم للقارئ بساطة بيوت من
ينتمي إلى عامة المجتمع إذا ما وزنت بفخامة دور ذوي الطبقة الخاصة .

وترد صورة أخرى للبيت وإلفته ، يقدمها لنا الاصبهاني في خبر عن (عزّة
الميلاء)، يقول الخبر على لسان صالح بن حسان الانصاري : ((كانت عزّة مولاً
لنا ، وكانت عفيفة جميلة ، وكان عبد الله بن جعفر وابن أبي عتيق وعُمر بن أبي
ربيعة يغشونها في منزلها فتغنيهم . وغشت يوماً عمر بن أبي ربيعة لحناً لها في
شيء من شعره فشقّ ثيابه ، وصاح صيحة عظيمة صعق معها ، فلما أفاق قال له
القوم لغيرك الجهل يا ابا الخطاب ! قال : إني سمعت والله مالم املك معه نفسي ولا
عقلني))^(٢٦٤).

لعلنا نلحظ عدم اهتمام الراوي بوصفه بيت (عزّة) وتفاصيلاته وهذا إنْ اشار
إلى شيء فهو يشير في احدى دلالاته إلى حالة البساطة إذ ليس فيه من الاثاث
والرياش ما يلفت النظر او يدعو إلى شخص البصر فهو بيت كأي بيت من بيوت
ال العامة ، فالراوي يركز اهتمامه على حالة الالفة المنبثقة من كون بيت عزّة ملتقى

٢٦١- نردارات : شيء يلعب به ، فارسي معرب وهو الرد شير ، ينظر : لسان العرب: ٤٢١/٣ ، مادة (نرد).

٢٦٢- فرقفات : لعبة للصبيان ، ينظر : م . ن : ١٠ / ٣٢٢ ، مادة (فرق).

٢٦٣- الاغانى : ٤ / ٢٣٥ .

٢٦٤- م . ن: ١٧ / ١٦٤ وللاستزادة ينظر مثلاً : ٥ / ٤٠٧ - ٤٠٨ ، ٤٠٩ / ٦ ، ١١٠ - ١٠٩ / ٢٣ .

٧٦ - ٧٧ ، ٧٧ / ٧ ، ٧٠ .

للشعراء والمغنيين فهذا ينشد شعراً والآخر يغني صوتاً وهم في موضع أنس وطرب.

يتضح مما نقدم أن لا فرق بين البيوت على اختلاف هيئاتها من حيث الفخامة والبساطة بوصفها أماكن مألفة يأنس فيها الحاضرون ويرتاحون ، ليقضوا فيها امتع أوقاتهم مع من أحبّوا .

ويتابع الأصبهاني وهو ينقل أخباره التعرض لذكر الاماكن المألفة امثال المتنزهات والبساتين حيث الخضراء وعذوبة الماء ونقاء الهواء ، وشدو الطيور مما جعلها مداعاة لاستقطاب عديد من الناس للاستئناس وطلب الراحة فضلاً عن كونها من أنساب الاماكن للقاء الأحبة والاجتماع بهم.

ومن الأمثلة التي يمكن التمثيل بها هنا ، ما اورده ابو الفرج من خبر خروج هند والرباب الى إحدى المتنزهات واجتمعهن بعمر بن أبي ربيعة، يقول الراوي :

((خرجتْ هند والرباب الى متنزهٍ لهما بالعقيق في نسوةٍ فجلستا هناك تتحديثان مليئاً، ثم أقبل اليهما خالد القسري .. فجلس اليهما . فذكرتا عمر بن أبي ربيعة ، وتشوقتاه ، فقالتا لخالد .. لك عندنا حُكمك إنْ جئتنا بعمر بن أبي ربيعة من غير أنْ يعلمَ أباً ، بعثنا بك اليه ... ومُرّةً أنْ يتذكر ، ويلبس لبسة الاعراب ، ليرانا في أحسن صورة ، ونراه في أسوء حال ، فنمزح بذلك معه ، فجاء خالد الى عمر فقال له : هل لك في هند والرباب وصواحبات لهما قد خرجن الى العقيق ... قال: والله إِنّي الى لقائهن لمشتاق، قال فتتّذكرْ والبسْ لبسة الاعراب ، وهلْ نمض اليهن ، ففعل ذلك عمر .. وصار اليهن، فوقف منها قريباً وسلم ، فعرفنه ، قلن له يا أعرابي ، ما أظرفك وأحسن إنشادك ! فما جاء بك الى هذه الناحية ؟ قال : جئت انشد ضالة لي ، فقالت له هند : انزل علينا ، واحسر عمامتك عن وجهك ، فقد عرفنا ضالتك وأنت الان

تقدر أئك قد احتلت علينا ونحن والله قد احتلنا عليك ، فضحك عمر ونزل اليهن ،
فتحدث معهن ، حتى أمسوا) ٢٦٥ (

يرتبط الحديث في هذا الخبر بالمكان ارتباطاً لصيقاً فالأنس والضحك والمزاح واللغز بالمحبوبات كلها أحداث اطّرها المتنزه مكوناً مسرحاً تتحاورُ فيه الشخصيات وتغازل .. كل ذلك عمد إليه الراوي ليأتي منسجماً مع طبيعة المكان الذي لفَّ مجريات الأحداث منذ اللحظة الأولى لاجتماع الحبيبات وحتى لحظة لقائهن بالمحبوب .. ليتابع المتنقي قراءة الخبر مستمتعاً ، مسايرةً للشخصيات التي نالها من المتعة والانس ما نالها على اثر تذكر (عمر) نتيجة لحيلة احتلن بها عليه نساؤه .

ومن أمثلة المتنزهات ما نقرأه في خبر أبي العناية واجتماعه ببعض أصحابه ، يقول الخبر على لسان احدى الشخصيات المشاركة في الأحداث:

((دخلت على أبي العناية في بعض المتنزهات ، وقد دعا عياشاً صاحب الجسر وتهياً له بطعم وقال لغلامه : إذا وضعتم قدامهم الغداء فقدم إلى ثريدة بخلٌ وزيت . فدخلت عليه ، وإذا هو يأكل منها أكل متكمش^(٢٦٦) غير منكر لشيء . فدعاني فمدت يدي معه ، فإذا بثريدة بخلٌ وبزرٌ بدلاً من الزيت . فقلت له أتدرى ما تأكل ؟ قال : نعم ثريدة بخلٌ وبزرٌ . فقلت : وما دعاك إلى هذا ؟ قال : غلط الغلام بين دبة الزيت ودببة البزر ، فلما جاءني كرهت التجّبر وقلت : دهن كدهن ، فأكلتُ وما أنكرتُ شيئاً))^(٢٦٧) .

يحاول الراوي اظهار دور المكان في اجتماع الاصدقاء معتمداً على شيء من الفكاهة لتسليمة القارئ وتصوير صفة البخل عند أبي العناية مؤسساً خبره على اساس مناسبة المكان لذلك .

٢٦٥ - الاغاني : ٩ / ٢٢ - ٨ .

٢٦٦ - متكمش : مسرع في أكله ، ينظر : لسان العرب : ٦ / ٣٤٣ ، مادة (كمش) .

٢٦٧ - الاغاني : ١٧ / ٤ .

ومن صور الاماكن الاليفة التي طرقها الاصبهاني في أخباره (الحانات والخمارات)، وهي اماكن قد اختلفت انتظار الناس اليها كلاً حسب معتقده وآرائه الخاصة ، فبعض رأى فيها اماكن للانس والترويح عن النفس وترك هموم الحياة جانبياً من خلال الشرب والسكر والعربدة ، في حين رأى اخرون انها اماكن يحرم الدخول اليها او حتى وطاً اعتابها .

وفي أخبار الاغاني جاءت الحانات لتؤدي دورها في اجتماع بعض الافراد معندين او غيرهم طلباً للشرب والغناه ، فكانت بالنسبة اليهم امكانة محببة، ففي خبر لاصبهاني يورد لنا فيه ما جرى من احداث بين أبي الشبل ومحمود الوراق مع خمار يهودي في إحدى الحانات ، يقول الراوي المتمثل في شخصية أبي الشبل :

((دخلت انا ومحمود الوراق الى حانة يهودي خمار ، فأخرج اليها شيئاً عجيباً ، فظنناه خمراً بنت عشر ، قد أنسجهها الهجير ، فأخرج اليها شيئاً عجيباً وشربنا ، فقلت له : اشرب معنا قال : لا استحلّ شرب الخمر، فقال لي محمود : ويحْك ! رأيت اعجب مما نحن فيه يهودي يتخرج منه شرب الخمر ونشربها ونحن مسلمون ! ... ثم شربنا حتى سكرنا ..))^(٢٦٨).

شكلت الحانة الفضاء الذي دارت فيه افعال الشخصيات وقد لفتها المفارقة منذ بداية الحدث، إذ صاغ لنا الراوي خبره هذا معتمداً عليها ، فيبينما يتمتع اليهودي عن شرب الخمر ، يقوم المسلمان (أبو الشبل والوراق) بشرابها والتلذذ بها حتى السكر وقدان الصواب.

ومن النماذج الاخرى التي يسوقها لنا ابو الفرج عن الحانات وما يجري فيها ، خبر يسرده على لسان اسحاق بن ابراهيم حين خرج غادياً نحو منطقة (تل عزار) يقول الراوي :

((كنت مع الرشيد حين خرج الى الرّقة ، فدخل يوماً الى النساء ، وخرجتُ فمضيتُ الى تل عزار ، فنزلتُ عند خمّارة فسقتي شرابةً لم أرَ مثله حُسناً وطيباً وطيب رائحة في بيت مرشوش وريحان غصّ وبرزت بنتٌ لها كأنّها خوطٌ بانٌ^(٢٦٩) او جدلٌ عنان^(٢٧٠) ، لم أرَ أحسن منها قدّاً .. فأقمتُ عندها ثلاثةً والرشيد يطلبني فلا يقدر عليّ ثم انصرفت فذهبت بي رسله ، فدخلت عليه وهو غضبان ، فلما رأيته خطرتُ في مشيتي ورقستُ وكانت فيّ فضلة من السكر وغزيتُ ..))^(٢٧١) .

يقصُّ اسحاق ما جرى له حين نزل عند إحدى الخمارات وكيف استقي الخمر ، والراوي هنا لا يكتفي بمجرد سرد الأحداث بل يضفي عليها روحًا وحيوية وهو يصف للقارئ ما يلفت ناظريه من بيت ملأ بعطر الريحان .. ثم تزداد الامور إثارة وهو ينظر الى قتاءٍ لم يرَ أحسن منها جمالاً وظرافة ، كل هذا استهوى اسحاق وجعله مُنشداً بقوة لبيت الخمارة ، حتى بات لا يرحب في مفارقه لولا أنّ رُسل الرشيد تستدعيه وتمضي به .

وفي مثال اخر للمكان المأثور يصور لنا الاصبهاني السجون في بعض حالاتها مواطن تلتقي فيها الاحبة وتتبادل الاحاديث فيما بينها وهو أمرٌ لعله غير معهود فلطالما كانت السجون مثلاً للعذاب والالم وتقيد الحريات .. إلا اننا سبق وأشارنا الى أنّ المكان يكتسب صفةٍ على وفق تجربة الشخصيات وما يقع عليها فيه .

ومن إلفة السجون ما يردُ في خبر محمد بن صالح العلوi وقصته مع حمدونة، يقول محمد : ((بينا أنا ذات يوم في محبسِي إذ جاءني السجان ، وقال لي : إنّ بالباب امرأتين تزعمان أنّهما من اهلك ، وقد حُظِرَ عليّ أنْ يدخل عليك احد ، إلا أنّهما اعطتاني دملج ذهب ، وجعلتاه لي إنْ أوصلتَهما اليك ، وقد اذنت لهما ، وهما في الدهليز ، فأخرج اليهما إنْ شئت ... فخرجتُ اليهما ، فإذا بصاحبتي ، فلما رأتهما بكت لما رأت من تغير خلقي ، وثقل حديدي فأقبلت عليها الاخرى فقالت : أهوا هو

٢٦٩ - خوط بان : الغصن الناعم ، ينظر : لسان العرب : ٢٩٧ / ٧ ، مادة (خوط).
٢٧٠ - جدل عنان: غير مسترخية البطن ذات قوام جميل ، ينظر: م . ن: ٣ / ٢٩٠ ، مادة (عنان).
٢٧١ - الاغاني : ٥ / ٣٧٣ .

؟ فقالت : أَيْ وَاللَّهِ إِنَّهُ لَهُوَ هُوَ ، ثُمَّ اقْبَلَتْ عَلَيْ فَقَالَتْ : فَدَاكَ أَبِي وَامِي ... وَوَاللَّهِ لَا ترَكْتُ الْمَعَاوِدَةَ لَكَ وَالسعيَ فِي حاجَتِكَ وَخَلَاصَكَ بِكُلِّ حِيلَةٍ وَمَالٍ وَشَفَاعَةٍ ، وَهَذِهِ دَنَانِيرُ وَثِيَابٍ وَطَيِّبٍ ، فَاسْتَعْنَ بِهَا عَلَى مَوْضِعِكَ ، وَرَسُولِي يَأْتِيكَ فِي كُلِّ يَوْمٍ بِمَا يَصْلِحُكَ ، حَتَّى يَفْرَجَ اللَّهُ عَنْكَ . ثُمَّ اخْرَجَتْ لِي كَسْوَةً وَطَيِّبَةً وَمِائَتِي دِينَارٍ وَكَانَ رَسُولُهَا يَأْتِينِي بِكُلِّ يَوْمٍ بِطَعَامٍ نَظِيفٍ ، وَتَوَاصَلَ بِرَّهَا بِالسَّجَانِ ، فَلَا يَمْتَنِعُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ أَرِيدُهُ) (٢٧٢) .

يُمْثِلُ السُّجُنَ فِي كَثِيرٍ مِنْ حَالَاتِهِ مَكَانًا لِفِرَاقِ الْأَحَبَةِ وَالْبَعْدُ عَنْهُمْ فَلَا تَبْقَى سُوْىِ الصُّورَةِ فِي الْأَذْهَانِ ، إِلَّا أَنَّنَا وَعِنْدَنَا نَقْرَأُ الْخَبَرَ الْمُتَقْدِمَ نَلْمَحُ خَلَافَ ذَلِكَ ، إِذَا يَتَحُوّلُ السُّجُنُ مِنْ حَيْزِ فِرَاقٍ وَغَرْبَةِ إِلَى حَيْزِ لِقاءِ بِالْحَبِيبِيَّةِ وَوَسِيلَةً لِلْحَدِيثِ مَعَهَا ، مَعْتمِدًا الرَّاوِيِّ فِي ذَلِكَ اسْلُوبَ الْحَوَارِ الْخَارِجِيِّ الَّذِي اسْتَطَاعَ أَنْ يَكْشُفَ بِوَضُوحٍ عَنْ مَشَاعِرِ حَبِيبِيْنِ التَّقِيَا ، كَانَا صَادِقِيْنَ فِي حَبَّهُمَا ، مَا دَفَعَ حَمْدُونَةَ إِلَى بَذْلِ مَا تَسْتَطِيُعُ فِي سَبِيلِ خَلَاصِ (مُحَمَّد) مِنْ سُجْنِهِ وَاطْلَاقِ حَرِيَتِهِ ، فَضْلًا عَنْ مَحاوِلَتِهَا كَسْبُ رِضَا السُّجَانِ كَيْ لَا يَسِيءَ الْمُعَالَمَةُ لِمُحَمَّدٍ مِنْ خَلَالِ مَا كَانَتْ تَرْفَعُهُ إِلَيْهِ بِغَيْرِهِ ذَلِكَ .

وَمِنَ النِّمَادِجِ الْأُخْرَى الَّتِي يُمْكِنُ لَنَا أَنْ نَسْتَشْهِدُ بِهَا فِي هَذِهِ الْمَوْضِعِ مَا يَرُوِيهِ لَنَا الْأَصْبَهَانِيُّ فِي خَبْرِ ابْنِ جَامِعٍ وَقَصْتَهُ مَعَ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الَّذِي بَلَغَهُ أَنَّ فِي الْمَدِينَةِ مُخْنَثًا قَدْ افْسَدَ نِسَاءَ الْمَدِينَةِ فَيُطْلَبُ الْخَلِيفَةُ إِحْضَارَهُ ، وَهُنَّا تَبْدِأُ الْأَحْدَاثُ بِالْتَّصَاعِدِ حِينَ يَسْأَلُ عُمَرُ ابْنَ جَامِعٍ قَائِلًا : ((أَتَحْفَظُ الْقُرْآنَ ؟) قَالَ : لَا وَاللَّهِ يَا أَبَانَا.. قَالَ لِهِ عُمَرُ : أَنْقَرَا مِنَ الْمَفْصِّلِ شَيْئًا ؟ قَالَ : لَا . قَالَ : وَيْلَكَ ! أَنْقَرَا مِنَ الْقُرْآنِ شَيْئًا ؟ قَالَ : نَعَمْ ، اقْرَأْ (الْحَمْدُ لِلَّهِ) وَأَخْطُئَ فِيهَا فِي مَوْضِعَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةِ ..) (٢٧٣) .

تَثْيِيرُ حَفيظَةِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَلَى اثْرِ هَذِهِ الْمَحَاوِرَةِ الْبِيَاسِيَّةِ ، فَيَأْمُرُ بِالْأَتِيِّ : (ضَعُوهُ بِالْحَبْسِ وَوَكِّلُوهُ بِهِ مَعْلِمًا يَعْلَمُهُ الْقُرْآنُ وَمَا يَجْبُ عَلَيْهِ مِنْ حَدُودِ الطَّهَارَةِ)

٢٧٢- الْأَغَانِيُّ : ١٦ / ٣٦٥ - ٣٦٦ .
٢٧٣- م . ن : ٦ / ٣٣٧ .

والصلوة واجروا عليه في كل يوم ثلاثة دراهم ، وعلى معلمه ثلاثة دراهم آخر ،
ولا يخرج من الحبس حتى يحفظ القرآن أجمع)) (٣٧٤) .

في هذا الخبر نشهد تحولاً جديداً من تحولات السجن فابن جامع يوضع في السجن لا لتعذيبه بل لإصلاحه ، وتعليمه امور الدين ، وزيادة على ذلك يجري له الخليفة في كل يوم ثلاثة دراهم ، من هنا نلحظ الدور المأثور ، وغير المعادي الذي يقوم به السجن فبدل أن يكون مكاناً للتعذيب صار مكاناً للإصلاح والتهذيب .

ويمكن القول ان دلالة الامكناة المألوفة في اخبار الاغاني متأتية من كونها امكناة لاجتماع الاصدقاء والاحبة من جهة، وانشاد الاشعار وتلحين الاصوات والطرب بها من جهة اخرى، كما ظهر فيما عرضنا من شواهد سابقة شملت المساجد والبيوت والخمارات وغيرها، وكيف اضفت الانس والارتياح على نفسية الشخصيات مما كان مدعاهة لافتتها وإبعاداً لعدائتها .

ومما تقدم نخلص الى ان بنية الخبر في كتاب الاغاني قد تنقلب بالمكان الاليف الى مكان معادي (اليهودي يحرم الخمر) ، (المسلمون يشربون الخمر) ، (السجن /زيارة)، كما انها قد تنقلب بالمكان المقدس الى غير مقدس(مكة/المسجد) وما حدث فيها ، وهذا كله يتأتى لمكان الخبر من اشتراطات سلطوية ، فإذا رفعت سلطة (الاسلام/ال الخليفة/السجن/المعتقد/الايدلوجيا) تحول المكان الى دلالات اخرى كامنة في بعده المعادي .

ثانياً / المكان المعادي :

ويراد به كلّ مكان تخافه النفس وتتأبى القرار فيه لخوفها من سطوة شخص او سلطة او أيّ شيء آخر كأن يكون حيواناً ما ، او فكرًا مخالفًا لفكر الشخصية وعقيدتها وهكذا ، لهذه الاسباب ونحوها يكتسب المكان صفة العداوة ويكون مدعاهة للبغض والكره .

٢٧٤ - الاغاني : ٦/٣٣٧ ، ولمزيد من ذلك ينظر مثلاً : ٥/١٤٣ ، ٥/١٧ ، ٥/١٧٣ .

ومن الامكنة التي اتصفت بالعدائية ، واستطاعت أن تحل لها مساحة كبيرة ضمن أخبار الاغاني هي (السجون) ، ولعل السجون هي من أكثر الاماكن وأشدّها عداوة للانسان على مر العصور ، لما تتعرض فيه الشخصيات من تعذيب وقهر وحجر على حرياتها وافكارها ، هذا فضلاً عما يعانيه المحبسون من قسوة السجن وسجنه حيث الظلمة والسياط والأصفاد التي لا تتفاوت تفارق الايدي والارجل .

ومن قسوة السجون التي ينقلها الاصبهاني لقارئي أخباره ما يرويه في خبر عبد الملك الزيات وحبسه على يد المتكول العباسى ، يقول الخبر : ((.. لما قبض عليه المتكول أستعمل له تنور حديد ، وجعل فيه مسامير لا يقدر معها أن يتحرك إلا دخلت في جسده ، ثم أحماه له وجعله فيه ، فكان يصبح أرحموني ! فيقال له : أسكـت ..)) (٢٧٥)

إن سجن الزيات ليس كسجون غيره وكما هو معروف ، بل هو سجن تفتن المتكول في صنعه على شكل تنور من الحديد ثبتت في داخله مسامير نار ، وهذا التنور على حرارته فقد زاده السجان صفة اخرى لزيادة الالم وتعذيب السجين وهي ضيقه وقلة مساحته إذ لا يستطيع من فيه والحالة هذه من التحرك إلا وثبتت تلك المسامير الحامية في جسده ، فتزدده المآنة على الماء ، وكان السجان يريد له أن يُشوى كما يُشوى الفريسة امعانا له في الذلة وقد الكرامة الانسانية مما يعكس إمتهان حرية الانسان وقسوة السجان .

ومن صور السجون الاخرى ما ينقله الراوي في خبر محمد بن هشام وتعذيب الوليد بن يزيد له في احدى الزنزانات ثأراً للعرجي ابن عم الوليد ، الذي سبق وان عذبه (محمد) في سجنه حتى مات ، تدور الايام ويترقب الوليد امور الخلافة، انذاك تصبح له السطوة وبيده الامور ، فيدعوه بمحمد اقتصاصاً منه على اثر جريمته وتتكيله بالعرجي ، يقول راوي الخبر : ((كان الوليد بن يزيد مُضطغناً على محمد بن هشام .. فلما وليَ الخليفة قبض عليه وعلى أخيه ابراهيم بن هشام وأشخاصاً إلى

الشام، ثم دعا بالسياط . فقال له محمد : أَسْأَلُك بالقرابة . قال : وَإِيْ قرابة بيني وبينك! .. قال له : يا أمير المؤمنين ، قد نهى رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم ان يُضرب قرشي بالسياط إلا في حد . قال : ففي حد اضربك وفود، أنت أول من سن ذلك على العرجي ، وهو ابن عمي .. وأنا ولی ثأره ، اضرب يا غلام ؛ فضربهما ضرباً مبرحاً ، وأنقلاباً بالحديد ..) (٢٧٦).

يُصفى الوليد حسابه مع محمد بن هشام بوضعه في الحبس ورفض توصله إليه ، فيأمر غلامه بالضرب حتى الإبراح في ذلك ، ثم يدعو بالأغلال الحديدية لتكبيل محمد و أخيه .. إلا أن ذلك وحده لا يكفي الوليد بل يأمر بالسجينين إلى سجن آخر من سجون الكوفة أشد المأواك وأكثر عذاباً ، يقول الخبر :

((ووجه بهما إلى يوسف بن عمر بالكوفة ، وأمره باستضافهما وتعذيبهما حتى يتلفا ، وكتب إليه : احبسهما مع ابن النصرانية يعني خالداً القسري - ونفسك نفسك إن عاش أحد منهم . فعذبهما عذاباً شديداً ، واخذ منهم مالاً عظيماً حتى لم يبقَ فيهم موضع للضرب . فكان محمد بن هشام مطروحاً ، فإذا أرادوا أن يقيموا اخذوه بلحيته فجذبوه بها ، ولما اشتدت عليهما الحال ، تحامل ابراهيم لينظر في وجه محمد ، فوقع عليه فماتا جميعاً ومات خالد القسري معهما في يوم واحد .)) (٢٧٧).

يستمر عذاب الوليد لمحمد وأخيه حتى لا يبقى في جسد أي منهما موضعًا إلا وضرُّب وناله السوط وسبب ألمًا للسجنين .. ثم تزداد الأمور سوءاً والأحداث تكتفاً حين يخبرنا الرواية أن شدة العذاب قد بلغت حدًا لا يستطيع معها محمد ومن معه حتى الحراك ، فيقوم السجان بجذبه من لحيته رغبة منه في أن يسلبه كرامته وعزته، ولزيقه إلى جانب ألم السياط ، ألم الذلة والهوان، إلى أن ينتهي الامر بالموت ، عسى أن يكون خلاصاً من كل هذه الالام والعذاب .

٢٧٦-الاغاني : ١ / ٤١٥ - ٤١٦ .
٢٧٧- م . ن : ١ / ٤١٦ .

ولا تقف أمثلة السجون ووصف قساوتها عند هذه النماذج ، بل يورد الاصبهاني في أكثر من موضع أخبار ذلك وأحداثه ليعرض لنا فضاءً عدوانياً لم يستطع أنْ يقدم لشخصياته المتواجدة فيه أية حماية معتمداً اسلوب الحوار حيناً والوصف حيناً آخر ، رغبة منه لإشراك المتألقي في الأحداث وتفاعله مع آلام الشخصيات وانكار ما يجري عليها في الحبس من عذاب^(٢٧٨) ، وكأنّ القارئ يحلق بخياله نحو تلك السجون منكراً هذه القسوة وال بشاعة الإنسانية ، متأملاً في كينونة السجون ليرى إنّ السجن ((وإنْ تحقق مكانياً ، حيزاً للقهر والحجر ، فإنه زمنياً تعطل لسيرورة الحياة ..حياة فرد معين.. وكأنّ السجان يريد أنْ يُوقف حياة السجين))^(٢٧٩).

من هنا كان للسجون اثارها البغيضة في حياة البشر فهو جسمٌ عدائي على المستويين الزمانى والمكاني إذ الإقصاء فيه مضاعف : إقصاء مكاني و إقصاء زمانى^(٢٨٠).

ومن الاماكن العدائية التي لم ينسَ الاصبهاني الوقوف عندها (الجبل) فكثيراً ما حفل تراثنا السردي القديم نثره وشعره بذكر الجبل ، مصوّراً إياه في اغلب حالاته مكاناً للعزلة والإبعاد ، هرباً من سلطة - مهما كان نوعها - او طلباً للصلولة واحياناً يرى فيه بعض الافراد مأوى للإنفراد والابتعاد عن البشر .

هناك حيث الرمال الحارّة والطبيعة القاسية تدور أحداث خبر تأبّط شرّاً حين خرج هو وصاحبيه يريدون الإغارة على قوم بُجيلة ، فالإغارة والسلب من صفات تأبّط شرّاً وأمثاله من الصعاليلك ، يقول راوي الخبر:((خرج تأبّط شرّاً ومعه أصحابان له : عمرو بن كلاب اخو المسيّب وسعد بن الاشرس وهم يريدون الغارة على بُجيلة، وهم في جبل ليس لهم طريق عليهم فأحاطوا بهم واخذوا عليهم الطريق، فقاتلواهم فقتل صاحبا تأبّط شرّاً ونجا ، ولم يكدر حتى أتى على قومه .

٢٧٨- ينظر مثلاً : ٢ / ١٣٧ ، ٣٢١ / ١٠ ، ١٣١ / ٤ - ٣ / ٣٨٤ .

٢٧٩- فلسفة المكان في الشعر العربي (قراءة موضوعاتية جمالية) ، حبيب مونسي ، اتحاد الكتاب العربي - دمشق - ٢٠٠١ م : ١٠٠ .

٢٨٠- ينظر : م . ن . والصفحة .

فقالت له امرأته: هربت عن أخي وتركته وغرتة ، أما والله لو كنت كريماً لما
اسلمته))^(٢٨١).

يحتضن الجبل القتال الذي دار بين الصعالكة وقبيلة ، ليصور الاصبهاني
وهو يروي لنا الخبر صفات أنس دأبوا على النهب والقتل وانتهاك حرمات غيرهم
، إلا أنّ محاولتهم هناك تبوء بالفشل إذ تتغلب بجية على هؤلاء الصعاليك فيُقتل
عمرو وسعد في حين ينجو تأبط شرّاً ، لكن نجاته بحياته تكسيه عاراً حين يرجع
إلى امرأته وقد قتل أخوها عمرو ، هنا تحاول امرأة تأبط شرّاً أنْ تُحرك في داخله
خلق المروءة وحفظ الصحبة ، بكلماتها التي وجهتها إليه وهي تقول له : ((أما والله
لو كنت كريماً لما اسلمته))^(٢٨٢) ، لأنّها تؤمن بأخلاق العرب وضرورة الحفاظ على
الصديق كحفظ المرء لنفسه أو أشدّ.

وتتمثل صورة أخرى للجبل في خبر يسوقه أبو الفرج عن القتال الكلابي ،
يقول الراوي: ((كان القتال الكلابي أصاب دمًا ، فطلب به ، فهرب إلى جبل يقال له
عمایة، فأقام في شعب من شعابه ، وكان يأوي إلى ذلك الشعب نمرًا ، فراح إليه
كعادته، فلما رأى القتال كثّر عن انيابه ، ودلع لسانه ، فجرّد القتال سيفه من جفنه ،
فرد النمر لسانه ، فشام القتال سيفه ، فربض بإزائه وخرج براثنه.. فسكن النمر
والله ..))^(٢٨٣).

يرتكب القتال جرماً ، فيهرب متخدًا من جبل عمایة ملجأً له ، فيقيم في إحدى
شعاب هذا الجبل لكنه يُفاجئ بأنّ هذا الشعب كان مأوى لنمر يرتاده، لم يعجبه في
بادئ الأمر مشاركة القتال له في مأواه ، فيُكسر عن انيابه ، إزاء ذلك يُجرد القتال
سيفه ، في ذروة هذه الأحداث وتصاعدتها ، يبدأ الحل وتتفرج الأزمة إذ يألفه النمر
ويأنس به ليكون صاحبه في جبل نأت عنه البشر ، و هكذا استطاع الجبل أن يؤطر

٢٨١- الاغانى : ٢١ / ١٤٧ .

٢٨٢- م . ن والصفحة .

٢٨٣- م . ن: ٢٤ / ١٧٣ .

هذه الأحداث ويترك في نفس القارئ طبيعة ما قد يواجه المرء في مثل هذه الاماكن المنعزلة .

ويتابع الاصبهاني نقل أخباره متعرضاً لذكر الجبل في اثناء ذلك ناقلاً القارئ نحو ذلك العالم وأصدائه^(٢٨٤) .

وفي أخبار أخرى يسوقها الاصبهاني تبرز إحدى تحولات البيت من مكان للطمأنينة والفنوس وراحتها إلى مكان يشكل مصدر خطر لساكنيه لأسباب منها حين يهجم عليه عدواً مثلاً يسعى إلى تهديد حياة من فيه ، ويتمثل ذلك في خبر مقتل جعفر بن يحيى على يد مسror الخادم بأمر من الرشيد ، يقول مسror وهو يقص ما جرى: ((إن الرشيد لما أراد قتل جعفر لم يطلع عليه أحداً بنته . ودخل عليه جعفر في اليوم الذي قتله في ليلته فقال له : إذهب فتشاغل اليوم بما تأنس به فإني مصطباح مع الحرم ... فلما كان في الليل دعاني فقال لي : إذهب فجئني الساعة برأس جعفر بن يحيى ، وضمَّ اليَّ جماعة من الغلمان ، فمضيتُ حتى هجمتُ عليه منزله . وإذا ابو زكار الاعمى يغنيه بقوله :

فلا تبعدْ فكلَّ فتى سيائيْ عليه الموتُ يطرقُ أو يُغادي

فقلت له : في هذا المعنى ومثله والله جئتك فأجبْ .. فأكبَّ على رجلي فقبلها وقال : الله الله ، راجع أمير المؤمنين فيّ . فقلت : مالي إلى ذلك سبيل ... فمضيتُ بجعفر وجعلته في بيته واقتلت عليه ووكلتُ به ، فدخلتُ إلى الرشيد ، فلما رأني قال : أين رأسه ويلك ؟ فأخبرته بالخبر . فقال : يابن الفاعلة والله لئن لم تجئني برأسه الساعة لاخذنَ رأسك .. فمضيتُ إليه فأخذت رأسه ووضعته بين يديه ...))^(٢٨٥) .

يصور الراوي كيف كان جعفر آمناً في بيته مُستنِسًا بسماع أبو زكار يغنيه ، وإذا به يُفاجئ برسول الرشيد يطلب رأسه والقضاء عليه ، هنا يتحول البيت تحولاً مباشراً من مكان طمأنينة وأئس إلى مكان خوفٍ وترقب موت محتم ، لاسيما أنّ

٢٨٤ - ينظر : على سبيل المثال : ٢١ / ١٤٠ ، ٢١ / ١٦٩ - ١٧٠ .

٢٨٥ - الاغاني : ١٢ / ١٩١ - ١٩٢ .

الراوي اختار لأحداثه وقت الليل كي يكون أكثر مناسبة لفعل القتل وإدخال الرعب على نفس جعفر ، يحاول جعفر بدوره التوسل الى مسروor ويطلب اليه أنْ يراجع الرشيد في أمره لكن توسله لا يجدي نفعاً والموت آتيه لا محالة من دون أنْ يجد مفرأً له من ذلك ، إذ يرفض الرشيد العفو عنه لتنتهي ازمة الأحداث وتوترها بقتل جعفر وتقديم رأسه للرشيد .

ومن تحولات البيت الاخرى ما نلحظه في خبر يزيد بن عبد الملك مع حبّابة يقول الخبر : ((نزل يزيد بن عبد الملك ببيت رأس الشام ، ومعه حبّابة فقال : زعموا أَنَّه لا تصفو لأحدٍ عيشةً يوماً إلى الليل إلا يكدرها شيءٌ عليه ، وسأجرب ذلك . ثم قال لمن معه : إذا كان غداً فلا تخبروني بشيء ولا تأتوني بكتاب . وخلا هو وحبّابة فأتيا بما يأكلان ، فأكلت رمانة فشرقت بحبة منها فماتت ، فأقام لايدهنها ثلاثةً حتى تغيرتْ وأنتنتْ ...))^(٢٨٦)

انتقل البيت في هذا الخبر انتقالة مباشرة من مكان للخلوة بالحبّابة والاجتماع بها الى مكان للموت واستلاب المتعة واللذة على اثر وفاة (حبّابة) .. ليبرهن (البيت) قوة الاقدار ومشيئتها في التغلب على اراده البشر حين يذكر يزيد ان يعُگر صفو يومه شيء وكأنه سعى لمنافسة القدر وتحديها ، وإذا به يفجع بأعزّ محبوباته وهي تموت امام عينيه وفي حجره من دون أنْ يستطيع فعل شيء حيال ذلك .

وتخالف دلالة المكان المعادي في اخبار الاغاني حسب طبيعة المكان وأبعاده المرسومة ، وعدائيتها كانت ناجمة عموماً من كونها مصادر قلق نفسي وخوف يداخل الشخصية الاخبارية فمتى ما فقدت الشخصية اطمئنانها في المكان وتحول منها الى خوف وارتياح يتملکها صار ذاك المكان - أياً كانت قدسيته او دعarterه - مكاناً عدائياً يسلب الشخصية نفسها وارتياحها ليضفي نقىض ذلك على مشاعرها وهو جسها النفسي .

٢٨٦- الاغاني : ٥ / ١٤٣ ولمزيد من امثال هذه النماذج من تحولات البيت ينظر مثلاً : ٢ / ٢٦٣ ، ٣٠٨ / ٩ ، ٨٨ / ٢٣ .

وخلاله القول ان امكانية الاخبار في كتاب الاغاني تخرج على المحددات السردية للمكان (الاليف /المعادي) ، وتتموضع بحسب طبيعة الحدث ، مما يشكل مفارقة سردية ، فالامكانة في اخبار الاغاني لا تشكل حاضنة للاحاديث ، بل الاحداث هي التي تكون حاضنة لاماكنة تتماهي فيها الفتها وعدائيتها ثم تعيد تشكيلها بحسب وجهة نظر الشخصية الفاعلة في الخبر فتنتقل من اليقى الى معادي ، ومن معادي الى اليقى .

الفصل الثاني

مكونات السرد

(الراوي والمروي له)

الراوي و المروي له :

تبث السردية في مكونات الخطاب السردي من راوٍ و مروٍ له^(٢٨٧) ، ذلك أنَّ كلَّ اجراء سردي كما يرى تودورف ينبغي أنْ تتوافر فيه هذه العناصر الاساسية الثلاث، مسمىًّا إياها (الذي نتحدثُ عنه ، الذي يتحدث ، الذي نتحدثُ إليه)^(٢٨٨) ، وهذه المكونات ضرورية لوجود كل عمل سردي فضلاً عن أنَّ كلَّ عنصر منها يستلزم وجود الآخر.

أولاً : الراوي

يعرف الراوي على أنه ((الشخص الذي يصنع القصة))^(٢٨٩) وهو كما ثرجمه الباحثة سيزا قاسم ((اسلوب صياغة او بنية من بنيات القص شأنه شأن الشخصية والزمان والمكان وهو اسلوب تقديم المادة القصصية))^(٢٩٠) ، ويمثل الراوي صوتاً خفيًا لا يمكنه التجسد إلا من خلال ملفوظه إلى جانب كونه الواسطة بين مادة القصة ومتنقها^(٢٩١).

وليس من الضروري أن يكون الراوي ((اسماً متعيناً فقد يكتفي بأنْ يتقنع بصوت او يستعين بضمير ما))^(٢٩٢) ، ليقوم بمهمته في عرض المروي وتقديمه بين يدي القارئ فهو ((أداة وظيفية دالة))^(٢٩٣).

وينبغي التفريق بين الكاتب الحقيقي المؤلف من لحم ودم ، وبين الراوي الكائن الورقي انطلاقاً من أنَّ الراوي ((وسيلة او اداة فنية يستخدمها الكاتب ليكشف بها عالم قصه أو ليبيث القصة التي يروي إذ يختبئ الكاتب خلف الراوي))^(٢٩٤).

٢٨٧ - ينظر : السردية العربية : ٩ .

٢٨٨ - ينظر: مفاهيم سردية ، تر: عبد الرحمن مزيان، منشورات الاختلاف، ط ١١، م ٢٠٠٥، ١٣: .

٢٨٩ - معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة : ١١١ .

٢٩٠ - بناء الرواية ، سيزا قاسم : ١٣١ .

٢٩١ - ينظر : المتخيل السردي : ٦١ .

٢٩٢ - السردية العربية : ١٢٠ .

٢٩٣ - الراوي (الموقع والشكل) ، يمنى العيد ، مؤسسة الابحاث العربية ، ط ١ ، ١٩٨٦ م : ٧ .

يحتل الراوي مكانة خاصة ومميزة في السرد إذ ((لا وجود لقصة بدون سارد))^(٢٩٥) وتأتي هذه الاهمية بوصفه القائم بعملية سرد الأحداث وتقديم الشخصيات ورسم الاطار الزمانى والمكاني الذى تجري فيه هذه الأحداث ، مسبوكة على وفق رؤيته الخاصة ، الى جانب ذلك فانّ ((نقل الواقع وتقديمها في قالب لغوي - شفاهي أو كتابي - يستوجب حضور هيئة تلفظ ، هي شخصية السارد ، التي تقوم بالتعبير عن هذه الافعال والأحداث ، العاجزة عن التعبير عن نفسها بنفسها)).^(٢٩٦)

وعلى الرغم من هذه الاهمية التي يختص بها الراوي إلا أنّ هذا لا يعني أنه ذو فاعلية كلية ومطلقة تلغى فاعلية بقية العناصر السردية الأخرى ، بل يعني ذلك بأنّ فاعليته فاعلية مميزة.^(٢٩٧)

اسلوب تقديم السرد :

يقوم الراوي حين يقدم سرده بتقديمه إما بشكل موضوعي أو بشكل ذاتي^(٢٩٨) وقد تناوبت أخبار الاغانى بين هذين الشكلين من السرد كما سيتضح.

أ- السرد الموضوعي :

في هذا اللون من السرد يكون الراوي عارفاً بكلّ شيء يخصّ شخصياته حتى افكارها السردية فيقوم بعرضها للقارئ بعلمية تامة^(٢٩٩) ، ويعتمد اسلوب السرد الموضوعي على الرؤية الخارجية والراوي العليم^(٣٠٠).

٢٩٤- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٩ .

٢٩٥- الشعرية : ٥١ .

٢٩٦- البنية السردية في شعر الصعاليك ، ضياء غني لفته ، عمان ، دار الحامد ، ط١ ، ٢٠٠٩ م : ١٥٨ .

٢٩٧- ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ١١٤ .

٢٩٨- ينظر : مفاهيم سردية : ١٣٠ .

ويراد بالرؤية ((وجهة او وجهات النظر التي يتم وفقاً لها عرض الواقع والمواقف))^(٣٠١) من قبل الراوي ، وتمتاز الرؤية الخارجية بأنّ الراوي فيها يكون عالماً بكل الأحداث ملماً بنفسية الشخصيات ، خبيراً بما يجري في ضمائركم فكأنّ الراوي إله عليم بكل شيء، بل إله يعلم عن شخصوص الرواية اكثر مما تعلم هي عن نفسها)).^(٣٠٢)

ومن امثلة السرد الموضوعي ما ساقه الاصبهاني من خبر الفرزدق مع الامام السجاد (ع) ، يقول راوي الخبر : ((حجّ هشام بن عبد الملك في خلافة الوليد أخيه ، ومعه رؤساء اهل الشام ، فجهد أنْ يستلم الحجر فلم يقدر من ازدحام الناس ، فُنصب له منبرٌ فجلس عليه ينظر الى الناس ، واقبل علي بن الحسين وهو أحسن الناس وجهاً، وأنظفهم ثوباً ، وأطيبهم رائحة ، فطاف بالبيت ، فلما بلغ الحجر الاسود تتحى الناس كلهم واخلوا له الحجر ليستلمه ، هيبة وإجلالاً له ، فغاظ ذلك هشام وبلغ منه ، فقال رجل لـهشام : من هذا أصلح الله الامير ؟ قال : لا أعرفه ، وكان به عارفاً ، ولكنه خاف ان يرحب فيه اهل الشام ويسمعوا منه ، فقال الفرزدق وكان بذلك كله حاضراً : أنا اعرفه فسلني يا شامي . قال : ومنْ هو ؟ قال :

هذا الذي تعرفُ البطحاءُ وطائةُ
والبيتُ يعرُفُهُ والحلُّ والحرَّمُ
هذا ابنُ خيرِ عبادِ اللهِ كُلُّهمِ هذا التقيُّ النقِّيُّ الطاهرُ الْعَلَمُ^(٣٠٣).

تتسع رؤية السارد وعلمه التام بكلّ مجريات الأحداث التي دارت بين شخصيات الخبر فهي رؤية شاملة ذات بُعد واسع وأفق بعيد استطاع من خلالها الراوي الاشارة الى المكانة العالية التي كان يتمتع بها الامام علي بن الحسين (ع) من خلال تقديم الراوي سرده بموضوعية كلية ، عارفاً بما يجول في نفوس

٢٩٩- ينظر : نظرية المنهج الشكلي : ١٨٩

٣٠٠- ينظر : المتخيل السردي : ١٢٠

٣٠١- المصطلح السردي : ٢٤٥

٣٠٢- ((المنظور الروائي بين النظرية والتطبيق)) ، ابراهيم جنداري ، بحث نشرته مجلة الموقف الثقافي ، ع ٤ ، السنة الثامنة ، ٢٠٠٣ م : ٨٤

٣٠٣- الاغانى : ١٥ / ٣٢٦ - ٣٢٧

شخصياته وكيفية تفكيرها ونظرتها للأمور فهشام ينكر معرفته بالأمام (ع) لسببٍ كان الراوي مطلعاً عليه تمام الإطلاع وهو خوفه من أنْ يرُغِّب الناس عنه ويتجهوا إلى الإمام (ع) ويستمعوا حديثه فيكون (ع) هو محطة الانتظار وموضع الاهتمام من قبل الحاج وليس هشام ، لذا انكر معرفته بشخصه ونسبه، والسارد على الرغم من كونه خارج الحدث إلا أنَّه ذو تأثير مركزي في سرد الخبر فرؤيته أكبر من رؤية شخصياته .

ومن السرد الموضوعي أيضاً ما نقرأه في خبر مزاحم بن مُرة ، إذ يخبرنا الراوي قائلاً : ((كان مزاحم بن مُرة العُقيلي يهوى امرأة من قُشير يقال لها ليلى بنت مُوازر ، ويتحدث إليها مدة حتى شاع أمرهما ، وتحدثت جواري الحيّ به فنهاه أهلها عنه ، وكانوا متاجورين، وشكوه إلى الشياخ من قومه فنهوه واشتدوا عليه ، فكان يتفلت إليها في أوقات الغفلات ، فيتحدثان ويتشاركيان ، ثم انتجعت بنو قُشير في ربيع لهم ناحية غير تلك قد نظرَها غيث وأخصبها ، فبعد عليه خبرها واشتاقها ، فكان يسأل عنها كلَّ وارد ، ويرسل إليها بالسلام مع كلَّ صادر ، حتى ورد عليه يوماً راكبٌ من قومها ، فسأله عنها فأخبره أنَّها خطبت فَزُوجَت ، فوجم طويلاً ثم أجهش باكياً وقال:

أتاني بظاهر الغيبِ أنْ قدْ تزوجتْ فظللتْ بِي الأرضِ الفضاءُ تدورُ) (٣٠٤).

يحيط الراوي علماً بكلِّ شيء يخص شخصياته ، سابراً أغوارها النفسية مطلعاً على مشاعرها الباطنية سارداً بشكل ينبعض بالموضوعية عشق مزاحم لتلك المرأة منبني قُشير مع معرفته التامة بلقاءاتهما الخفية بعيداً عن أعين الناس برغم رفض أهلها لذلك إلا أنَّ الراوي يخبرنا أنَّهما كانوا يلتقيان في أوقات غفلات من حولهم ليبيث كلَّ منها شکواه لآخر، ليكون راوي الخبر أشبه بالاله المطلع على افعال شخصياته الاخبارية (عشقاًهما ، لقاءاتهما ، وما يكنُ كلَّ منها لآخر) .

ويرد السرد الموضوعي في خبر آخر يورده الاصبهاني حول غزوة زيد الخيل واغارته على بنى عامر ، يقول الراوي : ((إنّ زيد الخيل بن مهلهل جمع طيئاً وأخلاقاً لهم ، وجماعاً من شذاذ العرب، فغزا بهم بنى عامر ومن جاورهم من قبائل العرب من قيس ، وسار اليهم فصيّبهم من طلوع الشمس فندروا به وفزعوا إلى الخيل وركبوها ، وكان أول من نذر بهم ، فلقي جمعهم غنيٌّ بن أعصر وأخوانهم.. فاقتتلوا قتالاً شديداً ، ثم انهزمت بنو عامر فاستحرّ القتل بغنيٍّ ، وفيهم يومئذ فرسان وشعراء ، فملأت طيء ايديهم من غنائمهم ، وأسر زيد الخيل يومئذ الحطيبة الشاعر ، فجزّ ناصيته وأطلقه))^(٣٠٥).

يتولى الراوي العليم مهمة سرد الأحداث سرداً تفصيليًّا ليخبرنا عن غزو زيد الخيل لبني عامر، وليصوّر لنا انهزامهم وأسر الحطيبة ثم اطلاق سراحه بعد أنْ جُزِّت ناصية رأسه ، ولا يكتفي الراوي بهذا القدر من الخبر وإنما يستمر وبكل موضوعية متابعة السرد ، حين تثار بنو عامر لقتلاها عامدين بدورهم إلى غزو بني طيء، يقول الراوي :((ثمَّ انْ غنِيًّا تجمّعت بعد ذلك مع لفٍّ من بنى عامر فغزوا طيئاً في أرضهم ، فغنموا وقتلوا وادرعوا ثأرهم منهم))^(٣٠٦).

لقد سعى الراوي وهو يسرد الخبر إلى التزام الجانب الموضوعي ، والإطلاع التام الكامل لواقع الغزو كيف ابتدأت؟ وكيف انتهت؟ ثم ما الذي خلفته من نكمة بني عامر على بني طيء وثأرهم لذلك ،لتبرز شخصية الراوي شخصية مركزية مهيمنة على مجرى الأحداث .

وبمثل هذه الشواهد ذات الجانب الموضوعي برز الراوي العليم في كثير من الأخبار ذي معرفة واسعة واحاطة كاملة بما يقدمه من شخصيات تدور حولها الأحداث .

٣٠٥-الاغاني : ١٧ / ٢٥٦ - ٢٥٧
٣٠٦-م. ن : ١٧ / ٢٥٧ .

ب - السرد الذاتي :

وهنا يتم تقديم السرد بخلاف الشكل الاول (الموضوعي) ، إذ يقوم القارئ بمتابعة السرد والتعرف على مرويه من خلال عيني الراوي او طرف مستمع^(٣٠٧)، ويسمح فيه للشخصيات أن تقوم هي بالقص نيابةً عن الراوي لعرض امر يخصّها او الكشف عنه^(٣٠٨)، فراوي الأحداث في السرد الذاتي أقل علمًا من راويها في السرد الموضوعي.

ويعتمد هذا الاسلوب السردي على الرؤية الداخلية والراوي المشارك^(٣٠٩)، وتمتاز الرؤية الداخلية بأنّ السارد فيها ((يعرف أقل مما تعرفه أية شخصية، وهو يكتفي فقط بأنْ يصف لنا ما يرى ويسمع ، أي أنه لا يستطيع أنْ يلج إلى قراره نفس شخصياته))^(٣١٠).

ومن السرد الذاتي ما جاء في خبر ابن شفيع ، محدثاً إلينا عن نفسه قائلاً :
((إِنِّي لَوَاقَتُ بِسُوقِ حَجَرٍ إِذَا بَرَجَ إِنْ هِيَتْهُ وَحَالَهُ عَلَيْهِ مَقْطَعَاتٌ خَرَّ وَهُوَ عَلَى نَجِيبِ مَهْرِيِّ عَلَيْهِ رَحْلٌ لَمْ أَرَ قَطُّ أَحْسَنَ مِنْهُ وَهُوَ يَقُولُ : مَنْ يَفْخَرُنِي مِنْ يَنْافِرُنِي بْنُ عَامِرٍ بْنَ صَعْصَعَةَ فَرْسَانًا وَشُعْرَاءَ وَعَدْدًا وَفَعَالًا؟! قَلْتُ : أَنَا . قَالَ : بَمْ؟ قَلْتُ : بْنُ عَبْنِ ثَعَبَانَ بْنَ عُكَابَةَ بْنَ صَعْبَ بْنَ عَلِيٍّ بْنَ بَكْرٍ بْنَ وَاعِلٍ . فَقَالَ : أَمَا بَلَغْكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمَنَافِرَةِ؟ ثُمَّ وَلَى هَارِبًا . قَلْتُ : مَنْ هَذَا؟ قَيْلَ : عبد العزيز بن زراره بن جَزْءٍ بن سفيان الكلبي))^(٣١١).

يهيمن على الخبر نفس سردي محدود المعرفة فالراوي قليل العلم بما يدور في نفوس شخصياته مع ملاحظة تقدم الشخصية وتوليها زمام الحكي ، إذ جاء سرد

٣٠٧- ينظر : نظرية المنهج الشكلي : ١٨٩ .

٣٠٨- ينظر : البناء الفني في الرواية العربية في العراق : ١٠٣ .

٣٠٩- ينظر : المتخيل السردي : ١٢٠ .

٣١٠- المنظور الروائي بين النظرية والتطبيق : ٨٥ .

٣١١- الاغاني : ٩ / ١٠٩ .

الخبر بضمير المتكلم ((إي)) العائد على (علي بن شفيع) ليقصّ علينا ما جرى معه مفاخرة مع عبد العزيز بن زرار ، من دون ان نلمح قدرة الراوي على الكشف عن بواطن شخصياته او التوغل في اعماقها النفسية .

ويبرز السرد الذاتي في خبر آخر يورده الاصبهاني حول ابن سبابة المغني على لسان راوٍ يدعى (علي بن الصباح) يقول : ((رأيتُ ابن سبابة يوماً وهو سكران وقد حُمل في طبق يعبرون به على الجسر، فسألهم إنسانٌ ما هذا؟ فرفع رأسه من الطبق وقال: هذا بقيةٌ مما ترك آل موسى وآل هارون تحمله الملائكة))^(٣١٢) ياكشخان^(٣١٣).

يسرد الخبر على لسان بن الصباح الذي كان شاهداً على حادثة وقعت مع ابن سبابة عمد خلاله الراوي الى تقديم خبره بنكهة ذات طابع فكاهي ، فابن سبابة كان مغنىً خليعاً ماجنا^(٣١٤) ، إلا أنه صاحب نادرة فكان جوابه لمن يسأل عنه وهو سكران محمول ، انا بقيةٌ مما تركه آل موسى وآل هارون ! وزاد في نادرته حين تعرض الى حامليه مشبهاً إياهم بالملائكة ! والراوي في كل ذلك لا يتعدى كونه راوياً تقمص ثوب السرد الذاتي وهو يعرض لما جرى من دون ان نجد تفاصيل دقيقة تتعلق بشخصيات الخبر إذ بقيت معرفة الراوي محدودة ،محكومة بما تراه وتسمعه فقط.

ويتمثل السرد الذاتي في خبر آخر ونحن نقرأ على لسان (معد) المغني ما يلي:((كنتُ غلاماً مملاوِكاً لآل قطن مولىبني مخزوم ، وكنت أتلقي الغنم بظهر الحرّة ، وكانوا تجارةً أعالج لهم التجارة في ذلك ، فأتيتني صخرة بالحرّة مُلقة بالليل

٣١٢- كشخان : الديوث ، ينظر : لسان العرب: ٣ / ٤٩ ، مادة (كشن).

٣١٣- الاغاني : ١٢ / ٨٩ .

٣١٤- ينظر : م. ن: ١٢ / ٨٨ .

فاستند اليها ، فاسمع وأنا نائم صوتاً يجري في مسامعي، فأقوم من النوم فأحكىه ؛
فهذا كان مبدأ غنائي)) (٣١٥).

تتقدم شخصية معبد لتتولى مهمة سرد الخبر وال المباشرة بالحكى بأسلوب ذاتي ذي رؤية سردية وبعد داخلي ، ليعرفنا كيف كانت بدايات غنائه حينما كان يرعى الأغنام لآل قطن ، ثم إذا ما هوى الى احدى الصخور ليلاً طلباً للراحة وإذا بصوت يدبُّ في مسامعه ويجرى في حواسه فيقوم مردداً له وهكذا الى أنْ أتقن فنَّ الغناء وبرع فيه .

بنى الساردين :

يمثل الراوى ((الشخص الذي يقوم بالسرد والذي يكون شخصاً في السرد وهناك على الأقل سارد واحد لكل سرد ، ماثلٌ في الحكي بنفسه مع المسرود له الذي يتلقى كلامه. وفي سرد ما قد يكون هناك عدّة ساردين لعدّة مسرود لهم او لمسرود واحد بذاته)) (٣١٦) .

ويُعد كتاب الاغاني واحداً من السرديةات التي تعدد فيها الساردون ، ويمكن أنْ نحدد بنى هؤلاء الساردين على وفق ما يأتي : (٣١٧)

الأول : المؤلف الكاتب :

وهو جامع الاغاني المتمثل بالذات في (أبي الفرج الاصبهاني) الذي حاول استقصاء كل ما امكنه من الاغاني ، سارداً أثناء ذلك خبر شاعر او مغنٍ او خليفة .. الخ عارضاً تلك الأخبار في أساليبٍ سرديةٍ متعددةٍ وطرائقٍ أدبيةٍ مختلفةٍ بين جدٌ وهزل ، وفكاهةٍ ورزانة .

٣١٥- م. ن : ٤١ / ١ .

٣١٦- المصطلح السريدي : ١٥٨ .

٣١٧- ينظر : مجلة الموقف الثقافي في عددها (٤٤) ، ٢٠٠٣ م : بعنوان ((النص في كتاب الجاحظ من منظور سريدي)) للباحث باسم عبد الحميد حمودي .

الثاني : سرد الشخص الثاني – الثالث .. الخ :

ويتمثل هؤلاء الساردون الذين ينقل عنهم الاصبهاني مرة عن طريق المشافهة والسماع ومرة اخرى عن طريق المكاتبة والنسخ معتمداً سلسلة السندي ذلك .

فالكاتب إذن هو صاحب الاغاني الذي كان يدوّن الأخبار معتمداً في كثير من الأحيان على النسخ من كتب سابقة او السمع من رواة معاصرین، ليقوم هو بدوره بصياغتها صياغة جديدة بأسلوبه الخاص به الذي يُنسب اليه ، فالذى حصل أنَّ أولئك الرواة قد أوصلوا المتن القصصي الأخباري الى الاصبهاني ثم قام هو بدوره بالصيغة الأخيرة ولذا جاء سردهُ تعبيراً عن ذاته الخارجية المستقلة من دون أن تختلط بالرواية المذكورين في الأخبار^(٣١٨).

وعلى هذا فإنَّ كتاب الاغاني قد قدم لنا سارداً ((عبر سُلم ترتيبِي يتوزع بين سارد من الدرجة الاولى وهو القريب من المحكي قولهً وعملاً وبين سارد متاخر الرتبة بحكم ابعاده عن هذا المحكي قولهً وعملاً))^(٣١٩)، وقد تمثل السارد المتاخر الرتبة في (أبي الفرج) مؤلف الكتاب الذي قام الساردون متقدمو الرتبة بإيصال المادة المحكية اليه ، معتمداً في ذلك النظام الاسنادي .

علاقة الراوي بمرويه :

على وفق البنى السردية المتقدمة نلاحظ امررين :

الأول : غياب العلاقة المباشرة بين الراوي والمروي ، إذ يعتمد الراوي على رواة ثانويين في نقل الخبر .

٣١٨- ينظر : مملكة الباري (السرد في قصص الانبياء) ، محمد كريم الكواز ، الانتشار العربي ، ط ١ ، بيروت لبنان ، ٢٠٠٨ م : ١٠٩ .

٣١٩- ((بعض مظاهر السرد في كتاب الاغاني لابي الفرج الاصبهاني من خلال الجزء الاول)) بحث نشرته مجلة فكر ونقد ، العدد (٦٨) للباحث عبد الرحيم مودن : ٥ .

الثاني : إسقاط المسافة الفاصلة بين الراوي ومرويه ، فيروي وكأنه إحدى الشخصيات المشاركة في الحدث او المشاهدة له .

من هنا يمكن أن نحمل العلاقة الواردة بين الراوي والمروي في أخبار الأغاني على وفق لونين من العلاقات^(٣٢٠):

الأول : الراوي الغريب عن الحكاية .

الثاني : الراوي المتضمن في الحكاية .

١- الراوي الغريب عن الحكاية :

ويراد به الراوي المفارق لمرويه ، ويكون صاحب شخصية مستقلة عما يحكى سارداً أحداث ما يروي بضمير الغائب^(٣٢١)، وقد مثلت الكتابة بضمير الغائب أكثر الاشكال السردية تجزأاً في فن السرد^(٣٢٢)، فضمير الغائب هو سيد الضمائر السردية وأكثرها شيوعاً بل وأيسرها تلقياً من قبل القراء^(٣٢٣)، وباستعمال الراوي لهذا الضمير يمكن له الاختفاء وراء النص ليقوم بمهمة السرد من دون المشاركة في الحدث .

- ففي إحدى الأخبار يحدثنا الراوي (ابن دأب) قائلاً : ((وكان من خبر الصمة أله هو امرأة من قومه ثم من بنات عمّه دئية يقال لها العامرية بنت غطيف بن حبيب بن قرّة بن هبيرة ؛ فخطبها إلى ابیها فأبى أن يزوجه إبیها ؛ وخطبها عامر بن بشر بن ابی براء بن مالک بن ملاعب الأسنة بن جعفر بن كلاب ، فزوجّه إبیها . وكان عامر قصيراً قبيحاً ... فلما بَنَى بها زوجها وجد الصمة بها وجداً شديداً .

٣٢٠- ينظر : مدخل إلى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً : ١٠٢ .

٣٢١- م . ن . الصفحة .

٣٢٢- ينظر : ((استعمال الضمائر في الرواية)) ، ميشال بيترور ، مجلة الثقافة الاجنبية ع ١ ، السنة التاسعة ، ١٩٨٩ م : ٥٥ .

٣٢٣- ينظر : في نظرية الرواية : ١٧٧ .

وحزن عليها ؛ فزوجه اهله امرأة يقال لها جبرة بنت وحشى بن قرة بن هبيرة ؛ فأقام عليها مقاماً يسيراً ، ثم رحل الى الشام غضباً على قومه ، وخلف امرأته فيهم وقال لها :

كُلِي التَّمْرَ حَتَّى تَهْرَمَ النَّخْلُ وَاضْفَرِي خَطَامَكِ مَا تَدْرِينَ مَالِيُومُ مِنْ أَمْسٍ) (٣٢٤)

لعلنا نلاحظ بجلاء كيف أنّ الراوي في هذا الخبر لا يشكل جزءاً من مادته الحكائية، بل مثل شخصية غريبة عن النص فظل خارج الحدث مستترًا بضمير الغائب سارداً لأحداث قد وقعت للصمة الفشيري مع احدى النساء التي هوتها ، إلا أنّ الاقدار حالت من دون اجتماعهما ، لتكون نصيب غيره ، معتمداً في ذلك على رؤية سارد علیم .

ونقرأ في خبر آخر من أخبار الاغاني ما يأتي : ((اصطحب شيخ مع شباب في سفينة في الفرات ومعهم مغنية . فلما صاروا في بعض الطريق قالوا للشيخ : معنا جارية لبعضنا وهي مغنية ، فأحبابنا أن نسمع غناءها ، فهبهناك ، فإنْ إذنت لنا فعلنا . قال : أنا أصعدُ إلى طلل السفينة فاصنعوا ما شئتم فصعد واخذت الجارية عودها فغنت .. فطرب الشيخ وصاح ثم رمى بنفسه بثيابه في الفرات ، وجعل يغوص في الفرات .. فألقوا انفسهم خلفه ، وبعد لأي استخريوه ، وقالوا له : ياشيخ ، ما حملك على ما صنعت ، فقال : إليكم عنِي ! فإني والله أعلم من معاني الشعر ما لا تعرفون .)) (٣٢٥).

أعتمد الراوي ضمير الغائب في نقله الخبر كما يتضح في الأفعال التي استعملها كقوله : (اصطحب ، صعد ، طرب ، صاروا ، قالوا ..) وهي أفعال تعود على الشباب وعلى الشيخ الذي اصطحبوه معهم في سفينةٍ لتبحر بهم في نهر الفرات .. مع ملاحظة أنّ السارد لم يطلعنا على اسم الشيخ او هوية الشباب ، بل بقي بعيداً

٣٢٤ - الاغاني : ٦ / ٢ .
٣٢٥ - م . ن : ٩ / ٢٩٢ .

عما جرى ، غريباً عما سرد ، عامداً إلى نقل ما سمع ، مقيناً مسافة بينه وبين ما يروي ليوصل بسرده الموضوعي هذا ما يريد إيصاله إلى القارئ من حث .

ومن أمثلة الراوي الغريب عن حكايته، المستقل عن سرده، ما جاء في الخبر الآتي : ((سبّ رجل من قريش في أيامبني أمية بعض ولد الحسن بن علي (عليهما السلام) ، فاغلظ له وهو ساكت والناس يعجبون من صبره عليه ، فلما أطلاه أقبل الحسين عليه متمثلاً بقول ابن ميادة :

أظنتْ سفاهًا منْ سفاهةِ رأيها
أنْ اهجوها لـمَا هجتني مُحاربُ
فلا وَأيْهَا إِنِّي بعشيرتي
ونفسي عنْ ذاكَ المَقَامِ لراغِبٌ

فقام القرشي خجلاً وما ردّ عليه جواباً))^(٣٢٦).

يستتر الراوي من دون أي حضور مائل لشخصيته في سرد الحدث من تمثل بعض ولد الحسن بشعر ابن ميادة ، ليشكل لنا راوياً غريباً عما وقع آنذاك ، اذ لم يكن حاضراً او مشاهداً للحدث ، بل إنّه نقله عن سلسلة من الرواية أبتدأت بحبيب المهمبلي وأنتهت بأبي حذافة السهمي^(٣٢٧) ، الذين نقلوا الخبر وأخذوه عنهم أبو الفرج ليقدمه علينا باسلوبه الخاص من دون ملاحظة أي تدخل منه مع غياب اي توضيح او تعليق من قبله .

٢- الراوي المتضمن في الحكاية :

في هذا الضرب من العلاقة بين الراوي ومرؤيه يكون الراوي متماهياً في مرؤيه، حاضراً في السرد كاحدى الشخصيات المشاركة فيه ، عامداً إلى سرد ما يجري بضمير المتكلم^(٣٢٨) ، ويحفل هذا الضمير بقدراته على إذابة الفروق الزمنية

٣٢٦- الاغانى : ٢ / ٣٣٠ .

٣٢٧- ينظر : م . ن . والصفحة .

٣٢٨- ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : ١٠٢ .

والسردية بين الراوي والمرتوى^(٣٢٩)، فضلاً عن أنّ اعتماد الراوي لضمير المتكلم يُضفي على السرد مزية الصدق والدقة والتعرف على كل التفاصيل نظراً لحضوره الفاعل في الحدث^(٣٣٠).

ويتجلى حضور الراوي وتماهيه فيما يحكى على وفق وضعين :

الاول : حضور اساس يكون فيه الراوي بطل سرده .

الثاني : حضور ثانوي يمثل فيه الراوي دور المشاهد للحدث او الملاحظ له^(٣٣١) .

* **الحضور الاساس للراوي ***

الراوي بطل سرده :

يعد الراوي البطل جزءاً من المادة المحكية التي يعرض وقائعها ليشكل العنصر الرئيس والشخصية المركزية في السرد^(٣٣٢) ، وهو راوٌ ألل ((أنا)) يقوم عادة برواية قصته^(٣٣٣) ، عاماً إلى صنع الحدث مشكلاً عنصراً فعالاً ومؤثراً في سيرورته^(٣٣٤) .

والراوي هنا يقوم بمهمتي روایة الحدث من جهة والبطولة من جهة أخرى^(٣٣٥) لذا فهو يلجأ إلى اقامة مسافة بين ما كان عليه الراوي وما غداه البطل، هذه المسافة بدورها تسمح بإعادة النظر والنقد وإقامة الاختلاف بين من يروي ومن يُروى عنه^(٣٣٦) .

٣٢٩- ينظر : في نظرية الرواية : ١٨٤ .

٣٣٠- ينظر : كتابة الرواية : ٩٦ .

٣٣١- ينظر : مدخل إلى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : ١٠٢ .

٣٣٢- ينظر : المصطلح السريدي : ١٠٥ .

٣٣٣- ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٩٤ .

٣٣٤- ينظر : السردية العربية : ١٥ .

٣٣٥- ينظر : م . ن : ٢٠١ .

٣٣٦- ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٤ .

وفي هذا اللون من السرد يفصح الراوي البطل عن ارائه وتوجهاته الشخصية وكأنه يستأذن الشخصيات الاخرى ليخاطب القارئ بصوته الخاص^(٣٣٧).

ومن امثلة الراوي المضطلع بهذا الدور ما جاء في خبر لأحد المغنين وهو(يزيد حوراء) قائلاً : ((كنتُ اجلس بالمدينة على ابواب قريش ، فكانت تمر بي جارية تختلف الى الزرقاء تتعلم منها الغناء ، فقلت لها يوماً : أفهمي قولي وردي جوابي وكوني عند ظلي ، فقالت هاتِ ما عندك ، قلتُ : بالله ما اسمك : فقالت ممئعة ؛ فأطرق طيرة من اسمها مع طمعي فيها ، قلتُ : بل باذلة او مبذولة إنْ شاء الله، فاسمعي مني . فقالت وهي تبتسم : إنْ كان عندك شيء فقلْ ، قلتُ :

ليهنكَ مني آتني لستُ مفشاً هواكَ الى غيري ولو مُتُّ منْ كرب

ولا مانحاً خلقاً سواكَ موذتي ولا قائلاً ما عشتُ من حِكْم حسني

.. فنظرت إليّ طويلاً ، ثم قالتُ : أنسدك الله ، أعنْ فرط محبّة ام اهتياج غلمة تكلمت؟ قلت : لا والله ولكن عن فرط محبّة .. فكانت تلقاني في الطريق الذي كانت تسلكه فتحدثني واتفرّج بها ، ثم اشتراها بعض اولاد الخلفاء ، فكانت تكابتنى وتلطفني دهراً طويلاً))^(٣٣٨).

يتحدث الراوي بضمير المتكلم ليسرد للقارئ بعض ما جرى له مع إحدى الجواري محاولاً إقامة مسافة زمنية فاصلة بينه كراو للخبر من جهة ، وكشخصية رئيسة في تسخير الأحداث ، فكان جزءاً أساساً من مادته الحكائية ، عاماً الى التفصيل فيما وقع له ، مضفياً جانباً من الصدق فيما يريد أن يخبر .

وفي الخبر التالي يبرز (أبو دلامة) بطلاً فيما يُروى ، يقول : ((أتى بي المنصور او المهدى وأنا سكران ، فلحف ليخرجني في بعث حرب ، فأخرجني مع روح بن حاتم المهلبي لقتال الشراة^(٣٣٩)). فلما التقى الجمuan قلتُ لروح : أما والله لو

٣٣٧ - ينظر : اشكالية المكان في النص الادبي : ٣٨ .

٣٣٨ - الاغانى : ٣ / ٢٥٥ .

٣٣٩ - الشراة هم الخوارج .

أنّ تتحي فرسك ومعي سلاحك لأنّرْتُ في عدوكَ اليوم أثراً ترتضيه . فضحك وقال : والله العظيم لأدفعنّ ذلك اليك ، ولاخذنك بالوفاء بشرطك ، ونزل عن فرسه ونزع سلاحه ودفعهما اليّ ، ودعا بغيرهما فاستبدل به ، فلما حصل ذلك في يدي وزالت عنى حلاوة الطمع ، قلت له : أيّها الامير ، هذا مقام العائد بك ... فقال : دع عنك هذا وستعلم . وبرز رجل من الخوارج يدعو للمبارزة فقال : اخرج إلىّ يا أبا دلامة . فقلت : أنشدك الله ايها الامير في دمي . قال : والله ليخرجن... فلما رأني من لا يقاتلك ؟ قال : لا قلت : أقتل رجلاً على دينك قال : لا . قلتُ : أفتسلّ ذلك قبل أن تدعو من تقاتلته إلى دينك ؟ قال : لا ، فاذهب عنى إلى لعنة الله)٣٤٠(.

يضطلع أبو دلامة باعتباره راوي الخبر بمهمّي ، سرد ما حدث له حين خرج للقاء الخوارج ، إلى جانب توليه دور الشخصية صاحبة البطولة في حكيه ، متخدًا من نفسه موضعًا لسرده الذي وثقه بضمير الـ (أنا) ، فصور لنا من خلاله توجهاته وفلسفته الخاصة ، محاولاً التخلص مما وقع فيه من مواجهة حقيقة لمقاتلة أحد الخوارج ، ليدفع عن نفسه خطر الموت ، معتمداً في ذلك اسلوب المحاوره مع الطرف الآخر لاقناعه بالكلمة ، وليتمكن في النهاية من النجاة من الخطر الذي أحدق به بعد أنْ كان يتصور في بادئ الامر أنّ ذلك مجرد مزحة ، وحيلة للحصول على سلاح الامير وفرسه .

* الحضور الثانوي للسارد :

الراوي المشاهد لما يسرد :

هذا الراوي بخلاف الراوي البطل الذي احتل المركزية في السرد ، فالراوي المشاهد يحفل بدور هامشي وشخصية ثانوية ترافق البطل وتنقل ما يقع امام ناظريها من وقائع وأحداث في زمان ومكان ما من دون أنْ تشارك فيها ، فالراوي

الشاهد إذن ((هو راوي حاضر لكنه لا يتدخل ، لا يحلل ، إله يروي من خارج ، عن مسافة بينه وبين ما أوجز ، يروي عنه))^(٣٤١).

من هنا وصف هذا اللون من الرواية أله تقنية آلية فهو بمثابة العين التي تكتفي بنقل ما وقع امامها ، وبمثابة الاذن التي تكتفي بنقل ما تسمع من دون تخطي حدود ذلك او تجاوزه^(٣٤٢) ، ومن نماذج هذا الضرب من الرواية ، ما جاء في خبر السيد الحميري مع الامام ابي عبد الله الصادق (ع) ، إذ يحدثنا الراوي قائلاً :

((كنتُ عند أبِي عبد الله جعفر بن محمد إذ استأذن آذنه للسيد فأمره بايصاله، واقعد حُرمه خلف ستر . ودخلَ فسلَّمَ وجلس . فاستنشده فأنسدَه قوله :

امْرُرْ عَلَى جَدِّ الْحُسْنِ — — — فَقُلْ لِأَعْظَمِهِ الزَّكِيَّةِ

أَعْظَمَاً لَا زَلْتَ مِنْ وَطْفَاءَ سَاكِبَةِ رُوْيَةِ

.. فرأيت دموع جعفر بن محمد تنحدر على خديه ، وارتفع الصراخ والبكاء من داره، حتى امره بالإمساك فأمساك)).^(٣٤٣).

ينقل لنا الراوي ما وقع أمام عينيه من حادث قدول السيد الحميري الشاعر بين يدي الامام (ع) وتتأثره بالمعاني التي طرقها الشاعر في قصيده من دون ملاحظة أي مشاركة من الراوي في الأحداث بل كان بمثابة عدسة الكاميرا التي نقلت ما وقع وسجلت ما حدث كما هو من دون أي مداخلة من تحليل او شرح من قبله ، وكأن الأحداث قد وقعت لتوها امام القارئ .

ومثال ذلك أيضاً ما ورد في إحدى أخبار بشار وهجائه ، يحدثنا الراوي قائلاً : ((كنتُ أسمع ببشار قبل أنْ اراه ، فذكروه لي يوماً وذكروا بيانيه وسرعة جوابه وجودة شعره، فاستنشدتهم شيئاً من شعره ، فأنسدوني شيئاً لم يكن بال محمود عندي ،

٣٤١- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٩٨ .

٣٤٢- ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٩٨ .

٣٤٣- الاغانى : ٧ / ٢٤٠ - ٢٤١ .

فقلت: والله لآتينه ولأطأطئنَّ منه ، فأتيته وهو جالسٌ على بابه ، فرأيته أعمى قبيح المنظر عظيم الجثة، فوقفتُ أتأمله طويلاً ، فيبينما أنا كذلك إذ جاءه رجل فقال : إنْ فلاناً سبّك عند الامير محمد بن سليمان ووضع منك ؟ فقال : أو قد فعل ؟ قال : نعم ؛ فأطرق وجلس الرجل عنده وجلستُ ، وجاء قومٌ فسلموا عليه فلم يرُد عليهم ، فجعلوا ينظرون اليه وقد درّت او داجه ، فلم يلبث الا ساعةً حتى انشدنا بأعلى صوته وأفحمه :

لُبِّيْتُ (٣٤٤) يغتابني عند الامير وهلْ علىَ أميرٍ

ناري محرقة وبطي واسع للمعتفين ومجسي معمور
... فارتعدت والله فرائصي واقشعر جلدي وعظم في عيني جداً ، حتى قلتُ في
نفسِي: الحمد لله الذي ابعدني من شرك)). (٣٤٥).

مثل راوي الخبر جزءاً من المادة الحكائية إلا أنه حفل بدور ثانوي ، دور الملاحظ لما يجري مع بشار ، فكان عمل الراوي اشبه ما يكون بالعمل الآلي الذي عمد إلى ترتيب الأحداث وسكبها للقارئ بشكل مرتب الأجزاء والمقاطع مصوراً أفعال الشخصيات وحركاتها تصويراً دقيقاً حين عرض لنا ردة فعل بشار اثر سماعه نبأ الذي سبّه فنقل الراوي صورة مرئية لشخصية بشار وهو يطرق برأسه وقد امتلأت أو داجه دماغه غضباً وغيظاً من سبّه ما دعاه إلى أنْ يهجوه هجاءً فاحشاً ، فكان فعلاً بمثابة العين والاذن اللتين سجلتا كل ما حدث من دون التدخل في ذلك كون السارد مجرد شاهد وليس عنصراً أساساً في الخبر لذا جاءت نظرته للأحداث نظرةً ليست بمركزية.

٣٤٤ - ما لا يصح ذكره .
٣٤٥ - الاغاني : ٣ / ١٩١ .

وظائف الراوي :

يُضطلع الراوي بعدة وظائف يقوم بها خلال سرده ، ومن ابرزها ما يأتي :

١- الوظيفة السردية :

يحفز الراوي بالقيام بعده من الوظائف في كل إجراء سردي يقدمه للمتلقى ولعلّ أول تلك الوظائف سرد الأحداث وهذا ما لا يخلو منه أي عمل سردي بل هي كما يعبر عنها وظيفة بدائية (٣٤٦) .

والاصبهاني حين يسرد أخباره فهو يسردتها بشكل ممتع بعيداً عن الملل والرتابة ولعل ذلك يتضح من خلال إتيانه بعدة صيغ مختلفة للخبر الواحد ، إذ إنّ غايته ليست مجرد الإخبار عن حدوث أمر ما بل يسعى أيضاً إلى امتاع القارئ ومؤانسته (٣٤٧) فأبوا الفرج كان يدرك تماماً أنّ كتاباً بهذه السعة لا بد وأنّ يدخل الملل على قارئه لذا احتال عليه بأنّ اختار من شعره كل ما هو متين الأسلوب ، رقيق العبارة ، مصطفياً قصصه ، محسناً تصويرها من دون التحرج أو التأثر (٣٤٨) ، مؤكداً على ذلك في مقدمة كتابه قائلاً: ((وأتبع ذلك بأغانى الخفاء وأولادهم ، ثم بسائر الغناء الذي عُرف له قصة تستفاد وحديثاً يستحسن ، إذ ليس لكلّ الأغانى خبرٌ نعرفه ، ولا في كل ماله خبرٌ فائدة ، ولا لكلّ ما فيه بعض الفائدة رونقٌ يروق الناظر ويلهي السامع)) (٣٤٩) .

٣٤٦- ينظر : مدخل إلى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً : ١٠٤ .

٣٤٧- ينظر : ((الخبر الهزلي في كتاب الأغاني / دراسة أدبية)) ، اطروحة دكتوراه تقدم بها الباحث (موسى ناجح المهنـا) ، جامعة البصرة ، كلية الآداب ، ٢٠٠٧ م : ١٠ .

٣٤٨- ينظر : أبو الفرج الاصبهاني (أديب شهره كتاب) ، طانيوس فرنسيس ، دار الفكر العربي ، بيروت ، ١٩٩٦ م : ٥٩ .

٣٤٩- الأغاني : ١ / ٢ .

٢- الوظيفة التنسيقية :

في هذه الوظيفة يعمد الرواذي إلى تنسيق خطابه السردي وتنظيم أحداثه بشكل متماضٍ^(٣٥٠) ، وقد كان الأصبهاني حريصاً كلّ الحرص على هذا التنظيم اثناء عرض أخباره مشيراً إلى ذلك ببعض العبارات الدالة أمثل قوله : ((وقد جمعت روایتهما فيما انفقا عليه))^(٣٥١) وقوله في موضع آخر : ((وقد جمعت الحکایتين))^(٣٥٢) ، ونلاحظ تكراراً لعبارة (رجع الخبر الى سياقه)^(٣٥٣) في حال كان الخبر الاول قد فصل بحديث آخر ، فيعمد الأصبهاني ريثما ينتهي من هذا الخبر الدخيل الى ذكر هذه العبارة إعلاناً للمروي له بأنّ الخبر الاول قد عاد الى سياقه بعد أنْ كان قد فصل بغيره.

وقد أستطاع أبو الفرج ببراعة فنانٍ ماهر أنْ يمزج بين الروايات العديدة ويسوّقها في نصٍّ واحد مع بقاء القيمة والاستقلالية لكل رواية^(٣٥٤) ، فجاءت أخباره منسقة للأحداث مرتبة الوقائع والموافق.

٣- الوظيفة الاستشهادية :

تبرز هذه الوظيفة من خلال اثبات الرواذي للمصدر الذي استقى منه معلوماته^(٣٥٥) ، وتجلت هذه الوظيفة في سلسلة السند التي كانت غالباً ما يشير اليها الأصبهاني قبل سرد الخبر الذي هو بصدده ، سواءً كان ذلك المصدر سمعياً شفاهي نقاً عن رواة معاصرين له ، او كتابي عن طريق النسخ من كتب أخرى ، يقول مثلاً في مقدمة احد أخباره عارضاً لسلسلة سنته معرفاً المتلقى بأسمائهم :

٣٥٠- ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً: ١٠٤ .

٣٥١- الاغانى : ٢٠ / ١٠٧ .

٣٥٢- م. ن : ٤١ / ٢١ .

٣٥٣- ينظر مثلاً تكرار العبارة في : ٩ / ١٩٦ ، ٤ / ١٩٢ ، ٢ / ١٨٣ ، ٢ / ١٧٤ ، ١٥ / ٣١٥ ، ١٩٣ / ١٥ .

٣٥٤- ينظر : ((كتاب الاغانى ، مصادره واسانيده)) ، داود سلوم ، مجلة كلية الادب ، جامعة بغداد، ع ١٢٦٩ م : ١٩٦٩ .

٣٥٥- ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً: ١٠٥ .

((أخبرني ابو خليفة قال حدثنا محمد بن سلام واحببني الحسين بن يحيى المرداسي
قال حدثنا حمّاد بن اسحاق عن ابيه قال ، قال ابو عبيدة والمدائني ومصعب))^(٣٥٦) ،
او قوله مثلاً: ((ئسخت من كتاب ابن النطاح))^(٣٥٧) ، قوله ايضاً : ((ونسخت من
كتاب بخط المرهبي الكوفي))^(٣٥٨) .

وهكذا نلاحظ انَّ الاصبهاني يحرص على ذكر مصدر أخباره والإفصاح عنه
قبل سرد الخبر والتعرض لما وقع ، إثباتاً لمصداقية ما يروي وإبعاداً لكل شك قد
يراود القارئ حول زيف أو كذب ما هو منقول في كتابه .

٤- الوظيفة التعليقية :

ويراد بها ما يقوم به الراوي من نشاط تفسيري وتوضيحي يقدمه للقارئ وهذا
الضرب من الوظائف يبلغ ذروته في السرد المعتمد على التحليل النفسي^(٣٥٩) ، وقد
وردت بعض التطبيقات عليه ضمن نصوص الاغاني ، من ذلك ما يعرضه
الاصبهاني في سبب تسميته (عزّة) المغنية بالميلاء ، يقول:

((كانت عزّة مولاة للانصار ومسكنها المدينة وهي اقدم من غنّى الغناء الموقع^(٣٦٠)
من النساء بالحجاز ... وسميت الميلاء ؛ لتمايلها في مشيتها وقيل : بل كانت تلبس
الملاء وتشبه بالرجال فسميت بذلك ، وقيل : بل كانت مغرمة بالشراب وكانت تقول
خذ ملنا وأردد فارغاً))^(٣٦١) .

بعد هذا العرض الموجز من الاصبهاني لجملة من الاراء المختلفة في سبب
تسمية عزة بالميلاء ، فهو لا يترك القارئ في حيرة من أمره متخطياً بين هذا الرأي

٣٥٦- الاغاني : ٢ / ١٦٤ .

٣٥٧- الاغاني : ١٥ / ١١٠ .

٣٥٨- م. ن : ١٤ / ١٤ ، ٢٧١ ، ٢٠٢ / ٣ ، ٢١٨ / ٤ ، ٢١٨ / ٩ ، ١٦٣ .

٣٥٩- ينظر : مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : ١٠٥ .

٣٦٠- الغناء الموقع : هو ضرب معين من الغناء .

٣٦١- الاغاني : ١٧ / ١٦٢ .

أو ذاك ، إذ يسارع إلى الافصاح عن السبب الأصح وهو قوله : ((والصحيح أَهَا سُمِيتِ الْمِيَلَاء لِمَيْلَاهَا فِي مَشِيهَا))^(٣٦٢).

ومن نماذج ذلك ماورد من ايضاح في سبب تلقيب والد الأعشى بقتل الجوع ، يحذثنا الاصبهاني قائلاً : ((وكان يُقال لأبيه قيس بن جندل قتيل الجوع ، سُمي بذلك لأنَّه دخل غاراً يستظلُّ فيه من الحرّ ، فووَقعت صخرة عظيمة من الجبل فسدّت فم الغار فمات فيه جوعاً))^(٣٦٣).

وفي خبر آخر يشرح الاصبهاني لقارئ أخباره سبب عشق المجنون لليلي وهيامه بها إلى حد الجنون ، يقول : ((كان سببُ عشق المجنون لليلي ، أَنَّه اقبل ذات يوم على ناقة له كريمة وعليه حُلتان من حل الملوك ، فمرّ بامرأة من قومه يقال لها : كريمة ، وعندها جماعة نسوةٍ يتحدثن ، فيهنَّ ليلى ، فأعجبهن جماله وكماله ، فدعونه إلى النزول والحديث فنزل وجعل يتحدثن ... فيبينا هو كذلك ، إذ طلع عليهم فتى عليه بُرْدَة من بُرد الاعراب يقال له : مُنازل يسوقُ معزى له ، فلما رأيَه اقبلَ عليه وتركَ المجنون ، فغضب وخرج من عندهنَّ ... فلما أصبح لبس حُلته وركب ناقة له أخرى ومضى متعرضاً لهن ، فألفى ليلى قاعدة بفباء بيتها وقد علق حبه بقلبها وهيئته .. فجعلت تُعرض عن حديثه ساعةً بعد ساعةٍ وتحدث غيره ، وقد كان علق بقلبه مثل حبها إِيَّاه وشغفته واستملحها ..)).^(٣٦٤)

ويمضي الاصبهاني سارداً ما حصل بين الحبيبين حين يُقبلُ شخص آخر تعمد ليلى إلى محادثته من دون المجنون فيتغير وجهه ويُشَقّ عليه هذا الفعل ، هنا تُنشد ليلى بيتين من الشعر تؤثر في المجنون أيمًا تأثير ، يقول الراوي : ((فأنشأت تقول :

كِلَانَا مُظَهَّرٌ لِلنَّاسِ بِغَصَّا
وَكُلُّ عَنْدَ صَاحِبِهِ مَكِينٌ

ثُلِّغَنَا الْعَيْنُونَ بِمَا أَرَدَنَا
وَفِي الْقَلْبَيْنِ ثُمَّ هُوَ دَفِينٌ

٣٦٢- م . ن . والصفحة .

٣٦٣- الاغاني : ٩ / ١٠٨ .

٣٦٤- م . ن : ٢ / ١٢ - ١٤ .

فلما سمع البيتين شهق شهقة شديدة واغمي عليه ، فمكث على ذلك ساعة ، ونضحوا الماء على وجهه [حتى أفاق] وتمكن حب كلّ منهما في قلب صاحبه حتى بلغ منه كلّ مبلغ)).^(٣٦٥)

وعلى اثر هذه الحادثة يجنّ قيسُ بحبٍ ليلي ليكونا أسطورة من أساطير الحب سعى الاصبهاني الى ذكرها ، وإيضاحها للمتلقي .

وتدرج ضمن هذه الوظيفة ما يمكن تسميته بـ(التعريف بالمقام) اذ عمد الاصبهاني في كثير من المواضع الى الاشارة الى مقام شخصياته والتعريف بمكانتها ووجاهتها ، من ذلك مثلاً حين يطعننا على مكانة الفرزدق قائلاً: ((والفرزدق مقدم على الشعراء الاسلاميين هو جرير والاخطل ، ومحله في الشعر أكبر من أن يُبنَّه عليه بقولِ ، او يُدلَّ على مكانه بوصفِ ؛ لأنَّ الخاص والعام يعرفانه بالاسم ، ويعلمان تقدمه بالخبر الشائع علمًا يُستعنَى به عن الاطالة في الوصف..)).^(٣٦٦)
 او اشارته مثلاً الى محل المقعد الكندي ومكانته قائلاً : ((شاعر مقلٌ من شعراء الدولة الاموية ، وكان له محلٌ كبيرٌ وشرفٌ ومروءٌ وسُؤددٌ في عشيرته)).^(٣٦٧)
 وفي موضع آخر يشير الى مقام كثير عزّة بقوله : ((هو من فحول شعراء الاسلام ، وجعله ابن سلام في الطبقة الاولى منهم وقرن به جريراً والفرزدق والاخطل والراعي))).^(٣٦٨)
 والاصبهاني في اثناء ذلك يعبر عن ارائه الخاصة وفلسفته الذاتية وهو يعرض لهذه الشخصية او تلك ، داعمًا اراءه أحياناً بأراء الآخرين امثال ابن سلام وأبي عبيدة والاخشن .. الخ ، معلنًا عن نظرته الشخصية وهو يعرض رأيه او يقدم هذا الرأي او ذاك.

٣٦٥- الاغاني : ٢ / ١٤ .

٣٦٦- م. ن : ٢١ / ٣٩٣ - ٣٩٤ .

٣٦٧- م. ن : ١٧ / ١٠٨ .

٣٦٨- م. ن : ٩ / ٤ ، وللاستزادة ينظر مثلاً : ٤٠٠ / ١٦ ، ٣٠٧ / ٩ ، ٩٧ / ٢ .

٥- وظيفة التفسير اللغوي :

إنّ واحدةً من مهام الرواية ووظائفه هي تفسير الاستعمالات اللغوية^(٣٦٩) ، من خلال شرح لفظةٍ غريبةٍ أو تفسير معنى مبهم ، وهذا ما عُدّ أمراً واضحاً في أخبار الأغاني التي حفلت بشكل كبير بتفسير لغوي لكثير من الالفاظ الواردة .

وهذه الوظيفة وان كانت تقوم على التفسير كسابقتها إلا أنّ الرواية هنا يأخذ على عاتقه مهمة تفسير الكلمات تفسيراً لغوياً معجّماً ، ومن نماذج ذلك ما ورد في تفسير لفظة (بُرْعُم) التي وردت في أبيات والد الشاعر الجاهلي زهير بن أبي سُلَمِي ، اثناء نقل الرواية لحادثة جرت مع أبي سُلَمِي حين خرج لغزو طيء ، ومُنْعِ من الغنيمة يقول الشاعر في ذلك :

((أَكَلَ الْحَبَارِيَ بُرْعُمَ الرَّطَبِ أَكَلَ الْحَبَارِيَ قَوْمِهِما))

البُرْعُم : شجرة ولها نور)^(٣٧٠) .

وقد أشار إلى لفظة البُرْعُم تحتاج إلى تفسير ، لذا سارع إلى تفسيرها بعد ذكر بيت أبي سُلَمِي كي يستطيع القارئ فهم البيت من دون عائق .

ومنه أيضاً ما جاء في أحدي أخبار حمّاد عَجْرَد ، إذ يجد الرواية داعياً يدعوه إلى تفسير معنى عَجْرَد بقوله : ((وَعَجْرَد مَا خُوذَ مِنَ الْمُعَجْرَد ، وَهُوَ الْعُرْيَانُ فِي الْلُّغَةِ، يَقُولُ : تَعَجْرَدَ الرَّجُلُ إِذَا تَعَرَّى فَهُوَ يَتَعَجَّرُ تَعَجَّرْدًا؛ وَعَجْرَدَتُ الرَّجُلُ أَعْجَرْدَةً عَجْرَدَةً إِذَا عَرَّيْتَه))^(٣٧١) .

وبمثلك هذه التفسير اللغوي حاول الاصبهاني أنْ يوقف قارئي أخباره ونصوص كتابه على حقيقة المعنى اللغوي لكثير من الاستعمالات التي تحتاج إلى توضيح

٣٦٩- ينظر : البنية القصصية في رسالة الغفران : ٦٩ .

٣٧٠- الأغاني : ١٠ / ٢٩٢ .

٣٧١- م . ن : ١٤ / ٣٢٢ .

وإنارة وتبیان^(٣٧٢)، ليكون كتاب الأغاني بذلك ليس مجرد أخبار تُنقل وأحاديث تُروى بل استطاع أنْ يضم هذا الكتاب في طيّاته كثيراً من المعاني اللغوية ويحفظ للعربية ما وسعه من استعمالات معجمية .

٦- وظيفة الوصف :

واحدةٌ من المهام التي تولاها راوي الأخبار هي مهمة الوصف، الذي تتوزع بين وصف للشخصيات من جهة ووصف للأماكن من جهة أخرى ، و كان الأصبهاني بارعاً في تأدية هذه الوظيفة وهو يرسم للمروي له اوصاف الشخصيات التي تُدير الأحداث ، رسمًا دقيقاً ، وافقاً عند حركاتها وإيماءاتها بل وسائل اوصافها الجسدية والمعنوية فضلاً عن تصويره لمكان الأحداث وحيز الواقع تصویراً بارزاً ، وكأنّ المروي له يقف أمام صورة قد التقطت وليس امام خبر قد نُقل ، كل هذا قام به الأصبهاني بمهارة أديب وبراعة رجل إخباريّ اراد أنْ ينقل الأحداث نقلًا مفعماً بالحركة والحياة^(٣٧٣).

٨- وظيفة التلقي :

لعله من غير المألوف أنْ نسمع أنْ واحدة من وظائف الراوي هي تلقي ما يقوم هو بسرده ، إذ إنّ السرد هو دور الراوي ، والتلقي هو دور المروي له ، إلا أنّه في كتاب الأغاني نلاحظ اضطلاع الأصبهاني بوظيفتي التلقي والسرد في وقت واحد ، ويتجلّى ذلك من خلال توجيهه أخباره إلى القارئ بعد أنْ كانت قد انتهت إليه على يد رواة آخرين أخذ عنهم هذه الروايات ثم رواها هو بأسلوبه^(٣٧٤)، فيكون قد قام بدور التلقي أولاً حين عمد إلى نقل هذه الأخبار سمعاً تارةً ونسخاً تارةً أخرى معتمداً أسلوب السندي الذي وسّح به كتابه ، ثم يقوم بعد مهمة التلقي هذه بسرد الأخبار المنقوله والمُصاغة بأسلوبه الخاص به.

٣٧٢- ينظر : على سبيل المثال : ١٢٢/٢٠ ، ١٩٤/٢ ، ١٦٢/١٧ ، ٢٢/٥ ، ٨٤/٩ .

٣٧٣- ينظر : الفصل الأول من البحث ص ٦٦ .

٣٧٤- اشار الى هذه الوظيفة صاحب ((الخبر الهزلي في كتاب الأغاني)) : ٥ .

ثانياً : المروي له

يُمثل المروي له مكوناً أساساً من مكونات العملية السردية ، فهو الشخص الذي يُسرد له^(٣٧٥) وهو ((المنقع من الحدث))^(٣٧٦) ، ويرى فيه النقاد قارئاً متوهماً في الغالب^(٣٧٧) يقع بالضرورة على المستوى القصصي نفسه الذي يقع فيه السارد^(٣٧٨).

وإذا كان الراوي هو من يسرد الأحداث فان المروي له هو من يتلقاها ومن ثم يكون إنتاج السرد لأجله ، وينبغي التفريق بين شخصية القارئ الحقيقي المؤلف من لحم ودم وبين شخصية المروي له (القارئ الضمني) كونه كائناً من الخيال يتولد لحظة قراءة النص السردي فقط^(٣٧٩).

والى جانب كون المروي له كائناً خيالياً فقد يكون قضية ما أو فكرةً معينة أو حتى مجتمعاً بأسره يخاطبه القاص على سبيل التخييل الفني^(٣٨٠) واحياناً يكون شخصية رئيسة أو ثانوية تقوم بدور المشاركة في الأحداث أو المراقبة فقط^(٣٨١).

وللمروي له أهمية كبيرة فهو ((من يحدد قبلياً في بعض الحالات والظروف نوعية ما يريد أن يُسرد عليه))^(٣٨٢) ، فضلاً عن أن سردية النصّ وقيمة الحكاية تعتمد على المقدار الذي تتجزءه من رغبة المتلقي في الاشباع السردي^(٣٨٣) لذا فإن تأليف أي كتاب أو قصة ليس امراً خاصاً بالمؤلف فحسب ، وإنما على القارئ أن يُصبح بالنسبة لنصيه من هذا العمل الادبي روائياً هو الآخر^(٣٨٤) ، من هنا رأى

٣٧٥- ينظر : عالم الرواية : ١٤٥ .

٣٧٦- المصطلح السردي : ١٤٢ .

٣٧٧- ينظر : معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة : ١١١ .

٣٧٨- ينظر : خطاب الحكاية : ٢٦٨ .

٣٧٩- ينظر : الصوت الآخر : ١٣٠ .

٣٨٠- ينظر : تقنيات السرد في النظرية والتطبيق : ٣٠ .

٣٨١- ينظر : الصوت الآخر : ١٣٨ .

٣٨٢- السرد العربي القديم ، صحراوي : ٩٩ .

٣٨٣- ينظر : قصص الحيوان جنساً أدبياً ، خالد سهر الساعدي ، اطروحة دكتوراه ، ١٩٩٩ - كلية الآداب الجامعة المستنصرية : ٢٤٢ .

٣٨٤- ينظر : صنعة الرواية : ٢٨ .

د. عبد الله ابراهيم إنّ اهتمام النقاد المتأخر بالمروي له قد جعل من البحث في البنية السردية امراً أكثر موضوعية من ذي قبل ، نظراً لاستكمال أركان عملية الارسال الأساسية من راوٍ ومرؤٍ ومرؤٍ له^(٣٨٥) .

ويختلف شكل المروي له وظهوره في السرد من نصٍ إلى آخر ، فقد يكون المروي له واحداً أو متعدداً يخاطبهم راوي واحد داخل العمل السردي مما يفترض بدوره احتمال قراءات متعددة ومن ثم إنتاج دلالات متعددة من قبل قراء متعددين يتلقون ما يسرد لهم^(٣٨٦) .

ومن اشكال المروي له ما يطلق عليه المروي له العام أو المروي له الخاص ولكلٌ من هؤلاء سماته الخاصة ، وفي ضوء أخبار الاغاني يمكن أن نجمل صور المروي له ومظاهر تجليه على وفق الآتي :

الأول : المروي له غير الظاهري / العام :

وهو مرؤٍ له يبقى خارج نطاق السرد من دون أنْ نجد ملامح محددة داخل الخطاب السردي ، على الرغم من أنَّ المؤلف يوجّه سرده الكلي إليه^(٣٨٧) .

ويتجسد هذا الضرب من المروي له في شخص أحد (الرؤساء) الذي طلب من الاصبهاني أنْ يجمع له الاغاني وأخبار معنفيها^(٣٨٨) ، فيسارع أبو الفرج إلى تأليف كتابه استجابة لهذه الرغبة ، وينظر ياقوت الحموي في معجمه أنَّ هذا الرئيس هو سيف الدولة الحمداني^(٣٨٩) الذي أهداه أبو الفرج كتابه بعد أنْ أكمل جمْع ما فيه من روایات .

٣٨٥- ينظر : السردية العربية : ١٣ .

٣٨٦- ينظر : تحليل الخطاب الروائي : ٣٧١ .

٣٨٧- ينظر : الصوت الآخر : ١٣٨ .

٣٨٨- ينظر : الاغاني : ١ / ٥ (المقدمة) .

٣٨٩- ينظر : معجم الادباء : ٩٧ / ١٣ .

ثانياً : المروي له الظاهري / المخصوص :

يشكل هذا المروي له واحداً من شخصيات القصّ ، يصغي إلى الراوي ويتلقي منه ، وهو بخلاف الاول إذ يكونَ واضحَ الملامح محدّدَ القسمات ويزّ في النص الروائي كشخصية تشاهد وتراقب الأحداث أو تشارك فيها^(٣٩٠).

ومن ذلك ما جاء في خبر إسحاق بن ابراهيم وحديثه إلى الواثق ، يقول الخبر على لسان إسحاق : ((سرتُ إلى سرٍ منْ رأى بعد قدومي من الحجّ ، فدخلتُ إلى الواثق فقال : بأي شيء أطرفتني من احاديث الاعراب واعشارهم ، فقلت : يا أمير المؤمنين جلس إليّ فتى من الاعراب في بعض المنازل ، فحدثني فرأيتُ منه أحلى ما رأيت من الفتيان منظراً وحديثاً وادباً. فاستنشته فأنسدني... ثم تنفس تنفساً ظننت أنه قد قطع حيازيمه . فقال : مالك بأبي انت ؟ فقال : إنّ لي وراء هذين الجبلين شيخاً، وقد حيل بيني وبين المرور به وقد نذروا دمي ، وانا اتمتع بالنظر إلى الجبلين تعللاً بهما إذا قدم الحاج ، ثم يُحال بيني وبين ذلك...)).^(٣٩١).

يبّرز حضور المروي له شخصية مسرحة ومشاركة في الخبر مستمعة لحديث إسحاق بن ابراهيم ممثلة في الواثق العباسي وهو يسمع قصة ذلك الاعرابي المغتمن ليكون المروي له ذا بعد محدد الملامح ، إلى جانب ذلك فان الراوي كان محكوماً بدوره باختيار سرده واسلوب صياغته بما يناسب المروي له .

ونقرأ في خبر آخر من أخبار الاغاني تجسّد المروي له وحضوره الفاعل ، يقول راوي الخبر (محمد بن جعفر بن يحيى) : ((شهدتُ أبي جعفراً وأنا صغير وهو يحدّث يحيى بن خالد جدي في بعض ما كان يخبره به من خلواته مع الرشيد ، قال : يا أبت، أخذ بيدي أمير المؤمنين ثم أقبل على حجرة يخترقها حتى انتهى إلى حجرة مغلقة ففتحت له ، ثم رجع من كان معنا من الخدم ، ثم صرنا إلى حجرة مغلقة

٣٩٠ - ينظر : الصوت الآخر : ١٣٠ .
٣٩١ - الاغاني : ٩ / ٢٩٠ .

ففتحها بيده ودخلنا جميعاً وأغلقها من داخلِ بيده ، ثم صرنا إلى رواقٍ ففتحته وفي صدره مجلس مغلق فقد عُلّ على باب المجلس ، فنقر هارون الباب بيده نقراتٍ فسمعنا حسماً ، ثمَّ أعاد النقر فسمعنا صوت عود ثمَّ أعاد النقر ثالثة ، فعُنِتْ جاريَةٌ ما ظننتُ والله إنَّ الله خلق مثلها في حسن الغناء وجوده الضرب ...) (٣٩٢).

مثلت شخصية(يحيى بن خالد) شخصية متلقية للسرد مستقبلة له من الراوي (جعفر بن يحيى) وهو يقص على والده إحدى حوادثه مع الرشيد ، والى جانب المروي له الاول نلحظ مرويا له آخر مستمعاً لذلك الحديث وهو(محمد بن جعفر) الذي كان لم يزل صغير السن انداك ، ليبرز المروي له في الخبر بشكل واضح وهذا المروي له المتعدد كان له الدور الفاعل في الاصغاء للراوي والاسهام معه في انتاج الخبر.

ويسرد الراوي أبو حشيشة خبراً عن أحد المغنين المُسمَّى عمرو بن بانة قائلاً: ((كنت يوماً عند عمرو بن بانة ، فزاره خادم كان يحبه فأقام عنده ، فطلب عمرو في الدنيا كلها من يضرب عليه فلم يجد أحداً ، فقال له جعفر الطبال: إنْ غنيتكاليوم على عودٍ يضرب به عليك ، أي شيء لي عندك؟ قال : مئة درهم ودستيجة نبيذ ... ولم يزل عمرو يغني بقية يومه على ايقاعه لا ينكر منه شيئاً حتى انقضى يوماً ودفع اليه مئة درهم واحضر الدستيجة..)) (٣٩٣).

ويتابع أبو حشيشة سرده قائلاً : ((فحذثت بهذا الحديث إسحاق بن عمرو بن بزيغ ، وكان صديق ابراهيم بن المهدى)) (٣٩٤).

يصرح الراوي باسم المروي له معلناً حضوره في الخطاب السردي وتلقيه لما يحدثه به من حديث عمرو بن بانة وجعفر الطبال ثم نلاحظ حصول تحولات في مدار النص إذ يتحول الراوي أبو حشيشة إلى مروي له ، ويتحول المروي له (إسحاق

٣٩٢ - الاغاني : ١٠ / ١٧٨ .

٣٩٣ - الاغاني : ١٥ / ٢٧٢ .

٣٩٤ - م . ن : ١٥ / ٢٧٣ .

بن عمرو) الى راو حين يبدأ إسحاق بسرد حادثة مقاضاة جعفر الطبال لا براهيم بن المهدى اثر اتفاق وقع بينهما فأخلفه ابراهيم^(٣٩٥).

هنا يتولى إسحاق مهمة السرد ويأخذ أبو حشيشة دور المتلقى له السرد فتتبادل الشخصيات الا دور ساعية الى التأثير في مجرى الأحداث .

الفصل الثالث

(المروي)

المروي:

يُعرف المروي في الاصطلاح السردي بأنه ((مجموعة المواقف والوقائع المروية في سرد ما))^(٣٩٦) أو بمعنى آخر هو ((كل ما يصدر عن الراوي وينتظم لتشكيل مجموعة من الأحداث تقتربن بأشخاص ويؤطرها فضاء من الزمان والمكان)).^(٣٩٧).

ويتمثل المروي ثاني طرف في العملية السردية فهو يصدر من الراوي موجّهاً نحو المروي له (المتلقي)، ولا يمكن لعملية السرد هذه أن تقوم بدونه فهو جوهر السرد وبغايته .

ويضم مصطلح المروي تحت مسمّاه أمرين هما : الشخصية والحدث ، بوصفهما لوناً من الوان التشكيل اللغوي الذي يصوغه السارد لإبلاغ ما يريد^(٣٩٨).

٣٩٦- المصطلح السردي : ١٤٢ .

٣٩٧- السردية العربية : ١٢ .

٣٩٨- ينظر :السرد عند الجاحظ (البخلاء انموذجاً) : ٢٣ .

المبحث الأول

الشخصية

الشخصية :

تُعد الشخصية من الاركان الاساسية التي يرتكز عليها السرد وليس بإمكانه التخلّي عنها فهي من دعامات العمل القصصي^(٣٩٩) ، وعدها تودورف ((موضوع القضية السردية))^(٤٠٠)، وذهب رولان بارت الى أبعد من ذلك حين رأى أن ((لا يوجد سرد في العالم دون شخصيات))^(٤٠١) تقوم بالافعال وتوجهه مسار الأحداث ، ثم إن دلالة الخطاب السردي ما هو إلا نسيج من رؤى الشخصيات باعتبارها فواعل اساسية في بنيتها الفنية^(٤٠٢).

فالشخصية هي ما يميز العمل السردي عن بقية أنجذاب الأدب الآخر^(٤٠٣) ، وتحتل الشخصية أهمية كبيرة وتضطلع بموقع متميز إنطلاقاً من كونها ((العنصر الوحيد الذي تتقاطع عنده كافة العناصر الشكلية الأخرى))^(٤٠٤) فهي أشبه ما تكون بقلب السرد النابض .

وتقيم الشخصية علاقات وطيدة مع بقية العناصر السردية ، إذ ترتبط بالحدث ارتباطاً لصيقاً ف ((طبيعة الشخصيات وقدراتها بوجه عام تأتي بالمقدار الذي يتطلبه الحدث))^(٤٠٥) ، فهي من تقوم بالفعل (الحدث) وتشكل المصدر الرئيس في وجوده ، ومن ثم فإن الحدث يؤدي دوراً أساساً في الكشف عن نوازع الشخصية وتوجهاتها فهي الفاعل والحدث فعلها ولاينفك أن ينفصل الفعل عن فاعله ، ومن هنا ((فلا شخص بدون حدث ، كما لا حدث بدون شخص وكلاهما سرد))^(٤٠٦) .

٣٩٩- ينظر : عودة الى خطاب الحكاية ، جيرار جينيت ، ترجمة : محمد معتصم ، نقد: سعيد يقطين ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، المغرب ، ط١ ، ٢٠٠٢م : ١٧٩ .

٤٠٠- مفاهيم سردية : ٧٣ .

٤٠١- مدخل الى التحليل البنوي للقص ، رولان بارت ، مجلة العرب والفكر العالمي ، مركز الانماء العربي ، بيروت ، ع٥ ، ١٩٨٩م : ١٩ .

٤٠٢- ينظر : ((خطاب السرد القصصي من التدليل الى التأويل)) عبد الله ابراهيم ، مجلة الاديب المعاصر ، ع٤٤ ، ١٩٩٢م : ١٢ .

٤٠٣- ينظر : في نظرية الرواية : ١٠٣ .

٤٠٤- بنية الشكل الروائي : ٢٠٢ .

٤٠٥- بناء الرواية ، اودين موير ، ترجمة : ابراهيم الصيرفي ، دار الجيل ، مصر د.ت: ١٦ .

٤٠٦- سرديةties العصر الاسلامي الوسيط : ٧٧ .

فضلاً عن دورها في بثّ الحوار واستقباله ، واصطناع المحاكاة ووصف المناظر وتضريم الصراع وتنشيطه على وفق سلوكها واهوائها^(٤٠٧) ، وتعمل الشخصية بشكل كبير على بث الروح والحياة والحركة في السرد سواءً أكانت شخصية يلفها الغموض او شخصية يكسوها الوضوح ، فهي من ثمّ مصدر اشعاع وتألق للقص .

وتقوم الشخصية في بعض الاحيان بتولي ((مهام الراوي ذاته او المروي له كذلك))^(٤٠٨) متفاولة مع الزمان والمكان مانحة إياهما معنى جديداً مؤدية أدواراً لها لا يمكن لبقية العناصر الاخرى القيام بها ، لذلك عدّ احد الباحثين ((أن كل شخصية جديدة تعني قصة جديدة))^(٤٠٩) .

من هنا نلاحظ العناية الكبيرة التي يوليهما القاص لشخصياته وهو يرسم أوصافها ويحدد ملامحها الداخلية والخارجية ، وعناية القاص هذه دليل اهمية الشخصية ومركزيتها .

وقد اختلفت انتظارات الباحثين الى مفهوم الشخصية الروائية أ هي شخصية واقعية من لحم ودم ، أم هي شخصية ورقية ؟ فرأى بعضهم إنّها ((ليست سوى مجموعة من الكلمات لا أقل ولا أكثر))^(٤١٠) وهي على الدوام ((لا يمكن فصلها عن العالم الخيالي الذي تتنمي اليه))^(٤١١) والشخصية على هذا ما هي الا كائن يخلقه الروائي من خياله ، يأتي بتوظيفه تحقيقاً لغايات معينة .

ورأى آخرون إنّ الشخصية في الواقع ما هي إلا صورة مقلوبة للذين يحيون في المجتمع مما أهّلها لأن تكون صورةً دقيقة لحقيقة المجتمع وواقعه^(٤١٢) ، لذا يرى

٤٠٧- ينظر : في نظرية الرواية : ١٠٤ .

٤٠٨- الاشارة الجمالية في المثل القرآني، عشتار داود، اتحاد الكتاب العربي، دمشق، ٢٠٠٥ م: ١٥٢ .

٤٠٩- البنية القصصية في رسالة الغفران : ٨٥ .

٤١٠- بنية الشكل الروائي : ٢١٣ .

٤١١- عالم الرواية : ١٣٦ .

٤١٢- ينظر : في نظرية الرواية : ٩٦ .

بيان دوّات فاير إنْ أفضل الطرائق لخلق الشخصية الروائية هي أنْ يخترع الناس شخصاً كاملاً بحيث يكون معروفاً لدى القارئين معرفة تامة^(٤١٣).

وسواءً أكانت الشخصية شيئاً ورقياً أم كائناً آدمياً أم وسطاً بينهما فإنَّ ذلك لا يؤثر في أهميتها ((فلو ذهبت من أية قصة قصيرة لصنفت ربما في جنس المقالة))^(٤١٤) مما يفقد السرد نوعه الأدبي فهي عنصر بنائي مهم لا يمكن تجاوزه.

وتؤدي الشخصية وظائف متعددة داخل السرد ، ويراهما بورنوف ((عنصراً تزويقياً أو العنصر القائم بالحدث أو الناطق بلسان المؤلف))^(٤١٥) ، وهو أمر قد لا يتفق معه تماماً ، ذلك بأنه لو أقررنا معه أنها عنصر تزويفي ، هذا يعني أنه صار بالإمكان الاستغناء عن هذا التزويف ، لكن في الواقع إذا ما تم رفع الشخصية والغالبها من أية قصة أو سرد بسيط لفقد القصّ معناه ، وصنف ضمن أي جنس آخر كما رأى بحراوي قبل قليل ، هذا إلى جانب اضطلاعها بهمam كثيرة يشير بورنوف نفسه إلى بعض منها فهي على حد تعبيره ((العنصر القائم بالحدث ، أو الناطق بلسان المؤلف))^(٤١٦) وهذا ما لا ينسجم مع كونها عنصراً تزويفياً .

أنواع الشخصيات :

تعددت الشخصيات الواردة في كتاب الاغاني ، ولعله من العنوان نستطيع أنْ نستشف أنَّ أخباره قصص لشخصيات من المغنيين غنووا تلك الالحان التي حاول الاصبهاني أنْ يجمعها ويلم بها في كتابه ، فضلاً عن أنها قصص لشخصيات من الشعراء نظموا الاصوات المغناة من قبل هؤلاء المغنيين والى جانب هذه أو تلك فإننا نلحظ قصصاً لشخصيات اخرى كانت تستمع الى تلك الاغاني وتطرّب بها .

على هذا نرى التعدد الكبير والواسع لشخصيات الاغاني حتى صار بالإمكان أنْ نقول كل خبر من أخبار الاغاني يتضمن في الأقل شخصية واحدة ، هذه الشخصيات في الواقع هي (شخصيات مرجعية) لها اسماؤها وماهيتها التاريخية،

٤١٣- ينظر : فن كتابة الرواية : ٤١ .

٤١٤- في نظرية الرواية : ١٠٣ .

٤١٥- ينظر : عالم الرواية : ١٤٣ .

٤١٦- ينظر : م.ن والصفحة

بمعنى أنّ لها وجوداً حقيقياً في مسيرة التاريخ^(٤١٧) ، وحاول الاصبهاني من خلال أخباره عنها الوقوف على حقيقة الواقع الحضاري والسياسي والاجتماعي انذاك .

وقد تعرض الدارسون للشخصيات وصنفوها إلى أنواع مختلفة منها أمثال : المسطحة والمدور ، البسيطة والمركبة، الثابتة والنامية^(٤١٨) .. الخ وفق ما تحدده طبيعة النص السردي المدروس ، وسأحاول الإلمام بشخصيات الأغاني بدراستها على وفق وصفها شخصيات رئيسة وثانوية .

١- الشخصيات الرئيسية :

تشكل الشخصية الرئيسة الشريان النابض والعصب الحيّ الذي يمدّ القصّ بحيويته وطاقته لتكون مركز اشعاع النص وسرّ تألقه وهي ((تمثل في قوة حضورها مركز الحدث واساس حركته))^(٤١٩) ، بل هي ((الفكرة الرئيسة التي تنسج حولها الأحداث))^(٤٢٠) .

ومن الشخصيات الرئيسة التي يوردها أبو الفرج شخصية الرسول الراكم (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) في خبر له مع كعب بن مالك وكيف عمد إلى تغيير كلمة له في شعره ، يخبرنا الرواية بالاتي :

((إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ عَلَى كَعْبٍ وَهُوَ فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُشَدُّ ، فَلَمَّا رَأَاهُ كَائِنًا انْقَبَضَ ، قَالَ : مَا كُنْتَ فِيهِ ؟ قَالَ كَعْبٌ : كُنْتَ انشَدْ . قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : فَأَنْشَدْ ، فَأَنْشَدْ حَتَّى أَتَى عَلَى قَوْلِهِ :

٤١٧- ينظر : بنية السرد في القصص الصوفي : ١٨٥ .

٤١٨- ينظر مثلاً : اركان القصة : ٩٤ - ٩٥ ، بناء الرواية ، اودين موير : ٣ - ٣٥ ، فن القصة : ٨٥ - ٨٦ ، في نظرية الرواية : ٩٩ - ١٠٥ .

٤١٩- سرد الامثال : ١٤٠ .

٤٢٠- معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة ، سعيد علوش ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت ، لبنان ، ط١ ، ١٩٨٥ م : ١٢٦ .

مُقاتلنا عنْ جذمنا^(٤٢١) كُلّ فخمةٍ^(٤٢٢)

فقال رَبِّي وَاللَّهِ الَّذِي عَلَيْهِ قَدْرُكُمْ لَا تُقْلِنْ عَنْ جَذْمِنَا، وَلَكِنْ قُلْ مُقاتلنا عَنْ دِينِنَا^(٤٢٣).

تأخذ شخصية رسول الله (ص) قوة حضورها في النص لتكون العنصر الفعال والمؤثر في مسار الأحداث ، وهي واقعة ضمن اطار مكاني محدد هو (المسجد) ، هذا امر طبيعي تناسباً مع مثل هكذا شخصية دينية مقدسة تعمل على توجيه اشعار كعب وغيره من الشعراة وجهة اسلامية يكون الدين فيها هو المقدم على كل امر آخر من قبيلة او عز او عشيرة .

وشخصية محمد بن حازم الباهلي هي احدى الشخصيات الرئيسة التي تقوم عليها حادثته مع ابراهيم بن المهدى ، يقول راوي الخبر : ((كان محمد بن حازم الباهلي قد نسّك وترك شرب النبيذ ، فدخل يوماً على ابراهيم بن المهدى ، فحادثه وناشده واكل معه لما حضر الطعام ثم جلسوا للشراب ؛ فسألته ابراهيم أن يشرب ، فأبى وانشأ يقول :

أَبْعَدَ حَمْسِينَ أَصْبَوْ ? وَالشَّيْبُ لِلْجَهَلِ حَرْبُ

سِنُّ وَشَيْبٌ وَجَهْلٌ ! أَمْرُ لِعْرَكَ صَعْبٌ^(٤٢٤)

يتمرکز الخبر على شخصية محمد الباهلي لتكون بؤرة الحدث ، كاشفة لنا عن بعدها الفكري والحسي والشعوري في الحياة ، موضحة فلسفتها في ترك الشرب ونبذ السكر بعد أن تجاوز به العمر ليبرهن أنّ المشيب هو عدو الجهل المتمثل بالعربدة واللهو وترك التفكير بالدار الاخرة .

٤٢١- الجنم : الاصل ، ينظر : لسان العرب: ١٢ / ٨٨ ، مادة (جنم).

٤٢٢- الفخمة : الكتبة العظيمة ، ينظر : م . ن : ١٢ / ٤٤٩ ، مادة (فخم) .

٤٢٣- الاغانى : ١٦ / ٢٣٢ - ٢٣٣ .

٤٢٤- م . ن : ١٤ / ١٠٥ .

وفي خبر اخر من أخبار الاصبهاني نلحظ الدور الرئيس للشخصية وهو ما نقرأه في خبر ابن المُدبر مع أبي شراعة ، يقول الخبر : ((كان أبو شراعة صديقاً لابن المُدبر أيام تقلده البصرة ، وكان لا يفارقها في سائر احواله ، ولا يمنعه حاجة يسألها إياها ، ولا يشفع لأحد إلا شفعته ، فلما عزل ابراهيم بن المدبر شيعه الناس ، وشيعه ابو شراعة ، فجعل يرد الناس حتى لم يبقَ غيره ، فقال له : يا أبو شراعة غاية كل موعد الفراق ، فانصرف راشداً مكلوئاً من غير قلٰ والله ولا ملل ، وامر له بعشرة الاف درهم ، فعانقه ابو شراعة وبكي)) (٤٢٥).

جاءت شخصية ابن المدبر شخصية رئيسة تتمحور حولها الأحداث ، وقد قدمها الاصبهاني شخصية لها تقلها في الوسط الاجتماعي ، ذات نفس كريمةٍ ووفاء ، مقیماً نوعاً من العلاقات الحميمة المتبادلة بين شخصياته التي عرضها في داخل النص .

٢- الشخصيات الثانوية :

وهي شخصيات تختلف عن سابقتها في أنها ((لا يميزها حضور خاص ولا يعتني النص بصفاتها وملامحها الجسدية والمعنوية بل تدور مع الشخصية الرئيسة وتتصل بها اتصالاً مباشرأً ينمّي الحدث عبر تلامح افعالهما)) (٤٢٦).

وهذا اللون من الشخصيات يأتي مرافقاً للشخصيات الرئيسة مسهماً في استكمال نواقص النص وسد الفراغ الحاصل فيه من خلال تأدية دورها الثانوي.

ومن أمثلتها شخصية (الفتىان) مرافقي مالك ، في خبره مع ابن عبّاد المغني ، يقول الخبر على لسان روایه وهو ابن عبّاد : ((والله إِنِّي لأشهي بأعلى مكة في الشّعب ، إذ أنا بمالك على حمار له ومعه فتيان من أهل المدينة ، فظننتُ انهم قالوا له: هذا ابن عبّاد ؟ فمال اليّ فملتُ اليه؛ فقال لي : انت ابن عبّاد ؟ قلت : نعم ، قال:

٤٢٥- الاغانى : ٢٣ / ٢٤ .
٤٢٦- سرد الامثال : ١٤٠ .

ملْ معي ها هنا ، ففعلت؛ فأدخلني شعب ابن عامر ثم دهليز ابن عامر وقال: غنّي..)).^(٤٢٧)

يسوق الاصبهاني الى جانب شخصيتي الخبر الرئيستين ابن عبّاد ومالك ، شخصيات اخرى ثانوية تمثلت في فتیان مالك ، أتى بها الراوي لاستكمال الأحداث وشد أزر النص ، فهم من عرّفوا مالك بابن عبّاد ، ولو لا ذلك التعريف لما انساقت الأحداث على وفق مارأينا ، فكان التعريف بالشخصية الاخرى ودفع مسار الحدث هي الوظيفة التي جاء من أجلها الراوي بشخصيته الثانوية .

ومن نماذج الشخصيات الثانوية الامری شخصية (مسرور الخادم) في خبر اورده الاصبهاني عن علي بن امية مع احدى القيان ، يقول الراوي : ((كنتُ في مجلس قد دعينا اليه ، ومعنا علي بن امية ، فعلقت نفسه بقينة دُعيت لنا يومئذ ، فاقبل عليها فقال لها : أتغنين قوله :

خَبَّرْنِي مَنْ الرَّسُولُ إِلَيْكِ ؟
وَاجْعَلْهِ مَنْ لَا يَنْمُّ عَلَيْكِ

وأشيري اليّ مَنْ هُوَ بِاللَّهِ حَظٌ لِي حَفْنِي عَلَى الَّذِينَ لَدِيكِ

قالت : نعم ، وغنته لوقتها وزادت فيه هذا البيت ، فقالت :

وأَفْلَى الْمُزَاحُ فِي الْمَجْلِسِ إِلَيْكِ مَ فَإِنَّ الْمُزَاحَ بَيْنَ يَدَيْكِ
فقطن لما ارادت وسرّ بذلك ، ثم اقبلت على خادم واقف فقالت له : يا مسرور ، اسقني ، وفطن ابن امية أنها ارادت أن تعلمه ان مسروراً الرسول ، فخاطبه ، فوجده كما يريد ، وما زال ذلك الخادم يتعدد في الرسائل بينهما .)).^(٤٢٨)

مسرور الخادم شخصية ثانوية وظفتها الاصبهاني للقيام بمهمة معينة فهو رسول الحبيبين ، وهذه الشخصية على ضعف حضورها في النص إذا ما وزنت بشخصيات الخبر الامری ، فإن النص لا يمكنه الاستغناء عنها إن اردنا للأحداث

٤٢٧ - الاغاني : ٦ / ١٧١ .
٤٢٨ - م . ن : ٢٣ / ١٣٩ .

أنْ تسير على وفق ما يرسمه راوي الخبر ، وهذه الشخصية لثانويتها فإنَّ الراوي لا يطيل الوقوف عندها ، بل لا يتعرض لأي صفة من صفاتها الجسدية او المعنوية سوى أَنَّه قدّم مسروراً كخادم لتلك المغنية التي ولد بها علي بن أمية .

ومما نلحظ من شخصيات ثانوية متاثرة بأفعال الشخصيات الرئيسة المُسيرة للخبر، شخصية احدى الموالي في قصة مقتل حمّاد عجرد ، يقول الراوي : ((إنَّ حمّاداً هرب من محمد بن سليمان ، فأقام بالاهواز مستتراً وبلغ محمداً خبره ، فارسل مولى له الى الاهواز ، فلم يزل يطلبه حتى ظفر به فقتله غيلة .))^(٤٢٩).

مولى محمد ، شخصية سبقت في الخبر للقيام بقتل حمّاد بتوجيهه من قبل محمد بن سليمان سيده ، هذه الشخصية تدور مع الشخصية الرئيسة لتتصل بها اتصالاً مباشراً من دون أنْ نلمح أي وصف لها من قبل الراوي ، إشعاراً بثانوية الدور الموكل اليها، إلا أَنَّنا نستشف من خلال قراءتنا للنص المتقدم أَنَّ (مولى محمد) شخصية مجرمة ، لها القدرة على رصد الضحية واستقصاء مكانها ، حتى الظفر بها والانقضاض عليها.

وترد شخصية أخرى ثانوية هي شخصية (ابن أبي عائشة) مولى سعيد بن العاص في خبره الآتي ، يقول الراوي : ((بعث سعيد بن العاص مع ابن أبي عائشة مولاه بصلةٍ إلى علي بن أبي طالب عليه السلام ، فقال : والله لا يزال غلام من غلمان بني أمية يبعث علينا مما أفاء الله على رسوله بمثل قوت الارملة، والله لئن بقيت لأنفضنَّها نفضنَّ القصاب لوزام))^(٤٣٠) التربة^(٤٣١) .

يسوق الراوي شخصية (ابن أبي عائشة) سوقاً مُهَمَّشاً ، مجتازاً إِيَّاهَا بسرعة نحو بقية النص ، إذ لا قيمة رئيسة تستوجب الوقوف عندها ، لأنَّ الفكرة التي يريد

٤٢٩- الاغاني : ١٤ / ٣٨٠

٤٣٠- الوزام : التي احمل باطنها ومعنى الحديث : لئن وليتهم لأطهرونَّهم من الدنس وألطيبُّنَّهم من الخبث ينظر : لسان العرب: ١ / ٢٣١ ، مادة (ترب).

٤٣١- التربه : التي سقطت في التراب وقيل هي الكروش، ينظر: م . ن: ١/ ٢٣٠ ، مادة (ترب).

٤٣٢- الاغاني : ١٢ / ١٤٤ .

ايصالها هي أهم من ذلك ، متمثلة في حقٌّ مُنْتَزِعٌ من صاحبه وهو علي بن ابي طالب (ع) الذي يعتزم وبإصرار على رد كل مال لمن يستحقه وهدم كل سلطة بُنيت على الظلم وإستلام حق الغير .

- طرائق تقديم الشخصية :

يعد السارد في رسم شخصياته وتقديمها للقارئ الى اعتماد طريقتين في ذلك:(٤٣٣)

الاولى : الطريقة التحليلية

وهي وسيلة مباشرة يقدم من خلالها الراوي شخصياته شارحاً عواطفها مشيراً الى افكارها ونوازعها، معقباً على افعالها، معطياً رأيه فيها من دون غموض أو تردد(٤٣٤)، وعرض الشخصيات بهذه الطريقة يفيد في مسرحة النزاع وجعله اكثر تأثيراً(٤٣٥).

إن تقديم الراوي شخصياته القصصية على وفق هذا الاسلوب من شأنه أن يزيل كل غموض قد يلف الشخصية ويبعثها أمام المتلقى إلا أنه في الوقت نفسه قد تسهم هذه الطريقة في قتل عنصر المتعة التي يجدها القارئ وهو يتعرف الى الشخصيات من خلالها هي لا من خلال الراوي .

ومن امثلة هذا التقديم المباشر للشخصية ما جاء في تقديم الاصبهاني لشخصية (بصبنص) جارية بن نفيس ، يقول : ((كانت بالمدينة قينةٌ لآل نفيس بن محمد يقال لها بصبنص ، وكان مولاها صاحب قصر نفيس .. وكان عبد الله بن مصعب بن

٤٣٣ - ينظر : فن القصة : ٨١ .

٤٣٤ - ينظر : م . ن . والصفحة .

٤٣٥ - ينظر : عالم الرواية : ١٧١ .

ثابت بن عبد الله بن الزبير يأتيها ، فيسمع منها ، وكان يأتيها فتيانٌ من قريشٍ
فيسمعون منها..)) (٤٣٦).

تقوم عملية الكشف عن الشخصية بوساطة راوٍ علیم ، يرى من الخارج
شخصية بصبص المغنية صاحبة الصوت الذي استهوى عبد الله وكثيراً من فتيان
قريش ، مُرعباً عن هويتها ونوازعها نحو الطرف وحبّ الغناء من دون أنْ تلحظ
دوراً للشخصية للتصرّح بذلك .

ومن شواهد ذلك أيضاً ما يورده الأصبهاني في وصف شخصية(ديك الجنّ) على
لسان ابن أخيه ، يقول : ((كان عمّي خليعاً ماجناً معتكاً على القصف واللهو متلافاً
لما ورث عن أبيه ، واكتسب بشعره .. وكان له ابنٌ عمٌ يُكنى أبا الطيب يعظه
وينهاد عما يفعله، ويحول بينه وبين ما يؤثره ويركبه من ذاته وربما هجم عليه
وعنه قوم من السفهاء والمجان واهل الخلاعة ، فيستخف بهم وبه)) (٤٣٧).

يقدم الراوي لقارئ خبره (ديك الجنّ) شخصية متحللة ماجنة، عرضها عرضاً
مباشراً ، وقدمها بين يدي المتلقى من دون عناء منه ، من خلال وصف
سلوكيات(ديك الجنّ) ومجونه؛ ونمطية الشخصيات التي يرافقها من سفهاء واهل
خلاعة وعربدة ، كل ذلك صدر من راوٍ غير ممثل في النص، ينظر الى الأحداث
نظرة العالم بكلّ ما يخصّ شخصياته ويتعلّق بها ، وكأنّه عين الكاميرا المصورّة
لكلّ ما تقع عليه عدستها .

ومن ذلك أيضاً ما ساقه ابو الفرج من عرض لشخصية (دقاق) المغنية ، يقول
: ((كانت دقاق - أم ولد يحيى بن الربيع أحمد المعروف بابن دقاق - مغنية محسنة
متقدمة الاداء والصنعة ، وكانت قد انقطعت الى حمدونة بنت الرشيد ثم الى غضيض

٤٣٦- الاغاني : ١٥ / ٢٩
٤٣٧- م . ن : ١٤ / ٥٢

، وكانت مشهورة بالظرف والمجون والفتوة ... وعُقت دُقاد فتزوجها ثلاثة ..
فماتوا جميعاً) (٤٣٨)

يعد الراوي العليم الى فقرات موجزة ، يصور فيها (دُقاد) خير تصوير ،
وافقاً عند صفاتها التي اشتهرت بها من تهتك وفجور وغناء .. فالاصبهاني يتعامل
مع شخصياته تعاملاً خاصاً من خلال عرضها باسلوب أدبي شائق سيق في عمل
فني .

وهكذا يتبع عرض شخصياته في معظم أخباره معتمداً هذه الطريقة متمثلاً هذا
الاسلوب (٤٣٩) .

الثانية : الطريقة التمثيلية :

وهي وسيلة غير مباشرة يلجأ اليها الراوي لعرض شخصياته فاسحاً المجال
امام الشخصية لتعبر عن نفسها وتكشف عن عواطفها عن طريق الحوار وتبادل
الاحاديث مع الشخصيات الاخرى (٤٤٠) ، فالحوار ((بصورة خاصة هو الذي يتيح لنا
تقديم معرفة مباشرة عن الشخصية)) (٤٤١) .

وفي هذا اللون من التقديم يعطى للشخصية حريتها في التعبير عن نفسها
والافصاح عن نوازعها من دون أي تدخل قد يطالها من قبل الراوي .

ومن نماذج ذلك خبر يورده الاصبهاني حول غناء امرأة جُرْهمية في المسجد
الحرام، يقول الراوي : ((إنَّ النَّاسَ بَيْنَا هُمْ فِي لَيْلَةٍ مُّقْمَرَةٍ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ، إِذْ
بَصَرُوا بِشَخْصٍ قَدْ اَقْبَلَ كَأَنَّ قَامَتْهُ رَمْحٌ ، فَهَرَبُوا مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَهَابُوهُ ؛ فَأَقْبَلَ حَتَّى
طَافَ بِالْبَيْتِ الْحَرَامِ سَبْعًا ثُمَّ وَقَفَ فَقَمَّلَ :
كَأَنْ لَمْ يَكُنْ بَيْنَ الْحَجَنِ إِلَى الصَّفَّا أَنَيْسٌ وَلَمْ يَسْمُرْ بِمَكَّةَ سَامِرُ

٤٣٨ - الاغاني : ١٢ / ٢٨٢

٤٣٩ - ينظر مثلاً : ٢ / ٣٠٣ ، ١٥ ، ٧٦ / ٢٣ ، ١١٨ / ٩ ، ١٣٩ / ٩ .

٤٤٠ - ينظر : فن القصة : ٨١ .

٤٤١ - عالم الرواية : ١٦٨ .

.. فأتاه رجل من اهل مكة ؛ فوقف بعيداً منه ثم قال : سألك بالذي خلقك أجيّ أنت أم إنسى ؟ فقال : بل إنسى ، أنا امرأة من جُرْهم ، كنا سكان هذه الارض واهلها ، فازالنا عنها هذا الزمان الذي يُبلى كل جديد ويغيره ! ثم انصرفت ..) (٤٤٢).

تتولى الشخصية مهمة التعريف بذاتها وتكشف عن لثام هويتها التي ظلت خفية على بقية شخصيات الخبر المرتبطة في امرها ، ليكون الحوار هو الوسيلة للتعرف عليها والتصريح بفلسفة خاصة تؤمن بها وهي ان الحياة لا تدوم لأحد وهي في تبدل وتغيير على الدوام .

ومن الطرق التمثيلية لتقديم الشخصية ما نقرأه في خبر وفود الاحرار من سادات العرب على سيف بن ذي يزن يهئونه بالملك ، يقول الراوي : ((فبدأ عبد المطلب فاستأذن في الكلام ، فقال له سيف بن ذي يزن : إنْ كنتَ ممن يتكلم بين يدي الملوك فقد أذنا لك ، فقال عبد المطلب : إنَّ الله قد أحلَّكَ أَيْهَا الملك محلَّ رفيعاً ، صعباً منيعاً .. فأنتَ - أبِيتِ اللعنة - ملُوكُ العرب .. ومعقلها الذي يلْجأُ العباد ، فسلفنا لنا خير سلف وأنت لنا منهم خير خلف .. نحن اهل حرم الله وسدنته بيته ، اشخصنا اليك الذي ابهجنا ، لكشفك الكرب الذي فدحنا ، فتحن وفود التهنية لا وفود المرزية . قال : وإيهما أنت ايها المتكلم ؟ قال: انا عبد المطلب بن هاشم ، قال : ابن اختنا ؟ قال : نعم. فأدنناه حتى اجلسه الى جنبه ..)) (٤٤٣).

تُتبئ الشخصية عن نفسها مستخدمة ضمير المتكلم لذلك ، مصورة وبوضوح صدق مشاعرها وسرورها بتبوء سيف بن ذي يزن مُلوك العرب ، مُفصحة من خلال خطابها قوة بلاغتها وحسن بيانها .. وفي خلال ذلك وظف الراوي اسلوب الحوار ليعطي الشخصية حريتها في الافصاح عن ذاتها من دون تدخلٍ من الراوي ، أو فرض لسلطته عليها .

٤٤٢- الاغاني : ١٥ / ٢٤ - ٢٥ .
٤٤٣- م . ن : ١٧ / ٣١٣ .

ومن ذلك أيضاً ما يرويه الاصبهاني في خطبة يزيد بن عبد المدان و عامر بن الطفيلي بنت أمية بن الاسكر ، يقول راوي الخبر : ((اجتمع يزيد بن عبد المدان و عامر بن الطفيلي بموسم عكاظ ، وقدم أمية بن الاسكر الكناني ومعه ابنته له من اجمل اهل زمانها ، فخطبها يزيد وعامر . فقالت أم كلاب امرأة أمية بن الاسكر : من هذا الرجال ؟ قال : هذا يزيد بن عبد المدان بن الديان ، وهذا عامر بن الطفيلي . فقالت : أعرف بنى الديان ولا أعرف عامراً . قال : هل سمعت بملاعب الأسنة ؟ فقالت نعم . قال : فهذا ابن أخيه . واقبل يزيد فقال : يا أمية ، أنا ابن الديان صاحب الكثيب ، ورئيس مذبح ، ومكلم العقاب ، ومن كان يصوّب اصابعه فتنظر دماً ، ويدلك راحتيه فتخرجان ذهباً .. قال عامر : جدي الآخرم ، وعمي ملاعب الأسنة وابي فارس قرْزُل ..))^(٤٤٤).

تُعرب الشخصيات عن هويتها وصفاتها معتمدة في ذلك أسلوب الحوار المباشر، بعيداً عن كل سلطة أو رقابة من قبل الراوي فهي في مشهد قصصي تتصارع فيما بينها في محاولة لإحراز أكبر قدر ممكن من الصفات التي تؤهلها للزواج ببنت أمية معتبرة كل شخصية منها عن مكانة خاصة ، مضفية على ذلك شيئاً من الاسطورية كالاصابع التي تقطر دماً او الراحتين اللتين تخرجان الذهب ، ترغيباً لأمية وكسب ميله.

والى جانب هذه النماذج التي اخترناها ، فقد وردت أخبار كثيرة تمثل فيها أبو الفرج هذه الطريقة لعرض شخصياته واعطائها زمام السرد لتتولى بنفسها مهمة الكشف عن ذاتها والتصريح بتوجيهاتها^(٤٤٥).

٤٤٤- الاغاني : ١٢ / ١٠ .

٤٤٥- ينظر : على سبيل المثال : ٦ / ٤ ، ٤ / ٢٠ ، ٩ / ٣٠٨ .

أما الشخصيات المقدمة فهي مختلفة ، يمكن إجمالها بالأتي :

١- شخصيات تأريخية :

تعرض أبو الفرج في أخباره إلى شخصيات تأريخية متعددة من ملكٍ وسيد قوم وشاعر .. الخ ، وهذه الشخصيات منها ما كان منتمياً إلى العصر الجاهلي ومنها ما كان منتمياً إلى العصر الإسلامي وما تلاه .

ومن الشخصيات التاريخية التي قدمها الأصبهاني شخصية عدي بن زيد ، فهو كما يصفه : ((شاعر جاهلي فصيح من شعراء الجahلية، وكان نصراً و كذلك كان أبوه وأمه ، وليس من يعد في الفحول وهو قرويٌّ))^(٤٤٦) .

بعد هذا التقديم لعدي يتخذ الأصبهاني من كونه شخصية قروية ، وسيلة للإسترال في الحديث عن نزول ابنه مدينة الحيرة ، واتصال أبيه بكسرى وتسلكه على الحيرة ، فكانت هذه المدينة موطن عدي ومسقط رأسه ، من هنا نشأ عدي نشأة قروية بعيدة عن الريف ، مما جعله غير معود في الفحول .

وابو الفرج حين يعرض لشخصية عدي يعرضها بشكل جدّي بعيداً عن كل ما ينافي ذلك ، لأنّ عدياً كان رجلاً ذا شأن ومقام رفيع في قومه ، يقول الراوي في أخباره : ((كان عدي اول من كتب بالعربية في ديوان كسرى فرغب اهل الحيرة الى عدي ورهبوه ... فكان عدي إذا دخل على المنذر قام جميع من عنده حتى يقعد عدي))^(٤٤٧) ويزيد الأصبهاني في الاشارة الى مكانة عدي بقوله : ((كان المنذر لما ملك جعل ابنه النعمان بن المنذر في حجر عدي بن زيد فهم الذين ارضعوه وربّوه))^(٤٤٨) .

٤٤٦- الاغاني : ٢ / ٩٧ .

٤٤٧- م . ن : ٢ / ١٠٢ .

٤٤٨- م . ن : ٢ / ١٠٥ .

إنّ مثل هذه الشخصية بمكانتها ومقامها تَقدُّم من قبل صاحب الاغاني بشكل معندي رزين لائق .

ومثل هذا التقديم نلحظه في شخصية تاريخية اخرى هي شخصية حسان بن ثابت، الذي رأى فيه الاصبهانى على وفق رواية أبي عبيدة انه ((فضل الشعراء بثلاث ، كان شاعر الانصار في الجاهلية ، وشاعر النبي ﷺ في النبوة وشاعر اليمن كلها في الاسلام))^(٤٤٩).

يُقدم الراوي حسان بوصفه شخصية مخضرة استطاعت أن تدرك العصررين الجاهلي والاسلامي ، على مستوى من اللياقة والمكانة العالية في القوم ، يحدثنا ابو الفرج عن جاهليته قائلاً : ((دخل حسان بن ثابت في الجاهلية بيت خمار بالشام ومعه اعشى بكر بن وائل ، فاشترى خمراً وشربا ، فنام حسان ثم انتبه ، فسمع الاعشى يقول للخمار: كره الشيخ العزم ، فتركه حسان حتى نام ، ثم اشتري خمر الخمار كلها . ثم سكبها في البيت حتى سالت تحت الاعشى ، فعلم أنه سمع كلامه فاعتذر اليه ؛ فقال حسان :

ولسنا بشربٍ فرقهم ظلٌ بردٌ
يُعدُون للخمارٍ تيساً ومفصداً
ولكننا شُرْبٌ كِرامٌ إذا انتشوا
أهانوا الصریحَ والسدِيفَ المُسْرِهِداً))^(٤٥٠).

فحسان يأبى إلا أن يكون رجلاً كريماً حتى وإن شرب فهو يشرب شرب الكرام الذين لا يليهم السكر عن المكرمات ، وبمثل ذلك يسعى الاصبهانى الى تقديميه

بعد إسلامه كشاعر من شعراء الرسول (ص) مسدد بروح القدس^(٤٥١).

٤٤٩- الاغاني : ٤ / ١٣٦ .

٤٥٠- م. ن : ٤ / ١٦٧ - ١٦٨ .

٤٥١- ينظر : الاغاني : ٤ / ١٣٧ .

ويتحفنا الراوي في خبر آخر من أخبار حسان يُيرِّز فيه ظهور هذه الشخصية بمظهر القوة والبأس يقول: ((كان حسان يخضب شاربه وعنهقه^(٤٥٢) بالحثاء ، ولا يخضب سائر لحيته . فقال له ابنه عبد الرحمن : يا أبت ، لم تفعل هذا ؟ قال : لأكون كأبي أسدٌ والغُ في دم))^(٤٥٣) .

ولعل تركيز حسان على الظهور بمظهر الأسد الشجاع عائدًا في حقيقته إلى ما كان يُعرف عن حسان من (جُبن) ، فكان يحاول أن يسد هذا النقص من خلال تركيزه على كل ما من شأنه أن يظهره بمظهر القوة ، ففي إحدى أخباره يحدثنا الاصبهاني على لسان أحد رجال سنته قائلاً: ((إنَّ حسان بن ثابت انشد رسول الله^{صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ} :

لَقَدْ غَدَوْتُ أَمَامَ الْقَوْمِ مُنْسِطَقًا
بِصَارِمٍ مِثْلَ لَوْنِ الْمَلِحِ قَطَّاعٍ
يَحْفَزُ عَنِّي نَجَادُ السَّيْفِ سَابِغَة^(٤٥٤)
فَضَفَافَةٌ مِثْلَ لَوْنَ النَّهْيِ^(٤٥٥) بِالْقَاعِ

... فضحى رسول الله^{صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ} ؛ فظنَّ حسان إله ضحك من صفتة نفسه مع جبني^(٤٥٦) .

وعلى الرغم من هذه الصفة في شخص حسان إلا أن الاصبهاني حاول تصوير شخصية هذا الرجل تصويراً لائقاً جداً بعيداً عن الاستهزاء أو السخرية وهو تقديمُ أراده أن يأتي منسجماً مع رجل وصفَ بأنه شاعر الرسول بل وشاعر أهل المدر أجمع^(٤٥٧) .

٤٥٢ - العنفة : ما بين الذقن وطرف الشفة السفلی كان عليها شعر أم لم يكن ، ينظر : لسان العرب : ١٠ / ٢٧٧ ، مادة (عنق).

٤٥٣ - الاغانی : ٤ / ١٣٦ .

٤٥٤ - سابغة : الدرع الواسعة ، ينظر : م . ن : ٨ / ٤٣٣ ، مادة (سابغ).

٤٥٥ - النهي : الغير والجمع النهاء ، ينظر : م . ن : ١٥ / ٣٤٥ ، مادة (نهي).

٤٥٦ - الاغانی : ٤ / ١٦٦ - ١٦٧ .

٤٥٧ - ينظر : م . ن : ٤ / ١٣٧ .

ويورد الاصبهاني أخباراً أخرى يصور فيها إحدى الشخصيات التاريخية هي شخصية هارون الرشيد، يقول : ((إن الرشيد هب ليلة من نومه ، فدعا بحمار كان يركبه في القصر أسود قريب من الأرض فركبه ، وخرج في درّاعة وهي مُتلثماً بعمامة وهي ملتحفاً بإزار وهي ، بين يديه أربعائه خادم أبيض سوى الفراشين ، وكان مسرور الفرعاني جريئاً عليه لمكانه عنده ، فلما خرج من باب القصر قال: أين يريد أمير المؤمنين في هذه الساعة؟ قال : اردت منزل الموصلـي قال مسروـر : فمضـى ونـحن معـه وـبـين يـديـه حـتـى اـنـتـهـى إـلـى مـنـزـل إـبـراهـيم ؟ فـخـرـج وـنـتـقـاهـ وـقـبـلـ حـافـرـ حـمـارـهـ وـقـالـ لـهـ : ياـ اـمـيرـ المـؤـمـنـينـ ؟ أـفـي مـثـلـ هـذـهـ السـاعـةـ تـظـهـرـ ؟ قال : نـعـمـ ، شـوـقـ طـرـقـ لـكـ بـيـ))^(٤٥٨).

يقدم الراوي شخصية هارون وهو خليفة البلاط بمظهر الانسان الطرب الذي منعه تشوّقه للغناء واللهو من الرقاد ، ليهب ليلاً نحو منزل الموصلـي وهناك يسأل الموصلـي متعجباً : أـفـي مـثـلـ هـذـهـ السـاعـةـ يـظـهـرـ أمـيرـ المـؤـمـنـينـ !! لاـ لـشـيءـ لـهـ قـيـمةـ كبيرةـ سـوـىـ الغـنـاءـ ، فـهـوـ لـمـ يـخـرـجـ لـمـسـاعـدـةـ مـحـتـاجـ اوـ تـفـقـدـ أـمـرـ رـعـيـةـ وـمـاـ شـابـهـ ، وـلـاـ يـكـنـتـيـ الـرـاوـيـ بـذـلـكـ بـلـ يـتـابـعـ قـائـلاـ: ((ثمـ نـزـلـ فـجـلـسـ فـيـ طـرـفـ الإـيـوانـ وـاجـلـسـ إـبـراهـيمـ .. ثـمـ دـعـاـ بـشـرـابـ حـمـلـ مـعـهـ ؛ فـقـالـ المـوـصـلـيـ : يـاسـيـديـ : أـغـنـيـكـ أـمـ تـغـنـيـكـ إـمـاؤـكـ ؟ فـقـالـ : بـلـ الجـوارـيـ))^(٤٥٩).

حال الخليفة هي الشرب والطرب في منتصف الليل .. بمثل هذا التصوير يحاول الراوي الاشارة إلى حال الدولة الحاكمة من خلال بيان حال خلفائها الذين لا هم لهم سوى الاستماع إلى الشعراء والمعنين ، وإجزال العطايا لهم ، ففي أحد الأخبار يذكر الاصبهاني على لسان أحد رجال سنته وهو الفضل قائلـاً: ((كـنـاـ عـنـ الرـشـيدـ وـعـنـهـ الـكـسـائـيـ ، فـدـخـلـ إـلـيـهـ مـنـصـورـ النـمـيرـيـ ، فـقـالـ لـهـ الرـشـيدـ : اـنـشـدـنـيـ فـأـنـشـدـهـ .. فـتـحـرـكـ الرـشـيدـ ثـمـ أـنـشـدـهـ حـتـىـ اـنـتـهـىـ إـلـىـ قـولـهـ :

. ٤٥٨ - الاغاني : ٥ / ٢١٨ .
٤٥٩ - م . ن والصفحة .

ما كدتُّ أوفي شَبَابِي كُنْهَ عَزَّتِهِ حَقِّ انْقَضَى فَإِذَا الدُّنْيَا لَهُ تَبَعُ

فطرب الرشيد ... وأمر له بجائزة سنية))^(٤٦٠).

وفي صورة أخرى من صور الرشيد يظهر بمظهر الغرور وإعطاء نفسه أكثر مما تستحق ، يُحدّثنا الأصبهاني بالآتي : ((كان هارون أمير المؤمنين يحتمل أنْ يُمدح بما يُمدح به الانبياء فلا يُنكر ذلك ولا يردّه ؛ حتى دخل عليه نفرٌ من الشعراء فيهم رجل من ولد زهير بن أبي سُلمى ، فأفطرت في مدحه حتى قال فيه :

فَكَانَهُ بَعْدَ الرَّسُولِ رَسُولٌ

فغضب هارون ولم ينتفع به أحد يومئذ ، وحرّم ذلك الشاعر فلم يعطه شيئاً))^(٤٦١).

ان هارون الذي يرضى أنْ يُمدح بما يُمدح به انباء الله صفوته يغضب لقول شاعر قال فيه ((فَكَانَهُ بَعْدَ الرَّسُولِ رَسُولٌ)) وهذا من المفارقة وابراز المناقضة بين الحالين الاول والثاني .. وهو ما لا ينسجم مع خليفة المسلمين وأمير المؤمنين .

٢- شخصيات اسطورية ، منها شخصية امية بن ابي الصلت الذي يقول في أخباره : ((كان امية بن ابي الصلت قد قرأ كتاب الله عز وجل الاول ، فكان يأتي في شعره بأشياء لا تعرفها العرب))^(٤٦٢) ، ويتابع ابو الفرج حديثه عن امية وصفاته الذي كان يطمع أن يكوننبي الامة ، لذا كان يُحدّث الناس في الجاهلية بأشياء خرافية ويأتي بأمور غريبة ، تقبلها عقولهم ، من ذلك زعمه بأنه فهم ثغاء شاة، يقول الخبر : ((كان امية جالساً معه قوم ، فمررت بهم غنم ففتحت شاة ؟ فقال للقوم : هل تدرؤن ما قالت الشاة ؟ قالوا لا . قال : انها قالت لساختها : مُرَّي لا يجيء الذئب فِيأكالك كما اكل اختك عاماً أوّل في هذا الموضع))^(٤٦٣).

٤٦٠- م. ن : ١٣ / ١٥٣ .

٤٦١- الاغاني : ١٣ / ١٤٤ .

٤٦٢- م. ن : ٤ / ٤ . ١٢١

٤٦٣- م. ن : ٤ / ٤ - ١٢٤ . ١٢٥

ويتمم الراوي الخبر ليؤكد بدوره هذه الاسطورة قائلاً : ((فقام بعض القوم الى الراعي فقال له : اخبرني عن هذه الشاة التي ثغت ألها سخلة ؟ فقال: نعم ، هذه سخلتها . قال : أكانت لها عام أول سخلة ؟ قال : نعم ، وأكلها الذئب في هذا الموضع))^(٤٦٤).

ويستمر الاصبهاني في سرد أخبار اخرى لأمية تأتي على هذه الشاكلة منها حديثه عن طائرين جاءا اليه وهو نائم ، يقول : ((دخل يوماً امية ابن ابي الصلت على اخته وهي تهيء ادماً لها ، فأدركه النوم فنام ... فانشقّ جانبًا من السقف في البيت ، وإذا بطائرين قد وقع احدهما على صدره ووقف الآخر مكانه ، فشقّ الواقع صدره فأخرج قلبه فشقّه ؛ فقال والطائر الواقع للطائر الذي على صدره : أوعى ؟ قال : وَعَى . قال أقبل ؟ قال: أبي ؟ قال : فرَدَ قلبه في موضعه فنهض ؛ فاتبعهما امية طرفه فقال :

لِيْكُمَا لِيْكُمَا هَانِدَا لَدِيْكُمَا^(٤٦٥)

ويتحفنا أبو الفرج في خبر آخر عن تعرض امية لإحدى الجنيات حين خرج الى الشام^(٤٦٦) إضفاءً لمزيد من الخرافية والاسطورية على شخصية امية خاصة وأنه كان قد ((أعدّ نفسه بحسب معطيات عصره الثقافية لتلقي النبوة وعاش متربقاً علاماتها بعد أن أحاط بها إحاطة معرفية غير أكثر من سبيل))^(٤٦٧).

وبمثل هذا النسيج الخيالي والاسطوري يرسم الاصبهاني ملامح هذه الشخصية التي حاولت ايهام من حولها بأنّ له صلة بعالم الغيب واطلاع على ما فيه..

٤٦٤- م . ن : ٤ / ١٢٥ .

٤٦٥- الاغاني : ٤ / ١٢٧ .

٤٦٦- م . ن : ٤ / ١٢٥-١٢٦ .

٤٦٧- بلاغة التزوير ، فاعلية الإخبار في السرد العربي القديم ، لؤي حمزه عباس ، منشورات الاختلاف ، الدار العربية للعلوم ، ٢٠١٠ ، ط ٣١ .

٣- شخصيات من عامة الناس ذات طابع هزلي ونفس فكاهي

وقد كان من بين الشخصيات التي تطرق إليها الأصبهاني شخصيات صورها لنا تصويراً فكاهياً مضحكاً أمثال شخصية بشار بن برد الذي يقول عنه أبو الفرج برواية الأصمسي : ((كان بشار ضخماً ، عظيم الخلق والوجه ، مجدوراً ، طويلاً؛ جاحظ المقلتين قد تغشماهما لحم أحمر فكان أبشع الناس عمّى وافظعه منظراً))^(٤٦٨)

يحاول الأصبهاني من هذا التصوير الفوتوغرافي رسم صورة كاركتيرية في ذهن القارئ لشخصية بشار ، من خلال وصف أكثر من موضع فيه والبالغة في قبحه .. ويتابع أبو الفرج على لسان بعض رجال سنته قائلاً : ((مررتُ ببشار وهو متبطحٌ في دهليزه كأنه جاموس))^(٤٦٩).

بمثل هذه الأوصاف يظهر بشار أمام المتلقي وهو يُشبّه (بجاموس) ، قد انبطح على الأرض بوجهه ، إستثارة للضحك في نفس القارئ .

ولا يقف الجانب الهزلي في شخصية بشار عند صفاته الجسدية فقط بل يذكر الأصبهاني بعضاً من حركات معينة كان يقوم بها إذا أراد أن يُنشد شعراً له ، يقول الخبر : ((كان إذا أراد أن يُنشد صفق بيديه وتحنح وبصق عن يمينه وشماله ثم يُنشد))^(٤٧٠).

فبشار كلما أراد الانشاد أتى بمثل هذه الحركات من دون ذكر الراوي مسوغ عقلائي لذلك ، وربما كان بشار يفعل ذلك بغية اضحاك من حوله وشدّ انتباهم نحو ما يريد انشاده ، وهي من ثم حركات هزلية تصدر من قبل رجل أعمى ضخم قبيح.

ولعل هذا القبح الذي ابتليَ به بشار جعله يتمنى أن يكون جميلاً بقدر ما يراه الآخرون قبيحاً ، لذا كان ينعت نفسه بأحلى الأوصاف وأقومها ، وهذا بدوره مما

٤٦٨- الأغاني : ٣ / ١٤١ .

٤٦٩- الأغاني : ٣ / ٢١٤ .

٤٧٠- م . ن : ٣ / ١٤١ .

يثير الضحك ايضاً لفرق الكبير بين الحقيقة والوصف ، يقول: ((والله إِنِّي لطويل
القامة عظيم الهمة تام الالواح اسجح^(٤٧١) الخدين)).^(٤٧٢)

ومن فكاهيات بشار ما يرويه الاصبهاني عنه حين مرّ به قوم قد حملوا على
اكتافهم جنازة ، فكان مرورهم سريعاً فقال: ((مالهم مسرعين ! أتراهم سرقوا فهم
يخافون أنْ يُلْحقوا فِيؤخذُ مِنْهُم))^(٤٧٣) ، ولعل ما صدر من حاملي الجنازة ليس
فعلاً مضحكاً إلا أنَّ بشار تصيّد (سرعتهم) ليلاقي مزحة من مزحاته ويتدر على من
حوله.

وأبو دلامة واحد من شخصيات الاغاني التي انمازت هي الاخرى بالظرافة
والهزل ، يقول عنه الاصبهاني : ((وهو كوفيُّ أسود مولى لبني أسد ... وكان فاسد
الدين ، رديء المذهب ، مرتكباً للمحارم ، مضيقاً للفرض مجاهراً بذلك))^(٤٧٤).

بمثل هذا التقديم لأبي دلامة يهiei الاصبهاني نفس القارئ لتلقي أخبار هذه
الشخصية وفجورها ، وتندرها ، وقد كان ابو دلامة يتخد من الفكاهة وسيلة للاحتيال
على المنصور العباسي لنيل ما يريد ، من ذلك ما يرويه ابو الفرج عنه قائلاً : ((كان
ابو دلامة بين يدي المنصور واقفاً .. قال له : سلني حاجتك . قال أبو دلامة : كلبُ
أتصيد به . قال أعطوه اياه . قال : ودابة أتصيد عليها . قال . اعطوه . قال : وغلامُ
يصيد بالكلب ويقوده . قال : أعطوه غلاماً . قال : وجارية تصلح لنا الصيد ونطعمها
منه . قال : أعطوه جارية . قال : هؤلاء يا أمير المؤمنين عبيده فلا بد لهم من دار
يسكنونها . قال : أعطوه داراً تجمعهم . قال : فإن لم تكن لهم ضيعة فمن أين
يعيشون ! قال قد اعطيتك مئة جريب^(٤٧٥) عامرة ومئة جريب غامرة . وقال : وما

٤٧١- اسجح : الحسن المعتمد ، ينظر لسان العرب : ٢ / ٤٧٥ ، مادة (سجح).

٤٧٢- الاغاني : ٣ / ١٣٨.

٤٧٣- الاغاني : ٣ / ١٦١.

٤٧٤- م . ن : ١٠ / ٢٣٥.

٤٧٥- الجريب : قدر ما يزرع فيه من الارض ، ينظر : لسان العرب : ٢٦٠/١ ، مادة (جرب).

الغامرة ؟ قال : مالاينات فيه . فقال : قد أقطعناك انا يا أمير المؤمنين خمسة الف
جريب غامرة من فيافيبني اسد . فضحك وقال : اجعلوها كلها عامرة) ٤٧٦ .

بهزل ودعابةِ تمكن أبو دلامة من الحصول على مبتغاه من المنصور ابتداءً
بالكلب وانتهاء بالضياعة .. ومن طرائفه ايضاً تلقيه رؤيا للمنصور واخذه منه ثياباً
، يقول الاصبهاني : ((دخل ابو دلامة على المنصور فأشده :

رأيُكَ فِي النَّامِ كَسْوَتَ جَلْدِي ثِيَابًا جَمَّةً وَقَضَيْتَ دِينِي

فَكَانَ بِنَفْسِ جَيْهُ الْخَزْرُ فِيهَا وَسَاجٌ (٤٧٧) نَاعِمٌ فَأَتَمْ زَيْنِي

صدقْ يافدئك النفس رؤيا رأتها في المنام كذلك عيني

فأمر له بذلك وقال له : لا تعدْ أنْ تتحلم على ثانية ، فأجعل حلمك اضغاثاً ولا
احققه) ٤٧٨ .

هذا رسم ابو الفرج شخصياته برئشة فنان مبدع ، واصفاً كل شخصية
بأوصاف خاصة ، مقدماً إياها على وفق ذلك ، فما كان منها شخصية معتدلة قوية
قدمها تقادياً جاداً رزيناً انسجاماً ومكانة صاحبها ، وما كان منها هزلياً فإنّ
الاصبهاني سعى بدوره الى تصويرها وحيك أوصافها تبعاً لذلك.

٤٧٦ - الاغاني : ١٠ / ٢٣٦ .

٤٧٧ - ساج : الطيلسان الضخم الغليظ ، ينظر لسان العرب : ٢ / ٣٠٢ ، مادة (ساج) .

٤٧٨ - الاغاني : ١٠ / ٢٥١ .

المبحث الثاني

(المبحث)

الحدث

الحدث هو ثانٍ مكون من مكونات المروي يؤلف مع الشخصية عنصراً أساساً فعالاً من عناصر السرد التي لا يمكن الاستغناء عنها، ويتمثل الحدث في أنه (سلسلة من الواقع المتصلة تتسم بالوحدة الدالة وتتلاحم من خلال بداية ووسط ونهاية) ^(٤٧٩).

ويعدُّ الحدث من أشمل العناصر السردية المنطوية على علاقات كثيرة مع الشخصية والزمان واللغة ^(٤٨٠) مشكلاً بذلك العمود الفقري لها ^(٤٨١). ويرى رولان بورنوف في الحدث إِنَّه مجموعة من القوى الموجودة في اثر معين انطلاقاً من أنَّ كل لحظة في الحدث تشكل موقفاً تتجابه في الشخصيات او تحالف ^(٤٨٢).

ويقوم القص في اساسه على الحدث فالقص عبارة عن ((مجموعة من الأحداث يرويها الكاتب وهي تتناول حادثة واحدة او حوادث مختلفة)) ^(٤٨٣)، وهذه الحوادث جميعاً يؤطرها اطار من الزمان والمكان ، وتقوم بها شخصيات تتفاعل وتحاور فيما بينها لتسير الأحداث نحو الامام .

وتكمِّن جمالية القص في ترتيب القاص لأحداثه ترتيباً جديداً ^(٤٨٤) بأسلوب قصصي يُسهم في تسلية القارئ وإدخال المتعة على نفسه لاسيما ان ازدادت الأحداث احتداماً ، وصولاً الى الذروة إذ يصل تفاعل المتألق مع الحدث الى أقصاه ، حينئذ تتوتر اجواء القص منتظراً القارئ منها حلّ للمشكلة وخاتمة مقدمتها، ((فالحدث يستحوذ على اهتمامنا بتعقده وحله)) ^(٤٨٥).

٤٧٩- المصطلح السردي : ١٩ .

٤٨٠- ينظر : المتخيل السردي : ٣ .

٤٨١- ينظر تقنيات السرد في ضوء المنهج البنوي : ٢٧ .

٤٨٢- ينظر عالم الرواية : ١٤٤ .

٤٨٣- فن القصة : ٩ .

٤٨٤- ينظر : اركان القصة : ١٠٥ .

٤٨٥- بناء الرواية ، اودين موير : ١٦ .

ويتولد الحدث من خلال جملة من العلاقات القائمة بين الشخصيات او تناقضاتهم او من خلال توثر علاقتهم بمحبظهم^(٤٨٦)، إنّ صنع الأحداث في الواقع يتطلب ذكاءً ودقة من قبل الكاتب ، وبراعة أدبية في ترتيبها على وفق رؤى معينة ونظام خاص ، من شأنه أنْ يلفت نظر المتنقي ، بل ويجعله يتفاعل مع الأحداث لحظة بلحظة ((وكما سارت حوادث القصة قدمًا ، وجد القارئ فيها من انواع اللذة والتشويق ، مما يدفعه دفعاً الى متابعة القراءة)).^(٤٨٧)

مما يسهم بدوره في تسلية القارئ والتخفيف من حدّة الرقابة السردية ، وذلك من خلال تبادل مواقف الشخصيات وتفاوتها وفقاً لنوعية كل شخصية من حيث غموضها ووضوحها او تعقدتها وبساطتها ، إذ إنّ الغاية الكلية للحدث كامنة في الشخصية^(٤٨٨).

الانساق البنائية للحدث :

يسعى الراوي الى التقنن في طرق أحداثه وسردها ، ساعياً لملء فجوات من شأنها أنْ تعرقل سير العملية السردية وتتطورها ، ناسجاً خيوطاً جمالية لإضفاء الروح والحيوية على النص ، ويعرف النسق على أنه ((الهيكل البنيائي الذي يعتمد الراوي في ارسال مرويه))^(٤٨٩).

أي هو الطريقة التي يختارها الراوي في إيصال الأحداث للمروي له ، متبعاً لذلك عدّة طرائق ، فهو تارةً يسعى الى عرضها بأسلوب تابعي منطقي وتارة اخرى يعرضها بشكل تضميني أو دائري أو فوضوي ، وهكذا على وفق ما يراه منسجماً مع نصه السردي الذي يشغل عليه .

٤٨٦- ينظر : حركة الابداع (دراسات في الادب العربي الحديث) ، خالدة سعيد ، دار العودة ، بيروت ، ط ١ ، ١٩٧٩ م : ٢٧٠.

٤٨٧- فن القصة : ٣٢ .

٤٨٨- ينظر : صنعة الرواية : ٥٠ .

٤٨٩- مهدي جبر (دراسة في فن القصصي) ، رسالة ماجستير للباحث مشتاق سالم عبد الرزاق، جامعة البصرة / كلية الاداب ، ٢٠٠٤ م : ٤٤ .

وتأتي أهمية النسق بوصفه عنصراً بنائياً من أن الأحداث لا يمكن لها أن تتسلجم او تتنظم من دون أن تبني على وفق انساق معينة^(٤٩٠).

ومن الانساق التي حاولنا استقصائها ضمن أخبار الاغاني ما يأتي :

١- نسق التتابع :

يعد هذا النسق البنائي من الانساق ((التي عرفت منذ زمن طويل وقد هيمن مدة طويلة على فن القص بمختلف اجناسه ، فقد كانت الأحداث تقدم للسامع بنفس ترتيب وقوعها أي سردها وبحسب ترتيبها الزمني))^(٤٩١).

وفي هذا اللون من الانساق تتم رواية أحداث القصة جزءاً بعد جزء من دون أن تتدخل أحداثها مع آية قصة أخرى ، وهو على ذلك من أكثر الانساق شيوعاً وبساطة^(٤٩٢)، إذ يسعى فيه الرواذي إلى سرد الأحداث بشكل خطي متسلسل مخضعاً لبناء الحدث ((المنطق السببية ، فالسابق يكون سبباً للاحق ، ويظل الروائي ينسج حكمة النص صاعداً إلى الامام بشكل افقي خطّي فيتأزم المتن الحكاوي في لحظة ما هي الذروة ، ثم تنفرج في نهاية يغلق فيها الرواذي النص))^(٤٩٣).

وقد جاءت أكثر أخبار الاغاني مناسبة بشكل تابعي ، قدّمها لنا الرواذي على وفق هذا النسق البنائي ، ولعل من ابرز خواص الخبر واهماها هو تأكيد الرواذي على نقل الواقعية الإخبارية نقاً تابعياً من دون حدوث آية انحرافات بارزة في بنية الزمنية^(٤٩٤).

٤٩٠- ينظر : ((بناء الحديث في شعر نازك الملائكة ، مقاربة نصية)) ، نجوى محمد جمعة ، مجلة أداب البصرة ، العدد ٤٤ ، ٢٠٠٧ م : ٩٤ .

٤٩١- الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ٧٣ .

٤٩٢- ينظر : البناء الفني في الرواية العربية في العراق : ٨ .

٤٩٣- الزمن في الرواية العربية : ٦٥ .

٤٩٤- ينظر : المتخيل السردي : ١٠٨ .

ومن امثلة هذا البناء ما يعرضه الاصبهاني في خبر الحارت بن ماوية مع زُهير بن جناب ، يقول الخبر : ((كان الحارت بن ماوية الغسانيّ الجفنيّ مكرماً لزهير بن جناب الكلبي ينادمه ويحادثه ، فقدم على الملك رجلان من بني نهد بن زيد يقال لها حَزَن وسَهْل ابنا رزاح ، وكان عندهما حديث من احاديث العرب ، فاجتباهما الملك ونزلهما بالمكان الاثير منه ، فحسدهما زهير بن جناب ، فقال: أيها الملك ، هما والله عينٌ لذى القرئين عليك (يعنى المنذر الاكبر جد النعمان بن المنذر) ، وهما يكتبان اليه بعورتك وخلل ما يربى منك ؛ قال : كلا ! فلم يزل زهير به حتى اوغر صدره ، ... ومضى بهما فُقْتلا ...))^(٤٩٥).

يُقتل حَزَن وسَهْل ابنا رزاح ، بمكيدة من زهير إلا أنّ خداعه للملك ووشایته بالرجلين لم تدم ، إذ يكتشف الملك مؤامرة زهير فُيطرد ويعود الى دياره ؛ ويستمر الرواية بنقل الأحداث وهي تتواتى في الواقع ، وتزداد اثاره بقدوم والد الرجلين الى الملك فيnal حظوظه ، يقول الخبر : ((وقدم رزاح ابو الغلامين الى الملك ، وكان شيخاً عالماً مجرباً ، فأكرمه الملك واعطاه دية ابنيه ، وبلغ زهيراً مكانه ، فدعا ابنا له يقال له عامر ، وكان من فتيان العرب لساناً وبياناً ، فقال له : ان رازحاً قد قدم على الملك ، فألحق به واحتل في أنْ تكفيه ..))^(٤٩٦).

إنّ قدوم رزاح وتكريمه لم يرض زهيراً ، مما يدفعه نحو مكيدة جديدة يحييك خيوطها مع ولده عامر بغية قتل رزاح ، وعودة زهير الى عزّه ومكانته عند الحارت.

وهكذا يستمر الرواية في نقل الخبر على وفق تسلسل منطقى من دون ملاحظة أي تخلل زمني بل مضت الأحداث بشكل طبيعي ، ونسيج متتابع الحدوث ، قصده الرواية وهو يسرد لنا ما جرى بين زهير والhardt .

٤٩٥- الاغانى : ١١٨ / ٥
٤٩٦- م . ن والصفحة .

ونلاحظ مثل هذا البناء لخبر آخر يسوقه الاصبهاني حول سماع الرشيد للحنين من جاريتين لعليّة بنت المهدى كانتا عند ابراهيم الموصلى ، يقول الراوى : ((اشتاق الرشيد الى ابراهيم الموصلى يوماً ، فركب حمارا يقرب من الارض ، ثم أمر بعض الخدم الخاصة بالسعى بين يديه ، وخرج من داره ، فلم يزل حتى دخل على ابراهيم فلما احسّ به استقبله وقبلّ رجليه . وجلس الرشيد فنظر الى مواضع قد كان فيها قوم ثم مضوا ، ورأى عيadanًا كثيرة ، فقال : يا ابراهيم ما هذا ؟ فجعل يدافع قال : ويلك ! أصدقني فقال : نعم يا امير المؤمنين ، جاريتان اطرح عليهما . قال : هاتهما . فاحضر جاريتين ظريفتين ، وكانت الجاريتان لعليّة بنت المهدى بعثت بهما يطرح عليهما . فقال الرشيد لاداهما : غنّى ، فغنت .. فأحسنت جداً . فقال الرشيد : يا ابراهيم لمن الشعر ؟ ما أملحه ! ولمن اللحن ؟ ما أظرفه ! فقال : لا علم لي . فقال للجارية ، فقالت : لستِي . قال : ومن سِنْاكَ ؟ قالت : علية اخت امير المؤمنين . قال : الشعر والحنن ؟! قالت : نعم ! فأطرق ساعة ثم رفع رأسه الى الاخرى فقال : غنّى ؛ فغنت .. فسأل ابراهيم عن الغناء والشعر ؛ فقال : لا علم لي يا امير المؤمنين . فقال للجارية : لمن الشعر والحنن ؟ قالت : لستِي . قال : ومن سِنْاكَ ؟ قالت : علية اخت امير المؤمنين ..)).^(٤٩٧)

لقد سعى الراوى الى ترتيب أحداث الخبر ترتيباً واعياً ضمن سياق ادبى متسلسل عرض لنا فيه ما دار بين جاريتي علية والرشيد، إذ يعجب الرشيد بصوتين سمعهما منها إلا أنه يُفاجئ حين يعلم إنّهما لاخته ، هنا تتأزم الأحداث وتتصارع الافكار في نفس الرشيد ، لينهض مسرعاً نحو دار علية ، ليبدأ الراوى بعدها بحلّ ازمة النص وتسجيل خاتمة لفاتها ، يقول الخبر: ((فوتب الرشيد وقال : يا ابراهيم احتفظ بالجاريتين ومضى فركب حماره وانصرف الى علية)).^(٤٩٨).

٤٩٧- الاغانى : ١٠ / ١٧٥ - ١٧٦ .
٤٩٨- م . ن : ١٠ / ١٧٦ .

تترجح العقدة ويصل بنا الرواية الى نهاية الأحداث حين يدخل الرشيد على علية ويستمع منها الى اللحنين ويبدي استحسانه بهما من دون أن نلحظ أي اضطراب على مستوى الزمن بل سارت الأحداث باسلوب متواافق متتابع .

وفي خبر اخر من أخبار الاغاني حول خروج الغريض (المغني) مع نسوة طالباً للهو والطرب ، يقول الرواية وهو احد المشاركين في الحدث ويدعى الحارث بن خالد : ((بلغني أنّ الغريض خرج مع نسوةٍ من اهل مكة من اهل الترف ليلاً الى بعض المتحدثات من نواحي مكة ، وكانت ليلة مقمرة ؛ فاشتقت اليهن والى مجالسهن والى حديثهن ، وخفتُ على نفسي لجناية كنت اطالب بها ، وكان عمر مهبياً معيماً لا يقدم عليه سلطان ولا غيره ، وكان مني قريباً ، فأتيته فقلت له: إنّ فلانة وفلانة .. قد بعثني ، وهن يقرأن عليك السلام ، وقلن : تشوّقن اليك في ليلتنا هذه لصوت انشدناه فويسيقك الغريض وكان الغريض يغنى هذا الصوت فيجيده، وكان ابن أبي ربيعة به معجبًا ، وكان كثير ما يسأل الغريض أنْ يغنيه ، وهو قوله :

أمسى بأسماء هذا القلب معموداً إذا أقول صحا يعتاده عياداً

... فدعا بثيابه فلبسها ، وقال : أمضـ فمضينا نمشي العـجل حتى قربنا منهـنـ ... فلم نزلـ بأنـعـم لـيلـة وأـطـيـبـها حتـى بدـأ القـمر يـغـيـبـ فـقـمـنا جـمـيـعـاـ ، وأـخـذ النـسـوـة طـرـيقـاـ وـنـحـن طـرـيقـاـ وـاخـذـ الغـريـضـ معـنـاـ)).^(٤٩٩)

إنطلاقاً من أنّ النص الادبي كلامٌ ومن طبيعة الكلام و شأنيته أنّ يتسلسل مثل الزمن(^{٥٠٠})، فإننا نلاحظ البناء المتسلسل الذي اعتمدته الرواية وهو يقص علينا خبر خروج الغريض مع بعض النسوة ، ثم يحدثنا باشتياق خالد اليهن، فيفكر في وسيلة توصله الى مبتغاه من لقائهن ليكون عمر بن أبي ربيعة ذريعة الى ذلك .

٤٩٩- الاغاني : ٦ / ٣٢٧ - ٣٢٨ .

٥٠٠- ينظر : البنية القصصية في رسالة الغفران : ٢٩ .

وقد ساق الرواية خبره وصيّبه في قالب أدبي مزجّه بالمتعة وإثارة المتلقي في حالة من التناعُم بين القارئ والنص ، وعلى هذه الشاكلة جاءت كثيرٌ من أخبار الأغاني منسوجة ضمن بناء متتابع للأحداث متسلسل الأجزاء^(٥٠١).

٢- نسق التضمين :

وهو من الانساق البنائية التي يعتمدّها الكاتب وسيلة لعرض أحداث قصته للمتلقي، وهذا النسق ((يقوم على أساس نشوء قصص كثيرة في إطار قصة قصيرة واحدة))^(٥٠٢).

ويوظف الرواية هذا اللون من الانساق محاولة منه لملء فراغ داخل العمل السردي من جهة ، وبحثاً عن التنويع^(٥٠٣) في طريقة العرض الفصصي ، دفعاً للملل والسام الذي قد يطال القارئ من جهة أخرى .

وفي نسق التضمين تتفرّع عن القصة الأم قصة أو قصص أخرى فرعية إلا أنَّ تعدد القصص هذا ليس مشروطاً ((بتعدد الرواية فبإمكان راوٍ واحد أنْ يعقد علاقات بين مقاطع حكائية مختلفة))^(٥٠٤)، لاسيما وإن كان الكاتب ممن يمتلك الموهبة القصصية والدقة في اختيار الموضع الذي يعمد فيه إلى توليد القص ، مما يسمح بدوره في نشوء سرود كثيرة تتفرّع من القصة الأولى إذ تتمو القصص ويتضخم النص وتزداد الدلالة .

وقد انماز تراثنا السردي القديم بأسلوب التضمين والتفرّع عن الأطّار العام^(٥٠٥)، وهذا ما يمكن ملاحظته في كثير من نصوص الأغاني ، كخبر جميلة (المغنية) واجتماع المغنّين في مجلسها ، واستمتعتهم بصوتها وهم يغنّون اللحن تلو

٥٠٥- ينظر مثلاً : ٢١٨ / ٥ ، ٢١٩ - ٢١٨ ، ١٥ / ١٩ ، ٤٢ - ٣٨ ، ١٨ - ١٧ / ١٩ ، ٩٧ - ٩٦ / ٢١ ، ١٨ ، ١٢ / ١٨ - ١٨٦ .

٥٠٦- البناء الفني في الرواية العربية في العراق : ١١ .

٥٠٧- ينظر : نظرية الأدب : ٢٨٩ .

٥٠٨- بنية النص السردي : ٤٩ .

٥٠٩- ينظر : المتخيل السردي : ٥٨ .

الحن ، يقول الخبر : ((وفد ابن سُرِيج والغريض وسعيد بن مسجح ومسلم بن محرز المدينة لبعض من وفدوه عليه ، فأجمع رأيهم على النزول على جميلة مولاة بهز ، فنزلوا إليها .. فخرجوا يوماً إلى العقيق متزهدين ، فوردوا على معبد ابن عائشة فجلسوا إليها فتحديثاً ساعة ؛ ثم سأله معبد ابن سرِيج وأصحابه إن يعرضوا عليهم بعض ما ألقوا فقال ابن عائشة : إنَّ القوم أعملاً كثيرة حسنة ولَكَ أيضًا يا ابن عباد ، ولكن قد اجتمع علماء مكة ، وانا وانت من أهل المدينة ، فليعمل كلَّ واحد منا صوتًا ساعة ثم يغُنِّ به .. على أن يكون ما نغنى به من الشعر ما حُكمت فيه امرأة .. فاجمع رأيهم على الاجتماع في منزل جميلة))^(٥٠٦).

وبعد عرض الراوي لهذا اللقاء وخبر الاجتماع يحاول أنْ يكمل لنا الصورة لبيان تمام متعتهم وكمال استماعهم ، من خلال توليد قصة أخرى انبثقت على لسان جميلة، إطرافاً لحاضريها ومسامرتهم ، يقول الخبر : ((قالت لهم : ألا أحدثكم بحديث يتمُّ به حسنُ غنائمكم وتمام اختياركم قالوا : بلِّي والله ... قالت : نازع أمرؤ القيس علقة بن عبده الفحل الشعري ؛ فقال له : قد حُكمتُ بيني وبينكَ امراتكَ أم جندي ؟ قال : قد رضيت . قالت لهما : قولًا شعراً على روبي واحد وفافية واحدة صفاً فيه الخيل . فقال أمرؤ القيس :
صفاً فيه الخيل .

خَلِيلِيْ مُرَا بي على امْ جُنْدَبِ
أَقْضِ لِبَائِتِ الْفَوَادِ الْمُعَذَّبِ

وقال علقة :

ذهبتَ من الهجران في غير مذهبِ
ولم يَكُنْ حَقًا كُلَّ هذا التجاذبِ
... فتحاكما إلى أم جندي ، ففضلتْ أم جندي علقة على أمرؤ القيس))^(٥٠٧).

هكذا عمد الراوي إلى تضمين القصة الأولى (قصة جميلة والمغنين) ، قصة أخرى وهي (قصة تحاكما بين أمي القيس وعلقة) إسهاماً من قبله في زيادة متعة

٥٠٦- الاغاني : ١٨٨ / ٨ - ١٨٩ .
٥٠٧- م . ن : ١٩٤ / ٨ - ١٩٥ .

القارئ وتسلیته من خلال التنویع في طریقة عرض الأحداث التي دارت في بیت
جمیلة .

ومن شواهد ذلك أيضاً ، ما يورده الاصبهانی في خبر اعرابی مع عبد الملك بن مروان ، يقول الراوی : ((صنع عبد الملك بن مروان طعاماً فأكثروا طعاماً فاتسروا ودعوا إليه الناس فأكلوا فقال بعضهم : ما أطيب هذا الطعام ! ما نرى إن أحداً رأى أكثر منه ولا أكل أطيب منه : قال اعرابی من ناحية القوم : أما أكثر فلا ، وأما أطيب فقد والله أكلتُ أطيب منه ، فطفقوا يضحكون من قوله . فأشار إليه عبد الملك فأداني منه ؛ فقال : ما أنت بمحقٍ فيما تقول إلا أنْ تخبرني بما يبین به صدقك))^(٥٠٨) .

عند هذه النقطة السردية يعمد الراوی إلى اختيار الموضع الذي يسوق فيه قصته الثانية ليثبت من خلالها صدق دعوى الاعرابي امام عبد الملك وليعطي لنفسه مسوغاً يعفيه من عقوبة قد تطاله ، يقول الخبر على لسان هذا الاعرابي : ((بيانا أنا بهجر^(٥٠٩) .. إذ ثوفي أبي وترك كلاً وعيالاً، وكان له نخلٌ ، فكانت فيه نخلة لم ينظر الناظرون إلى مثلها ، لأن تمرها أخفافُ الرابع^(٥١٠) ولم يُرَ تمرٌ قطُّ أغلظ ولا أصلب ولا أصغر نوى ولا أحلى حلاوة منه . وكانت تطرقها أنانٌ وحشية قد ألفتها تأوي الليل تحتها ، .. فأعظمني ذلك ووقع مني كل موقع ، فانطلق بقوسي وأسهمي وانا أظن إني ارجع من ساعتي ، فمكثت يوماً وليلة لا اراها ، حتى إذا كان السحر اقبلت فتهيات لها فرشقتها فأصابتها واجهزت عليها ، ثم عمدت إلى سرتها فاقتدرتها ، ثم عمدت إلى حطب جزل فجمعته إلى رضف وعمدت إلى زندي فقدحت واضرمت النار في ذلك الحطب ، والقيت سرتها فيه .. ثم اقبلت اتناول الشحمة واللحمة فأضعها بين التمرتين وأهوي إلى فمي ، فيما احلف أني ما أكلت طعاماً مثله قط^(٥١١) .

٥٠٨- الاغانی : ٨ / ٤٠ .

٥٠٩- هجر : اسم لمدينة .

٥١٠- الرابع : اول النتاج ، ينظر : لسان العرب : ٨ / ١٠٦ ، مادة (ربع) .

٥١١- الاغانی : ٨ / ٤٠ - ٤١ .

هكذا تفرعت عن القصة الاولى قصة اخرى ، دفعاً لرتابة الحكي وإبعاداً لمللٍ قد يطال القارئ وهو يتتابع قراءة الخبر^(٥١٢) .

٣- النسق الدائري :

ويراد به ((ان الأحداث تبدأ من نقطة ما ثم تعود في النهاية الى نفس النقطة التي بدأت منها))^(٥١٣) ، وهذا النسق غالباً ما يأتي نسقاً ثانوياً الى جانب انساق اخرى كالمتتابع مثلاً^(٥١٤) .

ومما لاحظته في أخبار الاغاني أنَّ أبا الفرج في بعض الاحيان، يعمد الى تسييج أحدهاته وفق هذا البناء ذي الشكل المروحي ، ومن ذلك نقرأه في خبر يوم ((وادي نساح)) ، يقول الراوي : ((فأمّا ما فخر به النابغة من الايام ، فمنها يوم علامة الجعفي فإنه غدا في مذبح ومعه زهير الجعفي ، فأتى به عُقيل بن كعب فأغار عليهم، وفي بني عقيل بطون من سليم يقال لهم بنو بُجبلة فأصاب سبياً وإيلاً كثيراً ثم انصرف راجعاً بما أصاب ... فذلك يوم يقول ابو حرب اخو عقال بن خُويلد : والله لا اصطبخ لبنا حتى آمن من الصباح . قال : هذا اليوم هو يوم وادي نساح وهو باليمامة))^(٥١٥) .

يفتح الراوي نصه وهو يخبر القارئ عن يوم مشهور من ايام العرب ، سارداً أحداث ذلك اليوم ، ثم يعود ليقف عند نفس النقطة التي بدأ حديثه عنها ، إذ ابتدأ وأنتهى عند الحديث نفسه وهو يوم (وادي نساح) وكأنَّ حركته ذات شكل مروحي يدور ، إذ كان ((وادي نساح)) مبتدأ الحديث ومتناهٍ .

٥١٢- ينظر مثلاً : ١٧ / ٣٩٤ ، ٦٩ / ١٤ ، ٣٥٣ / ٢ ، ٧٠ - ٦٩ / ١٠ ، ١٩٢ / ١٩٣ - ١٩٤ .

٥١٣- البناء الفني في الرواية العربية في العراق : ٤٤ .

٥١٤- ينظر الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ٨٠ .

٥١٥- الاغاني : ١٨ / ٥ - ١٩ .

وهذا البناء الدائري لا ينطوي فقط ((على الابتداء بحدث والانتهاء به ، بل يشتمل ايضاً على الابتداء بلحظة نفسية معينة والانتهاء بها))^(٥١٦).

ولعل ذلك يتمثل فيما اورده الاصبهاني من خبر المرقش الاكبر وقصة هيامه بأسماء، يحثنا راوي الخبر قائلاً:((كان من خبر المرقش الاكبر انه عشق ابنة عمه اسماء بنت عوف بن مالك ، وهو البرك ، عشقها وهو غلام خطبها الى ابيها ؛ فقال: لا أزوّجك حتى تعرف بالباس..))^(٥١٧).

ويتابع الراوي سرده لما جرى مع المرقش وما فعله في سبيل الظفر بأسماء وارضاء ابيها الى أنْ علم بزواجهها من (المُرادي) فرحل اليها بجسده وكل مشاعره النابضة بالعشق ليموت عندها ويدفن هناك ، يقول الراوي:(ثم مات عند اسماء، فدُفن في ارض مُراد))^(٥١٨).

في هذا الخبر يبدأ السارد وينتهي عند لحظة نفسية واحدة هي لحظة عشق المرقش لأسماء من دون أنْ يتغير ما في قلبه إزائها من هوى وهيات ، من خلال عرض الراوي لأحداث قصة الغرام هذه بشكل متسلسل للأحداث ، لولبي البناء، مُشوّقاً المتلقى نحو متابعة القراءة والوقوف عند نهاية الخبر وخاتمة قصة الحب الخالدة بين حبيبين عشق احدهما الآخر منذ الشباب وحتى نهاية العمر ، وتتضح دائرية هذا البناء من عباره الافتتاح ((كان من خبر المرقش الاكبر انه عشق ابنة عمه اسماء..)) وعبارة الختام ((ثم مات عند اسماء)) ، عشقاً واشتياقاً.

ومن البناء الدائري ايضاً ما جاء في خبر خروج ابن الزبير علىبني امية ورفضه لحكمهم ، يقول الراوي : ((إن الحسين بن علي بن ابي طالب - عليه وعلى ابيه السلام - لما سار الى العراق، شمر ابن الزبير للأمر الذي اراده ولبس

٥١٦- البنية السردية في شعر نزار قباني ، رسالة ماجستير للباحثة ((انتصار جويد عيدان)) ، كلية التربية للبنات ، جامعة بغداد ، ٢٠٠٢ م : ٥٩ .

٥١٧- الاغاني : ١٠ / ١٢٩ .

٥١٨- م . ن : ١٣٣ / ١٠ .

المعافري^(٥١٩) وشبر بطنه وقال : إنما بطنني شبرٌ وما عسى أن يسع الشبر ! وجعل يظهر عيببني امية ويدعو الى خلافهم^(٥٢٠).

ويستمر الراوي بإخبارنا كيف تتصاعد الأحداث ، حين يبعث يزيد بن معاوية وفداً مؤلفاً من عشرة أشخاص إلى ابن الزبير لاستمالته ، إلا أنَّ ابن الزبير يبقى مُصرًا على موقفه ، رافضاً مبادعة يزيد ، إذ نقرأ في الخبر أنَّ أحد هؤلاء العشرة وهو عبد الله بن عصاهمي الأشعري يخاطب ابن الزبير بشدة وهو في المسجد الحرام قائلاً : ((أقسم بالله لتباعين طائعاً أو مكرهاً أو لتعرفن رأية الأشعرية في هذه البطحاء ، ثم لا أعظم من حقها ما تعظم . فقال : ابن الزبير : او تستحل الحرم ! قال: انما يستحله من الحَد فيه . فحبسهم شهراً ثم ردّهم إلى يزيد بن معاوية ولم يجبه إلى شيء^(٥٢١)) ، وفي رواية أخرى يحدثنا الراوي بالاتي : ((اقام ابن الزبير على خلع يزيد ومَالَه على ذلك اكثُر الناس))^(٥٢٢).

وفي هذا الخبر المتقدم يستهلُّ الراوي حديثه بالكشف عن موقف ابن الزبير من حكمبني امية والاعلان عن رفضه ، ثم يتبع الراوي سرد الأحداث سرداً خطياً ليختتم حديثه ببيان اصرار ابن الزبير على موقفه بل وتأليمه الناس علىبني امية لخلعهم عن الحكم ، من هنا ابتدأ الخبر وانتهى بموقف واحد ونقطة واحدة لا غير وهي الرفض الصريح وعدم الخضوع للحكم الاموي لينتهي الامر بواقعة الحرّة .

رواية الأحداث :

حين يقوم السارد برواية أحداثه فإنه لا يعرضها على وفق اسلوب واحد بل ينوع في ذلك على وفق اربعة انماط اشار اليها جينيت^(٥٢٣) ، وهذه الانماط تتضمن

٥١٩- المعافري : من بروز اليمن نسبة إلى معافر قبيلة باليمن ، ينظر: لسان العرب: ٤/٥٩٠ ، مادة (عفر).

٥٢٠- الاغاني : ١ / ٢١ .

٥٢١- م. ن : ١ / ٢٢ .

٥٢٢- م. ن : ١ / ٢٣ .

٥٢٣- ينظر : خطاب الحكاية : ١٣٠ .

تحت ما يسمى بمستوى التواتر الناتج عن الاختلاف وعدم التطابق بين زمني القصة والسرد، وهذا المستوى يشكل الثالث بعد مستوى الترتيب والمدة ، وقد أجانا الحديث عنه الى هذا الموضع نظراً لارتباطه الوثيق بالحدث .

ويُعرّف التواتر على أنه ((مجموع علاقات التكرار بين النص والحكاية))^(٥٢٤) ، ويعد عنصراً قائماً على الربط بين ما يخص مقوله الزمن والأسلوب^(٥٢٥) .

انماط التواتر :

الاول : السرد المفرد

وفيه يقوم الرواية بسرد ما وقع مرة واحدة لمرة واحدة ويطلق على هذا اللون من الحكايات اسم ((الحكاية التفردية))^(٥٢٦) ، ومن أمثلة ذلك ما نلحظه في قصة الفند الزمانى مع ابنته وحضورهما مع ابىهما فى احدى المعارك، يقول الرواى : ((لما كان يوم التحالف اقبل الفند الزمانى الى بنى شيبان، وهو شيخ كبير قد جاوز مئة سنة، ومعه بنتان له شيطانتان من شياطين الانس ، فكشفت احداهما عنها وتجردت ، وجعلت تصيح بنى شيبان ومن معهم من بنى بكر... ثم تجردت الاخرى واقبلت ... والتى الناس يومئذ ... فقاتلوا حتى ظفروا فانهزمت تغلب))^(٥٢٧) .

ومن السرد المفرد ما نقرأه في خبر أبي الطمحان القيني – الشاعر الصعلوك – حين سُأله عن أدنى ذنبه ، فأجاب سائله : ((ليلة الدير)) فقيل له وما ليلة الدير ؟ فقال: ((نزلتُ بديرانية فأكلتُ عندها طفيشلاً^(٥٢٨) بلحم خنزير ، وشربتُ من خمرها

٥٢٤- مدخل الى نظرية القصة تحليلاً وتطبيقاً: ٨٢ .

٥٢٥- ينظر : تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : ٨٧ .

٥٢٦- ينظر : خطاب الحكاية : ١٣٠ .

٥٢٧- الاغانى : ٩٤ - ٩٥ / ٢٤ .

٥٢٨- الطفيشل : نوع من المرق ، ينظر : الاغانى : ١٣ / ٧ .

وزنئتُ بها، وسرقتُ كسأها، ثم انصرفتُ عنها))^(٥٢٩).

ويرد السرد المفرد في خبر آخر من أخبار تبع الحميري مع أحىحة بن الجلاح، يقول الخبر :((ا قبل تبع وهو ابو كرب بن حسان بن اسعد الحميري ، ومن اليمن سائراً ي يريد المشرق كما كانت التابعة تفعل ، فمر بالمدينة فخلف بها ابنأ له ، ومضى حتى قدم الشام ... فقتل ابنه غيلة بالمدينة))^(٥٣٠).

وعلى اثر هذا النبأ يقرر تبع العودة للاخذ بثار ولده ممن كان يرى إله قاتله وهو أحىحة بن الجلاح ، إلا أنّ أحىحة يتمكن بذكائه وحيلته من الهرب من تبع والنجاة من موت محقق.

ويشكل هذا النمط من التواتر أكثر الانماط شيوعاً، وابرزها تجسداً في فن القص^(٥٣١)، وهذا ما لاحظناه بارزاً في أخبار الاغاني إذ جاء أكثرها على وفق هذا الشكل التفردي^(٥٣٢).

الثاني : أنْ يروي السارد أكثر من مرة ما يحدث أكثر من مرة ، وهذا النمط يبقى في نظر جينيت نمطاً تفردياً كسابقه ، ذلك بأنّ تكرارات الحكاية فيه لا تتعدى أنْ تتوافق مع تكرارات القصة^(٥٣٣) ، وهذا النمط لا يعود إلا أنْ يكون سرداً مفرداً .

الثالث : السرد المكرّر

وفيه يقوم السارد برواية ما وقع مرة واحدة أكثر من مرة ويسمى أيضاً بالحكاية التكرارية^(٥٣٤)، ومن ذلك ما ورد في تكرار خبر تكليم النبي (ص) لاصحاب القليب

٥٢٩- الاغاني : ١٣ / ٧ .

٥٣٠- الاغاني : ١٥ / ٣٨ .

٥٣١- ينظر : خطاب الحكاية : ١٣٠ .

٥٣٢- ينظر على سبيل التمثيل : ٢٥٨/٣ ، ٣٢٧/٦ ، ١٩-١٨/٥ ، ٧-٥/١٠ ، ٩٦/٢١ ، ٩٧ . ٣-٢/٢٣ .

٥٣٣- ينظر : خطاب الحكاية : ١٣٠ .

٥٣٤- ينظر : م. ن : ١٣١ .

بعد موتهم ، إذ عمد ابو الفرج الى إعادة سرد هذه الحادثة لأكثر من مرة مع تغيير في السند ، وتنوع في بعض العبارات^(٥٣٥).

ويسوق الاصبهاني سرداً مكرراً آخر في قصة بثينة ومواعيدها جميلاً في احدى اللقاءات ، لكن ذلك الميعاد لا يتم ، إذ يحس اهلها بذلك اثر تحذير اعرابي ينزل بهم، نلاحظ في هذا الخبر سعي الاصبهاني الى تكرار رواية هذه الحكاية مع اختلاف بسيط في الصياغة اللفظية^(٥٣٦).

وفي خبر اخر من أخبار الاغانی نلمح تكرار خبر المعتصم العباسي حين اراد امتحان اسحاق بن ابراهيم الموصلي في صوت اسمعه اياه فاستطاع اسحاق معرفته ونسبته الى (عربي) المغنية ، وقد سعى الاصبهاني الى ذكر هذا الخبر اثناء ايراد أخبار اسحاق بن ابراهيم^(٥٣٧) ، ثم عاد ليكرره مرة اخرى ضمن أخبار عَرِيب^(٥٣٨).

ويتميز نظام التكرار بإعادة رواية المتن ، مما يؤدي بدوره الى ضمور حركة الزمن، إذ تعاد الخلفية الزمانية والمكانية نفسها للأحداث ، فتكرر جميع الواقع ومكونات المتن سوى رؤية السارد التي تختلف في كل مرّة^(٥٣٩).

ولعلنا نلحظ في هذا التكرار مزية تتردد في نصوص سردنا القديم حيث يكرر الراوي سرد الخبر او الواقعة اكثر من مرة ، لا سيما ان كانت المُدوَّنة التي تضم هذه الأخبار والواقع واسعة من جهة ، وكون الخبر الذي أورده الراوي يتناول اكثر من شخصية، من جهة اخرى ، فيعمد الراوي الى تكرار رواية الخبر مع اختلاف قد يكون يسيراً او كبيراً - في كل مرّة يتعرض فيها لـ احدى الشخصيات^(٥٤٠).

٥٣٥- ينظر : الاغانی : ٤ / ٢٠١ - ٢٠٢ .

٥٣٦- ينظر : تكرار هذه الحادثة في الجزء ٨/١٠٠ وفي الجزء نفسه ص ١١٤ .

٥٣٧- ينظر : الاغانی : ٥ / ٢٧٨ - ٢٧٩ .

٥٣٨- ينظر : م . ن : ٢١ / ٥٤ - ٥٥ .

٥٣٩- ينظر : المتخيل السردي : ١١٢ .

٥٤٠- ينظر مثلاً تكرار الاصبهاني لحادثة وفاة ابن سريح وتزويج ابنته من الهذلي ، اذ يروي ذلك في الجزء ١/٣١٩ ، في أخبار (ابن سريح) ثم يتكرر ذلك في الجزء ٥/٦٦ في أخبار (الهذلي) ، ثم عاود ذكره مرة اخرى في نفس الجزء ص ٦٩ .

الرابع : السرد الاختزالي

وفيه يقص السارد مرة واحدة ما وقع لأكثر من مرة^(٥٤١)، ويسمى هذا اللون من رواية الأحداث بالسرد الاختزالي ذلك أنها ((يختزل عدد مرات الحدوث بغير إرادتها مرة واحدة))^(٥٤٢).

ومن نماذج ذلك ما ساقه أبو الفرج في خبر المعتمد العباسى مع (شارية) المغنية، يقول الخبر : ((كان المعتمد قد وثق بشارية ، فلم يكن يأكل إلا طعامها ، فمكثت دهراً من الدهور تعداد له في كل يوم جوٌنتين^(٥٤٣) ، وكان طعامه منها في أيام المتوكل))^(٥٤٤).

فالراوى في هذا الخبر يروي مرة واحدة ما كانت تفعله (شارية) مع المعتمد أكثر من مرة ، إذ بقيت مدة من الزمن ديدنها أن تعداد له سلتين تضع فيهما طعاماً له.

ومن أمثلة ذلك أيضاً ما في خبر عاتكة بنت شهدة المغنية وأخذ اسحاق الموصلي عنها كثيراً من الالحان ، يقول الخبر على لسان اسحاق : ((كانت أضرب من رأيت بالعود ، ولقد مكثت سبع سنين اختلف إليها في كل يوم فتضاربني ضرباً أو ضربين ، ووصل إليها مني ومن أبي أكثر من ثلاثين الف))^(٥٤٥).

فاسحاق يزور عاتكة كل يوم لمدة سبع سنوات يسمع منها الغناء ويتعلم منها الالحان ، لكن الاصبهانى آثر أن يروي مرة واحدة ما كان يحصل كل يوم خلال هذه السنوات .

٥٤٥- ينظر : خطاب الحكاية : ١٣٢ .

٥٤٤- قصص الحيوان جنساً أدبياً : ٤٢٢ .

٥٤٣- الجونة : سليلة صغيرة ، ينظر : لسان العرب : ١٣ / ١٠٣ ، مادة (جون).

٥٤٤- الاغانى : ١٦ / ١٤ .

٥٤٥- م . ن : ٦ / ٢٦١ .

ومن تطبيقات هذا النمط ما جاء في خبر أبي العناية مع المأمون ، يحدثنا الراوي قائلاً : ((كان ابو العناية يحج في كل سنة ، فإذا قدم أهدي الى المأمون بُرداً ومطرفاً ونعلاً سوداء ومساويك اراك ، فيبعث اليه بعشرين الف درهم . وكان يوصل الهدية من جهته من حاب مولى المأمون ويجيئه بالمال))^(٥٤٦).

وهكذا سعى الاصبهاني في اكثر من خبر إحتزال ما يقع اكثر من مرة ليقدمه لنا مروياً مرة واحدة لا غير^(٥٤٧).

٥٤٦- الاغانى : ٤ / ٥٣ .

٥٤٧- ينظر للاستزاده : ٤ / ١٨٢ ، ٢٧١ / ٥ ، ١٨٢ / ٩ .

الفصل الرابع

خصائص السرد

في كتاب الأغاني

خصائص السرد في كتاب الأغاني :

حفلت أخبار الأغاني بجملة من الخصائص السردية التي كان لها تجليها الواضح وحضورها البين وهذه الخصائص رأى فيها أحد الباحثين أنّها خصائص مشتركة لأغلب نصوص سردننا القديم ولكن بدرجات مختلفة ومستويات متباعدة^(٥٤٨) ، وهذه الخصائص هي كالتالي :

أولاً : السرد الطلبي :

تميز السرد في كتاب الأغاني بأنّه سرد طلبي بمعنى أنّه جاء تلبية لرغبة الطرف الآخر في سرد هذه الأخبار وتدوينها ، ولطلب ضربان (طلب خارجي ، طلب داخلي)^(٥٤٩) .

أمّا الطلب الخارجي فيراد به أنّه طلب صادر من ذات خارج النص ، موجه بالأساس إلى المؤلف (الكاتب) كي يباشر حكيه وسرد أخباره^(٥٥٠) ، ويمكن القول إنّ صاحب الطلب هنا مفارق للعملية السردية غريباً عنها .

ولعل القارئ لمقدمة كتاب الأغاني يلحظ عباره صريحة للاصبhani تدل على أنّ جمعه لهذه الأخبار وسردها إنما جاء تلبية لطلب أحد الرؤساء ، إذ يقول :((والذي بعثني على تأليفه أنّ رئيساً من رؤسائنا كلفني جمعه له))^(٥٥١) ، ويبدو أنّ هذا الرئيس هو سيف الدولة الحمداني ، إذ يخبرنا ياقوت الحموي في معجمه أنّ الأصبhani كان قد اهدى إليه كتاب الأغاني بعد أنّ أنهاه^(٥٥٢) .

^{٤٨}- درست الخصائص الخمس الاولى من قبل الباحث الجزائري (عبد الوهاب شعلان) في بحث بعنوان ((السرد العربي القديم ، البنية السوسية تقافية)) وقد نشرته مجلة الموقف الأدبي الصادرة عن اتحاد الكتاب العرب - دمشق ، العدد ٤٢ ، آب ، ٢٠٠٥ م .

^{٤٩}- ينظر : م . ن : ٤ .

^{٥٠}- ينظر : م . ن والصفحة .

^{٥١}- ينظر : الأغاني : المقدمة ص ٥ .

^{٥٢}- ينظر : معجم الادباء : ٩٧/١٣ .

وأماماً الطلب الداخلي فهو بخلاف الاول إذ يكون صادراً من ذات داخل النص تثير السارد وتحفزه على السرد^(٥٥٣)، وينماز صاحب الطلب الداخلي بأنه متماهي في العملية السردية حاضر فيها أو سامع لما يروي ، مشكلاً بذلك المروي له الذي يتلقى ما يلقى على مسامعه ، ولعل هذا ما يؤكّد العبارة القائلة بأن المروي له هو من يحدد قبلياً نوعية ما يريد أن يُسرد عليه^(٥٥٤).

ومن الطلب الداخلي ما ورد في خبر (ماوية) زوجة حاتم الطائي وهي تتحدث عن كرم زوجها ، يقول الخبر على لسان راويه ملحان ابن أخي ماوية : ((قلتُ لماوية : يا عمّة ، حدثني ببعض عجائب حاتم ، فقالت : كلُ أمره عجب ، فعن أيّه تسلّى ؟ قال : قلتُ : حدثني ما شئت ، قالت : اصابت الناس سنة ، فأذهببت الخف والظلّف ، فإِنّي وإِيَاه ليلة قد اسهرنا الجوع ، قالت : فأخذت عدياً وأخذت سفانة ، وجعلنا نعلّهما حتى ناما ، ... فإذا شيء قد أقبل ، فرفع رأسه فإذا امرأة ، فقال : ما هذا ؟ قالت يا أبا سفانة؛ أتيتك من عند صبيّة يتعاونون كالذئاب جوعاً ، فقال : احضرني بيانك ، فوالله لأشبعنهم ... فلما جاءت قام إلى فرسه فذبحها ، ثم قدح ناراً ثم اججها ، ثم دفع إليها شفرة ، فقال اشتوي وكلّي ، ثم قال : ايقظي صبيانك ... مما أصبحوا وما من الفرس على الأرض قليلٌ ولا كثيرٌ إلا عظيمٌ وحافر ، وانه لأشد جوعاً منهم ، وما ذاقه))^(٥٥٥).

يطلب ملحان من ماوية أن تُحدثه ببعض القصص التي وقعت لحاتم وكرمه ، وماوية بدورها تُسأله عن أي حديث يشاء ، فيطلب إليها أن تكون هي صاحبة الاختيار لتقص عليه ما يخطر ببالها من عجائب زوجها ، وعلى اثر ذلك الطلب تتحفز ماوية وتثار مخيلتها وتبدأ بالحديث وملحان يستمع إليها بشغف وتتبع ، متأنلاً في أخلاق رجل قل نظيره في الخلق العالى وايثار الآخرين على نفسه .

^{٥٥٣} - ينظر : السرد العربي القديم ، البنية السيوسيو ثقافية : ٤ .

^{٥٥٤} - ينظر : السرد العربي القديم ، صحراوي : ٩٩ .

^{٥٥٥} - الاغاني : ١٤ / ٣٩٤ - ٣٩٥ .

ويرد الطلب الداخلي في خبر آخر من أخبار الأغاني حول الرشيد وابراهيم الموصلي ، يحدثنا الموصلي بضمير المتكلم قائلاً : ((ارسل إلى الرشيد ذات ليلة ، فدخلتُ اليه فإذا هو جالس وبين يديه جارية عليها قميصٌ مورّدٌ وسراويلٌ مورّدة وقناعٌ مورّدٌ كأنّها ياقوته على وردة ؛ فلما رأني قال لي : اجلس ، فجلست ؛ فقال لي غنٌ ... فغنيته وشرب رطلاً وسقى الجارية رطلاً ثم قال : حدثي ؛ فجعلتُ أحدهه بأحاديث القيان والمغنين طوراً، وأحاديث العرب وأيامها وأخبارها تارةً ، وانشده اشعار القدماء والمحديثين))^(٥٥٦).

يصدر الطلب بالسرد من قبل ذات داخلية متمرکزة في النص هي ذات الرشيد الذي يأمر الموصلي بالحديث وهو في حالة من السُّكر والطرب .. واستجابة لطلب الرشيد يبدأ السارد المتمثل في شخص ابراهيم الموصلي بالحديث وسرد أخبار القيان وحوادث العرب وأيامهم ملقياً على مسامع الرشيد ما عَنْ له في ذهنه ، فجاء طلب الرشيد (المتألق) وكأنه اشبه بالامر الصادر الواجب التنفيذ ، الذي يسعى السارد الى الامتثال له وتحقيقه .

ومن نماذج الطلب الداخلي الاخرى ما ساقه الاصبهانى في احدى أخبار أبي النجم العجيلى قائلاً : ((قال هشام بن عبد الملك لابي النجم : يا ابا النجم حدثي . قال: عَنِّي او عن غيري؟ قال : لا بلْ عنك))^(٥٥٧).

يصدر الطلب هنا من قبل هشام موجهاً طلبه بابتداء السرد نحو ابي النجم الذي يُخيّر صاحب الطلب بنوعية السرد أعنْ نفسه يحدثه أم عنْ غيره ؟ فيكون اختيار هشام (متألق الحكي) بالحديث عن أبي النجم وقصصه فيلبي ابو النجم هذه الرغبة ليسرد لهشام إحدى حوادث التي وقعت معه .

^{٥٥٦}- الغانى : ٢٩٩/٥ - ٣٠٠.

^{٥٥٧}- م. ن : ١٥٩/١٠ ، ولمزيد من الشواهد حول الطلب الداخلي ينظر مثلاً : ١٠٤ / ٧ ، ٩ ، ٢٠٥ / ١٤ ، ١٩٧ .

وتمثل أخبار الأغاني عموماً سرداً ذا طلب خارجي بالدرجة الأولى مكتسيّاً بثوب الطلب الداخلي بالدرجة الثانية وهذا السرد في كلتا حالتيه سرداً طليبياً يأتي تنفيذاً لرغبة الآخر واستجابة لطلبه في السرد وتداول الحديث على وفق رغبة السارد حيناً أو رغبة المتنلقي حيناً آخر .

ثانياً : اعتماد النظام الاسنادي :

يُعرف السنّد على أنه ((سلسلة رواة ، تنتهي بالراوي الأول وهو الذي شهد الحديث))^{٥٥٨} ، ويمثل الاسناد واحداً من أبرز ما امتازت به نصوص السرد العربي القديم ؛ نظراً لتأثير المرويات العربية قديماً بما كان يسود المجال الثقافي والمعجمي آنذاك من تناقل المعرفة وتناولها عن طريق الرواية^{٥٥٩} ، إلى الحدّ الذي استطاعت فيه نظرية الاسناد هذه من تأثير خارطة الفكر العربي عموماً^{٥٦٠} ، ولتصبح ((سيرة كان الكتاب والسرّاد يفرعون إليها لإثبات تأريخية الفعل الأدبي وإضفاء الشرعية الواقعية على وجوده))^{٥٦١} من خلال ما كان يسعى إليه المؤلف من ذكر أسماء محددة و معروفة تستلزم بضرورة الحال الإيحاء بحقيقة ما يسرد ، بأنّ ما وقع فعلاً في زمان ومكان محددين ، وأنّ عمل الراوي ما هو إلا إعادة تذكير بتلك الحادثة التي ينص على أنه قد سمعها عن شخص يعرف بالصدق والامانة^{٥٦٢} .

ولم يكن التزام السنّد وتأثير المرويات بإطاره نابعاً من مجال الأدب أو التاريخ وإنما كان في بادئ أمره متصلًا في علم الحديث ثم انتقل فيما بعد إلى المجالات الأخرى ، بعد أنْ نُفخ السنّد ((بقوءٍ دينية وعُذْ جزءاً من الحديث مما منحه سمة

^{٥٥٨}- مملكة الباري : ٩٥ .

^{٥٥٩}- ينظر : السرد العربي القديم ، صحراوي : ٣٨ .

^{٥٦٠}- ينظر : السردية العربية : ٤٧ .

^{٥٦١}- في نظرية الرواية : ١٧٣ .

^{٥٦٢}- ينظر : فن الخبر في كتاب لطف التدبير : ١٢ .

قدّسة جعلته فيصلاً في الحكم على أهمية المروي^(٥٦٣)، مما جعل السند أشبه بالعادة الأدبية التي يلتزم بها الكتاب في تأليفهم.

ويمثل الجانب الإخباري في الأدب العربي واحداً من ابرز الجوانب المعرفية التي عنيت بالسند واحترمته غاية الاحترام فالسند ((سمة من سمات تراث الأمة العربية الإخباري القصصي عبر العصور))^(٥٦٤) ذلك بأنّ سرد الخبر في الواقع هو صيغة تعمل على منح الحكاية أيّاً كان نوعها إطاراً إسنادياً واضحاً التقسيم^(٥٦٥)، بارز المعالم، إقناعاً للقارئ بصدق ما يقوم بروايته لذا كان السند ((الصدق بالخبر من غيره))^(٥٦٦).

ويبدو أنّ السند في اول كل خبر من أخبار الأغاني سمة بارزة إذ لا يكاد يخلو منه خبر ، حرصاً من قبل الأصحاباني على الالتزام بهذا التقليد المتواتر وعدم التخلّي عنه طوال المسار السردي لأخباره المروية الا اللهم ما جاء من نزرة قليل منها من دون سند حرص الأصحاباني على إلشارة الى ذلك والتنويه اليه^(٥٦٧).

وقد استطاع كتاب الأغاني سردياً أنْ يحقق نوعاً من التحويل للبنية الحديثية (الحديث الشريف) في سياق البنية الإخبارية مستقيداً من تعاقب الأسناد كما هو وارد في الحديث من تنوع مصادر السرد وتعدد روایته مع الأخلاص الدائم للسارد الاول (الكاتب)^(٥٦٨).

ولعل التزام الكتاب بهذا الشكل التقليدي من الرواية جاء لغاياتٍ مهمة يُتحققها الأسناد لعملية القصّ منها ما ذكرته د. ناهضة ستار عما تمنّه صيغ الأسناد أو (العنونة) من مزايا : ((الأولى قيمة الحدث المروي تكتسب مصداقيتها حين تعرف

^{٥٦٣}- السردية العربية : ٤٥ .

^{٥٦٤}- السرد عند الجاحظ (البلغاء انموذجاً) : ٣٨ .

^{٥٦٥}- ينظر : فن الخبر في كتاب لطف التدبير : ١٠ .

^{٥٦٦}- السرد العربي القديم ، صحراوي : ١٧٤ .

^{٥٦٧}- ينظر مثلاً : ٢٦٦/٧ .

^{٥٦٨}- ينظر : بعض مظاهر السرد في كتاب الأغاني لابي الفرج الأصحاباني من خلال الجزء الاول: ٥

الجهة المنقوله عنها وتنكر الاسم ، ذلك دليل على (أمانة) السارد الذي نقل القصة عن (الراوي) .. الثانية: إنّ السارد حين يصرّح بمصادره إنما يعلن عن (براءة) غير محققة من مضمون القصة أو سمات ابطالها^(٥٦٩) ، فالاسناد إذن يخلي الكاتب من مسؤولية الاثار المترتبة على ما يروي متخلاً من تبعاتها^(٥٧٠) ، ومن شبكات قد تثار حوله لذا فهو يسعى دائمًا الى اعلان براءته مما يروي محملاً الرواية مسؤولية ذلك ، لأنّ الكاتب الملزوم بالنظام الاسنادي يتصرف بكونه ((ذا طاب انتقامي ، لأنّه يقف دوماً خارج حدود الخطاب محملاً الراوي كل التبعات الكتابية))^(٥٧١) .

والى جانب هذا وذاك فإنّ الاسناد يشكل قناعاً يختفي وراءه الكاتب ليحكى ما يريد ، مضافاً ابداعه واسلوبه الخاص على الرواية الاصل واضعاً لمساته الفنية عليها وبذا تتميز قصص عن اخرى غيرها^(٥٧٢) .

وقد كان الاصبهاني واحداً من اولئك الكتاب الذين التزموا النظم اذا الشكل الاسنادي لينأى بنفسه عن كل شبهة قد ترد بخصوص زيف هذا الخبر او تلفيق ذاك ، معتمداً في ذلك اساليب متعددة للسند .

الاول : السند العادي :

وفيه يحيل الكاتب سند أخباره الى راوٍ اول واحد^(٥٧٣) من دون ان نلحظ أي تعدد للرواية او أي طول مهما كان لونه لسلسلة السند ، ومن نماذج ذلك ما ورد في خبر مقتل احد الشعراء الصعاليك وهو قيس بن الحدادية ، إذ يروي الاصبهاني حادثة مقتله عن راوٍ واحد وهو ((ابو عمرو)) من دون ان يطيل في سلسلة السند بل يكتفي بهذا القدر من الاسناد^(٥٧٤) ، ومثل هذا السند العادي يرد في احدى أخبار

^{٥٦٩} - بنية السرد في القصص الصوفي : ٩٠ .

^{٥٧٠} - ينظر : السرد العربي القديم ، صحراوي : ٧٢ .

^{٥٧١} - الاشارة الجمالية في المثل القرآني : ١٥٦ .

^{٥٧٢} - ينظر : مملكة الباري : ١٨٥ .

^{٥٧٣} - ينظر : م . ن : ٩٥ .

^{٥٧٤} - ينظر : الاغاني : ١٤ / ١٦٠ .

خالد بن عبد الله القسري وحادثة ضربه مئة سوط بأمر من سليمان بن عبد الملك ، إذ نقل ابو الفرج هذه الواقعة عن طرف واحد وهو الراوي المُسمى((ابن الكلبي)) من دون ذكر مزيد من الرواية^(٥٧٥).

الثاني : السند الممزوج :

وهو بخلاف السند العادي ، إذ تتعدد فيه سلسلة الرواية ، ليحيينا الكاتب الى اكثر من راوٍ و هنا يجد المؤلف ضالته المنشودة و فرصته المتحققـة ليصوغ سرد الخبر بأسلوبه الخاص الذي يختلف بطبيعة الحال عن الاسلوب الاول لرواية الخبر بزيادة وحذف ، او تغيير وتبديل ومن ثم تقديم سردٍ ذو شكل عام مختلف عن الاصل إلا أن المضمون واحد^(٥٧٦).

وهذا ما وردت عليه اغلب أخبار الاغاني لتصل سلسلة السند احياناً الى عشر رواة او يزيدون ، كالذى نقرأه في خبر من أخبار حسان بن ثابت حول شعره الذي أقرّ فيه بإيمانه بالرسل ، إذ ينقل الاصبهانـي ذلك عن مجموعة من الرواـة يذكرـهم بقوله : ((أخبرنا أحمد بن عبد العزيز وحبيب بن نصر قالا حدثنا عمر بن شبة قال حدثـي عمر بن علي بن مقدم عن يحيى بن سعيد عن أبي حيان التـيمي عن حبيب بن أبي ثابت ، قال أبو زيد وحدثـنا محمد بن عبد الله بن الزبيـر قال حدثـنا مسـعـر عن سعد بن ابراهـيم ، قالـوا ...)).^(٥٧٧)

وما طول سلسلة السند هذه إلا لإثبات مصداقـية الخبر ، ويـحدثـنا الـاصـبهـانـي في موضع اخر عن خـبر حـسانـ بن تـبع^(٥٧٨) قائلاً : ((أـخـبرـنـي بـخـبرـ حـسانـ ... عـلـيـ بنـ

^{٥٧٥}- يـنظر : الـاغـانـي : ٢٢ / ١٩ .

^{٥٧٦}- يـنظر : مـملـكةـ الـبـارـيـ : ٩٥ .

^{٥٧٧}- الـاغـانـيـ : ٤ / ١٥١ .

^{٥٧٨}- حـسانـ بن تـبعـ هو اـحـدـ التـبـاعـةـ الطـوـافـةـ فـيـ الـبـلـادـ ، مـمـنـ وـطـئـ اـرـضـ الـعـجمـ ، يـنظرـ الـاغـانـيـ : ٣١٦ / ٢٢ .

سلیمان الاخفش عن السُّکری ، عن ابن حبیب ، عن ابن الاعرابی. وعن ابی عبیدة
وابی عمرو ، وابن الكلبی وغیرهم^(٥٧٩).

ولفظة ((غیرهم)) لا تحيلنا الى اسم محدِّ معروف بل هي لفظة عائمة تفسح
المجال امام المؤلف کي يتصرف في الخبر كيف يشاء .

إنَّ هذا الضرب من الاسناد يوحی بقوة الخبر وحقيقة وقوعه نظراً لتعدد من
ينقل عنهم الكاتب فكلما زاد عدد الرواية كلما ازداد وبشكل طردي نسبة التصديق
والوثوق بما يُروى ، من قبل القارئ وقللت نسبة التشكيك به، لاسيما ان انتهى هذا
الخبر الى رواة معروفيين امثال ما يذكرهم الاصبهاني کابن سلام والاصمعي
والاخفش وابي عبيدة معمر بن المثنى وآخرين .

وقد سعى الاصبهاني الى ايراد أخباره من موردين وتوثيقهما والبرهنة على
صحتهما: الاول سمعاعي ، والثاني كتابي ، وهو في كلّ مرة يشير الى أسماء رواة
ينقل عنهم سمعاً او نسخاً ليبين لقارئ أخباره مدى اهتمامه بصحة ما يروي وكأنه
يريد أنْ يضع طوق الصدق في رقبة المتلقى کي لا يشك هنيئة في مصداقية ما يقرأ
.. ولذا قد عمد الى تنوع صيغ اسناده بعبارات متعددة امثال : (أخبرنا ، أخبرني ،
حدثنا ، حدثني ، حکى ، قال ، زعم ..) ، معلنًا من خلال هذه الصيغ الاسنادية في
بداية كلّ خبر أنَّ السرد الاخباري قد بدأ وتحدد نوعه وتمَ اختيار اشخاصه مدللاً
 بذلك على أنَّ السرد العربي القديم كان حريصاً على التزام افتتاحية معينة تتكرر
 بشكل ملحوظ^(٥٨٠).

ان هذه الأخبار التي تتصدرها امثال هذه العبارات والصيغ الاسنادية تجعل
الراوي فيها مفارقاً لمرويه مكتفياً بوصفه وسيطاً ناقلاً للخبر من دون أنْ نجرّد
الكاتب نصبيه من الابداع في إعادة الصياغة ، بوصفه غير ملتزم بحرفية ما يقوم

^{٥٧٩}- الاغانی : ٢٢ / ٣١٦ .

^{٥٨٠}- ينظر : الحکایة والتأویل : ٣٤ .

بنقله ف مجال الحرية يكون اوسع^(٥٨١) ، الى جانب ذلك فإن العبارات الافتتاحية ((تحيل على شكل سردي غير جاهز ولا محدود ، فهو مهيأ لتقبل شيء من الزيادة والقصان ، وتقبل شيء من الإضافة والتحويل في الشريط السردي))^(٥٨٢) .

وفي ضوء كل ما تقدم يمكن القول إنّ النظام الاسنادي عموماً يضعنا أمام وظيفتين هما ((تحقيق المصداقية الحكائية والتوثيق السردي من ناحية ، وممارسة السارد لسلطته على المتلقى))^(٥٨٣) من ناحية أخرى .

ثالثاً : اعتماد آلية التضمين الحكائي :

إنّ واحدة من ابرز الخصائص السردية التي حفلت بها كثير من المدونات العربية هي خصيصة التضمين والتفرع الحكائي عن الاصل ، فكثيراً ما نجد حكاية أولى تمثل النواة ثم سرعان ما تتواتد القصص الواحدة تلو الأخرى عن تلك النواة الام .

وكتاب الأغاني واحداً من هذه المدونات التي بُرِزَ فيها التضمين الحكائي واضحأ^(٥٨٤) ، امثال ماورد في خبر (ديك الجن) احد شعراء الدولة العباسية ، يقول راوي الخبر على لسان ابن أخي ديك الجن قائلاً : ((كان عمي خليعاً ماجناً معتكفاً على القصف واللهو ، متلافاً لما ورث عن أبائه ، واكتسب بشعره من احمد وجعفر ابني على الهاشميين ، وكان له ابن عم يكّن أبا الطيب يعطيه وينهيه عمّا يفعله ، ويحول بينه وبين ما يؤثره ويركبه من لذاته وربما هجم عليه وعنه قوم من السفهاء والمُجان واهل الخلاعة ، فسيتختفّ بهم وبه ..))^(٥٨٥) .

^{٥٨١} - ينظر بنية السرد في القصص الصوفي : ٩٤ .

^{٥٨٢} - في نظرية الرواية : ١٧١ .

^{٥٨٣} - السرد العربي القديم ، البنية السوسية ثقافية : ٧ .

^{٥٨٤} - سبق وان تطرقنا للتضمين الحكائي اثناء دراستنا لانساق بناء الحدث ، ينظر الفصل الثالث من البحث ص ١٦١ .

^{٥٨٥} - الأغاني : ١٤ / ٥٢ .

وبعد أنْ يوقفنا الراوي على بعض من صفات (ديك الجنّ) وافعاله معرّضاً بما كان يفعله معه أبو الطيب من محاولة لردعه ورده عن المحارم ، يتبع السارد حكيه ليضعننا امام قصة اخرى ل (ديك الجنّ) مع إحدى جواريه وهي المسمة (ورد) يقول: ((وكان عبد السلام^{٥٨٦}) قد اشتهر بجريدة نصرانية من اهل حمص هويها وتمادى به الامر حتى غلت عليه وذهبت به . فلما اشتهر بها دعاها الى الاسلام ليتزوج بها ، فأجابته لعلمها برغبته فيها ، وأسلمت على يده ، فتزوجها وكان اسمها وردأ..)).^{٥٨٧}

ولا يكتفي الراوي بهذا القدر من السرد بل يتتابع حديثه مستمراً ، إتحافاً للقارئ، مشوقاً إياه نحو مواصلة الأحداث ، إذ يشي أحد الاشخاص بزوجته ويدبر لها مكيدة لثنهم امام زوجها بالسوء والخيانة ، يقول الخبر : ((وكان قد أسر واختلت حاله فرحل الى سلميہ قاصداً لأحمد بن علي الهاشمي فأقام عنده مدةً طويلة .. وقدر ابن عمه وقت قدومه فأرصد له قوماً يعلمونه بموافاته بباب حمص . فلما وفاه خرج اليه مستقبلاً ومعنفاً على تمسكه بهذه المرأة .. وأشار عليه بطلاقها ، واعلمه أنها قد احدثت في معيه حادثة لا يحمل به معها المقام عليها ، ودسَّ الرجل الذي رماها به ، وقال له: إذا قدم عبد السلام ودخل منزله فقف على بابه كأنك لم تعلم بقدومه ، ونادي باسم ورد..)).^{٥٨٨}

وتنتهي المكيدة على خير ما يرام وتتحقق بغية الواشي ، ليسـلـ (ديك الجنّ) على اثر ذلك سيفه ويضرب به زوجته البريئة من دون أي جرم ارتكبه ، وتنتأزم الأحداث اكثر وتزداد حدتها حين يكتشف الزوج المغلّ براءة زوجته ليعلن عن ندمه وليمكت بعدها نادباً باكيًّا .

^{٥٨٦} - عبد السلام هو اسم ديك الجن .

^{٥٨٧} - الاغاني : ١٤ / ٥٥ .

^{٥٨٨} - م. ن : ١٤ / ٥٥ - ٥٦ .

وهكذا رأينا كيف كان (ديك الجن) هو بؤرة السرد ومحور الحديث الذي تناسلت عنه أكثر من قصة تمثلت الأولى في حادثة مع أبي الطيب ، ثم اتبعها بقصته مع (ورد) وزواجه بها ، وهكذا تواصل السارد ليتناولها بحادثة سفره وتلقيق الواشين اللهم ضد زوجته واخيراً قصة مقتلها وندمه على هذا الذنب الذي ارتكبه . بحقها .

رابعاً: النزعة الغرائية :

تنزع بعض أخبار الاغاني نزوعاً غرائبياً اعتمد فيه الاصبهاني على ذكر بعض الامور العجيبة ، البعيدة التصديق عن الاذهان ، ولعل استحضار أبي الفرج لهذه الامور انما يأتي بداع امتع القارئ وتنشيط ذاكرته ولاسيما أن كتاب الاغاني فيه من الطول والسعة ما يسبب ملل المتلقى وسامه من طول الاحاديث وكثرتها لذا يحاول الاصبهاني تسليمة فارئه باضفاء شيء من الغرابة والعجبية على ما يروي .

يقول أرسسطو في هذا الجانب ((الامر العجيب يدعو الى الامتعة ، وآية ذلك إن الناس جمياً، حينما يحكون حكاية ، يضيفون من عندهم (العجب)) لاضفاء الامتعة)، وقد استطاعت العجائبية أن تشغل لها في اطار المدونات العربية مساحة نصية لتنقل بالسرد الى فضاء جديد تمارس فيه الشخصيات افعالاً من ابرز سماتها الغرابة والمبالغة^(٥٩٠).

وتكمن أهمية العجائب في ((إغناء المتخيل بكلّ عناصره ، إذ يؤسس عبر الحدث، المتواجد في وسط بنية سردية تتميز بسارد متقن للعبة الغواية ويتميز بسمةٍ

^{٥٨٩}- فن الشعر : ٦٩ .

^{٥٩٠}- ينظر : سلوان السرد (دراسة في كتاب سلوان المطاع لابن ظفر الصقلي) ، لؤي حمزة عباس، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ٢٠٠٨ م : ٩٢ .

معينةٍ ومتمنٌ من أدوات محددة وفق شروط ولغوية وظائف مصممة بدقة
متناهية (٥٩١).

ويُسْعِي السارد وهو يوظف الأمور الغريبة إلى إبراز مدى تمكنه من أدواته الفنية ومدى تحكمه في سرده ليجعل منه حكيًّا محبوكاً بدقة من نسيج يختلط فيه الواقع مع الغرائي ، إثباتاً لبراعته القصصية من جهة وإشاعاً لميل القارئ في سماع الغريب والابتعاد عن الواقعية من جهة أخرى ليخلق بخياله نحو أفاق غريبة لا يمكنه ادراكها ، إلا من خلال الكلمات التي تستطيع وحدتها الرحيل به نحو تلك العالم .

ويهدف العجائبي ((فيما لم يستطعه الخطاب المباشر ، إلى مناوشة الواقع والاطاحة به ، قصد تحريره من أوهامه وليس بهدف تقديم أجوبة جاهزة))^(٥٩٢) ، من هنا كان توظيف الغرائية وسيلة يسعى السارد من خلالها إلى كشف مالم يستطع كشفه من خلال الواقعية كالإشارة إلى ظلم سلطان أو استبداد سلطة ، أو تجسس باجي أو شيوخ ظاهرة فاسدة في المجتمع .

* تجليات المظهر الغرائي :

تتجلى الغرائية في أخبار الأغاني على وفق أشكال متعددة أمثال إيراد الاصبهاني لحوادث (الجن) ونسج الأخبار حولها ، ومسألة (الجن) من الأمور التي ترددت كثيراً في المرويات العربية القديمة ومردّها إلى ما قبل ظهور الإسلام إذ كان العرب يزعمون إنَّ لكل شاعر جنًّا يتولى مهمة الهمامه الشعر ، ولعل ذلك ناتج عن حالة الذهول والشذوذ التي كانت تعترض الشعراء وهي مزية من مزايا النوع الفني فنسبوه بدورهم إلى الخبر والجن^(٥٩٣) ، وليس هذا فحسب بل كانت الكهانة

^{٥٩١} - بنية المتخيل في نص الف ليلة وليلة ، المصطفى مويقن ، دار الحوار ، سوريا ، ط ١ ، ٢٠٠٥ م : ٢٣٩ .

^{٥٩٢} - بنية المتخيل في نص الف ليلة وليلة : ٢٣٥ .

^{٥٩٣} - ينظر : الجن في الأدب العربي ، نهاد توفيق نعمة ، المطبعة المخلصية ، صيدا ، لبنان ، ١٩٦١ م : ٣١ .

تستعمل الجن والشياطين وتسخرهم لمعرفة المغيبات ، إذ كان لكل كاهن صاحبه من الجن ينفذ اوامرها^(٥٩٤).

ويجعل المسعودي في مروج الذهب هذه الظاهرة (ظاهرة الجن) بقوله: ((إن ما تذكره العرب وتتبئ به من ذلك إنما يعرض لها من قبل التوحد في القفار والتفرد في الأودية ... لأن الإنسان إذا صار في مثل هذه الأماكن وتوحد تفكير وإذا تفكرا وجلا وجلا ، وإذا هو جبن داخلته الظنون الكاذبة والأوهام المؤذية السوداوية الفاسدة فصورة له الأصوات ، ومثلت له الأشخاص وأوهامه المحال بنحو ما يعرض لذوي الوسوس ، فيتوهم ما يحكى من هتف الهوائف به واعتراض الجان له))^(٥٩٥).

إن الجن كائنات غير مرئية ، تعجز العين البشرية عن ادراكها ، إذ إن واحدة من ابرز صفات الجن هي التخفي والتستر^(٥٩٦)، وهؤلاء القوم لهم طبقات مختلفة وأنواع متعددة امثال السعلة والغول والمارد والعفريت^(٥٩٧)، وممن ورد ذكره في أخبار الاغاني (التابع) الذي هو ولد إبليس ويقال عنه إنه يخلق مع الإنسان منذ يخلق ويقترن به يوحى لمتبوعه حيث يرافقه وينطق بلسانه وينبئه الأمور تبعاته^(٥٩٨).

ومن التوابع ما وظفه الاصبهاني في احدى حوادث امية بن أبي الصلت مع شيخ راهب رأه فقال لأمية : ((إنك لمتبوع ، فمن أين يأتيك رئيك ؟ قال : من شقي الأيسر . قال : فأي الثياب أحب إليك أن يلacak فيها؟ قال : السوداد . قال : كدت تكوننبي العرب ولست به ، هذا خاطر من الجن وليس بملك ، وإن النبي العربي صاحب هذا الأمر يأتيه من شقه اليمين ، وأحب الثياب إليه أن يلقاء فيها البياض))^(٥٩٩).

^{٥٩٤}- ينظر : م . ن : ١٣٠ .

^{٥٩٥}- مروج الذهب ومعادن الجوهر ، ابو الحسن المسعودي ، اعتنى بالكتاب : يوسف البقاعي ، دار احياء التراث العربي ، بيروت ، لبنان ، ط١ ، ٢٠٠٢ م : ٣٦٢ .

^{٥٩٦}- ينظر : الجن في الادب العربي : ٩ - ١١ .

^{٥٩٧}- ينظر : م . ن : ١٦ وما بعدها .

^{٥٩٨}- ينظر : م . ن : ٣٢ - ٣٣ .

^{٥٩٩}- الاغاني : ٤ / ٣٢ - ٣٣ .

فتتابع امية له صفات خاصة إذ يأتي من الشق الايسر ويفضل السواد وهذه بخلاف صفات التابع الذي يلازم النبي الحقيقي إذ يأتي من الشق اليمين ويفضل البياض ، أي ان التوابع انواع ، فمنها هو خير ومنها ما هو شر على وفق صفات كل منها .

ومن هؤلاء التابع أحىحة بن الجلاح الذي كان يعلمه الامور ، وهذا الاعتقاد كان ناشئاً لكثرة صواب الجلاح فيما يقول وصحة أخباره (٦٠٠) .

ومن الأخبار التي يستحضر فيها (الجن) ما ورد على لسان احد الرواة قائلاً : ((قال رجل : ضفت قوماً في سفر وقد ضللتُ الطريق ، فجاءوني بطعام أجده طعمه في فمي وثقله في بطني ، ثم قال شيخ منهم لشاب : انشد عمك ؛ فانشدني :

عفا عن سليمي مسحulan فحامروْ تمشي به ظلمانه وجاذرهْ

فقلت له : أليس هذا الحطئة ؟ فقال : بلّي وانا صاحبه من الجن)) (٦٠١) .

يؤسس سرد الخبر على اساس حدث غرائبي تمثل فيما زعمه احد الرجال من انه ضاف قوماً من الجن فيهم صاحب الحطئة .. وقد شيد الراوي هيكل خبره وبناه على الغرائية واللامعقول ولعل ذلك يتتأكد من عبارة ((زعم رجل)) من دون أن تحدد هوية هذا الرجل او يُعرف باسمه كما هو المعتمد في ذكر سلسلة السند ، مؤكداً للقارئ أن هذه الحادثة ما هي إلا ممحض خيال .

ويستدعي الاصبهاني إيراد الجن في موضع اخر كالذى نقرأه في خبر مقتل الغريض المغنى على يد الجن بعد أن نهته عن ان يغنى احد الاصوات ولكن عصى امرها وغناه (٦٠٢) .

^{٦٠٠}- ينظر : الاغانى : ١٥ / ٣٩ .
^{٦٠١}- م . ن : ٢ / ١٧٧ - ١٧٨ .

ومن الأخبار الأخرى التي يشارك فيها الجن في صنع الأحداث ما ورد على لسان أحد الرواة قائلاً : ((بلغني أنّ رجلاً من أهل البصرة حجّ.. قال فإلي لأسير في ليلة اضحيانة^(٦٠٣) إذ نظرتُ إلى رجل شابٍ راكب على ظلم قد زمه بخطامه وهو يذهب عليه ويجيئ ... فعلمتُ انه ليس بإنسى ، فاستوحشتُ منه . فتردد علىّ ذاهباً وراجعاً حتى انسنْ به . قلتُ : من اشعر الناس يا هذا ؟ قال: الذي يقول :

وَمَا ذَرْفَتْ عَيْنَاكِ إِلَّا تَضْرِبِي بِسْهَمِكِ فِي أَعْشَارِ قَلْبِ مُقْتَلٍ

قلتُ : ومن هو ؟ قال : امرؤ القيس . قلتُ : فمن الثاني ؟ قال : الذي يقول :

تَطَرُّدُ الْقَرْ بَحْرٌ سَاخِنٌ وَعَكْيَكَ الْقَيْظَ إِنْ جَاءَ بَقْرٌ

قلتُ : ومن ي قوله ؟ قال : طرفة . قلتُ : ومن الثالث ؟ قال : الذي يقول :

وَتَبَرُّدُ بَرَدَ رَدَاءَ الْعَروِ سَبَالِصِيفِ رَفَرَقْتَ فِيَهِ الْعَبِيرَا

قلتُ : ومن ي قوله ؟ قال : الاعشى ، ثم ذهب به^(٦٠٤) .

ورد هذا الخبر الذي ساقه راوٍ كلي العلم ، بتأسيسه على حدث غرائبي وشخصية عجائبية تمثلت في إحدى افراد الجنّ الذي وضع الاعشى في المرتبة الثالثة مقدماً امرئ القيس وطرفة عليه ، وذلك وفقاً لرؤاه الخاصة وقناعته الذاتية .

فالاصبهاني إذن لا يستدعي حضور الجنّ في أخباره فقط بل يسعى إلى التأكيد على أنّ لها دوراً تقوم به في تسبير الأحداث والتاثير في حياة الناس وجرى امورهم.

ومن تجليات المظهر الغرائيي الأخرى ما ورد في أخبار الاغاني من الفراسة وفهم كلام الحيوان امثال ما جاء في خبر الكميت بعد خروجه إلى الشام هرباً من

^{٦٠٢} - ينظر : م . ن : ٢ / ٤٠١ .

^{٦٠٣} - اضحيانة : مقمرة لا غيم فيها ، ينظر : لسان العرب : ١٤ / ٤٧٩ ، مادة (ضحا) .

^{٦٠٤} - الاغاني : ٩ / ١١١ .

السلطة ، إذ يعترض طريقه أحد الذئاب فيسعى الكميٰت إلى سقيه واطعامه ، ويبدو أنَّ هذا الذئب لا يزال مستمراً بالعواء ، فيحاور الكميٰت أصحابه قائلاً: ((ماله ويُله ! ألم نطعمه ونُسْقه ! وما اعرفني بما يريد ! هو يعلمـنا إِنـا لـسـنا عـلـى الـطـرـيق ؛ تـيـامـنـوا يـا فـتـيـانـ..))^(٦٠٥) وبعد أنْ يستجيب القوم لأمر الكميٰت ويتـامـنـوا يـسـكـنـ عـوـاءـ الذـئـبـ وكـأنـهـ يـرـيدـ أنـ يـرـدـ لـهـ الـاحـسـانـ بالـاحـسـانـ .

ويبدو أنَّ هذه الفراسة كانت صفة معروفة عند الكميٰت ، إذ يرد خبر آخر يصور فيه الاصبهاني خبرة الكميٰت بزَجْر الطير ، وهذا ما نلحظه في الخبر الآتي يقول الراوي: ((سقط غرابٌ على الحائط فنعب ، فقال الكميٰت لأبي وضاح : إِنـي لـمـأـخـوذـ، وـإـنـ حـائـطـكـ لـسـاقـطـ . قال : سبحان الله ! هذا ما لا يكون إِنـ شـاءـ اللهـ فقالـ لهـ: لـأـبـدـ مـنـ أـنـ تـحـولـنـيـ . فـخـرـجـ بـهـ إـلـىـ بـنـيـ عـلـقـمـةـ – وـكـانـواـ يـتـشـيـعـونـ – فـأـقـامـ فـيـهـ وـلـمـ يـصـبـحـ حـتـىـ سـقـطـ الـحـائـطـ الـذـيـ سـقـطـ عـلـيـهـ الغـرـابـ))^(٦٠٦).

ومثل هذا الامر العجيب ما ساقه الاصبهاني في خبر لأمية بن ابي الصلت وزعمـهـ إـنـهـ فـهـمـ كـلـامـ شـاهـةـ حـاوـرـتـ اـخـتـهـ ، فـفـسـرـ ثـغـائـهـ لـلـحـاضـرـينـ عـنـهـ^(٦٠٧).

ومن تجليات الغرائب تصوير الاصبهاني المفرط والمبالغ فيه للأحداث الواقعـةـ اـمـثـالـ ماـ يـنـقـلـهـ فـيـ خـبـرـ المـجـنـونـ وـحـادـثـهـ مـعـ زـوـجـ لـلـيـلـيـ حـبـيـتـهـ ، يـقـولـ الخبرـ: ((مرـ المـجـنـونـ بـزـوـجـ لـلـيـلـيـ وـهـ جـالـسـ يـصـطـلـيـ فـيـ يـوـمـ شـاتـ وـقـدـ أـتـىـ اـبـنـ عـمـ لـهـ فـيـ حـيـ المـجـنـونـ لـحـاجـةـ ، فـوـقـفـ عـلـيـهـ ثـمـ أـنـشـأـ يـقـولـ :

ربِّكَ هَلْ ضَمَّتَ إِلَيْكَ لَيْلَى
قَبْلَ الصُّبْحِ أَوْ قَبْلَ فَاهَا

وَهَلْ رَفَتْ عَلَيْكَ قُرُونَ لَيْلَى
رَفِيفَ الْأَقْحَوَانَةِ فِي نَدَاهَا

^{٦٠٥}- م . ن : ١٧ / ٦ .

^{٦٠٦}- الاغاني : ١٧ / ٥ .

^{٦٠٧}- ينظر : م . ن : ٤ / ١٢٤ .

قال : اللهم إذ حلفتني فنَعَم ، قال : فقبض المجنون بكلتا يديه قبضتين من الجمر فما فارقهما حتى سقط مغشياً عليه ، وسقط الجمر مع لحم راحتيه، وعرض على شفتينه فقطعهما، فقام زوج ليلى مغموماً متعجباً منه فمضى)^(٦٠٨).

يشيد الراوي العليم سرده للخبر المتقدم على أساس من الغرائبية واللامعقول وذلك تمظهر في سقوط لحم راحتي المجنون وقطع شفتينه بعد أن عرض عليهم دون الاحساس بذلك وكأننا نقرأ واقعة صوفية يُستغل فيها الاحساس والشعور بأي ألم أو وجع ، وكل هذا ذوباناً في هوى المعشوق وتلها به .

خامساً : الاشتغال على آلية المفارقة :

تمثل المفارقة ((بنية تعبيرية ، متعددة التجليلات ، متميزة العدول على المستويات الايقاعية والدلالية والتركيبية))^(٦٠٩) تقوم في اسasها على علاقة تضادية فهي ((تناقض ظاهري ، لا يلبث أن تتبين حقيقته))^(٦١٠) يسعى من خلالها الكاتب إلى إظهار شيء وإخفاء شيء آخر يكون من واجب المتلقي كشفه والوقوف عليه .

إنّ ما يميز المفارقة أنها ((ليست شكلاً أو وعاءً يُحشى بمضمون ما ، إنما هي مضمون متشكل))^(٦١١)، أي أنها اسلوب ادبى على مستوى رفيع ، ذو محتوى عميق، يخفي ما يخفي بداخله من دلالات وايحاءات متعددة .

وتعد المفارقة وسيلة لانتاج الضحك فالمزية فيها تكمن في غاية الضحك وامتاع القاريء^(٦١٢)، إذ تعمل على الخرق المفاجئ للتوقعات محدثة نوعاً من انواع الصدمات المثمرة ذات اللذة الادبية الخاصة^(٦١٣).

^{٦٠٨}- م. ن : ٢٤/٢ ، وللاستزادة ينظر مثلاً : ٩٨/١ ، ١٩٨/٤ ، ٣٣/٣ ، ٣٤٥/١ ، ٤/١٣ .
^{٦٠٩}- المفارقة في شعر الرواد ، قيس حمزة الخفاجي ، دار الارقم للطباعة ، الحلقة / ٢٠٠٧ م :

^{٦١٠}- معجم المصطلحات الادبية المعاصرة : ١٦٢ .
^{٦١١}- المفارقة في شعر الرواد : ٦٥ .

^{٦١٢}- ينظر : شعرية السرد في شعر احمد مطر ، دراسة سيميائية جمالية ، عبد الكريم السعدي ، دار السيناب ، لندن ، دار اليقظة الفكرية / سوريا ، ط١ ، ٢٠٠٨ م : ١٢٨ .

ولعل واحدة من خصائص السرد في أخبار الاغاني هي حضور المفارقة في كثير من مفاصلها لا سيما وهو يروي الأخبار الهزلية ذات الجانب المضحك المنطوي على السخرية ، إذ يؤكد النقد الحديث على تلامح عنصري المفارقة والسخرية على اعتبار أن المفارقة هي متنفس السخرية ووسيلتها الاسلوبية للتعبير^(٦١٤).

ومن صور المفارقة ما يرد في خبر ابي العناهية ، يقول الراوي : ((كان حَمْدُوِيَّه صاحب الزنادقة قد اراد ابا العناهية، ففزع من ذلك وقعد حِجَاماً))^(٦١٥)

ولعل صورة المفارقة تتجلى في كون ابي العناهية كان يُتهم بالزنادقة وإذا به خوفاً على نفسه من الحبس والقتل ، اتخذ حرفة له تقع على الجانب النقيض من اعتقاده ، إذ يتمهن الحجامة ليظهر خلاف ما ابطن ، خاصة وأن الحجامة لا يقوم بها إلا مسلم عارف بأمور الشريعة متفقه فيها مضطلع بها ، من هنا تجلت المفارقة في اجتماع المتناقضات في افعال ابي العناهية .

ومن مفارقات ابي العناهية الخبر الاتي الذي ورد في بخله مع احد الخدم ، يقول راوي الخبر محمد بن عيسى : ((كان لأبي العناهية خادمٌ أسودٌ طويلٌ كأئمه محرّاك أتون ، وكان يجري عليه في كل يوم رغيفين . فجاءني الخادم يوماً فقال لي: والله ما أشبع . فقلت: وكيف ذاك ، قال: لأنّي لا أفتر من الكذّ وهو يجري على رغيفين بغير إدام ..))^(٦١٦).

وهنا يسعى محمد بن عيسى على اثر هذه الشكاية الى التماس ابي العناهية في زيادة طعام الخادم ليعينه ذلك على العمل ، فيوجّه خطابه لابي العناهية قائلاً: ((يا ابا اسحاق ، كم تجري على هذا الخادم في كل يوم؟ قال رغيفين . فقلت له: لا

^{٦١٣}- ينظر المفارقة في شعر الرواد : ٦٥ .

^{٦١٤}- ينظر : شعرية السرد في شعر احمد مطر : ١٢٩ .

^{٦١٥}- الاغاني : ٤ / ٧ .

^{٦١٦}- م. ن : ٤ / ١٨ .

يكفيان. قال : من لم يكفه القليل لم يكفه الكثير ، وكل من اعطى نفسه شهوتها هلك ، وهذا خادم يدخل الى حرمي وبناتي ، فإنْ لمْ أعوّده القناعة والاقتصاد اهلكني واهلك عيالي ومالي)^(٦١٧).

يحاول ابو العناية في هذه المحاورة تبرير بخله وقلة اتفاقه على خادمه الشغول بأنه يريد تعويذه على الاقتصاد والقناعة ، لتبرز المفارقة في جعل الاقتصاد مظهراً لحقيقة باطنية وصفة نفسية هي صفة البخل ، ويستمر الراوي في عرض هذه المفارقة إذ يموت الخادم فيدخل عليه ابو العناية بتكتيفه في ثوب خلق من دون ان يكلف نفسه عناء دينار ينفقه لشراء كفن لخادمه ، ليؤكد ناقل الخبر على صفة المفارقة بعبارة لابي العناية ((لقد عوّدته الاقتصاد حياً وميتاً))^(٦١٨) والمراد انه عوّده على البخل وقلة الانفاق ليس في حياته فحسب بل وحتى بعد مماته .

ومن المفارقات الاخرى التي ساقها ابو الفرج ليتحف بها قرائه ما جاء في خبر احد رجال سنته وهو عمرو بن عقبة ، يقول الخبر على لسانه ((خرجت انا واصحاب لي فيهم ابراهيم بن ابي الهيثم الى العقيق ، ومعنا رجل ناسك كنا نحتشم منه ، وكان محموماً نائماً ، وأحببنا ان نسمع من معنا من المغنيين ونحن نها به ونحتشم ، فقلت له : إنَّ فينا رجلاً ينشد الشعر فيحسن ، ونحن نحب أنْ نسمعه، ولكننا نها بهك ؛ قال : فما علىِّ منكم! أنا محموم نائم ، فاصنعوا ما بدا لكم ؛ فاندفع ابراهيم بن ابي الهيثم فغُي...))

جَدَ الرَّجِيلُ وَحْنِي صَحْبِي
وَأَرِيدُ إِمْتَاعًا مِنَ الزَّادِ

فأجاده واحسنـه . قال : فوثب الناسك فجعل يرقص ويصبح : اريد إمتاعاً من الزاد والله اريد امتاعاً من الزاد ...)^(٦١٩).

^{٦١٧} - م . ن . والصفحة .

^{٦١٨} - الاغاني : ٤ / ١٨ .

^{٦١٩} - م . ن : ٢ / ٣٩٨ .

فالمفارة هنا تتجلى في استدعاء الراوي لصفتين متناقضتين في شخصية الناسك هما صفتى التنسك وهي الظاهر ، وصفة الطرب وهي بخلاف الاولى وتمثل باطن الرجل الذي كشف عنه اثر استماعه لغناء ابراهيم بن ابي الهيثم ، إذ قام راقصاً يصبح (اريد امتعاماً من الزاد) ، مما يدلّ دلالة واضحة على أنّ الناسك او لقل (المنسك) لم يكن نائماً فعلاً بل كان يصغي بكل حواسه الى صوت المغني الى حد أنّه حفظ صوت غنائه فقام مردداً له طارباً .

وفي خبر لعبد الله بن المعتز تبرز صورة اخرى للمفارقة ، يحدثنا الراوى قائلاً: ((كنتُ عند عبد الله بن المعتز ومعنا التميري ، وحضرتُ الصلاة ، فقام التميري فصلى صلاة خفيفة جداً، ثم دعا بعد انتهاء صلاته وسجد سجدة طويلة جداً حتى استثنله جميع من حضره بسببها ، وعبد الله ينظر اليه متعجبًا ثم قال:

صلانثَ بَيْنَ الْوَرَى نَقْرَةٌ
كَمَا اخْتَلَسَ الْجَرْعَةَ الْوَالِغُ

وَتَسْجُدُ مِنْ بَعْدِهَا سَجْدَةٌ
كَمَا خُتِمَ الْمَرْوِدُ الْفَارَغُ))^(٦٢٠).

يجسد الراوى وجه المفارقة في صورتين ضديتين : صورة الصلاة الخفيفة والسريعة جداً التي أداها التميري ، وصورة السجدة الثقيلة والطويلة جداً، التي كان من المطلوب حدوث خلاف ذلك نظراً لوجوب الصلاة واستحباب السجدة بعدها ، فكان من الأولى أن يطيل في صلاته ويخفف سجنته إلا أنّه فعل العكس مما جعل عبد الله بن المعتز وغيره يتلقون الى ذلك متعجبين من فعل المتناقض مما اوجب المفارقة.

سادساً: تنوع المادة السردية :

إنّ واحدة من الخصائص التي حفلت بها أخبار الاغاني هي تنوع المادة السردية وتضمّنها لأكثر من فنّ معرفي إذ جمع الكتاب بين الغناء والشعر ، والقرآن

^{٦٢٠} - الاغاني : ١٠ / ٢٨٣ .

والحديث ، الى جانب حضور الوصية والخطبة والمثل .. ولذا كان من الغبن أنْ نقول أنْ الاصبهاني قد عنى بالغناء فقط وان كان عُنون كتابه بالاغاني ، إلا أنَّ ذلك لا يعني اقتصره على هذا الفن فقط ، بل كان كتابه واسع الحدود ، متعدد المعالم ، فإذا قرأنا أخباره وجذناها تزخر بجملة علوم معرفية ، ساعياً نحو تقديم مادته لقراءة مسبوكة الالفاظ محبوبة النسيج .

وفي واحدة من أخبار بشار بن برد يستدعي الاصبهاني على لسان بشار بعض ايات القرآن الكريم ليضميتها خبره الآتي قائلاً: ((حدثني رجلٌ من أهل البصرة ممن كان يتزوج بالنهرائيات^(٦٢١)) قال : تزوجتُ امرأةً منهن فاجتمعت معها في علو بيت وبشار تحتنا .. فنهق حمارٌ في الطريق فأجابه حمار في الجيران وحمار في الدار فارتجمت الناحية بنهايةهما، وضرب الحمار الذي في الدار الأرض برجله وجعل يدقها دقاً شديداً فسمعت بشار يقول للمرأة : نفح - يعلم الله - في الصور وقامت القيامة أما تسمعين كيف يدقّ على اهل القبور حتى يخرجوا منها ! قال : ولم يلبث أنْ فزعـت شاة كانت في السطح ... وتطاير حمام ودجاج كُنْ في الدار.. وبكى صبي في الدار ، فقال بشار: صح والله الخبر ونشر اهل القبور من قبورهم أزفت - يشهد الله - الازقة وزلزلت الارض زلزالها^(٦٢٢) ..).

يتضح التوظيف القرآني لبعض الآيات الكريمة ، وارداً على لسان بشار الذي رأى في استدعائهما مناسبة للموقف الماثل امامه مشبهاً واقع الحال من ضرب الأرض ودقها بشدة بموقف نشر الموتى من قبورهم حين ينفح في الصور وهو اشارة الى قوله جلّ وعلا : ((وَنَفَخْتُ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِنَ الْأَجْدَاثِ إِلَى رَبِّهِمْ تَنَسِّلُونَ))

(٦٢٣) ، ثم مالبث أنْ تفزع إحدى الشياه في المنزل وتطاير الحمام ويضج الدجاج فيفرغ صبي على اثر هذا الموقف خوفاً ، فتستحضر هذه الامور صورة اخرى من

^{٦٢١} - النهرائيات ، نسبة الى بنى النهاري ، قبيلة في اليمن .

^{٦٢٢} - الاغاني : ٣ / ١٦٠ .

^{٦٢٣} - سورة يس : ٥١ .

صور يوم القيمة في ذهن بشار ، مما يدعوه إلى الاستشهاد بقوله تعالى : ((أَرْفَتْ
الآزِفَةُ))^(٦٢٤) ويتبعها بقوله سبحانه : ((إِذَا زُلِّتِ الْأَرْضُ زُلِّ الْمَاءُ))^(٦٢٥) ، وكان من

شأن هذا الاستدعاء القرآني في الخبر أنْ جعل النص أكثر تماسكاً وعطاءً مما لو
سلبناه أيه .

ونلحظ توظيفاً قرآنياً آخر في إحدى أخبار جرير مع الوليد بن عبد الملك ، يقول
الراوي : ((دخل جرير على الوليد بن عبد الملك وعنه عديٌ بن الرقاع العاملية .
قال له الوليد : أتعرف هذا ؟ قال : لا ، فمن هو ؟ قال : هذا ابن الرقاع . قال :
فسر الثياب الرقاع ، فمن هو ؟ قال : من عاملة . قال : أمن التي قال تعالى فيها :
(عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ تَصْلَى نَارًا حَامِيَةً)) ! فقال له الوليد : والله ليركبتك ! لشاعرنا وما

دحنا والراثي لامواتنا تقول هذه المقالة ! يا غلام عليٌّ بأكاف^(٦٢٦) ولجام ، فقام له
عمر بن الوليد فسأله أنْ يغفر له فأعفاه^(٦٢٧) .

يهزاً جرير من الرقاع متخدلاً من إحدى نصوص القرآن الكريم وسيلته إلى ذلك
ولا سيما أنْ اسم قبيلة عدي يتوافق مع قوله تعالى ((عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ..))^(٦٢٨) ، مما
يدعو إلى غضب الوليد ومعاقبة جرير اثر تطاوله على شاعر الخليفة .

ونلحظ أمثال هذا التوظيف القرآني في إحدى أخبار حماد عجرد ، يقول
الاصبهاني على لسان أحد رجال سنته وهو أبو يعقوب الخريمي : ((كنت في مجلس
فيه حمّاد عجرد ، ومعنا غلامُ أمرد ، فوضع حمّاد عينه عليه وعلى الموضع الذي

^{٦٢٤} - سورة النجم : ٥٣ .

^{٦٢٥} - سورة الزلزلة : ١ .

^{٦٢٦} - أكاف : اقتاب الحمار ، ينظر لسان العرب : ٦ / ٨ ، (مادة أكاف) .

^{٦٢٧} - الاغانى : ٩ / ٣٠٨ - ٣٠٩ .

^{٦٢٨} - سورة الغاشية / ٣ - ٤ .

ينام فيه ، فلما كان الليل اختلفت موضع نومنا ، فقمت فنمت في موضع الغلام ، قال: ودب حماد إلى يظنني الغلام ، فلما احسست به اخذت يده فوضعتها على عيني العوراء - لاعلمه إني ابو يعقوب - قال : فترى يده ومضى في شأنه وهو يقول:

((وَفَدِينَا بِذِبْحٍ عَظِيمٍ)).^(٦٢٩)

يفاجئ حماد حين لا يجد ضالته وهي الغلام الجميل بل يجد عوضاً عن ذلك رجلاً كبيراً اعور ، مما دعاه الى التمثيل بقوله سبحانه ((وَفَدِينَا بِذِبْحٍ عَظِيمٍ))^(٦٣٠) ، لأنّه وجدها خير تصوير لحاله التي هو عليها ، إذ افلت الشاب من فجوره ليُقْدِي بأبي يعقوب .

وهكذا كان الاصبهاني يسعى الى زر بعض من آيات القرآن المجيد في أخباره حتى وإن كانت تدور حول الفسوق او الغناء وهو مالا يتتساب مع مقام آيات الكتاب العزيز ، الا أنه يبقى صورة من صور التضمين الواردة في كتاب الاغاني .

ويمضي الاصبهاني في موضع اخرى الى تضمين أخباره ببعض من احاديث الرسول الكريم (ص) كالذى نقرأه في أخبار حسان بن ثابت ، ليبين لنا مكانة حسان الشعرية من جهة ، ودوره (صلى الله عليه وآلـه وسلم) في توجيه شعر الشعراـء وجهة اسلامية ذات بعد اخلاقي ومغزى انساني من جهة اخرى^(٦٣١) ، او كالذى ساقه ساقه الاصبهاني حول تكليم النبي (ص) لأهل القليب^(٦٣٢) ، او دعائـه (ص) مثلـاً يوم بدر^(٦٣٣) .

ومن مظاهر التنوع السردي الاخرى ما نلمـه في استحضار الاصبهاني لفنـ الوصايا ، إذ نلاحظ في هذا الخبر او ذاك وصية لشاعـر او مغنـ او خليفة يوصـي بها

^{٦٢٩}- الاغاني : ١٤ / ٣٤١ .

^{٦٣٠}- سورة الصافات : ١٠٧ .

^{٦٣١}- ينظر : الاغاني : ٤ / ١٢٨ وما بعدها .

^{٦٣٢}- ينظر : م . ن : ٤ / ٢٠١ .

^{٦٣٣}- ينظر : م . ن : ٤ / ١٩١ .

من حوله ، امثال ما ساقه ابو الفرج في وصية الحطيئة حين دنت وفاته ، ومما جاء في هذا الخبر ، سؤال الحاضرين له : ((ما تقول في عبيدك وامائك ؟ فقال : هم عبيد قنٌ ما عاقب الليل النهار ، قالوا : فأوص للفقراء بشيء ؟ قال : اوصيهم بالإلحاح في المسألة فإنها تجارة لا تبور ... قالوا : فما تقول في مالك ؟ قال : لأنثى من ولدي مثل حظ الذكر ؛ قالوا : ليس هكذا قضى الله جل وعز لهم ؛ قال : لكني هكذا قضيت ، قالوا : فما توصي لليتامى ؟ قال: كُلوا أموالهم و (٦٣٤) امهاتهم)) (٦٣٥) .

يعلن الحطيئة عن وصيتها قبيل وفاته وهي وصية انبئت عن معدن هذا الرجل وانحراف تفكيره حتى وهو على فراش المنية .

وصية الوليد بن عقبة هي واحدة من الوصايا التي ذكرها الاصبهاني وفيها يقول الخبر : ((إن الوليد بن عقبة بن أبي معيط أوصى لما احتضر لأبي زبيد بما يصلحه في فصحه واعياده ، من الخمر ولحوم الخنازير وما اشبه ذلك . فقال اهله وبنوه لأبي زبيد : قد علمت إله لا يحل لنا هذا في ديننا ، وإنما فعله اكراماً لك وتعظيمًا لحقك ..)) (٦٣٦) .

وفي هذه الوصية يوصي الوليد لصديقه الشاعر أبي زبيد بما يصلحه في مناسباته الخاصة من خمور ولحوم الخنازير إذ كان نصرانياً مما دعا اولاد الوليد الى تنفيذ وصية ابيهم على الرغم من مخالفتها لشريعة الاسلام !!

وترد وصايا اخرى امثال وصية عبد الله بن شداد لابنه التي يوصي فيها بتنقى الله وصدق الحديث والنبي (٦٣٧) ، او وصية قيس بن عاصم لبنيه بحفظ المال وهو

^{٦٣٤}- ما لا يصح ذكره .

^{٦٣٥}- الاغاني : ٢ / ١٩٧ .

^{٦٣٦}- م . ن : ١٢ / ١٣٨ .

^{٦٣٧}- ينظر : م . ن : ٢ / ١٧٥ .

بخلاف ما توصي به العرب من بذل الاموال وسخاء اليد^(٦٣٨)، وطالعنا وصية اخرى لأبي زبيد التي اوصى فيها بأن يدفن الى جنب الوليد بن عقبة^(٦٣٩).

ومن تجليات تنوع المادة المقدمة في أخبار الاغاني ما ورد في توظيف الاصبهاني لفن الخطابة ، ففي احدى الأخبار نقرأ ما جاء على لسان الشاعر ابي الطفيلي قائلاً: ((سمعتُ علياً يخطب فقال : سلوني قبل ان تفقدوني . فقام اليه ابن الكواء ، فقال : ما ((والذَّارِيَاتِ ذَرْفَاً))^(٦٤٠)? قال : الرياح . قال : فـ ((الجَارِيَاتِ يُسْرَا))^(٦٤١)? قال : السفن . قال : فـ ((الحَامِلَاتِ وَقِرَا))^(٦٤٢)? قال : السحاب . قال : فـ ((الْمُقَسِّمَاتِ أَمَرَا))^(٦٤٣)? قال : الملائكة . قال : فمن الذين ((بَدَلُوا نِعْمَةَ اللَّهِ كُفَّارًا))^(٦٤٤)? قال : الأفגרان من قريش : بنو أمية وبنو مخزوم)^(٦٤٥).

ويرد حضور اخر للخطب امثال ما جاء في خطبة بنى تميم حين وفدوا على رسول الله (ص)^(٦٤٦)، ومنه ايضاً ما ورد في خطبة يزيد بن اسد يوم صفين اثر استدعاء معاوية له^(٦٤٧).

اما الامثال فهي واحدة من الفنون الادبية التي تضمنها كتاب الاغاني وكان لها نصيباً في الحضور ، ففي أخبار إمرئ القيس يرد المثل المشهور الذي جاء على

- ^{٦٣٨}- ينظر : م . ن : ١٤ / ٨٧ .
- ^{٦٣٩}- ينظر : م . ن : ١٢ / ١٣٨ .
- ^{٦٤٠}- سورة الذاريات : ١ .
- ^{٦٤١}- سورة الذاريات : ٣ .
- ^{٦٤٢}- سورة الذاريات : ٢ .
- ^{٦٤٣}- سورة الذاريات : ٤ .
- ^{٦٤٤}- سورة ابراهيم : ٢٨ .
- ^{٦٤٥}- الاغاني : ١٥ / ١٤٨ .
- ^{٦٤٦}- ينظر : م . ن : ٤ / ١٤٧ .
- ^{٦٤٧}- ينظر : م . ن : ٢٢ / ٦ .

لسان هذا الشاعر اثر وصوله نبأ مقتل والده حجر ليتمثل قائلاً : ((ضيّعني صغيراً وحملني دمَهُ كبيراً ، لاصحو اليوم ولا سكر غداً . اليوم خمرٌ وغداً أمر))^(٦٤٨).

ويورد الاصبهاني مثلاً آخر وهو يعرض لصفات كليب وعزّه إذ قيل فيه ((أعز من كليبٍ وائل))^(٦٤٩) بعد أخبار يرويها ابو الفرج في أخلاق كليب وحمايته لجاره ، ، إذ كان يحمي حتى الصيد إذا مرّ في جواره^(٦٥٠).

ويسوق الاصبهاني لنا مثلاً آخر على لسان همام بن مرة حين علم إنّ جسّاساً قتل كليباً ، فقال : ((است أخيك أضيق من ذلك))^(٦٥١) ، وهو مثلٌ يضرب في الذلة والضعف والهوان^(٦٥٢).

ومن الأمثل التي اوردها ابو الفرج ما جاء على لسان أحىحة بن الجلاح بعد أن استدعاه (ابو كرب تبع الحميري) ، هو وجماعة معه يسمون الازيد ، وكان غرض تبع أنْ يقتلهم ثاراً لولده الذي قتلواه ، وينقل لنا الاصبهاني أنّ أحىحة كان قد تنبأ لأصحابه أنْ طلب تبع إنما كان لسوء ، فتمثل بقوله:

ليتَ حظِّي مِنْ أَبِي كَرْبَلَةِ
أَنْ يَرُدَّ خَيْرَهُ خَبَلَهِ
فذهب قوله هذا مثلاً^(٦٥٣).

والى جانب ما تقدم ترد النادرة لتنجلى مظهراً آخر من مظاهر التنوع السردي فكثيراً ما كان ابو الفرج يستحضر النوادر وهو يعرض لشخصياته لا سيما الهزالية منها ، امثال ما ساقه في تتمرد أبي دلامة في حضرة المهدى العباسى ، يحدثنا راوي الخبر قائلاً : ((دخل ابو دلامة على المهدى وبين يديه سلمة الوصيف واقفاً . فقال :

^{٦٤٨}- م . ن : ٩ / ٨٨ ، وقد اورده المفضل الضبي في امثال العرب : ٨٥ .

^{٦٤٩}- م . ن : ٥ / ٣٥ ، وقد اورده الميدانى في مجمع الامثال : ٤٥/٢ .

^{٦٥٠}- ينظر : م . ن : ٣٥/٥ .

^{٦٥١}- الاغانى : ٥ / ٤٠ ، وقد اورده الميدانى : ((استه اضيق من ذلك)) ، ٣٦٢/١ .

^{٦٥٢}- ينظر : لسان العرب : ٤ / ٢ ، مادة (است) .

^{٦٥٣}- ينظر : الاغانى : ١٥ / ٣٩ ، وقد اورده الميدانى في مجمع الامثال بلفظة (يسد) بدل (يرد) ٢٠٤ / ٢ ،

إِنِّي أَهْدِيْتُ إِلَيْكَ يَا امِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مَهْرًا لَيْسَ لَاهْدِ مِثْلَهِ . فَإِنْ رَأَيْتَ أَنْ تُشَرِّفَنِي بِقَبُولِهِ . فَأَمْرُهُ بِاَدْخالِهِ إِلَيْهِ . فَخَرَجَ وَادْخَلَ إِلَيْهِ دَابِتَهُ الَّتِي كَانَتْ تَحْتَهُ ، فَإِذَا بِهِ بِرْذُونَ مُحْطَمَ أَعْجَفَ هَرْمً . فَقَالَ لِهِ الْمَهْدِيُّ : أَيِّ شَيْءٍ هَذَا وَيْلَكَ ! أَلمْ تَرَأَنْ أَنَّهُ مَهْرًا ! فَقَالَ لَهُ : أَوْلَيْسَ هَذَا سَلْمَةُ الْوَصِيفِ بَيْنَ يَدِيكَ قَائِمًا تَسْمِيهِ وَصِيفًا وَلَهُ ثَمَانُونَ سَنَةً ، وَهُوَ عِنْدَكَ وَصِيفًا ! فَإِنْ كَانَ سَلْمَةُ وَصِيفًا فَهَذَا مَهْرًا)^(٦٥٤).

وَتَمْتَازُ النَّادِرَةُ بِأَنَّهَا وَاحِدَةٌ مِنْ اسْلَابِ النَّيلِ مِنَ الْخُصُومِ سَوَاءً أَكَانُوا فَتَةً مُعِينةً أَمْ قَانُونًا يَصُدُّرُ مِنْ قَبْلِ السُّلْطَةِ ، لِتَكُونَ السُّخْرِيَّةُ وَالتَّعْرِيَّةُ هِيَ الْاسْلَوبُ الْحَاضِرُ فِي النَّادِرَةِ ، لِذَلِكَ امْتَزَجَ فِي النَّادِرَةِ هَدْفَانُ : الْأَوَّلُ : بِوَصْفِهَا وَسِيَّلَةُ الْهُوَ وَالْمَزَاحُ ، وَالثَّانِي بِوَصْفِهَا اسْلُوبًا لِلتَّعْبِيرِ عَنِ النَّوَازِعِ الْمُكَبُوتَةِ الَّتِي لَا يَمْكُنُ التَّصْرِيْحُ بِهَا عَلَيْهَا)^(٦٥٥) ، وَتَسْتَوْقِنُ فِي هَذَا الصَّدَدِ احْدَى نَوَادِرِ ابْنِ الْعَتَاهِيَّةِ ، يَقُولُ رَاوِيُ الْخَبَرِ (مُحَمَّدُ بْنُ عَيْسَى) : ((قَلْتُ لِأَبِي الْعَتَاهِيَّةِ : أَتَزَكِي مَالَكَ ؟ فَقَالَ : وَاللَّهِ مَا انْفَقَ عَلَى عِيَالِي إِلَّا مِنْ زَكَاةِ مَالِيِّ . فَقَلْتُ : سَبَّحَنَ اللَّهَ ! إِنَّمَا يَنْبَغِي أَنْ تَخْرُجَ زَكَاةُ مَالِكِ إِلَى الْفَقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ . فَقَالَ : لَوْ انْقَطَعَتْ عَنِ عِيَالِي زَكَاةُ مَالِيِّ لَمْ يَكُنْ فِي الْأَرْضِ أَفْقَرُ مِنْهُمْ))^(٦٥٦).

فَالْأَصْبَهَانِيُّ يُعْرِّضُ بِسُوءِ النَّظَامِ الْاِقْتَصَادِيِّ لِلسلْطَةِ الْحَاكِمَةِ ، مُشِيرًا إِلَى شَيْوَعِ الْفَقْرِ بَيْنَ عَامَةِ الشَّعْبِ مُتَخَذًا مِنْ بَخْلِ ابْنِ الْعَتَاهِيَّةِ وَأَخْرَاجِهِ زَكَاةَ مَالِهِ إِلَى عِيَالِهِ ، ذِرِيَّةً لِذَلِكَ مُؤْثِرًا التَّلْمِيْحَ لَا التَّصْرِيْحَ .

وَالْأَصْبَهَانِيُّ إِلَى جَانِبِهِ هَذَا وَذَاكَ لَا يَتَخَلَّ عَنِ الشِّعْرِ فَالْأَصْوَاتُ الْمُغَنَّةُ مَا هِيَ إِلَّا ابْيَاتٌ شَعْرِيَّةً ذَلِكَ أَنَّ الْمُؤْلِفَ كَانَ ((يَهْدِيْ مِنْ بَيْنِ مَا يَهْدِي إِلَيْهِ ، إِلَى رَصِيدِ

^{٦٥٤} - م . ن : ١٤ / ٢٧١ .

^{٦٥٥} - يَنْظُرُ : الْحَكَايَةُ فِي التِّرَاثِ الْعَرَبِيِّ ، يُوسُفُ الشَّارُونِيُّ ، الْمَجْلِسُ الْأَعْلَى لِلتَّقَافَةِ ، الْقَاهِرَةُ ، ط١ ، ٢٠٠٨ م : ٢٣٤ .

^{٦٥٦} - الْأَغَانِيُّ : ٤ / ١٩ .

سلم الغناء عبر سلم الشعر ، أو سلم هذ الاخير عبر سلم الاول)^{٦٥٧}، فضلاً عن استحضاره لاليات والانساب وهو يترجم لهذه الشخصية او تلك في عموم أخباره .

وهكذا رأينا فيما تقدم إن كتاب الاغاني قد جمع في طيّاته اكثر من جانب معرفي، ولعل هذه واحدة من مزاراتنا السردية القديم ، الذي كان يعتمد فيه الكاتب الى جعل مؤلفه موسوعة تضم اكثرا من فن ادبي مؤكداً سعة اطلاعه من جهة وليحاول الالمام بموضوع ما امكنه من الجهة الاخرى ، وعلى هذا كانت الأخبار التي يأتي بها ابو الفرج الاصبهاني لا تعتمد على الخبر التاريخي وإنما كان يوظف نصوصاً اخرى يمكن القول انها تعد منابع ثقافية وفكرية كان يستقي منها الكاتب مادته ، فهو ينتقل في الخبر بين القرآن والحديث ، والغناء والشعر والمثل والنادره ... الخ

^{٦٥٧}- بعض مظاهر السرد في كتاب الاغاني لابي الفرج الاصبهاني من خلال الجزء الاول : ١ .

النهاية

سعت هذه الدراسة إلى تناول كتاب الأغاني ورصد ابرز ملامح السرد القصصي في أخباره، وقد تمحيضت عن جملة من النتائج التي حاولنا اجمالها في الآتي :

إن الاسترجاعات الواردة في أخبار الأغاني شغلت مساحة نصية كبيرة إذا ما وزنت بحجم الاستباقات المعروضة فيه، ولعل ذلك كان ناتجاً عن أنّ اغلب الأخبار المروية هي أخبار واقعية مما تسمح بدورها لرجحان كفة الاسترجاع على الاستباق.

وقد تجلت الاستباقات التي قدمها ابو الفرج الاصبهاني في اشكال متعددة ، فمنها ما كان على شكل حلم أو رؤيا منامية ومنها ما كان في صورة نبوءة او فراسة واخرى جاءت في مظهر امنية او دعاء صادر على لسان احدى الشخصيات الإخبارية ، وقد لاحظت أنّ هذه الاستباقات عموماً هي استباقات متحققة الواقع سواءً أكان ذلك المدى القريب او البعيد .

اما الاماكن الواردة فيمكن القول ان إلقتها كانت متأتية من كونها اماكن لاجتماع الاحبة وانشاد الاشعار وتلحين الاصوات وغنائها وهذا ما جاء منسجماً مع موضوع كتاب الأغاني .

وقد شاع توظيف الاصبهاني لتقنية الحذف لمدة زمنية قد تطول او تقصر ذلك ان المؤلف كان محكوماً بهدف سعي من ورائه الى تأليف كتابه وهو الحديث عن الغناء والمعندين ، فكل ما وجد فسحة لحذف مدة زمنية لا مساس لها لموضوعه الاصل سعي الى توظيفه في روایاته .

الامر نفسه نلحظه في كثرة اعتماده تقنية الخلاصة ولعل ذلك كان ناتجاً عن كثرة الشخصيات التي يتعرض لها الاصبهاني من شخصيات دينية وسياسية وشعراء ومعندين ، فتكون الخلاصة وسيلة المؤلف ليشمل كتابه ما امكنته وسعه من هذه الشخصيات .

شيع الحوار الخارجي في أخبار الأغاني وتأسيس معظمها على وفق البنية

ال الحوارية، وكأن الاصبهاني كان يدرك تماماً ان كتاباً بهذه السعة سيكون مدعاهة لملل القارئ مما دفعه إلى توظيف هذه التقنية دفعاً للتقريرية والأسلوب المباشر الرتيب .

وممّا لاحظته ايضاً تعدد الساردين في كتاب الاغاني بين سارد قريب من المحكي وقد تمثل في مجموعة الرواة الذي ينقل عنهم الاصبهاني ، وبين سارد متاخر الرتبة بعيد عن المحكي ، وقد تمثل في الاصبهاني نفسه الذي اخذ عن اولئك الرواة اخباره ، والى جانب تعدد الساردين كان هناك ايضاً تعدد للمروي لهم الذين توزعوا بين مرói له عام وهو الشخص الذي طلب من ابي الفرج تأليف الكتاب وبين مرói له خاص تمثل في احدى شخصيات هذا الخبر او ذاك ليطلب من الطرف الآخر بدأه للحكى .

وقد جاءت أخبار الاغاني على وفق مستوىي السرد : الموضوعي والذاتي ، وكان نصيب الموضوعي منها يفوق الذاتي ، اذ وردت كثير من الاخبار على لسان راوٍ عليم بما يقدم من احداث وشخصيات ، إلا أن ذلك لم يمنع من ورود السرد الذاتي ليتحلى الراوي في هذا الخبر او ذاك فاسحاً المجال امام إحدى الشخصيات لتتولى بنفسها مهمة سرد الأحداث .

وممّل ابو الفرج الاصبهاني باعتباره مؤلف الكتاب متافقاً قبل أن يكون راوياً، من خلال تلقيه أخبار الاغاني ونقلها من غيره من رواة معاصرین او نسخها من كتب اخرى سبقته ليعمد ببراعة ادبية الى صياغتها صياغة جيدة تحمل لمساته الخاصة .

وقد اعتمد الاصبهاني في اخباره على النظام الاسنادي متبعاً في ذلك اسلوبی السند العادي والسند الممزوج، إذ لا يخلو خبرٌ- إلا النادر منها - من دون سلسلة سند تسبقها ، سعياً لإضفاء المصداقية على اخباره وعدم التشكيك في تلقيها او زيفها..

وقد تنوّعت شخصيات الاغاني بين شخصيات رئيسة شكّلت المحور الذي تدور

حوله الأحداث وبين شخصيات ثانوية ذات دور تكميلي مساعد تدور في الإطار الذي تدور فيه الشخصيات الرئيسية ، وقد وردت هذه الشخصيات بنوعيها على وفق انماط متعددة منها ما كانت ذات طابع جدي سعى الاصبهاني الى تقديمها بрезانة واعتدال ومنها ما كانت ذات هزل وفكاهة عرضت على وفق هذا الجانب فضلاً عن شخصيات أخرى غالب عليها الطابع الاسطوري .

واما على مستوى بناء الأحداث فإنَّ اغلبها جاء على وفق بناء متتابع ذي نسق متسلسل الوقوع ، يليه بناء آخر تضمنني عمد فيه الرواية الى تضمين أخباره حكاية اخرى او اكثر كانت تشتراك مع الحكاية الاولى في ذات المضمون او تفترق عنها ، والى جانب هذه البناين كان هناك بناء آخر صيغت بعض أخبار الاغاني على وفقه وهو البناء الدائري إذ تبدأ الأحداث بنقطة ما ثم تعود لتنتهي حيث ما ابتدأت ، وهذا البناء ورد قليلاً قياساً بالبنيتين الاوليين .

وكان مما بربز جلياً شيوع السرد المفرد في أخبار الاغاني، فغالباً ما كان ابو الفرج يروي مرة واحدة، يليه السرد الاختزالي الذي يعمد فيه الرواية الى إختزال روایته للأحداث ليقوم مرة واحدة برواية ما وقع اكثر من مرة ، ويتبع ذلك السرد المكرر، إذ لاحظتُ أنَّ الاصبهاني كان يكرر رواية هذا الخبر او ذاك، ليسرد لنا اكثر من مرة ما وقع لمرة واحدة لا سيما انْ كان الخبر المروي يخص بالذكر اكثر من شخصية غنائية او شعرية، فيكون التكرار اسلوب الاصبهاني وهو يكرر ذلك الخبر الواحد- مع اختلاف بسيط في الصياغة اللفظية - مع ترجمته لكل شخصية من هؤلاء .

وقد انمازت المادة السردية التي عرضها الاصبهاني وصاغها في شكل أخبار، بجملة من الشخصيات حاولنا اجمالها في ست شخصيات هي اعتماد الاصبهاني على السرد الطلبـي أولاً والنظام الإسنادي ثانياً، الى جانب الاشتغال على آلية التضمين الحكائي ثالثاً وحضور النزعة الغرائبية في الأخبار فضلاً عن الاشتغال على آلية المفارقة وأخيراً تنوع المادة السردية بين قرآن وحديث، وشعر وغناء، ومثل ونادرـة.

المصادر والمراجع

المصادر والمراجع :

- القرآن الكريم

*** الكتب**

- ابو الفرج الاصبهاني (اديب شهرة كتاب) : طانيوس فرنسيس ، دار الفكر العربي، بيروت ، ١٩٩٦ .
- اركان الرواية : أ . م . فورستر ، تر: موسى عاصي ، مطبعة جروس بروس، لبنان ، ط١ ، ١٩٩٤ م.
- الاشارة الجمالية في المثل القرآني : عشتار داود محمد ، اتحاد الكتاب العرب، دمشق ، ٢٠٠٥ .
- اشكال الزمان والمكان في الرواية : ميخائيل باختين ، تر : يوسف حلاق ، مكتبة الاسد ، دمشق ، ١٩٩٠ م
- اشكالية المكان في النص الادبي : ياسين النصير ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ١٩٨٦ .
- الاغاني : ابو الفرج الاصبهاني علي بن الحسين (٣٥٦هـ - ٩٧٦م) ، طبعة مصورة عن دار الكتب المصرية ، مؤسسة جمال ، بيروت ، لبنان ، ١٩٦٣ .
- الف ليلة وليله وسحر السردية العربية : داود سلمان الشويفي ، اتحاد الكتاب العرب، دمشق ، ٢٠٠٠ م.
- أمثال العرب : المفضل محمد الضبي ، تحقيق : قصي الحسين ، دار ومكتبة الهلال، بيروت ، ٢٠٠٣ م .

- الانساب : ابو سعيد عبد الكرييم بن محمد بن منصور التميمي السمعاني (٥٦٢هـ)
، تقديم وتعليق : عبد الله عمر البارودي ، مؤسسة الكتب الثقافية، دار الجنان، ط١ ،
١٩٨٨ .

- بلاغة التزوير ، فاعلية الاخبار في السرد العربي القديم ، لؤي حمزه عباس ،
منشورات الاختلاف ، الدار العربية للعلوم ، ٢٠١٠ ، ط١ : ٣١ .

- بناء الرواية : اودين موير ، ترجمة : ابراهيم الصيرفي ، دار الجيل ، مصر د.
ت.

- بناء الرواية (دراسة مقارنة لثلاثية نجيب محفوظ) ، سيزا قاسم ، الهيئة المصرية
العامة للكتاب ، ١٩٨٤ م .

- بنية السرد في القصص الصوفي (المكونات والوظائف والتقنيات) ، ناهضه ستار
، من منشورات اتحاد الكتاب العرب ، دمشق ، ٢٠٠٣ م .

- البنية السردية في شعر الصعالياك ، ضياء غني لفته ، عمان ، دار الحامد ، ط١
، ٢٠٠٩ م .

- بنية الشكل الروائي (الفضاء - الزمن - الشخصية) : حسن بحراوي ، المركز
الثقافي العربي ، بيروت ، ط١ ، ١٩٩٠

- البنية القصصية في رسالة الغفران : حسين الواد ، الدار العربية للكتاب ، ليبيا،
تونس ، ط٣ ، د.ت .

- بنية المتخيل في نص الف ليلة وليلة: المصطفى مويقن، دار الحوار سورية -
اللاذقية ، ط١ ، ٢٠٠٥ م.

- بنية النص السردي من منظور النقد الادبي : حميد الحمداني ، المركز الثقافي،
الدار البيضاء، المغرب ، ط٣ ، ٢٠٠٠ م .

- تاريخ بغداد او مدينة السلام : ابو بكر محمد بن علي الخطيب البغدادي (٤٦٣ هـ)
، تحرير : مصطفى عبد القادر عطا ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ١٩٩٧ .
- تحليل الخطاب الروائي : سعيد يقطين ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، ١٩٨٨ .
- التداخل الثقافي في سردية احسان عبد القدوس : شريف الجيار ، الهيئة العامة لقصور الثقافة (كتابات نقدية) العدد ١٥٥ ، شركة الامل للطباعة والنشر ، د. ت .
- تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي : يمنى العيد ، دار الفارابي ، لبنان ، ط ٢ ، ١٩٩٩ .
- تقنيات السرد في النظرية والتطبيق : آمنة يوسف ، دار الحوار للنشر ، ط ١ ، ١٩٩٧ .
- جماليات المكان : جاستون بلاش ، ترجمة : غالب هلسا ، دار الحرية للطباعة ، بغداد ، ١٩٨٠ .
- جماليات المكان : مجموعة مؤلفين ، عيون المقالات للنشر ، مطبعة دار قرطبة ، ط ٢ ، ١٩٨٨ .
- جماليات المكان في الرواية العربية : شاكر النابلسي ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، ط ١ ، ١٩٩٤ .
- الجن في الادب العربي : نهاد توفيق نعمة ، المطبعة المخالصية ، صيدا - لبنان ، ١٩٦١ .
- الحكاية في التراث العربي : يوسف الشاروني ، المجلس الأعلى للثقافة ، القاهرة ، ط ١ ، ٢٠٠٨ م .

- الحكاية والتأويل (دراسات في السرد العربي) : عبد الفتاح كيليطو ، دار توبقال للنشر - ط ١ ، ١٩٨٨ .
- حركة الابداع (دراسات في الادب العربي) : خالدة سعيد ، دار العودة ، بيروت ، ط ١ ، ١٩٧٩ .
- الخبر في الادب العربي (دراسة في السردية العربية) : محمد القاضي ، دار الغرب الاسلامي، بيروت، ط ١ ، ١٩٩٨ .
- خطاب الحكاية (بحث في المنهج) : جيرار جينيت ، تر : محمد معتصم وآخرون ، الهيئة العامة للمطبع الاميرية ، ط ٢ ، ١٩٩٧ .
- الرواية (الموقع والشكل) : يمنى العيد ، مؤسسة الابحاث العربية ، ط ١ ، ١٩٨٦ .
- الرواية العربية (النشأة والتحول) : محسن جاسم الموسوي ، دار الاداب ، بيروت ، ط ٢ ، ١٩٨٨ .
- الزمن في الادب : هانز ميرهوف ، تر : اسعد رزوق ، مؤسسة سجل العرب بالاشتراك مع مؤسسة فرانكلين ، القاهرة ١٩٧٢ .
- الزمن في الرواية العربية : مها حسن القصراوي ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، دار الفارس ، الاردن ، ط ١ ، ٢٠٠٤ .
- سرد الامثال (دراسة في البنية السردية لكتب الامثال العربية) : لؤي حمزه عباس ، اتحاد الكتاب العربي ، دمشق ، ٢٠٠٣ م .
- السرد العربي القديم (الأنواع والوظائف والبنيات) : ابراهيم صحراوي ، منشورات الاختلاف ، الجزائر ، ط ١ ، ٢٠٠٨ م .
- سردية العصر العربي الاسلامي الوسيط : محسن جاسم الموسوي ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، بيروت ، ط ١ ، ١٩٩٧ .

- السردية العربية (بحث في البنية السردية للموروث الحكائي العربي) : عبد الله ابراهيم ، المركز الثقافي العربي ، ط١ ، ١٩٩٢ .
- السردية العربية الحديثة (تفكيك الخطاب الاستعماري واعادة تفسير النسأة) : عبد الله ابراهيم ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء - المغرب - ط٣ ، ٢٠٠٣ .
- سلوان السرد (دراسة في كتاب سلوان المطاع في عدوان الاتباع لابن ظفر الصقلي ت ٥٦٨هـ) : لؤي حمزة عباس، دار الشؤون الثقافية العامة ، بغداد، العراق ، ٢٠٠٨ .
- الشعرية : تزفيطان تودورف ، تر : شكري المبخوت وآخر ، الدار البيضاء ، المغرب، ط١ ، ١٩٨٧ .
- شعرية السرد في شعر احمد مطر : (دراسة سيميائية جمالية في ديوان لافتات) : عبد الكريم السعدي، دار السيناب ، لندن ، دار اليقظة الفكرية - سوريا ، ط١ ، ٢٠٠٨ .
- صنعة الرواية : بيرسي لوبيوك ، تر : عبد الستار جواد ، دار الرشيد بغداد ، ١٩٨١ .
- الصوت الآخر (الجوهر الحواري للخطاب الأدبي) : فاضل ثامر ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ١٩٩٢ .
- عالم الرواية : رولان بورنوف ، ريال اوينيليه ، تر : نهاد التكرلي ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ١٩٩١ .
- عالم القصة : برنار دي فوتو ، تر : محمد مصطفى هدارة ، عالم الكتب ، القاهرة، ١٩٦٩ .
- عودة إلى خطاب الحكاية : جيرار جينيت ، تر : محمد معتصم ، نقد : سعيد يقطين، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، المغرب ، ط١ ، ٢٠٠٠ .

- الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا : ابراهيم جنداري ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ٢٠٠١ م .
- فلسفة المكان في الشعر العربي (قراءة موضوعاتية جمالية) : حبيب مونسي ، اتحاد الكتاب العربي ، دمشق ، ٢٠٠١ .
- فن القصة : محمد يوسف نجم - دار الشرق ، عمان ، ط١ ، ١٩٩٦ .
- فن كتابة الرواية : ديان داوت فاير ، تر : عبد الستار جواد ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ١٩٨٨ .
- في نظرية الرواية (بحث في تقنيات السرد) : عبد الملك مرتابض ، عالم المعرفة ، الكويت ، ١٩٩٨ .
- في نظرية الوصف الروائي : نجوى الرياحي القدسية ، دار الفارابي ، بيروت ، لبنان ، ط١ ، ٢٠٠٨ .
- القارئ والنص / العالمة والدلالة : سيزا قاسم ، المجلس الأعلى للثقافة ، ٢٠٠٢ .
- كتابة الرواية : جون برين ، تر: مجید ياسين ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ١٩٩٣ .
- الكلام والخبر (مقدمة للسرد العربي) : سعيد يقطين ، المركز الثقافي العربي ، بيروت ، ١٩٩٧ .
- لسان العرب : ابو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور الافريقي المصريّ ت (٧١١) ، دار صادر ، دار بيروت ، ١٩٥٥ .
- المتخيل السردي (مقاربات نقدية في التناص والرؤى والدلالة) : عبد الله ابراهيم ، المركز الثقافي العربي ، بيروت ، الدار البيضاء ، ط١ ، ١٩٩٠ .

- مجمع الامثال : ابو الفضل الميداني ت(٥١٨هـ) ، تحقيق : قصي الحسين ، دار الهلال ، بيروت ، ٢٠٠٣ م .
- مدارات نقدية : فاضل ثامر ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ط١ ، ١٩٨٧ .
- مدخل الى نظرية القصة تحليلًا وتطبيقاً : سمير المرزوقي وغيره ، دار الشؤون الثقافية العامة ، افاق عربية ، بغداد ، ١٩٨٦ .
- المرأة والنافذة : سمير خوراني ، دار الفارابي ، بيروت ، ط١ ، ٢٠٠٧ .
- مروج الذهب ومعادن الجوهر : ابو الحسن المسعودي ، اعنى بالكتاب : يوسف البقاعي ، دار احياء التراث العربي ، بيروت ، لبنان ، ط١ ، ٢٠٠٢ م .
- مستويات دراسة النص الروائي : عبد العالى بو طيب ، مطبعة الامنية ، دمشق ، الرباط ، ١٩٩٩ .
- المصادر الادبية واللغوية في التراث العربي : عز الدين اسماعيل ، دار النهضة العربية ، بيروت ، لبنان ، د . ت .
- المصطلح السردي : جيرالد برنس ، ترجمة : عابد خزندار ، المجلس الاعلى الثقافي ، القاهرة ، ط١ ، ٢٠٠٣ .
- معجم الادباء : ياقوت الحموي ت(٦٢٦) ، مطبوعات دار المأمون، اشرف على هذه الطبعة : احمد فريد رفاعي.
- معجم مصطلحات الادب : مجدى وهب ، مكتبة لبنان ، بيروت ، ١٩٤٧ .
- معجم المصطلحات الادبية المعاصرة : سعيد علوش ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت، لبنان ، ط١ ، ١٩٨٥ م .
- المفارقة في شعر الرواد : قيس حمزة الخفاجي ، دار الارقم ، الحلة ، العراق ، ٢٠٠٧ .

- مفاهيم سردية : تزفيطان تودورف ، تر : عبد الرحمن مربان ، منشورات الاختلاف ، ط ١ ، ٢٠٠٥ م .
- مملكة الباري (السرد في قصص الانبياء) : محمد كريم الكواز ، الانتشار العربي ، بيروت لبنان ، ط ١ ، ٢٠٠٨ م .
- النثر الفني في القرن الرابع الهجري : زكي مبارك ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ، ط ١ ، ١٩٣٤ م .
- نظرية الادب : تر : محبي الدين صبحي ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، بيروت ، ط ٢ ، ١٩٨١ م .
- نظرية السرد من وجهة النظر الى التبيير : مجموعة من النقاد ، تر : مصطفى ناجي ، منشورات الحواء الاكاديمية ، دار الخطابي للطباعة ، الدار البيضاء ، ١٩٨٩ م .
- نظرية المنهج الشكلي : (نصوص الشكلانيين الروس) : تر : ابراهيم الخطيب ، مؤسسة الابحاث العربية والشركة المغربية للناشرين المتحدين ، لبنان ، ١٩٩٨ م .
- وفيات الاعيان وأنباء ابناء الزمان : ابو العباس شمس الدين احمد بن محمد بن ابي بكر بن خلكان ، تحرير: احسان عباس ، دار صادر ، بيروت ، ١٩٧٧ .
- يتيمة الدهر للثعالبي : ابو منصور عبد الملك الثعالبي النيسابوري (٤٢٩ هـ) ، مطبعة الصاوي ، مصر ، ط ١ ، د . ت .

الرسائل والاطاريج :

- البناء الفني في الرواية العربية في العراق ، شجاع مسلم العاني ، إطروحة دكتوراة مقدمة الى كلية الاداب ، جامعة بغداد ، ١٩٨٧ م .
- البنية السردية في شعر نزار قباني ، انتصار جويد عيدان ، رسالة ماجستير مقدمة الى كلية التربية للبنات ، جامعة بغداد ، ٢٠٠٢ م = ١٤٢٣ هـ

- الخبر الهزلي في كتاب الاغاني (دراسة ادبية)، موسى ناجح المها ، اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الاداب ، جامعة البصرة ، ٢٠٠٧ م = ١٤٢٨ هـ
- السرد عند الجاحظ (البخلاء انموذجاً) ، فادية مروان احمد الونسة ، اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الاداب ، جامعة الموصل ، ٢٠٠٤ م = ١٤٢٥ هـ .
- فنّ الخبر في كتاب لطف التدبير (دراسة وظائفية) ، اشواق سامي عبد النبی، اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الادب، جامعة البصرة ٢٠٠٦ م = ١٤٢٧ هـ
- قصص الحيوان جنساً اديبياً (دراسة اجنبية سردية سيميائية في الادب المقارن) ، خالد سهر الساعدي، اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الاداب ، الجامعة المستنصرية، ١٩٩٩ .
- مهدي جبر (دراسة في فنّه القصصي) ، مشتاق سالم عبد الرزاق ، رسالة ماجستير مقدمة الى كلية الاداب ، جامعة البصرة ، ٢٠٠٤ م = ١٤٢٥ هـ .

* الدوريات

- استعمال الضمائر في الرواية ، ميشال بيتر ، مجلة الثقافة الاجنبية ، بغداد ، العدد (١) ، السنة التاسعة ، ١٩٨٩ م .
- بعض مظاهر السرد في كتاب الاغاني لابي الفرج الاصبهاني من خلال الجزء الاول ، عبد الرحيم مودن ، مجلة فكر ونقد ، العدد (٦٨) .
- بناء الحدث في شعر نازك الملائكة (مقاربة نصية) ، نجوى محمد جمعة، مجلة اداب البصرة ، كلية الاداب ، جامعة البصرة ، العدد ٤٤ ، ٢٠٠٧ م .
- تحولات القص في ادب الثمانينات (قراءة اولى في جماليات الرواية المصرية) ، اعتدال عثمان ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٦) ١٩٨٩ .

- تداخل البنى السردية والتركيبية والرؤوية للعالم في الغربة واليتييم لعبد الله العروي ، الطائع الحداوي ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٦) ، ١٩٨٩ .
- تقنيات الزمن في السرد القصصي من زمن التخييل إلى زمن الخطاب ، عواد علي مجلة الأديب المعاصر ، بغداد ، العدد (٤٤) ، ١٩٩٢ .
- جماليات المكان ، اعتدال عثمان ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٢) ، ١٩٨٦ .
- الحوار في الرواية ، جورج واتسن ، تر : عباس العويني ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٩) ، السنة التاسعة عشرة ، ١٩٨٤ .
- خطاب السرد القصصي من التدليل إلى التأويل ، عبد الله ابراهيم ، مجلة الأديب المعاصر ، بغداد ، العدد (٤٤) ، ١٩٩٢ م .
- خطوط السرد الملتفة ، بشرى موسى صالح ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٤) ، السنة الرابعة والثلاثون ، ١٩٩٩ م .
- الزمان والمكان في قصة العهد القديم ، احمد عبد اللطيف حماد ، مجلة عالم الفكر الكويت ، العدد (٣) ، المجلد (١٦) ، ١٩٨٥ .
- السرد العربي القديم ، البنية السوسية ثقافية ، عبد الوهاب شعلان ، مجلة الموقف الأدبي ، دمشق ، العدد (٤١٢) ، ٢٠٠٥ م . <mailto:aru@net.sy>
- سردية الحكاية وحكاية السرد ، عبد الجبار داود البصري ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٥ - ٦) ، ١٩٩٣ .
- الفضاء الروائي واشكالياته ، ابراهيم جنداري ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٥) ، السنة السادسة والثلاثون ، ٢٠٠١ .
- القصة في ادب الطفل ، كاظم سعد الدين ، مجلة الاقلام ، بغداد ، العدد (٤٤) ، ٢٠٠٢ .

- كتاب الاغاني (مصادره واسانيده) ، داود سلوم ، مجلة كلية الاداب ، جامعة بغداد، العدد (١٢) ، ١٩٦٩ .
- مدخل الى التحليل البنوي للقصص ، رولان بارت ، مجلة العرب والفكر العالمي ، مركز الانماء العربي ، بيروت ، العدد (٥) ، ١٩٨٩ م .
- مصطلحات تراثية للقصة العربية ، عبد الله ابو هيف ، مجلة التراث العربي ، اتحاد الكتاب العرب ، دمشق ، العدد (٤٨) ، السنة الثانية عشر ، ١٩٩٢ .
- المكان في قصص خضير عبد الامير ، كريم يوسف علي ، مجلة كلية الاداب، جامعة بغداد ، العدد (٧٤) .
- المنظور الروائي بين النظرية والتطبيق ، ابراهيم جنداري ، مجلة الموقف الثقافي، العدد (٤٤) ، السنة الثامنة ، ٢٠٠٣ م .
- الموصل فضاءً روائياً (روايتها الاعصار والمئذنة) و (فجرنهاز وحشى) نموذجين، مجلة الاقلام ، العدد (٨-٧) ، السنة السابعة والعشرون، ١٩٩٢ .
- النص في كتاب الجاحظ من منظور سردي ، باسم عبد الحميد حمودي مجلة الموقف الثقافي ، العدد (٤٤) ، السنة الثامنة ، ٢٠٠٣ .
- النص القصصي بوصفه جنساً ادبياً ، عباس عبد جاسم مجلة الاقلام ، العدد (١٠-٨) ، ١٩٩٦ .

Abstract

The research intends to investigate the narrative structures in Kitabul Aghani (Book of songs) by Abu I.Faraj of Isfahan 967 A.B.

((The Book of songs)) Says Ibn Khaldun , the remarkable Arab sociologist, " is the register of the Arabs . It comprises all that they had achieved in the past of the excellence in every kind of poetry , history , music , etcetera . "

Narratology seeks to identify what all , and only , narratives have in common . Narratology examines the nature , form and function of narrative across genres and media . It seeks to produce a comprehensive and universal narrative grammar . Grammar of structure is the overall network of relations between units within a narrative , where structure accounts for the relations between parts and each other as well as parts and whole .

The research is of four chapters , as follows :

The first chapter studies the atmosphere of narration – It is of two sections . The first one studies the TIME of narration detailing the narrative time levels : arrangement, analepsis (anachrony which moves backward in time – flashback-), anterior narration which narrates the events that take place before these events happen , duration which is the set of circumstances and phenomena that relate story time to discourse time , ellipsis which is an implicit or explicit temporal break in narrative sequence as a way of moving a story along , dialogue which is a polyphonic narrative composed of the interaction of several voices none of which is superior to , or , privileged above , and others , and the term is description .

The second section studies the PLACE of narration classifying it into two types : familiar place and hostile place .

The second chapter studies the narration components : narrator – the one who narrates as inscribed in a text and narratee – one

Who is narrated to as inscribed in the text The chapter details narration types of subjective and objective one . The research investigates the narrative structures and the relation between narrator and his issues as mentioned in kitabul Aghani

The third chapter studies the narrative ; the production of narrative . It is of two sections . The first studies the character ; an anthropomorphic actor or existent , or the qualities (along with other) that an agent has . The research classifies the characters into two types : main characters and auxiliary characters . where the ways of presenting the characters are two: analytical and representative approaches . The second section studies the action , which is a series of connected events showing unity and purpose and , exhibiting a beginning , middle and an end . It is the syntagmatic organisation of acts . The section is of two parts . The first one tackles the structural system of the action, and the second studies the action narratee : singular , repetitive and summarised narration .

The forth chapter studies the characteristics of narration in kitabul Aghani . The research states the following elements of narration dominating in the book : request narration , predicative system , grotesqueness , irony , language harmonic manifestation , and the diversity of narrative issues .

Thi – Qar University

College of Education

The narrative Structuresin

Kitsbu l Aghani by

Abu I – Faraj of Isfaha .

Athesis

Submitted to the College of Education

Thi-Qar University ,

In partial Fulfilment of the requirements

For the degree of

Master of Arts

In

Arabic language and literature

By

Miyadieh Abdul Amir Kariem Al.Amiri

Supervised by

Dr . Dhiah Qani Lafita Al-Obodi

2011